

---

This is a reproduction of a library book that was digitized by Google as part of an ongoing effort to preserve the information in books and make it universally accessible.

Google<sup>TM</sup> books

<http://books.google.com>







## A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

## Consignes d'utilisation

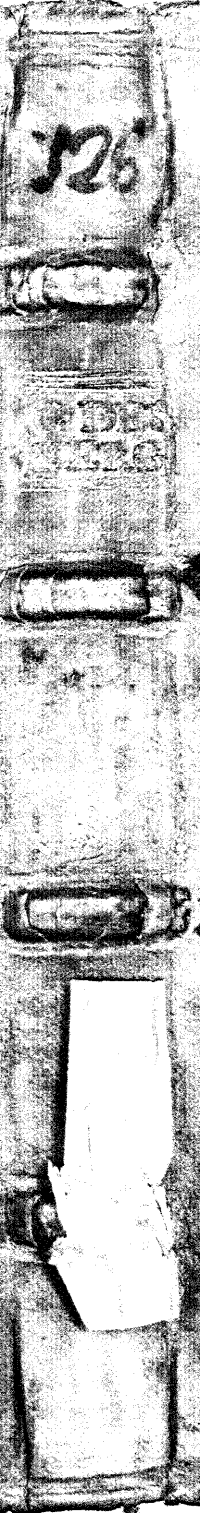
Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

## À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>







**L**E grand Calendrier & compost des Bergers composé par le Berger de la grand Montagne, Avec le compost manuel reformé selon le retranchement des dix iours, & Calédrier Gregorian. Plus y est adiousté la maniere comme se doit gouverner le Berger pour empescher qu'aucuns sorciers ne facét mourir leurs troupeaux; ensemble toutes choses pour se reigler en leur art.

xxx. Fueil.



*A R O U E N,*  
Chez Richard Aubert, Libraire rue de l'Orloge.  
deuant le Lyon d'Or.



S O N N E T  
aux Lecteurs.

Le grand berger de la haute montaigne,  
Vray deffenseur & patron des pecheurs,  
Son saint Esprit donna à des pescheurs,  
Pour publier par la ville & campagne,  
Son testament à toute race humaine,  
Pour l'accomplir, dont tous executeurs,  
Sont tenus estre, & sur tous les prescheurs,  
Et vrays Bergers, qui pource en ont la laine.  
Aussi donna jadis à ce berger,  
Compositeur de ce beau Calendrier,  
Plume, & Esprit, pour le mettre en lumiere.  
Amys lecteurs, nous l'auons reformé,  
Pour les dix iours, & le tout conformé,  
Au Calendrier du bon Pape Gregoire.

## LE PROLOGVE DE

*l'autheur qui à mis par  
escriit ce Calendrier.*



**V**N Berger gar doit les brebis aux champs, lequel n'estoit point clerc, & n'auoit nulle cognoissance des escritures, mais seulement par son sens naturel & entendement disoit combien que viure & mourir soyent au plaisir & volonté de Dieu, si doit l'homme naturellement viure iusques à soixante & douze ans ou plus. Sa raison estoit. Autant que l'homme est à venir en sa force vigueur & beauté, autant en doit mettre pour enueil-

lir affoiblir, & tourner à neant. Mais le terme de croistre, & venir, comme en beauté en grâdeur, force & vigueur est trente six ans adoncluy en cōuient autant pour enueillir & tournera neant, & sont soixante & douze ans, qu'il doit viure par cours de nature.

Ceux qui meurent deuant ce terme souuent est par violence & outrage fait à leur complexion mais ceux qui viuent plus longuement est par le bon regime selon lequel il ont vescu, & se sont gouuernez. A ce propos de viure disoit ce Berger que la chose laquelle il desiroit plus au monde estoit longuement viure, & celle qu'il craignoit le plus, estoit tost mourir, si traualloit son entendement, & mettoit grande diligence & cure de sçauoir faire chose possibles & requises pour viure longuemēt. Sainctement & ioyusement, que ce present compost, & Calendrier des Bergers enseigne & apprend. Disoit aussi que son desir de longuement viure estoit en son ame, laquelle tousiours durera, par quoy vouloit qu'il fust accomply apres sa mort comme deuant.

Disoit puis que l'ame ne meurt point, le desir de viure longuemēt seroit vne peine laquelle durerait sans fin qui ne viuroit apres la mort corporelle, & n'aura point ce qu'il à desiré, c'est à sçauoir

viure iſguement, & demureroit en peine ſans fin quant il n'auroit ſon deſir accompli, Si concludoit ceſtuy Berger choſes neceſſaires pour luy, & pour autres, ſçauoir faire ce que pour luy appartient pour viure apres la mort comme deuant, & mieux quant on ſçait, & verité eſt que ceſtuy qui ne viuroit que la vie de ce monde ſeulement & veſquit il cent ans ou plus, ne viuroit pas longuement proprement, mais viuroit longuement ceſtuy à qui la vie de ceſte vie mortelle ſeroit commencement de vie eternelle. Si ſe parſorçoit de viure au monde tres-vertueuſement, pour apres la mort corporelle viure perdurablement. La comme diſoit lors on viura ſans iamais mourir quand on aura vie perdurable, ſera parfait & accompli par ce point, & non autrement le deſir de longuement viure, Cogneſſoit auſſi ceſtuy berger, que la vie de ce monde eſt toſt paſſée, poſé qu'elle ſoit grande pour ceſtuy qui viuroit ſeptante deux ans ou plus, ſi eſt elle tres-petite, & ſas comparaiſſ à la vie qui touſiours dure & ne finera point, à laquelle choſe faire viuoit tellement ſobrement des petits biens temporels qu'il auoit afin qu'il ne perdît point les grands biens du ciel qui ſont eternels, leſquels il pretendoit.



*Autre prologue du berger de la grand  
Montaigne, lequel demonſtre  
par autres raiſons ce que  
deuant eſt dit.*



**L**E bon Berger peut facilement cognoiſtre par to<sup>s</sup> les douze mois qui ſont en l'an & par quatre ſaiſons c'eſt à ſçauoir prin temps, Eſté, Automne, & Hyuer, quel'hôme doit viure naturellemēt ſoixante & douze ans ou plus. Nous bergers dirons que l'aage de l'homme à ſoixante & douze ans eſt comme vn an ſeul, comprenant touſiours ſix ans pour chacun mois de L'an. Car ainſi comme l'an ſe change en douze manieres diuers par les douze mois ainſi l'homme change ſon aage pareillement de ſix ans en ſix ans iuſques à douze fois, qui ſont luſtement ſeptante,

& douze ans qu'il peut viure par cours de nature, ou qui peut cognoistre par les quatre saisons doit sçauoir que l'aage de l'homme à septante & douze ans est diuisée par quatre parties, lesquelles sont ieunesse, Force, Sagesse, & vieillesse. Et sont chacune partie de dix-huict ans, qui toutes ensemble sont septante & douze ans, & se rapportent aux quatre saisons de l'an par leurs conuenances & similitudes. C'est à sçauoir Ieunesse plaisante, au Prin-temps gracieux, Force, vigoureuse, à Esté chaleureux Sagesse, profitable, à Automne, en biens plantureux. Vieillesse debile, à Hyuer froidureux. Ainsi par les douze mois de l'an, ou par les quatre saisons il appert que l'aage de l'homme de septante, & douze ans est scabable par cōmissiō à vn seul, & rapportent six ans à vn mois, ou dix-huit ans à vne deses saisons de l'an lesquelles chacune à trois mois prin-temps à Feurier, Mars, Auriel Esté à May, Iuin, Iuillet. Automne à Aoust, Septembre. Octobre. Hyuer à Nouembre, Decembre, & Ianuier.

*Comme le cours de Nature est  
signé par les douze  
mois de l'an.*



Vis donc qu'il à pleu à Dieu de creer l'homme, & luy donner l'Esprit de vie, & ame viuante & raison noble en ceste vie humaine, en laquelle il puisse sainctement passer & acquerir, par les biens faicts, la vie eternelle en accomplissant le temps de ceste vie mortelle, Comme met iob en son liure.

(Constituisti Terminos eius qui preteriri non poterunt) Toutes fois selon le cours de nature l'homme se change, comme nous bergers cognoissons par les inclinations des corps celestes. Et non pourtāt qu'il soit dit deuant iob. (Constituisti terminos eius &c.) Il est ailleurs escrit (Vir Sapiens Dominabitur astris) Et posé que il ne fut ainsi que l'homme fut enclin à quelque constellation, nous disons selon le droit cours de nature, qu'il doit viure septante & douze ans, lesquels nous partions en douze parties par les douze mois de l'an, & chacun mois aura six ans qui seront douze fois six, faisant le nombre de septante, & douze, & aussi l'homme se change douze fois.

Or prenons donc premierement six ans pour Ianuier, lequel ne à chaleur, ne vigueur ne nulle vertu en luy, & nul bien n'y croist, pareillement l'homme apres qu'il est né, six premiers ans est comme

impotent sans force, vertu ne science, pour soy sçauoir regir & gouverner ne faire chose qui profite.

Feurier vient apres que le temps se commence à eschauffer, les iours, & la terre reuerdir. L'homme pareillement comence à croistre & soy cognoistre, lors qu'il à douze ans.

Le mois de Mars vient apres, auquel on seme la terre, & plante arbre, & fait on plusieurs ediffices, car le temps est propice à ce faire. Pareillement en autre six ans l'homme est disposé à recevoir doctrine, planter & edifier en luy science, bonne mœurs, & vertueuse vie & honneste, & adonc il à dix-huict ans.

Puis Aueil vient, que toutes choses sont couuertes de fleurs, & de verdure, & tous biens y fleurissent de terre. Ainsi l'homme en autres six ans est couuert de grand beauté en fleur de ieunesse, & commence à deuenir fort & hardy, & estre vigoureux, si doit florir, & prendre bon commencement, soy exercer en bonnes œuvres, & fleurir en tout bien. Adonc il à 24 ans.

Si vient le mois de May plaisant & gracieux, que toute nature s'esjouit, oyssillons chantent au bois iour & nuict, arbres se chargent de fructs, le Soleil est fort chaud, Ainsi fait l'homme en autre six ans, il se voit ieune, beau vertueux

& entre en chaleur, cherche esbaement, & dances, sauter, & chäter nuit & iour, & que souuent oublie le boire, & le manger si entre en sa grand force, & à des ans 30.

Et puis vient le mois de Iuin que le Soleil est monté en grand hauteur, & chaleur, force, & vertu les iours, sont les plus longs qu'ils puissent estre. Ainsi est l'homme à trente six ans en grand force, chaleur, vertu & hauteur, de son aage que plus ne peut monter & à des ans trente six.

Après vient Iuillet, que le soleil commence à se decliner, les iours appetissent, & fructs viennent à meurer. Ainsi l'homme en autres six ans cognoist estre en sa force, & qui commence s'en aller de ieunesse, son aage appetissant si se meurit, & quier deuenir sage, gaigner & amasser pour sa vieillesse, & à des ans quarante & deux.

Après vient Aoust, temps d'amasser & cueillir, & serrer à l'homme les biens de la terre, faucher, & fener duquel mois commence Automne, qu'on doit amasser les biens. Aussi l'homme est en autres six ans prudent & sage, prend diligence d'acquérir richesses pour viure le tēps qu'il n'en pourra gaigner, & à des quarante huict.

Et apres vient Septembre que vendanges, & fructs des Arbres veulent estre cueillis. L'homme prudent garnit sa maison, & fait

**provision des choses necessaires,** pour viure en hyuer qui approche. Ainsi l'homme autres six ans prosperant en sagesse, propose d'employer le temps qui luy reste, & viure en faisant bonnes œuvres, & despendant sans faire excez des biens qu'il a tant qu'ils luy doiuent suffire: car bien sçait que le temps approche, qu'il deuera reposer sans pouoir gagner, & à des ans cinquante & quatre.

Après vient Octobre, quand tout est amassé, biens sont à l'hostel, bleds, vins fruiçts, & derechef on se prend à labourer, & semer la terre pour l'an aduenir, & qu'il ne semeroit on ne recueilliroit rien.

Ainsi l'homme en autre six ans à ce qu'il peut auoir conuient qu'il se contente, car plus rien ne gagnera, s'il se prend à seruir Dieu, fait penitence, & œuvres telles qu'elles soyent semence des fruits qu'il cueillira apres son trespas, & à des ans soixante.

S'il vient Nouembre, que les iours son petits, le Soleil à peu de chaleur, arbres se despoüillēt, terre perd verdure, hyuer commence à venir. Ainsi l'homme en autres six ans se cognoistra vieil, & à perdu sa chaleur, despoüille sa beauté, force & vigueur, ses dents lochent sa veüe est debilitée, plus n'a espoir de viure au monde, son desir est viure apres la mort prefeuerer, pensant de son salut, & à

des ans soixante & six. Puis vient decembre, plein de froidures neiges & vents, si qu'on ne tremble de froid, & ne peut on labourer, le Soleil est le plus bas qu'il peut descendre, arbres sont couuers de bruine blāche, & n'est aucune chaleur force est de se tenir aupres des tisons & despendre les biens amassez en Automne. Ainsi l'homme en autre six ans est refroidi que membres luy treblent, ses cheueux chanus, & blācs, ne peut eschauffer, qui art le feu ou le Soleil s'il fait chaut, veut tost couché, tard leuer, cognoist que le temps de son aage est passé, car il à des ans soixante & douze, & s'il vit plus longuemēt tousiours deviendra foible & decrepite, & sera par le bon gouuernemēt de son ieune aage, pourquoy ie dis moy Berger, parlant plus outre. Longuemēt viure tost mourir, que les corps celestiaux y peuuent faire auancemēt avec le bon gouuernement mauuais des hommes, parce qu'ils s'enclinent faire bien mal, combien que l'homme soit contrainct, mais il peut bien resister par la volonré franche de faire ce qu'il veut, laisser ce qu'il ne veut, sur lesquelles inclinations est le vouloir de Dieu tout puissant, en alongissant la vie par sa bonté à qui il veut, ou l'appetissant par sa iustice Parquoy en nostre Compost, & Calen-

drier sera moſtré cōme nous auōs  
cognoiſſance d'iceux corps cele-  
ſtiaux, de leurs moūuemēts, & ver-  
tus. Et eſt de preſent **Liure** nom-  
mē. **Compoſt**, car ils cōprennent  
le contenu du Cōpoſt, & plus des  
Eclipses dū Soleil, & de la Lune,  
& du ſigne auquel la Lune eſt cha-  
cun iour, ce que cōpoſt n'enſeigne  
pas, & diſt des bergers, car il eſt  
extraict quand à la plus part de  
nos Calendriers des bergers, & eſt  
facile à comprēdre pour gens non  
clers & ſi cōtiēt doctrine que ber-  
gers, & autres gēs doiuent ſçauoir  
enſemble pluſieurs enſeignemens  
adiouſtez par ce luy qui la mis en  
liure comme il eſt. Lequel, **Com-  
poſt**, & **Calendrier** eſt diuiſé par  
ainſi parties principales. La pre-  
miere eſt noſtre ſcience de cōpoſt  
& **Calendrier**. La ſeconde eſt l'ar-  
bre des vices, enſemble la conti-  
nuation des peines pour ceux qui  
les auront cōmis. La tierce eſt la  
voye ſalutaire des hommes, l'ar-  
bre des vertus pour paruenir à ſa-  
pience, refuge de bons. La qua-  
rtieſme eſt philique, & regime de  
ſatē de nos bernies, & la cinquiē-  
me noſtre aſtologue & phizono-  
mie pour cognoiſtre pluſieurs fa-  
laces & cautelles dū mode de ceux  
qui par nature y ſont enclins, &  
les ſçanēt faire, leſquelles parties  
declarees, comme nous les enten-  
dons ſeront au preſent **Compoſt**,  
& **Calendrier**.

*S'enſuit comme on doit entendre ce  
preſent compoſt.*



Pour auoir vraye  
cognoiſſance cō-  
me les bergers, de  
ce preſent cōpoſt  
& **Calendrier** on  
doit ſçauoir, & entendre qu'à ſa  
deſmeſure que le ſoleil paſſe les  
douze ſignes, & en ſe tournāt à ſon  
premier point, eſt diuiſé en douze  
mois qui ſont Ianuier, Feurier,  
Mars, Aueil, May, Iuin, Iuillet,  
Aouſt, Septēbre, Octobre, No-  
uembre, & Decembre. Ainſi donc  
le Soleil en ces douze mois, paſſe  
par les douze ſignes qui ſont ſi-  
gnez au **Calendrier**.

C'eſt à ſçauoir Aq. arius, Piſces,  
Aries, Taurus, Gemini, Cancer,  
Leo, Virgo, Libra, Scorpius, Sa-  
gitarius, & Capricornus. L'an  
donc à douze mois, des ſepmaines  
cinquante cinq & ſix heures, deſ-  
quelles ſix heures, & qui eſt la  
quarte partie d'un iour naturel,  
nous en faiſons vn iour de quatre  
ans, en quatre ans, qui eſt la fin de  
biſſexte, car adōc l'an à trois cens  
ſoixante ſix iours. Item ſe iour à  
vingt quatre heures, & chacune  
heure ſoixante minutes.

Pour entendre le contenu des  
douze mois de ce preſent **Calen-  
drier** tu tronueras en teſte de cha-  
cun mois quatre lignes qui enſei-  
gnent



gnent à soy regir & gouverner, lesquelles lignes sont en latin, & en bas au mois tu trouueras autres merites de la nature du Signe, puis apres les vers sont pour trouuer les festes desus la main. Et les quatre vers qui sont plus bas sont de l'Estat & gouvernement de l'homme humain qui n'ent point esté mis aux autres par cy deuant Imprimez. Item en teste de festes est signé le nombre d'Or qui est est rouge & note que la nouvelle lune est le iour sur lequel est le nombre d'or qui court pour l'annee. En fin des signes de chacun mois, est signé la lettre lunaitre qui sert de trouuer en quel signe est la Lune par chacun iour, come vous verrez apres les douze mois. Les festes solempnelles sont rouge.

*Ceux qui scauent le corapost manuel  
pratiquent la lettre Dominicale  
par le verset qui ensuit.*

*Filius esto Dei colum bonus  
accipe gratis.*

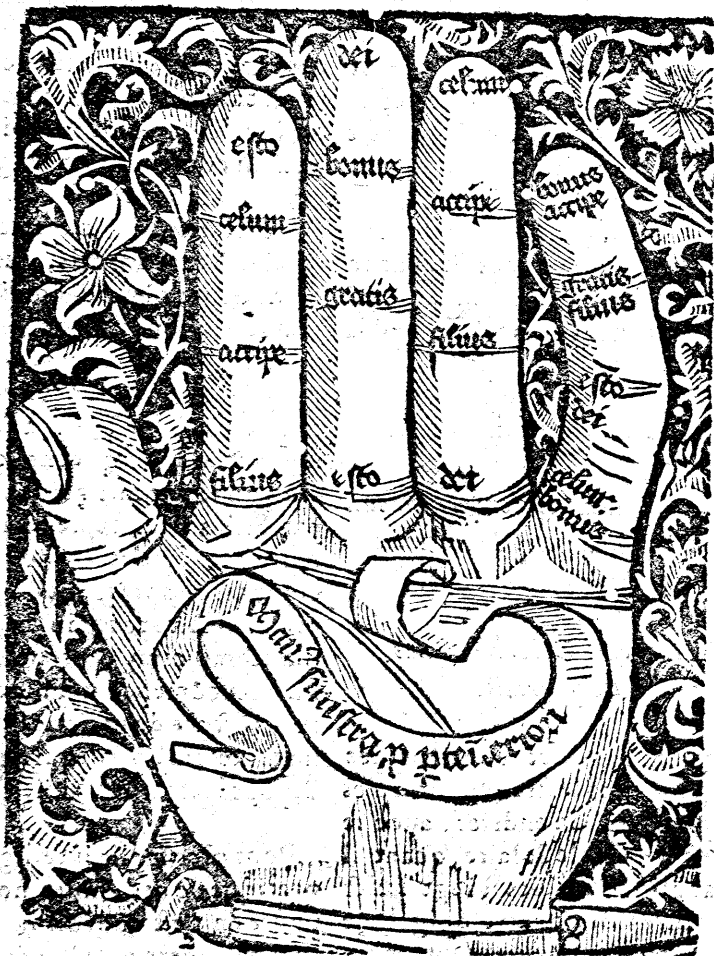


Le verset contient les sept lettres dominicales du Calendrier, avec le Cycle Solaire, quant il est appliqué sur les vingt-huit ioinctures des quatre doigts de la fenestre, il contient sept mots lesquels se commencent par les Calend.

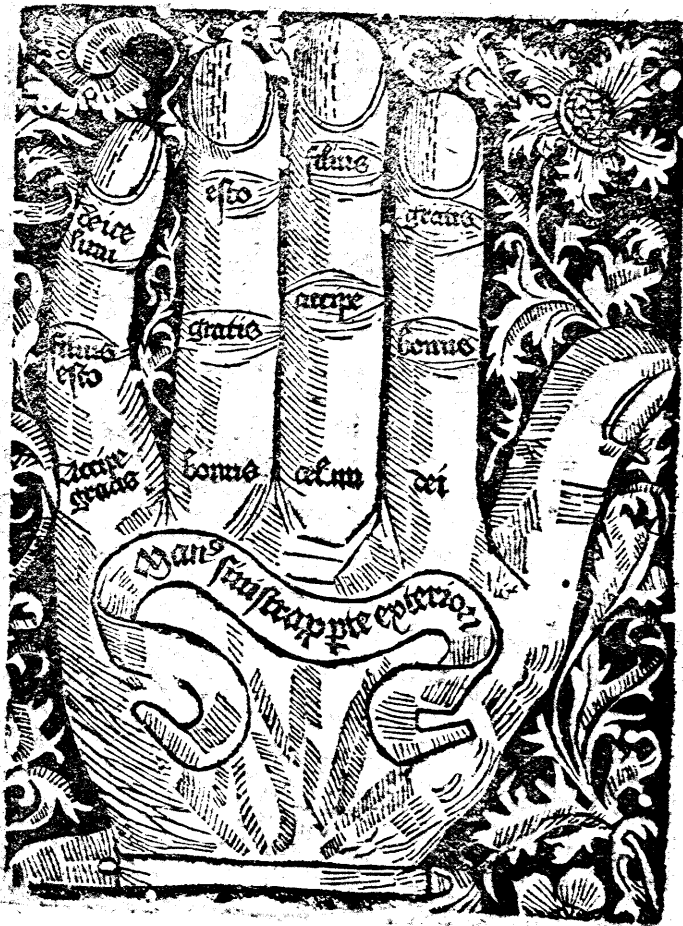
sept lettres du Calendrier, chacun mot se met sur chacune des vingt-huit ioinctures, en commençant sur la premiere ioincture du l'index d'icelle, & on y met, Filius. puis sur la premiere ioincture de maître doigt on y met, Esto, puis sur la premiere ioincture du medecin on y met, Dei, puis sur chacune ioincture du petit doigt on y met toujours deux mots pour les deux lettres de l'an bissextile. Et ainsi consecutivement par ordre iusques à la fin. Et sur la dernière ioincture du petit doigt tombe. Accipe gratis, qui signifie, A. G. pour lettres dominicales lesquelles nous recommençons en l'an mil cinq quatre vingts, & quatre que nous contions vingt cinq pour cycle Solaire, & l'annee ensuyuant mil cinq cens octante cinq on recommençoit à compter par. Filius, sur la premiere ioincture, & faut ainsi pour uyre à compter ce apres. Et partant le premier An prochain. B. flextil, qui est mil cinq cens octante, & huit on comencera sur la premiere ioincture du petit doigt, ou est mis, Cœlum bonus, qui signifie, C B, pour lettres Dominicales.

Pour plus facile intelligence, & pratique de ces choses, nous auons figuré en c'est endroit la Senestre tant à l'enuers qu'à l'endroit avec les mots sur chacune ioincture.

Enfuyt premierement le dedans de la Senestre.



Enfuyt le dehors de la fenestre.



Pour ſçauoir ſituer les lettres A. B. C. ſunt extra D. E. F. manen  
 du Calendrier ſur les xxviii. Ioin- infra. G. ſupra.  
 Et ſur des quatre doigts, non cō-  
 pris le pouce, on vſe de ce verſet. C'eſt a dire, qu'il faut mettre. A.

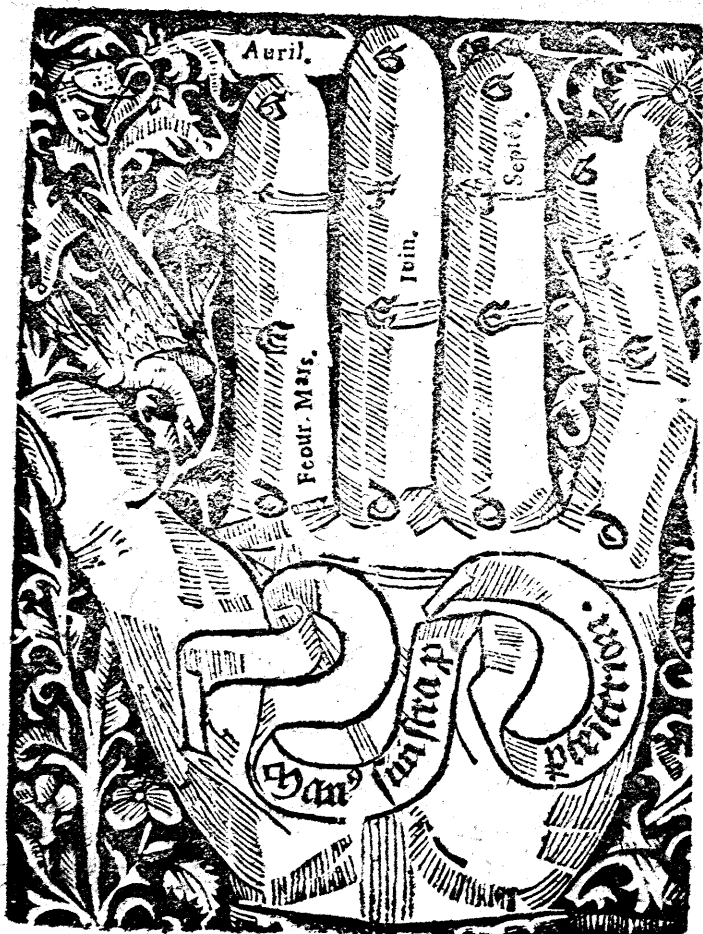


B. C. sur les ioinctures de dehors est dehors prochaine du bout du  
 de la Senestre, D. E. F. au dedans, doigt ainsi que la figure de la main  
 & G. sus le bout des doigts, encô- qui ensuyt le demonstre.  
mençant : A. sur la ioincture qui



Pour fixer les mois sur la Sene- Suyuant ce verset, nous posons  
 stre, & sçauoir par quelle lettre ils Januier sur A. du petit doigt. Fe-  
 se commencent, on vse de ce ver- urier, & Mars, sur le D. du second  
 set. A. dam. de ge. bar. er. go. ci. doigt appelle indice. Auril sur le  
 fos à dri. fos. G. & May sur le B. de ce mesme

Guillet.



doigt. Iuing sur E. du doigt du milieu. Iuillet sur G. Aoust sur C. du mesme doigt. Septembre sur F. du medecin Octobre sur A d'iceluy mesme Novembre sur D. du petit doigt, & Decembre sus F. de ce mesme doigt. Ces choses seront plus facilement entendues par la figure de la main qui ensuit.



Pour trouver le nombre d'Or, &  
la nouvelle Lune.

**L**y à au Compost manuel deux versets contenant trente sillabes desquelles n'y en a que 19. qui signifient le nombre d'Or & sont inventées pour trouver la nouvelle Lune, lesquels nous auons icy mis avec la valeur de chacune sillabe, comme il s'ensuit.

Tec.	nas	va.	din	nod.	oc.	to.	sex.	d.
ii.	xi.	xix	viii.	xvi.				
quin	que.	tred	eni.	bo.	de	cé	doc	
v	xii.	iii	x.	xviii.				
sep.	tem.	quind	quar.	tus.	dud.	io.		
vii	xv.	iiii.	xiii.	i				
ta	no.	uem.	deps.	sex.	tus.	quat.		
ix.	vii.	xi.	xiiii.					

Ce nombre croist tousiours de huit, car apres trois vient onze, & se commence par trois qui est mis en l'ancien Calendrier Romain à l'endroit du premier iour de Ianuier. La seconde sillabe, ne nous signifie rien, n'y les autres non plus au droit desquelles ny à point de nombre. La lune n'est iamais nouvelle out ombent ces sillabes. là, ces mots, & sillabes s'appliquent pareillement sur la Serefre. L'on pourra encores vser de ceste maniere de trouver la nouvelle Lune, si nous voulons commencer le premier iour de Ianuier

& de Mars par fa, qui est la seconde sillabe de Iota. Feurier & Avril par no. ix. May par uem, iuin, par deps, xvii. Iuillet par sex. vi. Aoust par, quart. xxiii. Septembre, par ter, ii. Octobre par nus. Novembre par, vn, xi. Decembre par, din. Il y à des exceptions en Feurier. Avril. Iuin, Iuillet, Septembre, & Novembre faut laisser, tus, ou dire sextus, tout à vn mot, en Decembre, din ou dire vadin tout en vn mot, La Lune se trouuera desormais nouvelle, le iour vis à vis duquel sera le nombre d'Or courant pour l'annce. Comme en mil cinq cens ostante six, il à dix pour le nombre d'Or, lequel se trouue à l'endroit du vingt & vniesme iour de Ianuier: ce mesme iour doncques sera la nouvelle lune, Cecy se trouuera veritable iusques à l'an mil sept cens, inclusiuement.

Ceste variation du iour de la nouvelle Lune aduient au Calendrier pour le temps aduenir pour la mesme raison qu'il se faisoit le temps passé, à sçauoir pour auoir donné plus de minutes au cours de la Lune qu'on ne deuoit, sans en rabatre quelque chose par succession de temps. Cela auoit fait precéder au Calendrier les nouvelles Lunes, depuis le temps de Iules Cæsar, iusques a nostre, de quatre à cinq iours, de sorte qu'il failloit retroceder en iceluy d'autant de iours pour trouver la nouvelle



nouvelle Lune.

La mesme chose est advenue aux Solstices, & Equinoxes du Soleil, cela les auoit fait preceder au Calendrier de quelque vingts iours depuis les premiers romains, de sorte qu'il faillloit retrograder d'autant de iours pour les trouver.

Auiourd'huy ils precedent encores les premiers iours des mois de dix iours ou enuiron, & precederont encores pour l'advenir, mais de quatre cens ans en quatre cens ans, on laissera trois iours de Bissexte qui corrigera la precession future, Cela fera encores varier la lettre Dominicale, les festes mobiles varieront pareillement, d'autant qu'elles sont observees selon le cours de la Lune.

*Notable pour le cycle Solaire.*

**L** faut noter qu'a l'advenir tous les ans centiesmes de l'incarnation auront les lettres Dominicales ou C. B. ou E. D. ou G. F. ou D. A. Et que de tous ces ans centiesmes il n'y aura que ceux qui auront ces lettres dominicales B. A. qui demeurent Bissextils, & qui retiennent leurs deux lettres Dominicales, Car par la reformation du Calendrier, chaque an centiesme auquel selon l'ancienne coustume deuroient appartenir ces deux lettres Dominicales C. B. ou E. D. ou

Calend.

G. F. sera fait au commun & n'aura que la premiere de ces deux lettres Dominicales laquelle est au rang des autres au cycle Solaire. Ceste variation, commencera en l'an mil sept cens vn, la dixiesme des lettres de tel, An centiesme n'aura point de cours, mais bien elle sera lettre Dominicale du prochain. An d'apres l'an centiesme, On peut remarquer sur ce propos que le nombre du cycle Solaire se trouuera interrompu entre chacun An centiesme & le prochain An d'apres ledict centiesme, alors qu'on fera comme dict est d'un an centiesme vn an commun.

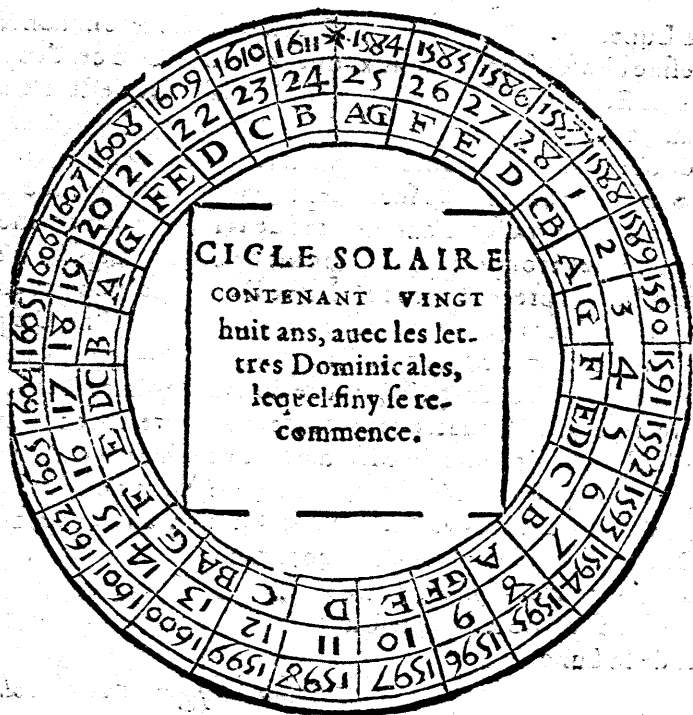
*Enfin la figure du cycle Solaire selon la reformation au Calendrier pour*

*ra ainsi continuer par cy apres.*

*Le premier cercle contient les ans, commençant à mil six cens octante quatre, & finissant à mil six cens onze.*

*Le second, le Cycle Solaire contenant vingt huit années.*

*Le troisieme, les lettres Dominicales.*



**L**e cycle Solaire est le nombre de vingt huit ans in- gneur, & le reste qui demeurera bre de vingt huit ans in- apres la division ou refection, uenté pour trouuer la montrera le nombre du cycle so- lettre Dominicale par laire, & s'il ne reste rien nous se- chacun an, & conséquément à quel rons au dernier. An de ce cycle, iour chacun mois entre & que si- Exemple. Le dix-sept-cinq cens guise chacune lettre du calendrier octante-sept par vingt huit, apres Et est dict Cycle, quasi cercle par y auoir adiousté neuf, & ne reste similitude. Que si nous voulös sca- rien, le dy doncques que ceste an- uoir le quantième An il est du Cy- née la mil cinq cens octante sept cle Solaire, il nous faut diuiser les: il court vingt-huit pour cycle ans de nostre salut par vingt huit, solaire, & le nombre venu de la par- autant que nous pourrions, & à tition demontre les cycles pas- iceux a diouster ix. Pour ix. ans pas- sez depuis la Natiuité. sez deuant la natiuité de nostre sei-

### *De cycle de L'epacte.*

**L**E cycle de L'epacte vient du iurciorst des vnze iours de l'an du Soleil par dessus l'an de douze Lunes, qui est de trois cens cinquante & quatre iours. Et pour ceste cause il se nomme Epacte, c'est à dire surcroist, & sert auioird'huy au lieu du nombre d'Or pour trouuer la nouvelle Lune.

### *Du nombre d'Or, ou cycle Lunaire.*

**P**our trouuer le nombre d'Or ou cycle lunaire faut adiouster vn aux ans de nostre salut pour vn qui estoit desia passé lors de la natiuité de nostre Seigneur, & les diuiser par dix neuf, & le reste de la partition monstre le nombre d'Or courant, & le nombre contieut ou venu du partir monstre les cycles passez depuis la natiuité. Exemple à mil cinq cens octante sept, j'adiouste vn, & font mil cinq cens octante huit, ie diuise par dix neuf, & en vient octante trois, & reste onze que nous prenons pour nombre d'Or. Ceux qui ne sçauent point le chiffre doyent oster dix neuf tant qu'ils pourront

& le reste sera le nombre d'Or. Le nombre venu de la partition qui est octante trois, demontre les cycles passez depuis la natiuité.

### *Notable du cycle solaire, & Lunaire.*

**L**E cycle Solaire est appelle d'annee Saison prophetique, pour ce que les anciens preuoient les choses futures par iceluy selon leurs obseruations principalement par la grande saison prophetique qui est de trois cens soixante ans, à laquelle respond le nombre dix neufznaire lequel multiplie en soy fait vn nombre quarré, au moins n'y a il qu'un an d'avantage. Car multipliez dix neuf par dix neuf, il en vient trois cens soixante & vn, Ce nombre de trois cens soixante, respõd aux trois cens soixante degrez, enquoy le ciel est diuisé, & à l'an de trois cens soixante iours.

Ces choses emportent en elles quelque secret, que les anciens ont bien cogneu, dequoy nous ne parlerons point d'avantage.

### *Notable pour le nombre d'Or, & Epacte, extrait du Calendrier Gregorien perperuel.*



L'Eglise Romaine à visé insqu'à present de ce cycle de 19. années du nombre d'Or distribué par les iours par Calendrier tant pour chercher les conionctions du Soleil & de la Lune ; que pour trouver principalement le iour de la Feste de Pasques & des autres festes mobiles. Car les anciens pensoient que l'espace de 19. années Solaires estant passé, les nouvelles Lunes reuoyent exactement au mesme iour & à l'heure mesme, ce que toutes fois n'est pas vray, veu quelles retournent en mesme endroit quelque peu de temps deuant que l'espace de 19. ans Solaires, soit precisement accompli, dont il est aduenu que les nouvelles Lunes sont maintenant eslongnées du nombre d'Or de plus en quatre iours dans le vieil calendrier romain, & par ce moyen la feste Pasque est bien souuent celebrée apres le 21. iour de la Lune contre l'ordonnance & institution de nos malheurs. A raison dequoy ce cycle du nombre d'Or a esté trouué maintenant du tout inutile pour monstrer les nouvelles Lunes & les festes mobiles & sera d'oresnauant inutile de plus en plus c'est effect, tant à raison des dix iours qui ont esté retranchez, que pour les trois Bissextes qu'il faut laisser de quatre cens en quatre cens ans, on a donc mis & substitué dans le calendrier en la place du nombre d'or un Cycle d'Epaëtes, composé de trente nombres Epaëtaux, lequel à la verité n'est autre chose qu'un cycle de dix neuf années du nombre d'Or egalizé de maniere qu'il sert tout autant que feroit le nombre d'Or.

Nous vserons doncques d'oresnauant du nombre d'or, non pas pour chercher les nouvelles lunes & festes mobiles, mais pour trouver l'Epaëte par une table qui ensuyt, extraicte dudit calendrier.

*Table des Epaëtes rapportees au nombre d'Or, depuis le quinziésme d'Octobre l'An de la correction mil cinq cens octante deux, apres en auoir osté dix iours insques à l'an mil sept cens exclusiuent.*

Nombre d'or.	vi	vii	viii	ix	x	xi	xii	xiii
Epaëtes.	xxvi	xvii	xviii	xxix	x	xxi	ii	xiii
Nombre d'or.	xiiii	xv	xvi	xvii	xviii	xix	i	ii
Epaëtes.	xxiiii	vi	xvi	xxvii	yii	xix	i	xii
Nombre d'or.	iii	iiii	v					
Epaëtes.	xxiii	iii	xv					

*Carmes anciens pour sçauoir le Calendrier sur la main, & les festes à quel iour elles sont.*

Qui veut sçauoir le Calendrier,  
Sur la main comme le berger,  
Quant & quel iour il fera feste,  
Ce qui s'en suit mettre en sa teste.  
Auant tout ceures sans songer  
A B C D E F G.

Les iours de l'an tous par les sept,  
Lettres sont cogneus, chacun le  
sçait,

Vne est pour Dimenche tousiours,  
Six autres sont pour tous les iours  
Et ses ioinctures doyuent estre,  
Assises en la main fenestre,  
De quatre doigts, c'est tout à point,  
Le pouce comprins n'y est point,  
Toucher on les doit de la main,  
Dextre pour estre plus certain,  
A b c sont hors main g fus,  
D e f dedans sont inclus.

Après tantost conuient sçauoir,  
Qu'el lieu chacun mois doit auoir,  
A petit second d'am g b,  
E g c sont au moyen doigt,  
F a metz au medecin.  
D fau petit prent fin,  
Ianuiier est sus à du petit,  
Doigt, assis à son appetit,  
Feurier & Mars, ce me semble,  
Sur le doigt du second ensemble,  
Auril sur le g, sur le May,  
Qui tout temps est ioyeux & gay,  
Iuin est sur e du doigt milieu,  
Iuillet sur g, c'est son droit lieu:  
Et Aoust sur e puis apres vient,

Septembre, que l'oger conient,  
Sus fan, quatre f, doigt,  
Octobre sur a, c'est par foy,  
Après il faut mettre Novembre,  
Sus d, & sus Decembre,  
Du petit doigt, pour abreger,  
Douze mois faut ainsi l'oger.

*Pour trouuer les quatre temps,*

Après peut b, croix luce, bran,  
Quatre temps sans faillir pren,

*Nombre des iours de chacun mois.*

Auril, Iuin, & aussi Septembre,  
Ont trente iours avec Novembre,  
Sept en ont chacun plus vn court,  
Feurier du moins, c'est yn droit  
iour,

*Les quatre saisons de l'An, &  
leurs commencemens.*

Quatre saisons tu as en l'An,  
La premiere, c'est le prin temps,  
Doux, & après le temps d'Este,  
Automne à des biens planté,  
Mais quatriesme est le temps,  
d'hyuer.

A paures gens fiers & diuers,  
Quand prin-temps vient couuer,  
de fleurs,

Qu'il est de diuerses couleurs,  
Et veut faire commencement,  
Amy Feurier droitement,  
Et amy May commence Este  
Plein de chaleur & de beauté  
Automne en Aoust vers le milieu.

Commence, car c'est son droit lieu,  
Hyuer ne fait point nement,  
Tous les ans le iour S. Clement,  
Et qui veut du compost sçauoir.

*Pour trouuer les festes mobiles.*

**A** Toy qui latin ne cognois,  
Le te veux donner en françois,  
Aucuns enseignemens notables,  
Pour sçauoir les festes muables,  
Qui selon le cours de la Lune,  
Variant tous les ans chacune,  
D'auantage t'enseigneray,  
Tout au plus bref que ie pourray,  
Le temps de nopces & ieiunes,  
Et comment cognoistras chacune  
Et quand tu t'en voudras ayder,  
Chacun mois quiert au calendrier  
Prime lune ou nombre d'oré,  
Sur tous les autres honore,  
Lequel iusques à dixneuf monte,  
Puis à vn retourne son compte,  
La lettre du Dimanche veüe,  
Et la Septuagesime sçeuë,  
Sçauras par les vers ensuyuans,  
Festes mobiles tous les ans,  
Sçauoir donc peux par ceste rithme  
Que feste de Septuagesime  
Aduenant les brandôs tous pleins,  
Trois dimanches ne plus ne moins  
Puis du Dimanche des Brandôs,  
Six semaines t'abandonnons,  
Iusques au Dimanche de Pasques,  
Et gardes ent le temps ne faces,  
Gliger, car en toutes saisons,  
Entre Pasques & les Rogations,  
Cinq semaines tu trouueras,  
Plus le calendrier doit voir,  
Ou par figure sans tarder,  
Verra de qu'on peut demander.

**Ieudy apres colloqueras,**  
**Sans plus longue expectation,**  
**De Iesus Christ L'ascension,**  
**De Pasques auons sept sepmaines,**  
**Iusques à penthecouste pleines,**  
**Huict iours apres tu compteras.**  
**Et la trinité tu trouueras,**  
**Et le ieudy consequemment,**  
**La feste du Saint Sacrement,**  
**Les autres festes sont signées,**  
**Au calendrier & designez,**  
**Soubs certaines lettres pour voir,**  
**Que peux facilement sçauoir.**

*Les ieufnes commandees de l'Eglise  
aux Chrestiens.*

**Tu dois ieufner les quatre tempe**  
**Retiens les comme ie l'entens,**  
**Le premier est apres les brandons,**  
**Que dois ieufner cōme preudhōme**  
**Le second apres penthecouste,**  
**A bon cœur cela rien ne souste,**  
**Le tiers est bien ie m'en remembre,**  
**Après Sainte croix de Septembre,**  
**Le quart apres la Sainte luce,**  
**Nul iour qu'vne fois ne mangeusse**  
**Le carême ieufner te faut,**  
**Simaladie ton corps n'affaut,**  
**Vigiles de Noël, & Saint Laurens,**  
**Iean baptiste de Iesus parent,**  
**L'assumption de nostre Dame,**  
**Qui ne la sert il est infame,**  
**Saint Pierre S. Paul, Saint Andrieu.**  
**Saint Simon S. Iude, S. Matthieu.**  
**La Saint Thomas, & la Toussaincts**  
**Ieufner, rends ames, & corps saints**  
**De telles festes immobiles,**

Ne faudras à ieufner les vigiles,  
Pareillement de Penthecouste,  
Ieufneras vigiles sans doubte,  
Saint Matthias sera la fin,  
Des ieufnes commandees afin,  
Que Lyon en son Diocese,  
N'en ieufne dix sept pour saize,  
Ieufne ceux cy, & bien y aduise,  
Car ainsi le veut sainte Eglise,  
Si aucune venoit au Lundy,  
Tu dois ieufner le Samedy,  
L'homme de ieufner n'a excuse,  
Si grand maladie ne l'excuse,  
La femme de grand mal atteinte,  
Est excusée, ou d'estre enceinte,  
L'homme ou femme trop chargez  
d'aage

De ieufner ne seroit pas sage,  
Ieufner doyuent sans mal enfans,  
Qui passent l'aage de sept ans,  
Au cōpost sont reigles communes  
Qui enseignent toutes les ieufnes,  
Je te prie pas ne les oublie,  
Prends en grè, au vray Dieu supplie,  
Qu'a celuy qui á fai&t ses di&ts,  
Doint la groire de Paradis.

Ainsi soit-il.

Ensuyt le Calendrier.



In iano clari calicis que cibis potiaris,  
 Atque decens potus post fercula sit tibi notus,  
 Medit enim modo tunc paratus ut bene credo,  
 Balnea tutius intres & venam findere cures.

Manier d'orange & vin lepr.

De Lune en trentes.

Nombre d'Or.

b octa. s. Estienne  
 c Sainte Genevieve.  
 d octaves des Innocens,  
 e saint Symeon  
 f s. Lucien martyr  
 g s. Julien martyr  
 h s. Severin confesseur  
 i s. Julian martyr  
 k s. Guillaume confesseur  
 l sainte Sabine  
 m s. Satyr martyr  
 n s. Hylaire confesseur  
 o s. Felix confesseur  
 p saint Mor confesseur  
 q saint Marcel Pape

a s. Anthoine confesseur  
 b s. Prisce Vierge  
 c s. Poncian martyr  
 d s. Fabian & s. Sebastian  
 e s. Agnes Vierge  
 f s. Machaire martyr  
 g saint Thimothée  
 h s. Polycarpe martyr  
 i s. Jean Chrifostome  
 k s. Ican Chrifostome  
 l s. Agnes ii.  
 m s. Valery Evêque  
 n s. Radegonde vierge  
 o s. Metran martyr



Tangere crura caue lune videbit. A quo sum,  
 Inscire tunc plantas, ex cellas erigere turres,  
 Et si carpis iter tunc tardius ad loca transis.

• Pour croquer les fâtes.

En. ian. uier. que. les. roys. ve. nus. sont.  
 Glau. me. dit. fre. min. mor. font.  
 An. tho. ne. ses. bat. vint. cent. boit.  
 Pol. doit. plus. qu'on. ne. luy. doit.

De fâtes de l'homme humain.

Les six premiers ans que vit l'homme au monde,  
 Nous comparons à ianvier droitement,  
 Car en ce mois vertu ne force habonde,  
 Non plus que quand, six ans à vn enfant.

Calend.

hosted by

Nascitur occulta febris february multa,  
 Potibus & escis si caute minuere velis.  
 Tunc cano frigora de pollice funde cruorem,  
 Suge melis fauam pectoris morbos curabis.

Pour le vingtième jour  
 La Lune en vingt-neuf.

Nombre d'Or.

II	d s. Brigide vierge	e	d saint Craton martyr
III	e La purification	f	e saint Oursin martyr
IV	f s. blaise euesque	g	f saint silvain martyr
V	g saint philebert	h	g saint simon martyr
VI	a s. agathe vierge	i	a saint nicolas
VII	b s. dorothee vierge	K	b saint eleuthere
VIII	c s. pelage martyr	L	c les lxxix. martyrs
IX	d saint Salomon	M	d La chaire saint Pierre
X	e s. appoline vierge	N	e saint policarpe
XI	f s. Scolastique vierge	O	f saint martin
XII	g s. didier euesque	P	g s. Victor & ses copag.
XIII	a s. eulalie vierge	Q	a saint nector martyr
XIV	b s. lucian euesque	R	b saint julien martyr
XV	c saint valentin martyr	S	c saint iust martyr



Pisces habens lunam noli curare podagram,  
 Cape viam tutus sit potio modo salubris,  
 Aurum debet emy sponce sociari,

Pour troquer les sours.

Au chan. de. lier. a ga the. beut.  
 Mais. le. vin. si. fort l'es. ment.  
 Qu'il. tu. a. pres. d'au. si.  
 Pict. re. ma. thias. au. si.

De l'estat de l'homme humain.



Les six ans ressemblent à feurier,  
 En fin duquel commence le printemps,  
 Car l'esprit est prest à enseigner,  
 Et doux denient l'enfant quand à douze ans.

Martius humores gignit variosque dolores,  
Sumē cibum purē cocturas si placet vire,  
Balnea sunt sana sed que super flua vana,  
Vena nec abdenda nec potio sit tribuenda.

Mars à trente & vn iour.  
La Lancer à trente.

Nombre d'Or.

xx	d saint aubin	f	f sainte Gertrude	v
	e De plusieurs martyrs	g	g saint alexandre	u
avii	f saint mathurin	h	h saint Edouart	x
ix	g saint adrian	i	i b Sol en aries.	y
x	A saint eusebe	K	k c saint benoist	z
xiii	b saint Iulien	l	l d saint affrodose	&
xv	c saint thomas	m	m e saint theodore	'
xvii	d saint Vigor	n	n f saint agapit	a
xix	e les quarante martyrs	o	o g Annonciatis no. dame	b
xx	f saint Gourgon	p	p A saint montan	c
xxii	g saint constantin	q	q b saint marcean	d
xxiv	A saint gregoire pape	r	r e saint goutran	e
xxvi	b saint eusebe	s	s d saint eustace	f
xxviii	c saint pierre confesseur	t	t e saint regule	g
xxix	d saint longin	u	u f saint Guillaume	h
xxx	e saint patric			

Artes chrod & sec bon.

Nil capiti nocceas aries cum luna refulget,  
De vena minuas, & balnea tutius intres,  
Non tangas aures nec barbam radere debes.

Pour trouuer les feites.

Au bin. dict. que, mars. est. peril. leur.  
C'est mon. fait. Gre. goire. il. est. feux.  
Et. tout. prest. de. don. ner. des. caux.  
Ma. rie. dict. il. est. cant.

De l'estat del'homme humain.

Mars denote les six ans ensuyuans,  
Que le temps change en produisant verdure,  
Et en c'est aage s'adonnent les enfans.  
A maint esbat sans soucy ne sans cure.



*Aprillu Rascas prodiit.*  
 Hic probatio in vere viret Aprilis habere,  
 Cuncta renascuntur, pori tunc aperiuntur,  
 In quo scalpescit corpus quoque crescit,  
 Ergo saluatur venter cruor que minuantur.

*Aprillu a crante lours.*  
*Exalundea a vlogneul.*

xi	g saint Theodore	i	A saint Ildoise
xvi	A s. Marie egyptienne	K	b saint Helye
xvi	b saint Pancrace	l	c saint Robert
xvi	c saint Ambroise	mx	d saint profert martyr
xiii	d saint Helene	n	e Solah Taurus.
xiii	e saint Celestin	o	f saint Symon martyr
xii	f saint Euphemie	p	g saint oportune
xii	g saint Perpetue	q	A saint George
xix	A sept Vierges martyres	r	b s. Alexandre martyr
xix	b s. Zechiel prophete	s	c saint Marc Euege
viii	c saint Leon Pape	t	d s. marcellin martyr
xvi	d saint zenon Euesque	v	e saint anastaise pape
xvi	e saint Policarpe	u	f saint Paulin martyr
v	f saint Tiburce	x	g s. Pierre martyr
v	g sainte Helene		A saint Eutrope martyr

*Taurus froid & sec. & Manu's.*



Arbor planetur cum lava Taurus habetur,  
 Non minnas, tamen edifices nec semina sparge,  
 Et medicus caueat cum ferro tangere collum.

*Pour cracher les fesses.*

En. a. ril. am. broi. se. s'en. vint.  
 Droi. & a. le. on. la. se. tenir.  
 En. son. temps. estoit. en. bal. le.  
 Ge. or. ge. mar. chant. de. Go. da. le.

*De l'estat de l'homme humain.*



Six ans prochains, vingt quatre en somme,  
 Sont figurez par Anril graciens,  
 Et sous cest aage est gay & ioly l'homme,  
 Plaisant aux Dames, courtois & amoureux.

Ros & Ros, ne mortum maye sunt fomes amorum,  
 Mayo secure laxari sit tibi cure,  
 Scindatur vena sed potio detur amena,  
 Cum calidis rebus sint fercula speciebus,  
 Pontibus astricta sit salua cū benedicta.

May à trente & vñ jour.  
 La Lune en à trente.

xvi	b Saint Jacques s. Philippe	m	d Translation s. Barbe	a
xv	c s. Anastaise confesseur	n	e saint Felix martyr	b
xiv	d l'Invention s. Croix	o	f s. Hynes confesseur	c
xiii	e saint Florian	p	g saint Bernard abbé	d
xii	f saint Godart	q	A saint Oudin	e
xi	g Saint Jean portelatin.	r	b sainte Helene vierge	f
x	A saint Dominique	s	c s. Iulienne vierge	g
ix	b l'apparition s. Michel	x	d saint Cosme	h
viii	c Translation s. Nicolas	xv	e saint vrbain Pape	i
vii	d saint Henry	t	f saint Augustin	K
vi	e saint mammert confel.	v	g saint Gedcon	l
v	f saint pancrace martyr	u	A saint Germain	m
iiii	g saint Iervais confesseur	xii	b saint gratian	n
iii	A saint boniface	y	c s. Cecille vierge	o
ii	b saint Isidoire	z	d sainte Petronille	p
i	c saint Honoré	&		

Gemini chaud, & humide, & rauvais.

Brachia non minuas cum lustrat luna Gamellos,  
 Vnguibus & manibus cum ferro curra negetur,  
 Nunquam portabis à promissore petitim.

Pour trouuer les festes.

Iac. ques. Croix. dict. que. Iean. en may.

Ni. co. las. dict. il est. vray.

Ho no. rez. font. fa. ges. & sats.

Car. mes. Au. gu. stina. & bi. gors.

Del estat de l'homme humain.

Au mois de May on tout est en vigueur

Autres six ans compterons par droiture.

Qui trente sont, lors est l'homme en malheur,

En sa fleur force, & beauté de nature.



De l'ancien fons

In Inino gentes perturbat medo bibentes,  
 Atque nouellarum fuge potus cervisiarum,  
 Ne noceat collera valet hec refactio vera,  
 Lactuce frondes edè ieiunus bibe fontes.

Sainte trinité  
 La Luce en 3 vings ans

e saint Nicomede martyr  
 f saint marcellin martyr  
 g saint Linphard  
 A saint quentin martyr  
 b saint boniface  
 c saint claude  
 d saint paul euesque  
 e saint medard  
 f saint felician  
 g saint basile  
 A saint Barnabé  
 b saint lazare  
 c saint anthoine  
 d saint exupere  
 e saint yst saint modest

p  
 q  
 r  
 s  
 t  
 v  
 u  
 x  
 y  
 z  
 &  
 a  
 b

f saint cir sainte iulite  
 g saint robert  
 A sainte Marie egypt.  
 b s. Geruais saint proth.  
 c saint silvain  
 d saint quiriace  
 e saint paulin  
 f Vigile  
 g s. ius Bonif.  
 A saint Eloy euesque  
 b saint iean saint paul  
 c saint simphorian  
 d saint Leon  
 e s. Pierre s. Paul  
 f saint marcial

Cancer froid & humide indifferant.

Pectus pulmo ficut in cancro non minuantur,  
 Somnia falsa vides, vtillis sit emptioterum,  
 Potio sumatur securus perge viator.

Pode trouer les fautes.

En, inin a uons, bien, sou, uent,  
 Grand, soif, ou, Bar, na, bé, ment,  
 En, son, temps, fut, prins, cen, les, res,  
 Damp, iean, e, loy, dam, pier, res,

De l'etat de l'homme pennis.

En Inin les biens commencent à mourir,  
 Aussi fait l'homme quant à trente six ans,  
 Pour ce en tel temps doit il femme querir,  
 Si luy: viuant vent pouruoir ses enfans.



*Inlio relectatur athen.*

**Qui vult solamen inlio probet hoc medicamen,  
Venam non sciendat, nec ventrem potio ledat,  
Somnum compefcat, & balnea cuncta pauefcat,  
Sana recens vnda, alia falua munda,**

*Isilliet & trente & vn tour.  
La Lune en trente.*

**vi** g Odaues saint Iean  
**xiii** a la vifitation no. Dame  
**iii** b saint marcial  
**xx** c la translation s. martin  
d saint Ifaye prophete  
**xix** e s. fimpthorian martyr  
**viii** f saint hylaite martyr  
g saint zenon martyr  
**xvi** a fept freres martyrs  
b saint Dominique  
c saint Benoift abbé  
**v** d saint Curian euefque  
e saint Fortunat euefque  
f Dimiffion des apoftres  
g saint vaast  
h saint bertin

**i** b saint alexis confeffeur  
**xviii** c saint arnoult martyr  
**vii** d s. athena confeffeur  
e faincte Marguerite  
**xvi** f fainc praxede  
g s. Marie Magdelaine  
h saint appolinaire  
i b saint victor  
k c s. Jacques s. Chriftophe  
l d faincte Anne  
m e Les fept dormans  
n f fainc fanfon  
o g faincte Marthe  
p a s. abdon & fennnes  
q b saint Germain  
r  
s  
t  
v

*Leq chaco de fep manoir.*

**Cor grauât & ftomachum cum lune cernit leona.  
Non facias veftes nec ad conuiuia vadas,  
Et nil ore vomas nec fumas tunc medicinam.**  
*Pour trouuer les feftes.*

**En. iuil. let. mar. tin. fe. com. bat.  
Et. du. be. noift. ier. saint. vaft bat.  
La. fur. nint. mar. gue. ma. da. lain.  
Iac. an. dor. fan. fon. &. germain.**

*De l'etat de l'homme humain.*

**Sage doit efre ou ne fera iamais,  
L'homme quand il é quarante & deux ans,  
Lors la beaulté decline de formais,  
Comme en luillet toutes fleurs font palfans.**



# Augustus plices

Quisquæ sub angusto viuat medicamine iusto.  
Raro dormitet, estum, coitrum quoque viter,  
Balnea non curet, nec multa comesta doret,  
Nemo lazari debet, vel phlebotomari.

Aoust à treinte & un iour.  
La Lune en à treinte.

ain	a saint pierre & liens	v	v	e Odaues saint Laurens
ii	d saint Estienne pape	x	x	f saint Agapit
iii	e l'Inuencions Estienne	y	y	g saint Victrice
iiii	f saint iustin	z	z	h saint Bernard
v	g nostre dame des neiges	&	&	b saint prisce
vi	A Transfiguration, nolt. Seig.	a	a	c Odaues nostre Dame
vii	b saint Donatien euesque	b	b	d sainte Virge
viii	c s. seuerin archeuesque	c	c	e sainte eustache
ix	d Vigile.	d	d	f s. Loys Roy de France
x	e saint & Laurens	e	e	g saint Scuerin
xi	f sainte Susanne	f	f	h saint Viuian Euesque
xii	g saint machaire	g	g	b saint Augustin
xiii	A saint Hypolite martyr	h	h	e La decoration s. Jean
xiiii	b Vigile.	i	i	d saint Fœlix
xv	c L'assumption no. Dame	K	K	c saint Polin Euesque
xvi	d s. Roch confesseur			

Virgo, froid, & sec, indifferant.

Lunam virgo vixorem ducere noli,  
Viscera cum costis caues tractare cruorem,  
Semen detur agro dubites intrare carinam.

Pour trouuer les festes.

Pi er. re. & os. on. iet. toit.  
A. pres. Lau. rens. qui. brus. loit.  
Ma. rie. lors. se. print. à. brai. re.  
Bar the. le. my. fai. & le. an. tai. re.

De l'estat del homme humain.

Les biens terriens commence l'ouï cueillir,  
En Aoust, aussi quand l'an quarante hui &  
L'homme approche, il doit biens acquerir,  
Pour soustenir vieillesse qu'il se suit.





Fructus maturi Septembris sunt valituri,  
 Et pira cum vino panis cum lacte caprio,  
 A qua de vrtica tibi potio fertu amica,  
 Tunc venam pandas species cum femine mandas.

f s. Gille s. Leu	z	g s. Prisce Vierge	n
g s. Anthoine de pade	&c	h saint Polin Euesque	o
h saint Marcel Pape	p	b saint Lambert Euesque	p
b saint Moyse confesseur	a	c s. iulian martyr	q
c s. lucien martyr	b	d Vigile.	r
d s. Zechiel prophete	c	e s. Mathieu	f
e s. Iean martyr	d	f s. Maurice martyr	s
f s. Eustache de Rome	e	g s. Jean Baptiste	t
g saint mammert confes.	f	h s. feuerin confesseur	v
h s. Hylaire confesseur	g	b s. Fremin euesque	u
b saint Pancrace	h	c s. cyprian martyr	x
c saint Ambroise	i	d s. Cosme s. Damien	y
d saint zenon Euesque	K	e s. Felix confesseur	z
e s. Valerian s. Croy	l	f saint Martin	&c
f saint Hypolite martyr	m	g saint Hierosme	a

Libra lunam tenens nemo genitalia tangat,  
 Aux tenes nates neciter carpere debes  
 Extremam partem Libre cum luna tenebit,

Gil. les. a. ce. que. ie. vois.  
 Ma. rie. roy. si. tu. me. crois.  
 Et. prie. de. tes. no. ces. mar. thien.  
 Son. fils. fre. min. cos. me. mi. cheu.

Auoir grand biens ne fait que l'homme cuy de  
 S'il ne les a cinquante quatre ans,  
 Non plus certes que s'il a grange vuide  
 En septembre plus de l'an n'aura riens.

Calend.



Semaine Oôobres

Oôober vina prebet carne ferina  
 Nec non anferma caro valet & volucrina.  
 Quamuis sint sana tament est repletio vana  
 Quantum vis comede sed non precordia lede

Oôobres vent & valours

Leur necessite

	A saint P. amy	a	c s. blaise euesque
xi	b saint léger	b. ay	d s. Ger. d'angelisse
	e saint valentin martyr	c. ill	e saint siluain martyr
xix	d saint françois	d	f saint Ourfin martyr
viii	e saint Fortunat euesque	e. ill. d.	g saint Salomon
	fs. Scôlastique vierge	f	h saint bertin
xvi	g s. didier euesque	g	h saint Romain
v	A saint simeon martyr	h. ill	c saint iust martyr
	b saint Denis	i	d saint Crespin
xiii	e s. Victor martyr	K. xv. d.	e s. simphorian martyr
ii	d saint nector martyr	l. vi	f Vigile.
	c s. lucian euesque	m	g s. Simon Steude.
x	fs eulalie vierge	n. ill	A saint paul euesque
xviii	g saint iulien martyr	o. ill	b saint zenon martyr
vii	A s. agathe vierge	p	c Vigile.
	b les lxxix. martyrs	q	

Scorpius freid & humide & d'effeuer.



Scorpius augmentat morbos in parte pudenda.  
 Vulnera non cures, caueas ascendere naues.  
 Et carpis iter timeas de morte ruinam.

Poes traictes de l'edre

Re. mi. sont fran. çois. en. vi. gueur.  
 De. nis. n'en. est. pas. trop. as. leur.  
 Car. luc. est. pri. son. nier. A. han.  
 Gref. pin. &. A. mon. à. quen.

De l'edre de l'homme & de l'edre



En Oôobre figurant soixante ans,  
 Si l'homme est riche, cela est à bonne heure  
 Des biens qu'il à nourrit femme & enfans:  
 Plus n'est besoing qui travaille ou laboure.

Spolaz virgulta November.

Hoc tibi scire datur quod reuma Nouembri curatur  
Queque nocina vita tua sint preciosa dicta  
Balnea cum venere tunc nullum constat habere,  
Potio sit sana atque minutio bona.

Nouembre & trente iours.

La lune en & vingneuf.

xi	d s. Vossianct.	e	e saint marcellin martyr	s
	e s. Moris.	f	f saint Isaye prophete	t
xix	f saint Curian euesque	g	g saint Dominique	v
xviii	g saint hylaïre martyr	h	h s. dorothee vierge	u
	a sept freres martyrs	i	i s. appolline vierge	x
xvi	b saint eleuthere	K	c saint Craton martyr	y
xv	c s. pelage martyr	l	d saint policarpe	z
xiiii	d les 4. couronnez	m	e s. Clement pape	&
xiii	e saint Nicomede martyr	n	f saint anthoine	9
xii	f s. martin pape	o	g sainte Catherine	a
xi	g saint Martin	p	h s. Brigide vierge	b
x	i s. brice confesseur	q	b saint philebert	c
ix	b saint basile	r	c saint claud	d
xviii	c saint quentin martyr	s	d Vigile.	e
xvii	d s. maclou euesque		e saint And.	f

Sagittarius quod & sec bon.



Luna nocet semori per partes motu sagitte  
Vngues vel crines poteris prescindere tute,  
De vena minuas & balnea tutius intres.

Pour trouuer les felices.

Sains. mors. sont. les. gens. bi. en. heu. rez.  
Com. dict. mar. tin. du. bict.  
Aussi. fait. por. rus. de. mil. lan.  
Cle. ment. Ka. the. rin. &. sa. tan.

De l'estat del'homme humain.

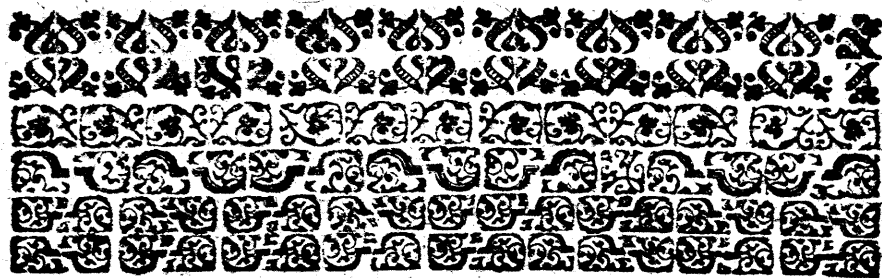


A soixante six ans quand l'homme vient  
Representez par le mois de Novembre,  
Vieil & caduc & maladiſ deuiet  
Lors de bien faire est temps qu'il se remembre.



Nombre d'Or,      i      ii      iii      iv      v      vi      vii      viii      ix      x      xi      xii      xiii      xiiii      xv      xvi      xvii      xviii      xix

**P**our ſçavoir en quel ſigne la Lune eſt par chacun iour, il faut ſçavoir quel nombre d'Or court pour l'Année. Apres regarde dedans le Calendrier le iour que tu veux ſçavoir & en la fin des lignes du Calendrier, tu auras la lettre lunaire, celle qui regarde la ligne deſcendant ſous le nombre d'Or pour l'Année tu trouveras la lettre tournée en eſquerre, tu trouveras le ſigne où la Lune eſt.



# **TABLE TEMPORAIRE POUR TROUVER** **Pâques, & les autres Fêtes mobiles, Nombre d'Or, & Epacte** **depuis l'An 1592. iusques à l'An 1615.**

<i>Année</i>	<i>Lettre Domini- cale.</i>	<i>Bisextile.</i>	<i>Nombre d'Or.</i>	<i>Epacte.</i>	<i>Convertis</i>	<i>Pâques</i>	<i>Ascension.</i>	<i>Pentecôte</i>	<i>Fête Dieu.</i>	<i>L'Advent.</i>
1592 E	D	16	16	11. Feu.	29. Mars.	7. May.	17. May.	28. may.	29. Nouë.	
1593 C		17	17	3. Mars.	18. Avril.	27. May.	6. Juin.	17. Juin.	2. Nouë.	
1594 B		18	8	23. Feu.	10. Avril.	19. May.	29. May.	9. Juin.	27. Nouë.	
1595 A		19	19	8. Feu.	26. Mars.	4. May.	14. May.	25. may.	3. Decéb.	
1596 G		1	1	28. Feu.	14. Avril.	23. May.	2. Juin.	13. Juin.	1. Decéb.	
1597 E	F	2	12	19. Feu.	6. Avril.	15. May.	25. May.	5. Juin.	30. Nouë.	
1598 D		3	13	4. Feu.	22. Mars.	30. Avril.	10. May.	21. may.	19. Nouë.	
1599 C		4	4	24. Feu.	11. Avril.	20. May.	30. may.	10. Juin.	8. Nouë.	
1600 B	A	5	5	16. Feu.	2. Avril.	25. May.	21. May.	1. Juin.	3. Decéb.	
1601 G		6	16	7. Mars.	22. Avril.	21. May.	10. Juin.	11. Juin.	2. Decéb.	
1602 F		7	7	20. Feu.	7. Avril.	16. May.	26. May.	6. Juin.	1. Decéb.	
1603 E		8	8	12. Feu.	30. Mars.	8. may.	18. May.	29. may.	30. Nouë.	
1604 D	C	9	18	3. Mars.	18. Avril.	27. May.	6. Juin.	17. Juin.	18. Nouë.	
1605 B		10	9	23. Feu.	10. Avril.	19. May.	19. May.	9. Juin.	27. Nouë.	
1606 A		11	10	8. Feu.	26. Mars.	14. May.	14. May.	25. may.	3. Decéb.	
1607 G		12	11	28. Feu.	15. Avril.	24. May.	3. May.	14. Juin.	2. Decéb.	
1608 F	A	13	12	19. Feu.	6. Avril.	15. May.	25. May.	5. Juin.	30. Nouë.	
1609 D		14	13	4. Mars.	19. Avril.	28. May.	7. Juin.	18. Juin.	29. Nouë.	
1610 C		15	14	24. Feu.	11. Avril.	20. May.	30. may.	10. Juin.	28. Nouë.	
1611 B		16	15	16. Feu.	3. Avril.	12. May.	22. May.	2. Juin.	17. Nouë.	
1612 A	G	17	27	7. Mars.	22. Avril.	31. May.	10. Juin.	21. Juin.	2. Decéb.	
1613 F		18	8	20. Feb.	7. Avril.	16. May.	20. may.	6. Juin.	1. Decéb.	
1614 E		19	19	12. Feb.	30. Mars.	8. May.	18. may.	29. may.	30. Decéb.	
1615 D		1	1	4. Mars.	19. Avril.	28. May.	7. Juin.	18. Juin.	29. Nouë.	

*Du temps & de ses  
parties.*



**S**elon Aristote, le tēps est la mesure des choses muables ou bien le temps & le nombre, & l'espace du monument des corps celestes lequel nous prenons pour le premier mobile. De ce mouuement le Soleil est continuellement, & porte d'Orient en Occident puis derechef en Orient par l'entiere reuolution & espace d'un iour naturel. Mais selon les Ecclesiastiques le temps est diuisé en dix parties. A sçauoir en an, mois, semaine, iour, quart, heure, point, moment, once, & atome Et selon les Astronomes, l'heure est diuisée en minutes, la minutes en seconde la seconde en tierce & ainsi infiniment l'an doncques contient douze mois, ou cinquante deux semaines & vn iour, qui sont trois cens soixante & cinq iours, & enuiron six heures, Le moys quatre semaines peu plus, la semaine sept iours Le iour 24 heures. L'heure soixante minutes, & la minute soixante secondes.

*De l'an Romain ou commun,  
& de ses diuers commen-  
cemens.*



**L'**An Romain qui fut com-  
mencé & dis-  
posé par Lu-  
le Cesar 45.  
ans auant la  
Natiuité de  
Iesus Christ,  
est de deux  
sortes, ou commun simplement ou  
Bissextil. Le commun simplement  
comme i'ay dit dessus, se doit com-  
poser de trois cens soixante & cinq  
iours, ou peu moins. Mais le Bis-  
sexte à cause de ce qu'il est aduan-  
tagé d'un iour, de plus en continuât  
trois cens soixante & six, Or selon  
les diuerses nations du monde, l'on  
reçoit diuers commencemens. Car  
Nume Pompei le commençoit au  
solstice hyuernal, qui est au mois de  
Decembre, pource qu'alors le So-  
leil comence à monter vers nostre  
zenic. Selon les Inuis, Egyptiens,  
Perses, Grecz, & plusieurs autres  
nations. Orientalles, l'an se com-  
mence à la plus prochaine nouvelle  
Lune de l'equinoce Autompal, soit  
icelle deuant ou apres. Les Ara-  
bes commencent leur an au milieu  
de nostre Esté, le Soleil estant au  
signe du Lyon. Les Alexandrins  
donnent commencement au leur le  
quatriesme iour des Calendes de  
Septembre, qui est tousiours le  
vingt neuuesme d'Aoust, & les  
Romains aux Calendes de Ianuier.  
Combien que plus particuliere

ment ils le veulent commencer au  
 mois d'auril, pource qu'ils tiennent  
 Rome auoir esté fondée le xx. au-  
 dict mois à xii. heures cinquante  
 minutines ytaliques, enuiron la fin  
 de la sixiesme olympiade. Les He-  
 brieux aussi ont commencé leur an  
 la prochaine renouellée deuant ou  
 apres le quinoce du Prin-téps d'où  
 l'on peut apercevoir qu'ils ont com-  
 mence diuertement. Or à le prendre  
 Theologiquement avecques raison  
 ne peut commencer l'an en Mars  
 veu que le monde fut acheué le Di-  
 mêche quinziesme iour des Calen-  
 des d'Auril, qui est le dixhuietief-  
 me de Mars, le Soleil entrant au com-  
 mencement du belier, il est dit par  
 le Seigneur au xxii. del'exode par-  
 lant du mois de Mars. Ce mois icy  
 sera le premier entre les mois des  
 ans, le mesme principe de c'est à di-  
 re, lors que le Soleil entre au belier  
 est aussi receu des Astronomes,  
 pource quant le temps comme l'ay-  
 dit, le monde fut crée à raison de-  
 quoy les Astrologues prennent de  
 la reuolution de chacun an comme  
 de la natiuité pour predire les for-  
 tunes & mutations.

*Des quatre temps de l'année, &  
 de leur qualité.*

**E**rechef l'an est diuisé  
 en quatre temps, sai-  
 sons ou parties qui  
 sont le prin-téps, l'E-  
 sté l'Autōne, & l'Hy-

uer, il sont appellez temps à cause  
 de leurs temperemens, pource que  
 mutuellement, ils se contemperēt  
 par leur humidité, secheresse cha-  
 leur & froideur. La premiere donc  
 de ces quatre saisons est printemps  
 qui est chaut & humide puerile &  
 sanguine pour l'age des hommes,  
 elle signifie la puerilité entiere qui  
 dure dès le commencement de la vie  
 iusques à la ieunesse qui commen-  
 ce en l'an xxi. complet selon le cō-  
 pte des mathematiciens durant le-  
 quel tout le sang est en vigueur. La  
 secōde saison est celle de l'Esté qui  
 est chaude seche collerique & ieu-  
 uenelle. Elle signifie pour l'age des  
 hommes, la ieunesse qui se compte  
 des le commencement du xxii. an  
 & dure iusques au 41. que le colere  
 qui maistrisoit c'est age la comen-  
 ce à resuanter pour donner lieu à la  
 melencolie qui gouuerne l'age me-  
 diocre, conniēt dès l'an 41. iusques  
 au 60. & est comparé à la saison  
 de l'automne, froide seche melen-  
 colique. La derniere saison est l'y-  
 uer froid & humide flegmatique  
 seulle, & defaillance signifiant pour  
 l'age de l'homme la vieillesse qui  
 comence à quarante ans s'estendāt  
 iusques à la fin de la vie, & durant  
 c'est age la pituité habōde & cou-  
 le. Or l'age reçoit plusieurs autres  
 diuisions lesquelles ie laisse.

*De la Aere!*



**S**elon le Roy Alphonce de castille la Aere se prend pour le temps compte dès le commencement d'une monarchie ou de quelque grand honneur, & dignité obtenue par le personnage qui faict observer tel temps, Combien qu'il ayt pleu à quelques vns la prendre pour pe-  
cune faicte de cuyure appellée en latin accis, & qu'elle a en son origine du commencement du sens, ou tribut que sa payoit à Octavian la nommant Aere, ou tribut de Cesar, & non l'empire de Cesar, soustenant icelle avoir prins ce nom du coing que l'on mettroit sur vne monnoye de certaine valeur, & que du temps que ce tribut fut acquis on conta la Aere. D'autres le veulent escrire par aspiration. Here comme venuë de Herus, signifiant Seigneur, & ainsi maintenant l'avoir trouvé escrit dans Les croniques d'Espagne, mais certainemēt les Astronomes ont souvent commencé leurs supputations de la Aere, comme au principe de plus notables monarchies.

*De l'olimpiade lustre indiētion  
Nombre d'Or Espace &  
Cicle Solaire.*

**E**ste dare d'olimpiade celebrée par les Grecs chacune cinquiesme année survenante en l'honneur Calend.

de Iupiter, contient quatre ans completz, Et eut la premiere son commencement en sept ans septante quatre ans & trois mois avant la Natiuité de Iesus Christ au temps de Ioathan Roy de Iuda. C'est à sçavoir l'An non complet trois cens octante six de la creation du monde, ayant tousiours esté commencé à lequinoye Autonnal. Parquoy dès le commencement de L'automne du premier an du monde iusques à lequinoye del'an de Iesus Christ, ont conté cinq cens octante quatre Olimpiades. De sorte que l'An suyuant est le commencement de huit cens octante cinq Quand au Lustre, que nous appellons il contient cinq ans completz, mais l'indiction institué par les Romains, pour les payemens des tributs, contient quinze ans, Le nombre d'Or, duquel l'ay desia touché est ainsi appellé pource qu'ils s'escriuoit aux calendriers en lettre d'Or au droit de chacune nouvelle Lune, & est l'espace de dixneuf ans auxquels la Lune retourne au mesme iour de l'an du Soleil d'où il s'appelle encore siecle Lunaire, inventé par vn Mathon Attienien, pour egaller leur saisons, le temps de leurs sacrifices & olimpiades. Il fut reçu au dernier concile Nicene en l'An trois cens vingt, & trois. L'espace aussi sont orze iours, & trois heures adioustez pour accomplir l'An Solaire à le faire egaller au Lu-

naire. Ce que nous appellons siecle & les latins, *Seculum* à *sequendo*, pource qu'il s'entresuyt & se renou-  
 lut tousiours à son commencement est l'espace de cét ans selon les vns. Les autres le content de trente selon le cours de saturene, les autres de mille, & la pluspart de vingt & huit. Retrouue côme, ils disent ce dernier pour accommoder & egaler la variable mutation de lettre Dominicale pource que tous les quatre ans, ausquels est le Bissexté, il croist du iour & de ce qui se treuve de plus sur les cinquante deux semaines. Car l'an du soleil comme i'ay & 5. iours & vn quart lesquels partis par sept fois cinquante deux semaines, vn iour & vn quart, duquel iour procede celuy du dimanche & les Feriers ordonnez Par quoy croissét en chacun an vn iour dessus les cinquante deux semaines & deux l'an de Bissexté causeroit erreur, pour lequel euter ou corriger à esté amené en jeu le Cicle solaire qui contient precieusement sept ans Bissextils, lesquels multipliez par 4 sôt 28 à la fin desquels la lettre Dominicale qui se change annuellement à cause du iour de plus sur les cinquante deux semaines & de deux en l'an de Bissexté retourne en son propre lieu & si ce n'estoit ce surcroit de iours certainemét chacune des sept lettres Dominicales retourneroit à son an en sept ans. Mais la necessité mere des arts à enseigné à prédre plus grand cercle qui est de vingt-huict ans, ausquels ces lettres retournaét chacune en son lieu. Et s'appelle siecle solaire pource qu'il contient vingt-huict ans du Soleil.

*Epitologus sequitur omnium  
 super adictorum.*

Que vis antiqui potuerunt scribere libris  
 Decurrendo potum constanti mente rotundum  
 Aereasque domos tentado & federa cuncta  
 Queque fluunt ex his & quomodo sol moueatur  
 Intus habes collecta breui compendio & arte.

*Duodecim signis.*

Signorum princeps Aries, & taurus & vrna  
 Tindaride iuuenes & freuida branchia Cancri  
 Ceruelusque Leo nemée pavor & almaque Virgo  
 Libra iugo egali pendens & scorpius a cer

Centurausque senex chirou & cornus Capri  
Dilectusque noui puere & anosidea Pisces.

*Idem de signis.*

Corniget in primis aries & cornigeraliter  
Taurus, item Gemini sequitur quos Cancer adustus,  
Terribilisque fere species & iusta puella,  
Libra simul nigrum ferens in cacumine virus,  
Centurausque biformis ades pelagique puella,  
Et qui porta aquam puer vniger & duo Pisces.

*De quatuor partibus anni.*

*De Vere.*

Verque nouum stabat cinctum florente corona  
Pengens puerpero Vernantia prata colore  
Et placidum viris, nec tunc de flore coreus,  
Vere nouo letis decorantur floribus arua  
Veris bonos tepidum floret vere omnia rident.

*De estate.*

Stabat nuda estas & specia certa gerebat  
Horrida ethiopis signis emitata figuram  
Scindit agros estas plebis ignibus ardens,  
Frugiferas aruis fert estas torrida Messes  
Plana ceres estatis hi sua tempora regna.

*De Autumno.*

Stabat & autumnus calcatis sodimus vnus  
Labra per autumnum multo spumantia feruent  
Paumiser autumnus tenero dat planctus fructum  
Vite coronatus autumnus de grauat vitimos  
Fecundos autumnus locus de victibus implet.

*De Heme.*

Stabat hyems glacie canos hic sorta capillo  
Cufus nix honoros circumdat flumina montes  
Precipiant, semper que riget & gracie horripa barba  
Albentes hec durat aquas & flumine vestit  
Tristis hiems ninco montes velamine vestit.

*Fin de la premiere partie du Compoſ.*

*Calendrier des Bergers.*



*Ensuyt L'arbre des vices & miroir  
pour cognoistre ses pechez lequel  
arbre est diuise en sept parties  
principales.*



V nom du Pere & du Fils,  
& du Saint Esprit, verrôs  
cy apres l'arbre de vices &  
Miroir pour cognoistre  
ses pechez, lequel arbre est diuise  
en sept parties principales selon  
les sept pechez mortels ainsi qu'un  
arbre à grosse branche, & chacune  
brâche plusieurs rameaux ainsi l'ar-  
bre des vices à sept parties princi-  
pales, qui sôt sept pechez capitaux,  
desquelles parties chacune pour-  
roit estre dicté vn arbre lesquels  
comprend tout en vn poarce que  
tous maux sont mauuais viennent  
d'un commencement premier, qui  
est du Diable, & tendent à vne fin  
derniere c'est damnatiô pour ceux  
qui n'y remediêt penitence en tēps  
& heure, & contient chapitre deux  
parties principales. La premiere est  
l'arbre des vices & pechez. La se-  
conde sont les peines d'Enfer, par  
lesquelles pecheurs sont pugniz à  
chacun peché mortel est diuise par  
plusieurs branches, lesquelles sont  
diuisees, par rameaux ou petites  
branches tout ce sont pechez qui  
naissent, & qui viennent les vns des

autres comme ceux qui verront  
l'œuure presente pourrôt cognoi-  
stre & entendre, pour cecy est fait  
& composé afin que les simples gēs  
cognoissent leurs vices & pechez  
pour mieux les sçauoir par confes-  
sion mettre hors de leurs conscien-  
ces, lesquelles doiuent estre maison  
de Dieu si que les vertus y puissent  
croistre & fructifier dont soyent  
aornées, & parez, tellement que  
Iesus Christ, l'espoux des ames, y  
vaille habiter & demeurer avec  
elle, qui est la fin pour laquelle c'est  
arbre de vices est fait & composé,  
La premiere grosse branche de c'est  
arbre des vices est Orgueil, & pour-  
roit estre vn arbre par soy diuise  
par dixsept branches capitales nô-  
mée vaine gloire de soy, vaine gloi-  
re du siecle, soy glorifier d'auoir  
mal fait, iastâce, inobedience, des-  
dain, tenter Dieu, excez, mesprise-  
ment, fauce bonté, dureté, presump-  
tion, rebelliô, obstination, pecher  
scientement, commanier en peché,  
& hante de faire bien, desquelles  
brâches de chacune d'icelles nais-  
sent trois estoecs & de chacun estoec  
trois petites branches qui sont en  
somme cent cinquante quatre ma-  
nieres, parquoy on peut commet-  
tre le peché d'Orgueil, qui est le  
premier duquel il sera parlé, & cō-  
sequemment des autres en sembla-  
ble maniere.

Vaine gloire de foy.

Vaine gloire du siecle.

Gloire du mal.

La dance.

Querir  
la gloire,  
non celle  
de Dieu.  
Hypocri-  
sie.  
Soy mes-  
priser  
pour a-  
voir loz.

Pour les  
richesses.

Pour les  
pompes.

Pour les  
honneurs.

Racôter  
pechez.

Soy es-  
jouir d'e-  
stre mau-  
uais.

N'auoir  
hôte d'e-  
stre mau-  
uais.

Soy loüer  
Soy mon-  
trer meil-  
leur qu'o  
n'est.

Cuider  
estre sage  
& ne l'e-  
stre pas.

*La 1. branche d'Orgueil.*

Quant'on cuide les biés qu'on a les auoir de  
Ou que tels biens soyent par merite, (soy,  
S'on cuide plus sçauoir ou qu'on dissimule  
Par parolles estre meilleur qu'on ne sçait,  
Semblar par œuvre estre ce qu'on n'est pas,  
Querir louange de son bien fait & on d'autrui  
Mespriſer son bié fait afin qu'o soit pl<sup>e</sup> prisé,  
Repentir d'auoir bien fait n'a esté leué,  
Soy mespriſer pour auoir pl<sup>e</sup> grand louange.

*La 2. branche d'Orgueil.*

Quand pour les auoir on cuide estre meilleur  
Ou si sans les auoir on cuide estre pire  
Auoir honte de n'auoir toutes necessitez,  
Soy delecter en ayant grande famille,  
Soy esjouir és gesses de son corps,  
Ou en façon & multitude ses habits (siens  
Quant on quiert estre honoré d'autre que les  
Vouloir hōneur pour estre craint, & redouté,  
Ou afin qu'on die qu'on soit trespuissant.

*La 3. branche d'Orgueil.*

Afin d'estre prisé des meschans,  
On monstrera qu'on est prompt à mal faire,  
Delectant la recordation de ses malfaits,  
Pource qu'on ayme l'amour du siecle,  
Ou qu'on n'ayme point Dieu de cœur,  
Car ne sçay qu'est vertu ou peché,  
Pour soy humilier qu'on soit vaincu,  
Pour estre veu glorieux en faisant mal.

*La 4. branche d'Orgueil.*

Appertement au deuant chacun ou plusieurs  
Sacrement deuant ou par soy,  
Querir les occasiōs pour estre loüé seulemēt,  
En celans les maux qu'ils ne soyent veus,  
Racomptant ses biens faits pour estre sçeus,  
Que les celans, pource qu'ils soyēt plus grāds  
En estant au grād iugement de soy seulement  
En mespriſant le sçauoir d'autrui,  
Presumat de ses propres vert<sup>z</sup> la grace de dieu.

Inobedience.

Appete-  
met con-  
tre dire.  
Faire in-  
duement  
ce qu'on  
doit.  
Grace in-  
portune  
requerir.  
Mefprier  
autrui.

Deſdain.

Soy pre-  
ferer de-  
vant au-  
truy meſ-  
prier  
moindre  
que ſoy.  
Querant  
vouſigne

Tenter Dieu.

Soy expo-  
ſer en pe-  
ril.  
Non tra-  
uailer à  
l'oſter de  
peril.

Excez.

Abuſer  
de puis-  
ſance.  
Peſier  
indigne-  
ment.  
Soy iuger  
trop.

### La 5. branche d'Orgueil.

Mefpriſant ſo prelat ou ceux qui ſont ſur luy  
Auoir deſir d'etre tel, qu'o puiſſe cõtre dire,  
Quãd negligẽment on fait ce qu'on a affaire,  
Ou qu'autrement on fait ce qu'il n'a p artient  
Ou pour euitẽr dommage & auoir profit,  
Quand couſtument ou ſouuent on rechet,  
Ennuyeuſement & affronte demander.  
Inuiſiblement perſeuerer ſans ſoy amender,

### La 6. branche d'Orgueil.

Pour leur ignorance & faute de ſçauoir,  
Pour leurs pauuretez & faulte de biens,  
Pour leurs maladies & de faute de membres,  
Soy monſtrant grant par aucunes œures,  
Comparaiſon des faiẽts d'autrui,  
En conſideration d'autre moindre ſoy eſleuer  
Qui le veut cõparer pour riches ou ſciences  
Ou d'un vn petit moindre que ſoy,  
Ou qui eſt preſque auſſi grand que ſoy.

### La 7. branche d'Orgueil.

Car on ne conſidere que les choſes ſenſibles,  
Car on ne veut croire ce qu'on ne voit,  
Iuger choſe aduenir deuant quelle ſoit venuẽ,  
Cuidãt ſoy eſtre tel que dieu en doit deliurer  
Ou deſeſperer & mourir en dangereux peril,  
Ou croire deſtinẽe & autrement ne peut eſtre,  
Car on veut uſer de raiſon & ſoy empẽcher,  
Car vn veut uſer de ſa folie,  
Qu'on eſt pareſſeux ſans vouloir trauailler.

### La 8. branche d'Orgueil.

Vſurpant la puisſance qu'à ſoy appartient,  
Excedant le pouuoir à ſoy commis ou bailẽ,  
Traictant mal ce qui appartient à la puisſanẽe  
Car on eſt moins ſuffiſant en tel auctoritẽ,  
Car on eſt trop fier à ceux qui ſont ſuiets,  
Soy faire hayr & peu profiter en prelature  
Pour puisſance & richeſſe de les ennemis,  
Pour violence que les ſouuerains peuuent,  
Pour la cheuangẽ & les grands biẽs qu'on a.

Mesprisement.

Mettre  
son Ame  
en peril.  
Ne cha-  
loir des  
choses.  
Preferer  
son corps  
à l'Ame.

Fauce bonté.

Iniuste-  
mēt estre  
mesprisé.  
Iniuste-  
mēt vou-  
loir estre  
prisé.  
Faire biē  
à malle in-  
tentien.

Durēté.

Estre ru-  
de en ses  
faicts.  
Estre fier  
& trop  
cruel.  
Impor-  
tunité.  
Necroire  
que soy-  
mesmes.

Presomption.

Parler  
des cho-  
ses autres  
Cuyder  
plus qu'il  
ne doit.

*La 9. branche d'Orgueil.*

Estans en peché mortel sans loy repentir,  
Ignorer estre en peché & ne chaloir de le sçā-  
Ou bien le sçauoir & s'en resioiur, (uoir,  
Ne croire la vie qui est aduenir pour les bōs,  
Croire la vie aduenir mais non fermement  
Ou bien croire ne s'amender point,  
Estre diligent au corps & negligent à l'ame,  
Querir les biens temporels & non spirituels  
Nourrir continuellement la chair delices,

*La 10. branche d'Orgueil.*

Pour la presumption & arrogance d'Orgueil  
pour la vaine gloire & iactance,  
Pour querir à viure d'auant age,  
Quant on se delecte en plaissance mondaine  
Quand on à craincte d'estre desprisé de faire  
pour desir qu'on à d'estre honoré, (bien,  
Par ignorer quand on à de faire tel bien  
Frauduleusemēt faire pour decevoir autrui.

*La 11. branche d'Orgueil.*

Par trop estre impetueux & non pouruen,  
Par traicter trop estroictement les iustes,  
Travailler pl<sup>9</sup> que droit ceux qui sont iustes,  
Car on à affection ou amour à autrui,  
De trouuert nouvelle maniere de mal faire,  
N'auoir point de honte de faire cruauté,  
Quād on requiert vne chose trop cōtinelle  
Ou quand on est impetueux l'auoir,  
Ou estre trop ennuyeux en le requerant,

*La 12. branche d'Orgueil.*

Es faicts d'autrui trouuer à redire  
Ne croire qu'autrui face pour Dieu,  
Pour ses faicts est content de soy mesmes,  
Pour soy esseuer & monstrier estre grand,  
Pour traire à ses prochains semblables,  
En blasphemant Dieu & ses saints,  
Quant on ne veut cognoistre ses defautes,  
Quand on mesprise les defautes d'autrui  
Entreprendre de paruenir à ce qu'on ne peut.

Rebellion.

Oblination.

Pecher scientement.

Communiant en peché

Soy en-  
durer ba-  
tre.

Resister  
au bien.  
Soustenir  
le mal.

Hayr cha-  
stement.  
Nō vou-  
loir ces-  
ser à mal  
faire.  
Estre en-  
durcy.

En pe-  
chāt mor-  
tellemēt.  
En pe-  
chant ve-  
niellemēt  
En doute  
de mortel  
ou veniel.

Celebrāt  
Monstrāt  
tout Sa-  
crement.  
Recevoir  
le Corps  
de Iesus  
Christ.

*La 13. branche d'Orgueil.*

Ne pouuoir en durer patiē. ent estre flagellē,  
Murmurer contre la volenté de Dieu,  
Pour estre flagellē de blasphemer Dieu,  
Empescher qu'aucun bien ne soit faict  
Non aydera faire bien quand on peut,  
Garder qu'autrui ne face bien.  
Afin de pecher plus librement  
Pour familiarité qu'on a de celuy qui peche,  
Ou que le mal qu'on deffend est plaisant.

*La 14. branche d'Orgueil.*

Ne vouloir escouter dire son mal,  
Ou l'escouter & ne s'amender point,  
Ou devenir pire pour estre corrigé,  
Quand on ne veult laisser le mal accoustumē,  
Qu'on ne veult s'addonner à bien faire,  
Ou qu'on se resioit en son mesfait,  
Aymer ce qu'on cuide estre biē & nel'est pas,  
Estre adherē à mal faire sans nul remede.

*La 15. branche d'Orgueil.*

Par presumption cognoissant qu'on fai mal,  
Par ignorance ne le voulant cognoistre,  
Soy prouoquer de vouloir faire mal,  
Pour suiuir mauvaises compagnies,  
Pour accoustumance de faire aucun peché,  
Non euitier vn peché qu'on pourroit euitier,  
Par cogitation en son cœur seulement,  
Par paroles dites legerement,  
Par operation faire indiscrettement.

*La 16. branche d'Orgueil.*

Persister en aucune heresie,  
Estre en sentence d'excommunication,  
Ou scientement en peché mortel,  
Moins suffisant & indignement,  
Sans reuerence deuē & indeuotement,  
Sans faire deuoir au peuple & indiscrettemēt,  
Sans honneur, deuotion, & reuerence,  
Furtiuement, & de qui on ne doit receuoir,  
Le receuoir cōtre cōseil de plus sage que soy.





Vouloir  
estre bon  
& enauoir  
honte.  
Auoir hō  
te d'estre  
bon, & nō  
l'estre.  
pour sem-  
bler ceux  
q̄ fōt mal



*La 17. branche d'Orgueil.*  
Par pusillanimité, & faute de courage,  
Par aymē negligemment quelque bien que  
ce soit,  
Par cuidoer estre honte, ce que c'est honneur,  
Car on veut cōplaintes d'aucunes personnes  
Car on n'ayme pas ce qui est bon,  
Ou quand on est par esseux à bien faire,  
Quand on s'esioūt en cōpagnie des mauuā's  
Pour euitier domage de loy ou d'autruy.  
Pour obtenir ce qu'on desīre.

*Fin des branches & Rameaux du peché d'Orgueil. Et ensuyuent les branches  
d'Enuie, lesquelles sont traitées, c'est assauoir Enuie, Detraction, Ambu-  
lation, Suspiration, Esteindre la grace du saint Esprit, Suspiration,  
Accusation, Tirer autrui à mal, Fausse amour.*



Douleur  
du biē de  
son pro-  
chain.  
Non soy  
esioūt du  
biē de son  
prochain  
Soy es-  
jouir du  
mal de sō  
prochain  
Pour cau-  
se de le-  
gereté.  
Pour hai-  
ne crimi-  
nelle.  
En men-  
tant fain-  
tement.



*La 1. branche d'Enuie.*  
Car tu desīre que ton prochain aye mal,  
Car tu ne peux soutenir ne voir son bien,  
Afin que le puisse opprimer en miseres  
Quand il ta fait aucunes fois iniures,  
Qu'il net'apas cōné le bien que tu as requis  
Tu ne peux soutenir peruertis ou noīse son  
bien,  
Lesquelles tu luy fais & en est cause,  
Et autres les luy fait non pas toy,  
Ou, car il souffre par diuine iustice.



*La 2. branche d'Enuie.*  
Par mauuaise accoustumance d'ainsi faire,  
Ou pour complaire à aucunes gens,  
Ne regardant qu'auōs dit peut nuire à autres  
En controuuant vn qui n'est pas vray, (vray  
En raportāt qu'on l'a ouy dire qu'il n'est pas  
En escoutant dire les autres ce qui est vray,  
Afin de porter domage à autrui.  
Qu'aucun bien n'aduienne à celui qu'on hayt  
Ou pour, & afin qu'il soit diffamé.

Calend.

Adulation.

Nuire  
sous bon  
semblât.

Nourrir  
mal en  
beau sem-  
blât souf-  
frant fai-  
re mal.

En semât  
discords.

Faire que  
discords  
durent.

Ne la-  
bourer  
pour la  
paix.

En scan-  
dalisant  
les bons.

Cuider  
chose pe-  
sante ser-  
uir Dieu.  
Nô ayder  
aux bôs.

Troptost  
croire.

Tropfer-  
mement  
croire.

Souvent  
croire.

Sufuration.

Effaindre le saint.

Sufpiration.

*La 3. branche d'Ennie.*

D'auoir ce qu'il n'a ou d'auoir ce qui ne sçait  
Ce qu'on a, sçeu faire plus grand qu'il n'est,  
Nourrir soutenir & desferre autrui en folie,  
Dire ce qui profite ou qui nuit par flaterie,  
Aucunes fois flaterie veniell.e ou mortelle,  
Dire ce qui profite n'est par adulation,  
Pour en auoir aucun gain ou profit,  
Pour complaire à aucune personne,  
Pour ne perdre l'amour de celui qui fait mal.

*La 4. branche d'Ennie.*

Par persuasions esmouuant les parties,  
Ou par menfonges, & menteries,  
Ou en raportant meschant langage,  
Car tu veux auoir seul l'amour d'aucun,  
Ou tu veux aide à luy nuire, (corde,  
Ou ne te chaut du salut de ceux qui font dis-  
Par malice, car tu ne voudrois paix faire,  
Ou tu es negligent de travailler.

*La 5. branche d'Ennie.*

En pervertissant leur bien, ou l'empeschant,  
Querir occasiõ de les troubler en entẽdemẽt,  
Les retraindre de l'amour de plusieurs,  
En abusant de l'amour de Dieu,  
Estre remis en l'asche faisant bonnes œuures  
Non aymer Dieu,  
Laquelle soustienne pour l'amour de Dieu,  
Ou pour penitence de leurs pechez,  
Ou pour acquerir gloire.

*La 6. branche d'Ennie.*

Par quelconque occasion indifferamment,  
Quiconque die ce que tu crois,  
Quelconques choses qui soit dictẽ,  
Car tu crois trop ce que tu ne dois croire,  
Ou car tu es trop leger de croire,  
Ou, car tu iuges bons sans discretion  
Choses incredules, & qui ne peut estre,  
Quand plusieurs fois en as estẽ deceu,  
Car tu ne peux non croire.

Accusation.

De vray.

De faux

De chose  
douteuse

De paro-  
les.

Par force  
iurer.

Par sain-  
tes Euan-  
giles.

Non co-  
gnoistre  
ses bene-  
fices de  
Dieu en-  
dre mal  
pour bié.

Non ren-  
dre bien  
pour bié.  
Des faits  
d'autrui,  
& non en  
appartenir.

Faisant  
faux ju-  
gemens.

Mal estre  
bon, ou  
le con-  
traire.

Excusation.

Ingratitude.

Juger.

*La 7. branche d'Ennie.*

Quand pour vindicatio de celuy qu'on a fait  
Quand pour legiereté qu'on a d'accuser autrui  
Ou pour cōplaire vers celuy qu'on a accusé,  
Quand on retourne le mal duquel on accuse,  
Quand on sçait celuy qui est accusé n'a coulpe  
Quand on accuse de mal pour cause de haine,  
Querant occasion de nuire à celuy qu'on accuse  
Affirmant estre vray l'incertain dont accuse,  
Imposer le mal qu'on cuide, & on ne le sçait.

*La 8. branche d'Ennie.*

Qui sont ambiguës, ou ont entendement,  
Manifestement qu'on sçait estre fauces.  
Querant occasion de celer le mal fait,  
En redonnant le mal à celuy qui l'a fait,  
Pour soy monstrier innocent du mal fait,  
Cōbien qu'il soit par contraincte de soy par-  
Et puis si on fait volontairement, (iurer  
Ou iurer impourueu de ce qu'on iure.

*La 9. branche d'Ennie.*

Quand, ou combien, ou à fait,  
Par quel bonté, car sans desherre le nous fait,  
O quel chose est digne pour soy retribuer,  
À celuy qui a fait uenir ta necessité,  
À celuy qui ta contenté à ton besoing,  
À celuy qui ta defendu, ou gardé de mal,  
Mais faire mal à celuy qui ta bien fait,  
Ou ne faire mal ne bien qui ta bien fait,  
Par bien ne le rendre en petit.

*La 10. branche d'Ennie.*

Par ignorance, car on n'y regarde pas,  
En doute de ce qu'on ne sçait rien,  
Ou en iuger sans en estre requis,  
Pour aucuns pris receus ou receuoit,  
Pour amour ou pour haine,  
Pour certaine malice, ou deliberement,  
Par legiereté ou on est coustumier,  
Ou aiosi iuger, cuidant par esbarements,  
Ou scientement pour vouloir nuire,

Subtraction.

Tirer autrui à peché.

Faire amour.

En choses temporelles.

En choses spirituelles.

Ou de conseil.

Par exemple.

Par conseil.

Par force,

Aimer pour humaine faueur.

Pour terre profit

Pour humaine charnallité.

### La 11. branche d'Enuie.

Ne donner aux pauvres, biens qui s'ont superflus,  
Retenir toutes choses licites sans en departir  
Biens qu'on a exposez en mauvais usage,  
Non estre soigneux du salut des pecheurs,  
N'admonester pecheurs à cesser leurs pechez  
Non enseigner à autrui le bien qu'on sçait,  
Ou donner mauvais conseil scientement,  
Ou ne conseiller, quant il peut celui qui fait mal.

### La 12. branche d'Enuie.

Quat on meine autrui en cōpagnie faire mal,  
Ou sous espee de quelque bien faire grand mal  
Tirer les grās à mal pour voir le bien moindre  
Ou par cōpagnie pecher plus delectablemēt,  
Ce resicūir qu'ils consentent à mal avec toy,  
Et requerir, & admonester  
De non cesser iusques à soy retirer,  
Par oppresion, & à cele contraindre.

### La 13. branche d'Enuie.

Ceux qui te fauorisent, & font tes volontez,  
Ceux qui te peuvent nuire afin qu'ils ne le facent,  
Afin que soyez gracieux, & begnins,  
Faignant de plus l'aymer que tu ne l'aymes,  
Faignant l'aymer, & tu es son ennemy,  
Defendre, ou soustenir aucun en son mal,  
Pouruoir ceux qui ne sont pas digne d'estre,  
Laboureur pour plus delicieusement viure.

Fin des branches d'Enuie, qui sont en nombre trairze cy deuant declarez, & ensuiuent les branches du mauvais peché d'Ire, lesquelles sont en nombre dix, comme on pourra cy apres voir par ordre ensuyuant l'un apres l'autre.

Iniquité.

Soy mocquer.

Maudire.

Trahir.

Discorde.

Iniures.

Conspirations.

Opprobres.

Paroles apres.

Nuire à ton prochain.

N'amedes autres qui peut.

Sesioüir du mal.

Ayder à mal faire,

Hayne.

Continuellement.

Consentir.

### La 1. branche d'Ire.

Pour garder d'aymer celuy que tu raille,  
Ou que tu as accoustumé d'ainfi faire,  
Autrui en son courage sans parler,  
Ou de sa bouche par parolles,  
Semer discorde entre gens, (pecher.  
Donner scientement mauvais conseil pour  
Esquettant le pecheur pour faire le mal,  
Voir pecher, & non reprêdre quant on peut.

### La 2. branche d'Ire.

Par manifestes & rancunes,  
Sembler amy, & auoir rancune au cœur  
Auoir fait paix, & tenir rancune en memoire,  
En diffamant autrui,  
En luy ostant le sien,  
En luy bieissant son corps, ou sa renommee,  
Scismatiser, ou procurer scisme,  
Coniurer en personne en bien ou en mal,  
Considerer en aucunes œaures,

### La 3. branche d'Ire.

Reprocher la pauureté en quoy on est,  
Les flagellations qu'on à, & qu'on à eux,  
Qu'on soit venu de pauvre condition,  
Pronoquant autrui courroux,  
Pleines de reproches, & iniures,  
Telle ne peuuent porter dommage,  
Par parolles outrageuses,  
Par blessure de son corps, ou homicide,  
Par luy fort faire ses biens, ou sa renommee.

### La 4. branche d'Ire.

Quand on à dominication sur le pecheur,  
Ou quand on est bien familier,  
Qui ayde à faire mal, le pourroit empescher,  
Iouer, & resioüir les pecheurs,  
Non douloir des pechez qu'ils font  
Nô corriger ceux qui s'esioüissent à mal faire  
Pour conseil queru bailles,  
Pour ayde que tu fis,  
Car tu defens celuy qñi fait mal.

Traïsonner.



Imou-  
gnant &  
bonté.

Frequen-  
ter les  
noïses.  
Conten-  
dre par  
parolles.



*La 5. branche d'Ire.*

Croyant en aucune heresie,  
Pour auoir à boire, & à manger,  
Pour l'amour d'aucun, & haine d'autrui  
Par accoustumance, car on s'y resioiuit,  
Par haine manifeste qu'on veut appareiller,  
Par rancunes secrettes au cœur,  
Cemme en questions inutiles.  
Pour monstrier sa science,  
Pour contredire à celuy à qui on parle.

*La 6. branche d'Ire.*

Endefen-  
dant.

Occire  
science-  
ment.  
Qu'on ne  
cuide pas  
occire.



Ayant volonté d'occire  
Soy, ou autrui sans volonté d'occire  
Occire incautement, ou ignoramment  
Par trahison, par hayne,  
Car celuy qu'on occist est bon,  
Cuidant faire bien on occist aucun,  
En fectant aucune chose ioyeusement  
Ou pour luy donner medecine.

*La 7. branche d'Ire.*

Vengeance.



Par iniu-  
refaire.

Dömage  
& non est  
pour fau-  
ted'aucu-  
ne chose.



En disant semblables iniures,  
En disant plus grandes iniures,  
Ou iniures combien qu'elles soyent petites,  
Nuire à celuy qui corrige pour bien,  
Ou faire mal à celuy qui fait bien,  
S'il te desplaist ce qu'on fait pour ton bien,  
Si aucun ne te donne de ses biens  
Ou qu'il n'a fait ce qu'il estoit tenu,  
Ou ne taider à faire ton mal.

*La 8. branche d'Ire.*

Impatience.



En iuge-  
ment de  
Dieu.

En ses  
miseres.

Des in-  
iures de  
voïfins.



Quand te desplaist ce qui plaist à Dieu,  
Ou quand ne te plaist la volonté de Dieu,  
Ou que tu hays ce que Dieu veut,  
Si tu es en quelque maladie,  
Ou si tu es en grande pauvrete,  
Ou si tu as aucunes aduersitez,  
Quand ils t'ont mesdit parolles,  
Ou ils t'ont mesfait en ton corps  
Ou t'ont mesfait en tes biens.

Clemence.



Debat  
pour cho-  
ses inutil-  
les.

Dire mē-  
songes.

Caque-  
ter.



*La 9. branche d'Ire.*  
Comme de beauté de femme,  
Ou de sa lignee, ou de ses parens,  
Ou des choses qui nuisent,  
Par droicte malice,  
Par iactance, ou vantance,  
Par vaincre ou par force de parler,  
Ou nuire par quaquerer,  
Ou par plaissance qu'on y prend.

Blaspheme.



Sentir de  
Dieu ce  
qu'il n'ap-  
partient.

Affermer  
de Dieu  
quecequi  
n'est pas.



*La 10. branche d'Ire.*  
Comme de souveraine puissance,  
Ou de tres. grand bonté en nous,  
Ou de sa iustice,  
Par aucun erreur enquoy on est,  
Par crainte de perdre,  
Par conuoitise de perdre,  
Ou croyant comme sont ydolâtres,  
En opiniant par mal entendre,  
Faire contre les statuts de l'Eglise.]

*Fin des branches d'Ire, & ensuiuent celles de Pareſſe, qui ſont cogitations mau-  
uaises, & Enuie de bien, Legereté à mal, puſſillanimité, Volonté mauuaife,  
Fracſion de vœux, Impatience, Infidelité, Ignorance, Vaine tri-  
ſteſſe, Lacheté, Mal eſperance, Curioſité, Oyſiveté, Eua-  
gation, Empeschement, Diſſolution.*

*La 1. branche de Pareſſe.*

Cogitation mauuaife.



Cogita-  
tion ſu-  
perfluë.

Cogita-  
tion dou-  
loureuſe.

Cogita-  
tion de-  
teſtable.



Soy delecter en ſouuenance de mal:  
Penser que peché ſoit douce choſe,  
Longue demeure en penſee de mal,  
Comment occultement on puiſſe nuire  
Ou imputer ſon mal faire à antruy,  
Comme faiſant mal en dire eſtre bien  
Comme on puiſſe mal faire,  
Comme faiſant mal puiſſe peruerſer,  
Comme on puiſſe reſiſter au bien.

Enuie de bien.



peché par  
accoustu  
mance.  
peché par  
malice.

Ou par  
desir de  
non lais  
ser mal.



## La 2. branche de Pareffe.

Car les autres pechent pareillement,  
Car la coustume est d'ainsi faire,  
Car á qui repenne ou arguë qui fait mal,  
Quand aucun ayme mal, & pour ce fait mal,  
Quand on ayme le bien, & on ne le fait pas,  
Quand on hait le bien, & on ayme le mal,  
Quand aucun fait bien malgré soy,  
Quand on s'effouist en faisant mal,  
Quand il ne desplaist si on fait mal.

Promptitude de mal.



Par incó  
stance.

Par pusil  
lanimité

Par cu  
riosité.



## La 3. branche de Pareffe.

En delaissant le bien qu'on cognoist,  
En muant souvent son propos, & conseil,  
Faillir en aduersité, & essouer en prosperité,  
Soy soustraire de bien,  
Defaillir á la grace de Dieu,  
Craindre de cōmencer ce qu'est bonne chose  
Et querant choses inutiles & nouuelles,  
Plaisamment oüir regnieurs, & fables,  
Querir choses nouuelles par sa volété seule.

## La 4. branche de Pareffe.

Craindre ce que s'il est dommage, (porels,  
Par biens spirituels, qu'on ne perde les tem  
Sité porelle aduersité seble estre trop griesue  
Faire trop grand deuil de ce qu'on á perdu,  
Deuloir quant aduient chose outre son gré,  
Oud'effencer le mauuais pour leur cōplaire,  
Ou qu'ils ne nuissent si on fait bien,

## La 5. branche de Pareffe.

Qui soit au deshonneur de Dieu,  
Ou au dommage de son prochain,  
Ou á la damnation de son prochain,  
pour la delectation,  
Pour la desplaissance du bien,  
Pour quoy face qu'il plaist ou non veux,  
Non resistant á mauuaies cogitations,  
Aimer mauuaies delectations,  
Appeter comme on se puisse delecter.

Pusillanimité.



Craindre  
ou qu'on  
ne doit.  
Craindre  
plus q'ón  
ne doit.  
Craindre  
ceux qu'ó  
re doit.



Volonté mauuaise.



Vouloir  
faire mal.  
Vouloir  
pouuoir  
faire mal.  
Soy dele  
cter tant  
qu'ópeut





Faction de vœux.

Impertinence.

Infidélité.

Ignorance.

Par ne-  
gligence.

Par ou-  
bliance.  
Par me-  
prisance.  
Viure,

& ne  
faire pe-  
nitence  
N'auoir  
doute  
de faire  
peché.

Propos  
de pe-  
cher.

Non  
croire  
ce qu'on  
doit.

Croire  
ce qu'on  
ne doit.

Croire  
lasche-  
ment.

In dis-  
cretio.  
Ce qu'on  
doit sca-  
voir.

Non  
vouloir  
sçauoir.

### La 6. branche de Pareffe.

Qui peut faire veu & le mespris a faire,  
Qui fait moins de son veu qui n'a promis,  
Qui n'accóplir son veu de bon courage côme il  
doit De veu solemnel secret ou chose y appar-  
nante, De veu promis de foy ou pour autrui,  
De veu fait d'entrer en religion,  
N'accomplir son veu quant on a opportunité,  
Ou qui ne peut ne & fait autre bien semblable,  
On qu'on n'a douleur qu'on ne le peut accóplir.

### La 7. branche de Pareffe.

Par finale penitence de non iamais repentir,  
Par dilation de iour repentir,  
Par mesprisement qu'on ne se veut repentir,  
Quant apres peché, on n'a honte de pecher  
Quand on n'a honte du mal qu'on a fait,  
Ou sans douleur s'esloüyr d'auoir fait mal,  
Estre deliberé d'accomplir peché mortel,  
Après qu'on a peché traic ailler n'y demeurer,  
Querir occasion de rechoir en nouuean peché.

### La 8. branche de Pareffe.

Comme croyent les luifs ou autres infidelles,  
Qui ne sçait ne veut ouyr les articles de foy  
Ou qui les oyt dire & ne le croit point,  
En faux Dieu comme les payens,  
En idoles & quelques simulacres.  
Ou croire chose Diabolique comme sorciers  
Douter ce qu'on doit croire fermement,  
Croire & non fermement ce qu'on doit,  
Facilement se y seduire de sacreance.

### La 9. branche de Pareffe.

Faire sans conseil ce qui doit estre conseillé,  
Faire sans maniere ce ou on la doit tenir,  
Faire sans sagesse ce ou est requise,  
Mespriser sçauoir & ne vouloir enseigner.  
Ne travailler d'appriédre ce qu'on doit sçauoir  
Non reposer non chaloir d'apprendre,  
Car on fuyt, & ne prent on peine de sçauoir,  
Pour auoir excusation de non sçauoir,  
Pour pareffe & negligance d'apprendre.

Vaine tristesse.

Lâcheté.

Mauuaise esperance.

Curiosité.

Enuie de  
viure.

Fauce ef  
perance,  
Soy des  
esperer.

Vers les  
choses  
prohi-  
bées.

Vers bon  
conseil.  
Vers les  
comman-  
demens.

Mespri  
er bonne  
renom-  
mée.

Nô crain  
dre diffam-  
me.  
Faire biē  
d'inten-  
tio mau-  
uaise.

Querir  
choses  
inutiles.  
delecter.  
Voir  
chose  
vaine.  
Faire que  
nul autre  
ne sçait.

*La 10. branche de Pareffe.*

Quand bonnes choses sont despraisantes,  
Quand toutes choses sont ennuyantes,  
Quand choses qu'on fait toutes pesantes,  
Presumer trop de la misericorde de Dieu,  
Viure en peché sans craincte de Dieu,  
Pour la distinction de diuine iustice,  
Pour la grande ir du peché qu'on a commis,  
Soy desirer de la misericorde de Dieu.

*La 11. branche de Pareffe.*

Quand on s'expose trop au peril de peché,  
Quand on est trop de faire peché,  
Quand on s'expose trop aux tentations,  
Non vouloir estre bon n'y vouloir le mal,  
Non honorer le biē & l'aymer pl<sup>us</sup> que le mal,  
Mespriser le conseil des biens,  
Ne faire ses commandemens qu'on doit,  
Mespriser le cōmandemēt ou celuy qui la fait  
N'aymer aucune chose qui soit commandée.

*La 12. branche de Pareffe.*

Continuant à faire mauuaises œures,  
En ayant esperance de faire mal seulement,  
Ou faire tous deux ensemblement,  
Non chaloir quelle chose dicte de roy,  
Non querir qu'autrui soit edifié par toy,  
Fraudeusement & tu le cognois bien,  
Sans discretion ne à qui ne comment,  
Incantement, car tu le veux cognoistre,

*La 13. branche de Pareffe.*

Vouloir sçauoir chose qui soit matiere peché  
Labourer cōfōdre autrui par force de l'agage  
Ou pour estre dict sage des idiots & fots,  
Qui assaillent & tire à ce qu'on soit dissolu,  
Ou qui refont & rendent dissolu,  
Ou le font entendre à toutes vanitez,  
Faisant choses nouuelles qu'on ne vit iamais  
Ou on apprend choses qui sont mauuaises,  
Ou choses qui sont seulemēt pour faire rire,

Oysiveté

Engation.

Empêchement de faire bien.

Dissolution.

Cesser à  
biē faire

Querir à  
mal faire  
Es cho-  
ses ioyeu-  
ses.

Es cho-  
ses dele-  
ctables.

Consen-  
tement à  
ceux qui  
font mal.

Non ay-  
der aux  
bons.

Nuyre  
aux bons.

Es cho-  
ses vaines.

Es cho-  
ses mino-  
res.

En folle  
ioustance.

*La 14. branche de Pareſſe.*

C'est à ſçauoir aux bonnes cogitations.  
Aux bonnes parolles,  
Et aux bonnes œuures,  
C'est à ſçauoir concupiſſence de la chair,  
Et concupiſſence des yeux c'eſt auarice,  
Et à viure orgueilleuſement,  
Pour l'amour qu'on à au mal,  
Pour l'ennuy qu'on à au bien,  
Pour negligēce de ſoy meſmes,

*La 15. branche de Pareſſe.*

Soy expoſer aux vanitez,  
Non ſoy eſbatre aux vanitez,  
Vouloir demeurer en vanitez,  
Car ce ſont mauuiſes plaiſances,  
Demeurer par longue eſpace de temps,  
Quand la volonté y eſt prouoquée,  
Comme cautelement on puiſſe nuyre,

*La 16. branche de Pareſſe.*

Par malice ou par complaire,  
Pour hayne qu'on à aux bons,  
Ou pour hayne bien qu'on pourroit faire,  
Quand ne peut profiter quāt on leur ayde,  
La ou ils deſaillent ſans auoir ſecours,  
La ou ils ſont en péril,  
Ou pour ſoy meſmes,  
Ou par autre perſonne,  
Ou ſubſſragant ce qu'on leur doit.

*La 17. branche de Pareſſe.*

En regardant gens eux battre pour vanité,  
Fichant ſes yeux à regarder quelque vanitez,  
Eſtans aux lieux populaires publiques,  
En haſtes de ſon corps,  
En legereté du courage,  
Par force de chanter & crier,  
Pour rire trop longuement,  
Eſtre ſans gravité quant on doit eſtre graue,  
Prouoquer les autres à rire.

Compuſtion.

Rapine.

Vſure.

Retenir debte qu'on doit.



Sollicitu-  
de de pē-  
ſer.  
Eſpoir de  
gagner  
ſans con-  
uenance.  
Ne ſ'en-  
pouoir  
ſouſtraire

Oſter  
par force  
les biens,  
d'autrui.  
Faire vio-  
lence ou  
requeſte.  
Par cor-  
uées, &  
ſubſides.  
Par con-  
uenance  
faicte.

Sans con-  
uenance.  
Mais en  
eſpoir.  
Plus ven-  
dre à que  
peut toſt  
payer.

Ou en  
nuysant.  
Ou le ro-  
bant,

Ou que  
telle deb-  
te oublie



*La 1. branche d'Auarice.*

Oublier acquerir biens ſpirituels pour les  
temporels.

(temporels)  
Eſtre negligent aux ſpirituels & diligant aux  
meſpriſer les biēſ de l'ame pour ceux du corps.  
Tenir ce que ſans charge nuſible on ne peut,  
Procurer le bien d'autrui pour auoir profit,  
Vouloir auoir profit pour ſes ſollicitudes,  
Acquerir biens temporels par declaration,  
Eſtre tenu en l'amour d'acquerir biēſ tēporels  
Ou ſoy iuger d'acquerir plus qu'on ne peut.

*La 2. branche d'Auarice.*

A ſes ſuieſts ſeruiteurs ou moindre que ſoy,  
A ſes ennemis par quelle maniere que ce ſoit,  
A ſes prochains par moyen ſubtil,  
A ſes ſuieſts pour ſoy des biens temporels,  
Ou pareillemēt pour choſe ſpirituelle ou me-  
Ou en choſe ſpirituelle en faiſant (meſſes  
Fais induēmēt ſans droit & raiſō, (promeſſes  
Ou que par ſeruit on eſtoit accouſtumē de faire  
Ou ſont faicts par force de menaſſes.

*La 3. branche d'Auarice.*

Quand on vēt plus cher pour cauſe de la trēte  
Preſter deniers pour en auoir plus largemēt,  
Ou pource qu'on le preſte & quād les autēd,  
Quāt on preſte iuſques au premier on a reſeu  
Par ſigne on eſt aſſurē de gagner par preſter,  
Quāt on reſoit on preſter pour auoir bñſſe,  
Comme ſont vſuriers qui ſont publiques,  
Ou qu'on eſpere auoir de ce qu'on vent,  
Ou par accouſtumanſe d'ainſi vendre.

*La 4. branche d'Auarice.*

Ce que tu ſçais bien que tu dois,  
Ce de quoy tu as vehēmēce opiniō ou tu dois,  
Ce qui eſt legitiment cogneu que tu dois,  
Eſperant de le rendre en aucun temps  
Sans volontē de le rēdre & tu le rēdrois bien  
Nō pouuoir rēdre & nō requierir miſericorde  
Laquelle ou payeroit qui la requerroit,  
Nō rēdre aux enſas ce qu'on a de leurs parēs,  
Retenir ſciēmēt ce qu'ignorēt ceux à qui il eſt

Non prendre choses commises.

Symonie,

Sacrilege,

Larcin.

les prédre  
& retenir  
de fait.

Differer  
les rédre.

Les pre-  
ste à au-  
truy. Vé-  
dre chose  
spirituel-  
le par lan-

gage, vé-  
dre chose  
spirituel-  
le par

pris. Ven-  
dre chose  
spirituel-  
le par prie-

re, Pren-  
dre chose  
sacrée en

lieu sacré  
ou chose  
sacrée en

lieu nō sa-  
crée. Ou  
chose nō

sacrée nō  
lieu sacré  
rober au-

truy sans  
estre es-  
leu auoir  
bié d'au-  
truy & le  
celer & cō-  
sèir à cil  
qui fait  
Larcin.

### *La 5. branche d'Avarice.*

Par force & violence les attribuer à soy,  
Par fraude les faits perdre à celuy à qui il sōt,  
Par dire qu'on n'a rien qui ne soit à soy,  
Dire qu'il les retient sous couleur d'amitié,  
Affin que temps pendant pussent profiter  
Ou quelque moyen pussent demeurer,  
Oa pour les rendre en ayt recompense,  
Par curiosité preste ce qui n'est sien, (pas.)  
Pour bié ambition dire estre sien ce qui n'est

### *La 6. branche d'Avarice.*

A gens aulteres pour leurs flateries,  
Pour procez ne mener & à gens indignes  
Pour parolles à autrui mal dictes,  
Et pis deuant que telle chose soit venuë,  
Ou prins apres qu'elle est venuë  
Mettent cause pourquoy laquelle n'est point  
Aucunes fois faire avec menasses,  
Ou autres fois avec promesses,  
Et aucunes fois avec violence & force.

### *La 7. branche d'Avarice.*

Comme les biens de l'Eglise prins en l'Eglise,  
Retenir decimes & choses d'Eglise,  
Prendre les biens de l'Eglise sans desservir,  
Prédre biés d'Eglise hors quelque lieu que ce  
Soit indignement distribuer les biés d'Eglise,  
Hōme l'ay ayant decimes disāt luy appartenir,  
Vitencilles ou quelques biés estās en l'Eglise,  
Tous biens pour seureté mis en l'Eglise,  
Choses qui causement sont deliurées.

### *La 7. branche d'Avarice.*

Car ceux que tu robes tous dommage autres  
Ou tu le fais de ta propre malice, (fois.)  
Ou par ta simple & ignorance,  
Pour les retenir plus paisiblement,  
Pour craindre d'estre pugny,  
Ou car tu veux tousiours preseruer en mal,  
Car il te plaist tel larcin estre fait  
Ou car tu as profit du larcin,  
Ou car tu crains celuy qui fait larcin.

Eltre propriétaire.



Vn reli-  
gieux de  
bien de sa  
religion.  
Hommes  
ou sœurs  
mariées.  
Du pa-  
trimoine  
du cruci-  
fix.



*La 9. branche d'Avarice.*  
En auoir sans cognoissance de son prelat,  
Ou par consentement du prelat ce qu'il n'ap-  
partient,  
Ou ce qu'on à par licence de trop approprier  
Quât vn à plusieurs biens sans le sçeu de l'autre,  
Ou quel vn donne trop à ses propres parés,  
En prendre plus qu'il n'est nécessité,  
Indignement ou n'appartient les distribuer,  
En mauvais vsage les despendre.

Prendre iniustement.



Afin de  
nuire.  
pour cau-  
se d'hon-  
nesterie.  
pour ven-  
dre iusti-  
ce.



*La 10. branche d'Auarice.*  
Et pour faire dommage à autrui,  
En accusant autrui iniustement,  
Ou aucunes fois l'accuser par occasion iuste,  
Comme pour faire trahison ou conspiration,  
Pour immundicité ou chose deshonneste,  
Ou en prenant deux parties aduerses,  
Afin de faire son particulier profit,  
Accelerer iustice & faire tort à qui doit,  
Pour differer faire droit à qui appartient.

Auoir.



A querir  
trop.



*La 11. branche d'Auarice.*  
Par violence faicte par amys ou par argent.  
Ou par vser iniustement acquerir,  
Ou par fraude ou deception acquerir,  
Afin qu'on soit plus honoré & douté,  
Afin d'auoir mieux ses delices,  
Ou pour mieux ses delices,  
Ou pour auoir plus de possessions qu'autre,  
Pour enuie de plus riche que toy,  
Pour crainte d'auoir faité d'argent.

Despendre habondamment.



Choses  
iniuste-  
ment ac-  
quises.  
Choses  
iestemēt  
acquises.  
Choses  
non fines



*La 12. branche d'Auarice.*  
En iettant desordonner et les biens qu'on à,  
A busāt & follemēt vsant & qu'on les sçait bien,  
En les reterant contre conscience,  
Faisant aumosne de rapine & vsure,  
Les despendre en ses charnalitez,  
En appropriant à son singulier vsage,  
Ou les appropriant à autre vsage. (ne sont.)  
Les despendant superfluenēt à l'vsage de qui

Fraude.

Fausse compunction.

Mentir.

Iurer.

Encircô-  
uenant.

Estant  
double.

prouo-  
quant  
mal.  
Mauuai-  
sement  
conter.

Quanton  
ne sçait &  
ae rendre  
point.  
Cōsentir  
le faire &  
ne fait  
point.

par ioyeu  
scté.

pour faire  
gagner  
autrui.  
Fraudu-  
leusemēt.

Les mem-  
bres de  
Dieu.

Souuen-  
tes fois.  
Incaute-  
ment.

*La 13. branche d'Auarice.*

Par promesses de receuoir,  
Par menasses pareillement,  
Ou par douces parolles,  
Monstrer beau semblant pour auoir l'autrui,  
Ou par tel semblant diffamer l'autrui,  
Ou par beau semblant nuire à autrui,  
Pour chasser mal à son amy,  
A ceuiy qu'on cuide ou sçait estre ennemy,  
Vn inferamment à son amy ou ennemy.

*La 14. branche d'Auarice.*

De ce qu'on doit à autrui iustement,  
De ce qui est deu tellement quellement,  
Pour craincte de rendre ou estre noté,  
Pour honte qu'on a de bien faire,  
Pour auarice, & amour de retenir,  
Soy taisant de ce qu'on a de bien faire,  
Faisant ayde à celui qui mesconte.  
Voulant mal à celui qui est mesconté.

*La 15. branche d'Auarice.*

pour conuoitise de complaire,  
pour plaissance qu'on a de mentir, (ignore,  
Legerement iurer de ce qu'on ne sçait ou on  
Ceians ce qui ne nuit à nul & profite à aucuns  
Aucunesfois que c'est pour biens temporels  
Aucunesfois que c'est pour aucune personne  
priuée,  
Qu'aucunesfois profite, aucunesfois nuit,  
Que ne profite à nully, il nuit à aucun,  
En la doctrine & promesse dereligion.

*La 16. branche d'Auarice.*

En contemnant Dieu & ses Saints,  
pour monstrer estre furieux.  
Ou qu'on prêt foulas en faisant iniure à dieu,  
par plaissance qu'on prend d'ainsi iurer,  
par contemnement de celuy qu'on iure,  
Non regardant qu'on a iuré,  
Faire mal pour apparoir vray ce qu'on iure,  
Ne considerer que iugement doit estre tenu.

Parjure.



Par paroles,  
par trop  
inter-  
poser.  
Par-  
trou-  
chemēt  
des cho-  
ses fai-  
ctes.



*La 17. branche d' Avarice.*  
D'oü oureusement pour deceuoir ou tromper,  
Cauteleusement ce qu'on ne sçait pas,  
Scientement de ce qu'on ne dict pas.  
En receuant aucuns des sacremens de l'Eglise,  
En choses mesmes qui sont licites,  
Ou en choses non licites.  
Ou qui iure faux cuidant iurer vray.

*La 18. branche d' Avarice.*

Faire tesmoignage de la chose qu'on ne sçait,  
Tesmoigner la chose qu'on ignore,  
Disimuler soy ignorer ce qu'on sçait bien,  
Pour pris qu'on doit auoir,  
Pour amitié de celuy pour qui on tesmoigne,  
Pour malice qu'on ne veut dire vray,  
Pour fauce opinion á de la chose  
De dire estre vray & on ne le sçait. (bien.  
Où qu'on ne le quiereit sçauoir & on le pourroit

*La 19. branche d' Avarice.*

Comme ioux faictz par enchantement,  
Des honnestes ou prouoquans á d'honnesteté,  
Où lesquelz peuvent grandement nuire  
Pour plaisir de soy ou pour cōplaire á autrui  
Pour accoustumance de faire iceux ioux  
Ou espoir d'auoir gain pour le faire.  
De iour vn l'ay avec vn prestre clerc,  
Ou vn l'ay avec clerc non prestre,  
Ou avec vn homme de penitence,

*La 20. branche d' Avarice.*

Faignant estre malade, & on ne l'est pas  
Faisre telle faintise sans necessité,  
Ou tellement faire sans aucun deceuoir,  
Entre ceux qui travaillent ou labourent,  
Ne contre ceux faire malade, on ne l'est pas  
De soy monstrier plus malade qu'on n'est  
En soustenant choses apres á soustenir  
Deceuoir par faictes parolles ou par ennie,  
Ou cuidāt que viure sans rien faire soit licite.

Tesmoignage faux.



La cho-  
se que  
l'on ne  
sçait  
La cho-  
se que  
l'on cui-  
de.



Ioux.



Qui sōt  
descen-  
daēs.  
Qui sōt  
peril-  
leux á  
uec per-  
sonnes  
qu'il n'a  
partiēt.  
Querir  
Pour e-  
estre oi-  
seux,



Estre vagabond.



Pour  
obtem-  
perer á  
sa mau-  
uaise vo-  
lonté.



Pour



Queir viandes delicieuses.

Coularder.

Delicieusement apprester.

Manger sans hebre.

Pour la  
bonne  
faveur.  
Grand  
nouue-  
auté.  
En di-  
uers ap-  
pareille-  
mens.

En ap-  
petant.  
Trop  
foy de-  
lecter.  
Ou foy  
trop ré-  
plir.

Par Di-  
uerse  
maniere  
Ou ex-  
quisse-  
ment.  
Condi-  
nemet

Outre  
le réps  
requis.

Plus  
seurs  
fois.  
En illi-  
cité.

### La 1. branche de Glouttonnie.

Contre le mal de son ame,  
Contre la santé du corps,  
Pour la nouueauté qui est delicieuse,  
Mâger fruits deuât qu'ils soyent bons & meurs  
Par composition de condiments exquis,  
Par legereté d'estre trop abondant sans necessité  
Par affection & plaifance qu'on prend.

### La 2. branche de Glouttonnie.

Viande plus precieuse qu'il n'appartient à se y,  
Moyenne viande & non foy conter.  
Moindre viande que l'estat ou on est requiert,  
En estre curieux de son ventre remplir,  
Pour laisser Dieu pour seruir son ventre,  
Trop souuent manger & sans garder l'heure,  
Pour comme on peut deuorer viande,  
Ne se pouuoir souler & non estre content  
Ne de partir aux pauures de la viande.

### La 3. branche de Glouttonnie.

Pour satisfaire à tous ses delits,  
N'estimer à vendre chose qu'on die,  
Non refuser aucuns mauuais appetits,  
Par art autrement, que les autres ne font,  
Par labeur & peine qu'on prend à les apprestier  
Exquis par diuerses especes de matiere,  
Delicieux pour les douces saveurs,  
Sumptueux non garder qui couste.

### La 4. branche de Glouttonnie.

Deuant l'heure qui n'est licite est passée,  
Ou apres quand l'heure licite est passée,  
Ou quelque hebre que ce soit contre le com-  
mandement.  
Quelques choses que tu appretes à manger,  
Manifestement qu'on ne le sçache,  
Ou secrettement quand toy seul crois,  
Aux temps commode iouir de manger de la chair  
Auec comme manger à l'Eglise,  
A la viande comme manger chose defendue.

Calend.

1.

Faire excez.



Et quantité de viâdes.  
En trop cheres viâdes.  
Frequê- tant au- tray. Ta- ble.



*La 5. branche de Glouttonnie.*  
Manger plus qu'il n'est mestier au corps,  
Tant manger qu'il griesue au corps & à l'ame.  
Sous couuerture de maladie dommage,  
Non chaloir coustent s'ils sont delectables,  
Trop delectables & pource plus cheres,  
Mespriſer viandes qui ne coustent gueres.  
Pour compagnie & de plus manger,  
Pour souler mieux appetit.

*Fin des branches de Glouttonnie qui sont cinq, c'est à sçauoir. Querir viandes delicieuses, Goulurde, Delicieusement apprester. Manger & re garder pas heure, & faire excez. Et s'ensuyuent les bran- ches, Rameaux du peché de Luxure, qui sont cinq comme il appert cy apres.*

*La 1. branche de Luxure.*

Luxure.



Fornication.  
Adultere.



Auec toutes femmes mariez ou vefues,  
Auec filles qui estoient encore pucelles,  
Auec celles communes ou corrompuës,  
Quand homme cognoist autre que la sienne,  
Ou femme accompagnie autre que son mary  
Ou que tous deux qui soyent en mariage,  
Auec aucun ou aucune de sa parenté,  
Auec aucun ou aucunes de son affinité.

Excez.

Depen- sée.

De corps.

Oude- to<sup>s</sup> deux ensemble.



*La 2. branche de Luxure.*

Longue delectation de penser en Luxure,  
Donner consentement à telle delectation,  
Complaire à soy d'accôplir la pée par œuure  
Polition de nuit par trop manger ou boire,  
Par habitation ou compagnie de femme  
Cogitation mauuaise d'accôplir tel œuure,  
Mouuoir ou attroucher par delectation,  
Accomplir l'œuure & de volenté naturelle,  
Ou aucunement, ou naturellement,

Impudicité.



Non rendre.

Abusés de ses cinq sens.

Superfluités.

Pour  
hayre  
Pour  
euitier  
enfâ-  
ment.  
Pour ab-  
hominâ-  
tion.

Sev re-  
poser en  
peril.

Ne foy  
reirer.  
En foy  
dele-  
uant.

En ve-  
stemē.

En de-  
lices.

En des-  
pens.

*La 3. branche de Luxure.*

Car on ayme plus autrui que sa partie,  
Car on sçait qu'on n'est pas ayme de sa partie  
Ou car on est despit ou rebelle,  
Pour crainte d'auoir pauuete,  
Car on craint la doul'eur d'enfanter,  
Pour crainte de labeur qu'on a nourry,  
Aucuns abhominent ce qu'on a accoustumé  
Ou pour l'immundicite de l'œuue,  
Quant on mesprise ou hayt compaignie.

*La 4. branche de Luxure.*

Aucunes-fois pour danger de personne  
Autres-fois pour danger du lien,  
Et autres-fois pour raison du temps,  
De l'œuue quand on cognoist qu'elle est mau-  
uaise,  
Du peril & sçait on qu'il est dangereux,  
Ou car on prouoque a tel œuue ou peril  
A l'œuue du peché de la chair,  
Ondesir & volonte de l'accomplir,  
Ou en souvenance & memoire d'auoir faim.

*La 5. branche de Luxure.*

En foy aux signetz anneaux, & affiquets  
En preciosité de robe ceintures & habillemēt  
En composition de maniere exquise,  
Pour leysuete d'enfâs iouans. ou estâs oyseux,  
Par delectation du corps prenât tous les ayfes  
Et querant tout ce que son cœur desire,  
Despendre l'argent pour loüange au siecle  
Donner ou il n'appartient à donner,  
Pour delices auoir despendu trop du sien.

Fin des branches & rameaux de Luxure. & finablement  
de tous les pechez mortels.

*Cy ensuit vne exhortation pour le salut de l'ame faicte  
par maniere de double balade.*

Balade.

Las & pour quoy prens tu si grand  
 plaisir,  
 Hōne abusé plein de presumption  
 En ce faux monde on à que des-  
 plaisir,  
 Enuie, orgueil te re & disension,  
 Biē mal-heureuse est ton affection,  
 Que pēses tu, as tu plus grā enuie  
 Le viure en douce en ceste courte  
 vie,  
 Qui les mondains à la mort d'enfer  
 mairne,  
 C'est bonne chose de viure enuie  
 certaine,  
 Las tu çay biē si tu n'est insensible  
 Que c'est chose forte, voire impos-  
 sible,  
 D'auoir icy ton ayse entierement  
 Et apres mort la sus pareillement,  
 Helas! pour tant change condition  
 Et te rauise ou tu es autrement,  
 Homme deffaiēt & à perdicion (sir  
 Lequel veux tu, vis ou la mort choi  
 Choisis des deux tu as discretion,  
 Aime tu mieux de tō corps le desir,  
 Que viure vn peu en tribulation,  
 Et apres mort soit ton ame ranie,  
 En gloire aux cieus qui de nul n'est  
 feruie,  
 Et ne peut on en ceste vie humaine  
 S'il ne laisse terre auoir & demaine,  
 Et pere & mere tout s'il est possible  
 Et viure en peine & en labeur ter-  
 rible,  
 En seruant Dieu deuotement,  
 c'est le chemin qui cōduit seurement  
 Apres trespas l'homme à saluation,

Et qui va autrement il va à damne-  
 ment,  
 Homme deffaiēt & à perdicion  
 Cuy de tu cy toujours auoir loisir  
 D'auoir pardon sans satisfaction,  
 Et toute nuit en blanc liēt moy gesir  
 Puis s'esquie sans operation  
 Passer le temps en delectation,  
 Tant que du tout la chair soit as-  
 souuie,  
 Pense tu point qu'el faille quelle de  
 vie,  
 Et que prenne fin plaissance mon-  
 daine,  
 Helas! ouy, car mort viendra sou-  
 daine,  
 Vne heure à tout son dard fort &  
 horriblé,  
 Si tref. à coup cōme chose inuisible  
 Ainsi n'auras loisir aucunement  
 De dire à Dieu peccau seulement,  
 Ainsi mourras tost sans contrition  
 Homme deffaiēt & à perdicion  
 Hōme en peril sçache certainemēt,  
 Que si tu n'as vouloir bien brief-  
 uement,  
 De t'a nender entre en deuotion,  
 Tu te verras vn iour subitement  
 Homme deffaiēt & à perdicion,

*S'ensuyuent les peines d'enfer, com-  
 me notoires des pecheurs pour punir les  
 pecheurs comme racompte le Lazare  
 apres qu'il fut ressuscité ainsi qu'il à  
 veu en Enfer, & comme il appert par  
 les figures ensuiuant par ordre l'vne  
 apres l'autre.*



**N**otre Sauueur Iesus vn consequemment les autres enta-  
 peu deuant sa passion, chez d'aucun peché comme est de-  
 claré cy apres,

estant en Bethanie entré en la maison d'un hom-  
 me nommé Simon pour prendre sa  
 refectiion corporelle, & ainsi qu'il  
 estoit á table avec ses Apostres, &  
 ses disciples arriva le Lazare, frere  
 de Marie Magdelaine, & Marthe,  
 qu'il auoit resuscité de mort á vie  
 laquelle chose doutoit Simon. Si

commanda Notre Seigneur au La-

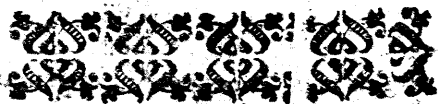
zare, qu'il dit deuant la compagnie

ce qu'il auoit veu en l'autre monde

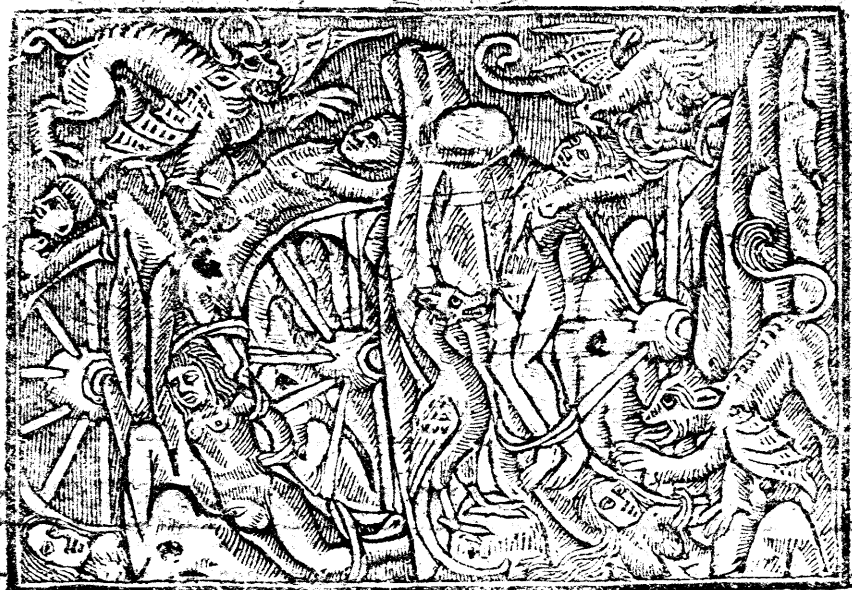
Adonc le Lazare raconta comme il

auoit veu en Enfer le Orgueilleux

& Orgueilleuses en grand peine.



**P**remierement dict le  
 Lazare i'ay veu des  
 Enfers hautes  
 Montaigne en  
 maniere de moulins

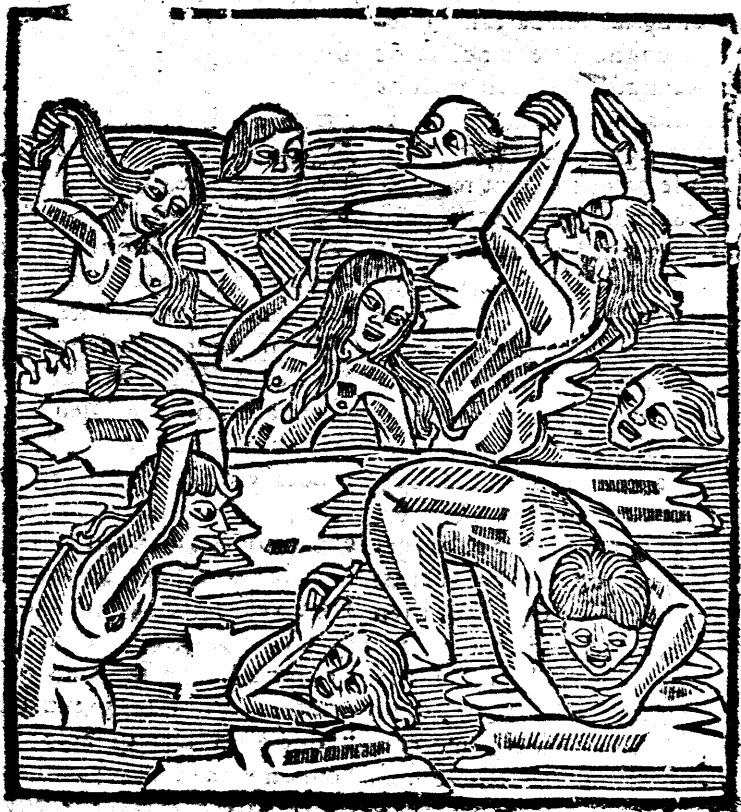


continuelle mēt tournāt en grād im orgueilleux sur lesquels à Seignepetuosité, lesquelles rouës auoyent rie Grand signe de reprobation & cranpons de fer, ou estoient les perseuerer longuement au peché orgueilleux & orgueilleuses pendus d'Orgueil. Orgueil, donc est vn peché qui desplaist à Dieu sur tous & attache z.

Orgueil entre tous les autres autres vices, autant que humilité pechez est c. comme Roy, maistre & luy est plaizante entre les vertus, & capital Et c. comme vn Roy à grand n'est peché qui tant face sembler compagnie de gens, ainsi à orgueil l'homme au Diable comme fait grand compaignie d'autres vices, & orgueil, car l'orgueilleux ne veut comme les Roys gardent bien ce estre comme les autres hommes, il qui est à eux, ainsi fait & orgueil, les fait, qu'il soit comme le pharisen

avec le Diable. Et pource que l'orgueilleux se veut esleuer sur les autres hommes Diable en faict cōme la Corneille d'vne noix dure, qu'elle ne peut casser de son bec elle la porte en haut & la laisse choir sur vne pierre surquoy elle se rompt, puis descend & la mange ainsi le Diable esleue les orgueilleux pour les faire choir & trespucher en enfer. La difference des orgueilleux aux humbles est comme la paille au grain, la paille qui est legere veut monter en haut & le vent l'emporte & se pert, & le grain pesant demeurera en bas dessus la terre estre cueilly & mis au grenier du Seigneur, & la paille est perduë bruslée, ou deuoree des bestes, ainsi les orgueilleux esleuez sur les autres s'ont bruslez & deuorez les diables d'enfer.

**S**econdement, dit le Lazare, i'ay veu vn Fleuve engellé auquel



Les enuieux estoient plongerz iusques au nombril, & par d'istis les frapport vn vent froid, & quand il vouloyent euitier celuy vent ils se plongeoyent en la glace. Enuie est douleur & tristesse en cœur de la felicité & bien d'autrui le quel peché est souverainement mauvais, par ce qu'il est contraire à Charité souverainement bonne vertu, parquoy est grand signe de ra-probation par laquelle le diable cognoist ceux qui seront damnez, ainsi que charité est signe de saluation par lequel Dieu cognoist ceux qui seront saueez en Paradis, les enuieux sont vrais compagnons aux diables, car il sont compagnons à perte & gain. S'il Diable gagne faisant mal, ils s'esioyissent avec luy, & s'il perd quand bien vient à aucun il en sont tristes & marris. Les enuieux sont tellement infects & corrompus que bonnes odeurs leurs sentent mauvais, & choses douces leur sent ameres, ce sont les renommées, & prosperitez des autres, mais choses puantes & autres leur sont douces, ne sont vices diffames, aduersitez, & fortunes contraires qu'ils scauent ou soyét racomter des autres. Les enuieux qui errét en leur bien en mal d'autrui quand de mal d'autrui veulent querir le leur en eux resioyissent mais il ne se guarissent pas, ains de nouveau se tourmentent, car ils n'ont point telle ioye sans desplaisance, & tristesse, parquoy

ils sont tourmentez. Pourquoy querir son bien en mal d'autrui il profite comme celuy qui querir le sien en Peau, ou les raissins sur les espines les quelles choses faire sont folie. Enuie n'est que felicité, & biens de ce monde, car la traudice enuie ne peut monter es cieux c'est vn peché difficile à guarir, pource qu'il est secret, car il est au cœur auquel me-decines sont difficiles à mettre pourquoy à grand peine on est guarý.

**T**ercement dict le Lazare l'ay ven vne Cave & lieu obscur plein de tenebres & d'estaux comme d'vn boucherie ou les yreux estoient tresperceez de glaives trenchans, & corrompus aigus.

Ainsi comme patience prepare & fait la conscience de l'homme estre habitation de Dieu, ainsi yre se fait estre habitation du Diable & aussi yre offusque & perd l'œil de raison. Car il n'est chose qui tant garde l'image de Dieu en l'homme que douceur paix & amour, car Dieu veut estre ou paix & concorde est, mais yre les challe d'avec l'homme si que Dieu n'y peut demeurer. L'homme yreux est semblable à vn Demonacle, qu'à l'ennemy en soy, parquoy il se tourmente & escume par la bouche



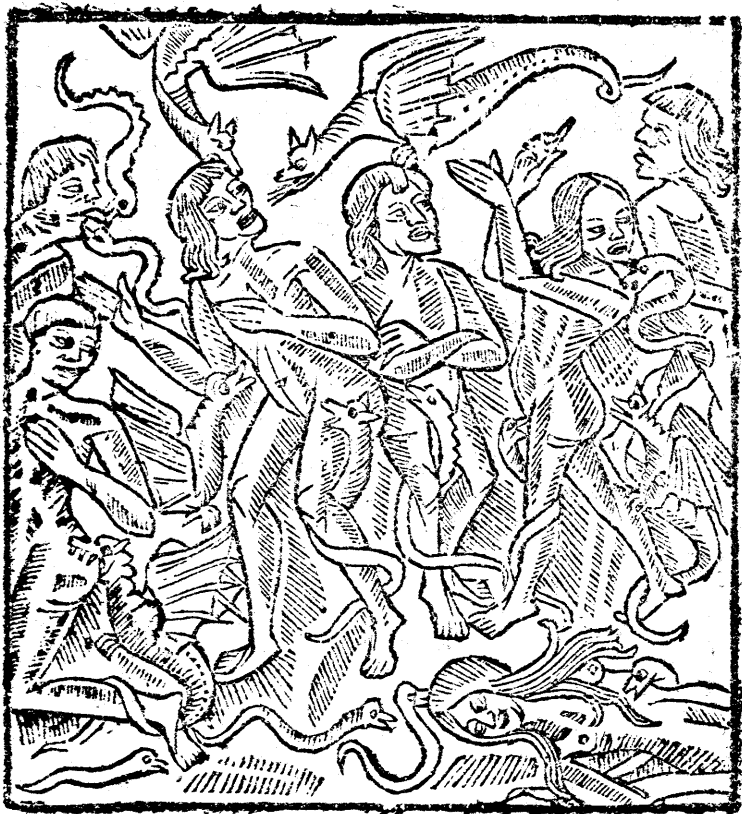


che, & grince les dents pour la tri-  
 steſſe que l'ennemy luy fait, ainſi  
 l'homme yreux eſt tourmenté par  
 yre, & ſe fait ſouuent pirs que le  
 demonſtacle, car ſans patience bat  
 les vns aux autres, dict iniures vi-  
 laines : & ſe donne corps & ame  
 au Diable, & dict, & fait pluſieurs  
 choſes illicites & dommageables  
 par yre, Le Diable yre eſmeut  
 apres noyſes, puis vengeance  
 n'eſt pour tout deſtruire, & perdre,

Calend.

laquelle choſe aduient ſouuent par  
 vn homme ſeul comme vn Chien,  
 yreux eſmeut ou met en noyſes, &  
 débats pluſieurs autres, & gaigae  
 aucune fois toute vne generation  
 ou tout vn pays, Ainſi que le per-  
 cheur trouble l'eau afin que le  
 poiſon ne gaiſſe voir la naſſe, &  
 qu'il ſe boute dedans : ainſi le Dia-  
 ble trouble l'homme par yre afin  
 qu'il ne cognoiſſe le mal qu'il fait.

K



Varrement, dict le feruir du cœur comme on doit, & lazare, l'ay veu vne de la bouche par bonnes œuvres, horrible: & tene. qui veut Dieu aymer il faut le corbreuse faire: ou y a. gnoistre Createur, Redempteur & uoit des Serpēs gros Curateur de tous les biens qu'on à & menus, en laquelle les paresseux & qu'on reçoit chacun iour & re- & paresseuses de diuerses morsures cognoistre soy pecheur, & Dieu estoient assaillis: & n'aurez en disauueur. Grande folie est quand par uerses parties du corps, & iusques paresse au tēps de celle briefue vie au cœur.

on amasse des biens pour la vie eter- Parelle, est tristesse des biens spi- nelle, mais auourd'huy plusieurs rituels, qui ordonnent l'homme sont paresseux à faire bien, & dili- à Dieu pourquoy on delaisse à dieu gens à mal, que s'ils estoient aufs

diligens à bien faire comme ils font se desquelz il en a de x fort peril-  
 à mal, ils seroyent bien heureux. leux ce sont pareille de soy conuer-  
 Celuy qui bien penseroit comme tir à nostre Seigneur, & pareille de  
 apres la mort il pourra faire bien soy confesser. lesquelz maux le dia-  
 & si n'aura que le bien qu'il aura ble proccurer tant comme il peut, car  
 faict en sachie, combien il seroit do- en differant de soy couerir & con-  
 lent, & les regrets du temps perdu fesser souuent plusieurs meurent en  
 par pareille & des biens qu'il eust danger & peril de leurs ames, car  
 peu faire, il laisseroit pareille & c'est chose bien difficile à pouoir  
 prendroit diligence, & se conuertir- bien mourir, & auoir mal vescu.  
 roit à bien faire, considerant que  
 plusieurs maux viennent par pares-





Vintement dist Laza-  
re, l'ay veu des chau-  
derons pleins d'huyle  
bouillie de plomb &  
d'autres metaux fon-  
dus, esquels estoient les auaricieus  
pour les fouler de leur mauuaise a-  
uarice. Dont on doit sçauoir que  
l'auaricieus est inique à Dieu, car  
plus ayme gagner vn denier que  
l'amour de Dieu, & mieux ayme  
perdre Dieu que perdre vne malice  
car souvent pour peu de chose il  
ment, ou iure, ou se parjure, & pe-  
che mortellement. La foy, l'espera-  
ce, & charité qui doyent estre en  
Dieu, l'auaricieus les met en la ri-  
chesse. Premièrement, foy. Car il  
croit mieux auoir les choses à luy  
necessaires par les richesses, que les  
auoir de Dieu. Comme si Dieu ne  
leur pouuoit ayder, ou comme si  
Dieu n'auoit sollicitude de ses ser-  
uiteurs. Apres l'auaricieus à l'espera-  
nce d'auoir plus de ioyes, & de  
cōsolatiōs de ses richesses, que dieu  
ne luy pourroit donner. Apres l'a-  
uaricieus à tout son cœur en ses  
biens point en Dieu, & la ou est le  
cœur est l'amour, & amour est cha-  
rité ainsi l'auaricieus à sa charité  
en ses richesses, l'auaricieus peche  
mal acquerant ses richesses en mal  
vifant d'icelles, en trop les aymant,  
& souvent plus que Dieu. L'auari-  
cieus se prend au Tresbuchet du  
Diable, dont il perd la vie eternelle  
pour vn peu de biens temporels,

comme la Souris se prend à la Ra-  
tiere & perd sa vie, pour vne Noix.  
Les auaricieus semblent aux ma-  
stins qui gardent charongne, quand  
leur ventres sont pleins que les oy-  
seaux meurer de faim n'en mangent  
ainsi l'auaricieus tire les biens, que  
les pappes n'en ayent, & les laisse  
mourir, de faim, & les tient en sa  
subiectiō, & le Diable le tient à  
la sienne.



Intement dist le La-  
zare, l'ay veu en vne  
Valee vn fleue ort  
& trespuant, au rieu-  
ge duquel estoit vne  
table avec toutes des honnestes,  
ou les Gloutons & gloutes estoient  
repeus de Crappaux, & autres be-  
stes venimeuses, avec lea dudict  
Fleue. La gorge est la porte du  
chateau du corps de la personne,  
mais quand les ennemis veulent  
prendre le chateau, s'il gagnēt vne  
fois la porte, ils auront apres le  
chateau, aussi le diable gaigne vne  
fois la gorge de l'homme par sa  
gloutonnie, facilement il aura le de-  
meurant, & entrera dedans le corps  
avec la compagnie de tous pechez,  
car les Gloutons de leger se con-  
sentent à tous vices, & pour ceste  
cause seroit necessaire vne bonne  
garde à ceste porte que le diable ne  
la gaignast. Car quant on tient vn  
cheval par la bride on le maine la



Ou on veut. Aussi fait le Diable le corps, & engendre maladie, de la-  
 l'homme glouton où il veut. Le serui- quelle souvent on abbrege sa vie,  
 teur trop payse nourry, souvent est & ceux qui bien nourrissent leurs  
 rebellez s's maître & le corps tout corps preparent la viande aux vers  
 remply de vin & de viande estre re- ainsi le glouton est cuisinier aux  
 belle à l'esprit, qui ne veut faire vers Vn homme de bien aur oit hôte  
 bonnes œuvres, & par gloutonnie d'estre cuisinier à quelque seigneur  
 plusieurs sont morts, qui eussent plus donc deuroit on auoir honte  
 vescu longuement, ainsi ont esté d'estre cuisinier aux vers ceux qui  
 homicides d'eux mesmes, car excez en visent selon le desir de la Chair  
de trop boire & manger corrompt viure de la règle du pourceau au

manger sans heure, & sans mesure, ainsi le porceau est comme leur abbé duquel ils tiennent la reigle parquoy il sont contraincts d'eux retenir en cloistre, c'est en la tauerne, & comme le porceaa, qui est leur robbe, couché dedans la bouë qui est l'infection de gloutonnie.

Eptiesmement: dit le Lazare, j'ay veu vne pleine champaigne de puyx profonds, plains de feu de souff e dont il y estoit fumee moult trouble & puante esquels puis les luxurieux & luxurieuses estoient fort tourmentez.



De tous les pechez, Luxure est qu'il se vanten'en estre point enta- plus plaisante au D able, pource ché, à quoy le Luxurieux semb e qu'il macule le corps & l'ame en- estre plus difforme que n'est le dia- semble, & par lequel il gaigne deux ble en le superabondant de ce pe- person nes ensemble, aussi pource ché, Le marchand est bien fol qui

fait tel marché duquel il se fait bien  
qu'il s'en repentira ainsi le Luxu-  
rieux beaucoup de peine, & despéd  
ses biens pour accomplir sa volon-  
té, dont apres il se prend de la peine  
prinse, & de ses biens despendus,  
mais il n'est pas quitte pour ainsi,  
soy repentir sans faire suffisante  
penitence. Le luxurieux vivant est  
tourmenté de trois tourmets d'en-  
fer, de chaleur de pueur, & de re-  
mors de conscience car il ard par  
concupiscence, & est puant par son  
infameté, car tel peché est toute  
puanteur, qui macule le corps ou  
tous autres pechez: ne le maculent  
point, mais ne macule que la laine,  
& si n'est point luxure sans remors  
de conscience de l'offence qu'on fait  
à Dieu: Luxure est la fosse du Dia-  
ble, en laquelle il fait cheoir les  
pecheurs, desquels aucuns aydent  
au Diable à eux ietter dedans, quād  
scientement aupres de la fosse en la  
quelle ils scauent bien que le Dia-  
ble les veut mettre, pource bonne  
chose est non escouter la femme.  
meilleure chose est, non la regarder  
& tres-bonne chose de ne la point  
toucher. A ce peché appartient les  
ordes parolles, & villaines chan-  
sons, & attrouchements deshonne-  
stes, qui sont de Luxure, parquoy  
on peche souuent. Lesquelles pa-  
rolles & Chançons n'abhorrent  
point les maquerelles, paillardes,  
& putains, & tous ceux qui fre-  
quentent, & aiment leur cōpagnie,

ou qui ayment & desirent perseue-  
rer en ce vil peché de Luxure.



*La tierce partie du compost & Ca-  
lendrier des Bergers, Science  
salutaire, & iardin aux  
champs des Vertus.*



Vient faire qu'un ter-  
re porte du fruit en ha-  
bondance, premier on  
doit offertoutes les cho-  
ses qui y sont nuisibles, & apres la  
bien labourer, & remplir de toutes  
semences, ainsi doit l'homme net-  
toyer sa conscience de tous pechez  
labourer par sainte meditations,  
& semer vertus & bonnes oeures,  
pour cueillir fruit de grace & vie  
eternelle, afin d'auoir son desir ac-  
comply de longement viure, puis  
que cy deuant à esté dict des vices,  
combien que grossement & l'arge-  
ment il conuiet apres dire des ver-  
tus en ceste tierce partie du pre-  
sent liure, laquelle sera comme vn  
petit iardin moult plaisant, & plein  
de fleurs, & Arbres. Auquel la per-  
sonne qui est contēplative, se pour-  
ra spacer & esbatre, & par bons en-  
seignemens y cueillir plusieurs ver-  
tus, & soy edifier en tres-bonne ex-  
ercice, dont sera parlé & ordonne

ton ame deuant son espoux Iesus-Christ quand il viendra la visiter & pour demeurer avec elle. Au commencement de laquelle partie sera l'Oraison Dominicale de Nostre Seigneur, avec sa declaratiō & pour mieulx l'entendre cōtiendra six parties. La premiere sera ladicte declaration, & oraison de Nostre Seigneur. La secōde sera la salutation Angelique que fit Gabriel à Marie quant elle conceut son enfant Iesus. La troisieme sera des douze articles de la foy La quatrieme sera des dix commandemens de la Loy La cinquiesme sera des cinq commandemens de saincte Eglise. La sixiesme sera le champ des vertus. Pour le premier on doit sçauoir, que par l'oraison de nostre Seigneur qui est la paternostre, quand nous la disons nous demandons à Dieu plusieurs choses necessaires pour le salut de nosmes, & de nos corps non pas seulement pour nous, mais pour tous autres, & pour ceste cause on doit auoir ladicte Oraison en grand cōtemplatiō, & la dire en grande reuerence & deuotion à Dieu. Aux ieunes gēs & aux autres on la doit apprendre & enseigner & leur dire, si que pleinement ils la puissent entendre, neantmoins elle leur profite comme aux autres pour auoir misericorde, & finalement la gloire de Paradis, s'ils la disent deuotement en vraye amour & charité Ladicte

Oraison contiēpt sept petitiōs, & requeste qu'on fait à Dieu, quant on la dit. Par chascune des petitiōs on doit entendre sept autres choses. C'est à sçauoir les sept sacre-mens de Saincte Eglise, lesquels serment on doit croire. Les sept dons du s Esprit, lesquels humblement doyēt estre receuez. Les sept armeures de iustice spirituelle, que on doit vestir pour bataillier contre les vices, Les sept ceuures de misericorde, corporelles. Et les sept ceuures de misericorde spirituelles, lesquelles pitoyablement on doit faire & accomplir. Les sept vertus principales lesquelles diligemment doit acquerir. Et sept vices capitaux qui sōt sept pechiez mortels, lesquels tout homme doit euites, & fuir. Ladicte declaration est telle nostre pere qui est es cieux sanctifié soit ton nom. Par laquelle petition nous requérons à Dieu nostre pere: createur omnipotent que soyons les fils, car autrement ne pourroit estre pere, & que ton nom soit sanctifié de nous plus que nulle chose, parquoi receuons le S. Sacrement de baptesme sans lequel nul ne peut estre fils de Dieu, ne sanctifier le nom du Seigneur, & receuons le don du saint Esprit, dit le don de Sapience pour l'auoir honorer & reuerer Dieu le pere, & Dieu le Fils, nous yestons le banbeigeon d'humilité contre orgueil & reuestions, les paures nuds corporelle-

ment,



ment, & auons compassion des indigens spirituellement, acquerons en nous la vertu de prudence, & quitans le vil peché d'orgueil. La seconde petition. Ton Royaume nous aduienne Par laquelle. Petition, en tant que le nom de Dieu ne peut estre parfaitement. Sanctifié de nous en ce monde, nous luy requérons son Royaume, auquel parfaitement le sanctifierôs, & nous serons heritiers comme les vrais enfans. Laquelle Petition nous donne à entendre le Sacrement de presbiterie, par laquelle sommes instruits à faire bonnes œuures, & le don du S Esprit dit don d'entendement, pour sçauoir desirer le Royaume de paradis. Si nous armons du Heaume de la gresse contre auarice, dônons à manger à ceux qui ont faim corporellement & corrigeons les dissolus spirituellement, ainsi acquerons en nous la vertu de force, & euitons le peché d'auarice. La tierce petition. Ta volonté soit faicte en la terre comme au Ciel, car la vraye voye pour aller en Paradis est faire la volonté de Dieu c'est que ses commandemens soyent accomplis. Par ceste petition nous lui faisons obeissance de nos cœurs quand luy requérons faire la volonté qui nous donne à entendre le Sacrement de mariage, par lequel on euit fornication, & le don de Conseil du Saint Esprit, pour véritablement ordonner nostre obéissance, si nous auons du boucher de consolation contre enuie, donnons à boire à ceux qui ont soif corporellement, & enseignons les ignorans spirituellement, parquoy acquerons la vertu de iustice, & euitons le peché d'enuie. La quatriesme petition, Nostre pain quotidien dont nous auourd'huy. Par laquelle petition nous requérons à Dieu estre non substantiel du pain materiel pour nos corps & du pain materiel pour nos ames, c'est du pain de vie ce corps de Iesus, parquoy nous receuons le Sacrement de l'Autel en memoire de sa passion & desirons auoir le don de force du Saint Esprit, pour estre fermes en la Foy Chrestienne pressons le glaue de patience contre le peché d'yre visitons les malades corporellement, pacifions les discordes spirituellement, acquerons la vertu d'attrempace, & euitons le peché d'yre. La cinquiesme petition. Et nous pardonne nos pechez comme à tous nous pardonnons. Ces quatre petitions dernieres nous requérons à Dieu que soyons deliurez de tous maux qui sont de trois en nombre. Le premier le pire est mal de coulpe, celui qui est ja commis, & commettes par peché mortel. Et par petition nous demandons à Dieu qu'en soyons absous & nous en donne pardon par sa misericorde, parquoy nous d'etendons le Sacrement de peni-

Calend.

L

rence, la remission des pechez le  
 don du S. Esprit dit don de science  
 pour scauoir faire bonnes ceuures,  
 & euitons les vices, & si vestons les  
 chausses de legereté contre paresse,  
 visitons confortons les pauvres  
 prisonniers Corporellement, &  
 donnons bon conseil aux desolez,  
 & desconfortez spirituellement, ac-  
 quetons en nous la vertu de foy, &  
 euitons le peché de paresse. La sixies-  
 me petition. Ne souffre pas que  
 nous soyons vaincus en tentation.  
 Pour le second mal qui n'est pas  
 commis, mais peut aduenir, & y  
 pouuons enchoir par maniere de  
 tentation, Si requérons Dieu par  
 ceste petition que nous soyons fer-  
 mes, & perseverans en bonnes ceu-  
 ures, & en la vertu d'esperance &  
 fors pour resister aux tentations à  
 quoy nous vult le sacrement de  
 confirmation qui nous donne cer-  
 titude du bien que nous esperons  
 moyennant le don de verité du  
 saint Esprit, qui nous fait perse-  
 uarer en nostre creance si doit on  
 prendre l'ance de sobriété contre  
 le peché de gloutonnie & recevoir  
 en maison pauvres pelerins estran-  
 gers corporellement, pardonner les  
 offenses à soy faites spirituelle-  
 ment car ainsi on acquiert la vertu  
 d'esperance & euite l'on le peché de  
 gloutonnie La septiesme petition  
 Mais garde nous de mal Amen  
 Le tiers mal, de peine & toute cho-  
 se qui empesche de seruir à dieu, du-

quel mal, & de tous autres nous re-  
 querons par ceste petition estre de-  
 liurez, & que soyons sauuez en pa-  
 radis, Pais nous disons Amen.

C'est à dire qu'ainsi soit comme  
 nous desirons pourquoy receuons  
 le sacrement d'vñction, qui nous  
 baille certaine voye de salut avec  
 le don du Saint Esprit, parquoy  
 adoubons le diuin Iugement, & ce-  
 gnons nos reins du baudrier de cha-  
 steté contre luxure si enseuelissons  
 les Morts corporellement, & prions  
 Dieu pour eux & pour nos ennemis  
 & acquerons en nous la vertu de  
 charité, euitons le peché de luxure.



*Autre declaration de la Patenostre.*

Nostre pere tressouuerain  
 & tres-merueilleux en  
 creation doux à aimer & ri-  
 che de tous biens, qui es  
 aux cieus miroir de Trinité, con-  
 ronne lucunde, & tre'or de felici-  
 té Sanctifié soit ton nom tant qu'il  
 soy miel, en nostre bouche, harpe  
 doucement sonnant en nos oreilles  
 & deuotion perseverante en nos  
 cœurs, Ton royaume nous aduen-  
 ne, auquel serons ioyeux sans aucu-  
 ne tristesse, en repos sans tribula-  
 tion & assurez de iamaïs ne la per-  
 dre, Ta volente soit faite en la ter-

re comme au ciel, si que nous ay-  
 mons toutes ce que tu aymes, & haïsses  
 tout ce que tu hais, que faisons  
 toujours tes commandemens. Nos  
 souffrir, pain quotidien donne nous au-  
 jour d'huy. C'est assavoir pain de  
 doctrine, pain de penitence, & pain  
 de la chair, & du Diable, Mais gar-  
 pour nos corps subsister. Et nous  
 pardonne nos pechez que nous a-  
 vons faicts contre toy contre nos  
 prochains, & contre nous mes-  
 mes ainsi que nous pardonnons à to-  
 ceux qui nous ont offensé, ou pa-  
 rolles, ou en nos biens. Ne souf-  
 fre pas que nous soyons vaincus en  
 tentation c'est assavoir du monde,  
 de nous de mal faire, & du passé pe-  
 sent & aduenir Amen,

*S'ensuit l'Oraison dominicale, ou Patenostre en Fran-  
 çois avec l'histoire.*



Nostre pere qui  
 es aux cieux,  
 sanctifié soit  
 ton Nom. Ten  
 Royaume nous aduenre  
 Ta uolonté soit faicte, en  
 la terre comme au ciel. No-  
 stre pain quotidien donne  
 nous aujour d'huy Et nous  
 pardonne nos pechez com-  
 me à tous pardonnons Et  
 ne souffre pas que nous so-  
 yons vaincus en tentation.  
 Mais garde nous de mal.  
 Amen.

**E**N L'histoire, cy dessus faicte  
 pour les simples gens, est con-  
 tenue la Patenostre & sainte  
 oraison qui se dit à Dieu le pere, au

fils, & au S. Esprit & non à autre la-  
 quelle contient & comprend tout  
 ce au'on peut iustement demander  
 à Dieu. Et Iesus-Christ la fist afin

que plus grande esperance, & deuotion payons & fust quand vne fois il en doctrinoit les Apostres, & les enhortoît, spécialement de faire oraison, & ceux comme bons disciples desirans de profiter, le prierent humblement disant, Seigneur, & maistre aprens nous a prier. Adonc il ouurit la sainte bouche, & leur dist. Quand vous voudriez faire oraison vous direz, Nostre pere qui est es Cieux sanctifié soit ton nom, Ton Royaume nous aduienne. Ta

me au Ciel. Nostre pain quotidien donne nous auourd'huy. Et nous pardonne nos pechez comme à tous nous pardonnons. Et ne souffre pas que nous soyens vaincus en tentation. Mais garde nous de mal. Amen.

*La salutation que fist Gabriel à la vierge marie, & l'histoire ensuyuante.*

Sainte Marie mere de Dieu priez pour nous. Amen.



*Secondement au liure de Iesus est.*

*Aue Maria.*

**I** Je te saluë Marie pleine de grace: Nostre Seigneur est avec toy tu es

beniste sur toutes femmes, & benist est le fruit de ton ventre Iesus. Amen.

Saincte Marie mere de Dieu priez  
pour nous pauvres pe-  
cheurs. Amen.

Tiercement du liure de Iesus & scien-  
ce salutaire est le Credo ou sont les  
douze articles de la Foy, que  
nous devons croire sur pei-  
ne de damnation  
eternelle.

**E**N c'est (Aue Maria) sont trois  
Emiffieres. Le premier est la sa-  
lutation qu'à fait L'ange Gabriel.  
Le second est louange & commen-  
dation qu'à faite Saincte Eliza-  
beth mere de Sainct Ioan Bapriste.  
Le tiers est supplication qu'à fai-  
te saincte Eglise, & sont les plus  
belles parolles que puissons dire  
à la vierge Marie, que (Aue Maria)  
ou nous la saluons, l'aons priors &  
parlons à elle. Et pource seulement  
se dict à elle, & nom pas à Saincte  
Catherine, ou Sainte Barbe ou auec  
Saint ou Saincte. Et si tu demandes,  
comment donc prierons nous les  
Saints & Sainctes? ie te responds  
quel'on les doit prier ainsi que S.  
Eglise en disant à S. Pierre, Mon-  
seigneur S. Pierre, prie pour nous,  
Monseigneur Saint Estienne, prie  
pour nous, Madame saincte Cathe-  
rine, prie pour nous. Madame Sain-  
cte Barbe, prie pour nous, Monsei-  
gneur Saint Claude, prie pour nous  
Dieu qu'il nous donne sa grâce, &  
qu'il nous pardonne nos pechez &  
nous donne à sa volonté peniten-  
ce, & grande ses commandemens.  
Et ainsi prierons les Saints & Sain-  
ctes de Paradis, selon la necessité  
que nous aurons.

**sainct pierre.**

**I**E croy en dieu le pere tout puis-  
sant, Createur du Ciel, & de la  
terre.

**sainct andré.**

Et en Iesus-Christ son fils vn seul  
Dieu Nostre Seigneur.

**sainct iacques.**

le grand.

Qui fut conçu du Sainct Esprit &  
n'ay de la Vierge Marie.

**sainct iehan.**

Souffrit sous ponce pilate fut cru-  
cifié mort & ensepeuly.

**sainct thomas.**

Descendit és enfers, le tiers iour

ressuscite de mort à vie.

## saint iacques.

Monta és Cieux sied à la dextre de  
Dieu le pere tout puissant,

## saint philippes.

Et apres viendra iuger les vifs, &  
les morts.

## saint barthelemy.

Je croy au saint Esprit.

## saint mathieu.

La sainte Eglise catholique.

## saint simon.

La communion des saints, la re-  
mission des pechez.

## saint iude.

La resurrection de la chair.

## saint mathias.

La Vie Eternelle Amen.


S'ensuit le credo, duquel le premier  
article a mis & fait saint Pierre,  
disans, le croy en Dieu le pere tout  
puissant, Createur du ciel, & de la  
terre, saint Andre le second, di-  
sant, le croy en Iesus Christ son fils  
un seul Dieu, S. Iacques le grand, le  
tiers disant, le croy qu'il fut con-  
genu du saint Esprit, n'ay de la vier-  
ge Marie, saint Iean, le quatriesme  
disant, le croy qu'il souffrit sous  
ponce pilate, fut crucifié mort, &  
ensepely S. Thomas, le cinquieme  
disant, le croy qu'il descendit és  
enfers, & le tiers tout resuscita de  
mort, saint Iacques le mineur, le  
sixiesme, disant, le croy qu'il mon-  
ta és Cieux, le sied à la dextre de  
Dieu le pere tout puissant, S. Phi-  
lippes, le septiesme, disant, ie croy  
qu'en apres viendra iuger les vifs,  
& les morts, saint Barthelemy, le  
huitiesme, disant, le croy au saint  
Esprit, saint Mathieu le neuuesme  
disant, le croy la sainte Eglise ca-  
tholique, saint Simon, le dixiesme,  
disant, le croy la communion des  
saints, la remission des pechez.  
Saint iude, l'onzieme, disant, le  
croy la Resurrection de la chair.  
Saint Mathias, le douzieme, di-  
sant, ie croy en la vie eternelle.  
Amen.

Cesny saint Credo tout hom-  
me & toute femme doit se voir  
denns qu'on a vſage de raison, &  
se doit dire au matin & au soir, cha-  
cun tout bien doucement c'est un

grande deuotion. Et pour ce le bon  
Chrestien incontinent qu'il se leue  
de son lit, & est habillé, & vestu se  
doit agenouiller aupres de son lit  
ou ailleurs, & premierement se signe  
du signe de la croix, puis dit, Credo  
in Deum, ou le croy en Dieu le pe-  
re tout puissant comme cy, dessous  
ensuit, Apres la paternostre à la dieu  
Et à la Vierge Marie. Ave Maria.  
Apres se recommandera à son bon  
Ange en luy fect faire disant.  
Mon bon ange garde moy bien.

**E** croy en Dieu le pere  
tout puissant, createur du  
ciel, & de la terre, & en  
Iesus-Christ son fils vn  
Dieu. Qui fut conçu du S. Esprit  
n'ay de la vierge souffrit sous pon-  
ce pilate, fut Crucifié, mort & en-  
sepulchely, Descé dit és enfers, le tiers  
iour ressuscita de mort Monta és  
cieux, se sied à la dextre de Dieu le  
pere tout puissant. Et apres vien-  
dra iuger les vius & les morts.

Je croy au saint Esprit, La sainte  
Eglise catholique, La communion  
des saints, La remission des pec-  
chez, La resurrection de la chair,  
La vie eternelle. Amen.

 Eluy Credo, à esté fait  
& composé des douze  
Apostres de nostre sei-  
gneur Iesus Christ des-  
quels vn chacun Apo-  
stre à mis son article ainsi comme il  
est demonsté cy dessus, és person-  
nages contenus en l'histoire, tant  
d'vne part que d'autre. Et est no-  
stre foy Catholique contenue en  
ces douze articles, qui est com-  
mencement de nostre Salut sans  
lequel ne soit agreable à Dieu, &  
doit estre foy au cœur par cognois-  
sance de Dieu, en la bouche par  
confession, & en louange de luy  
par operation par exercice de ses  
commandemens & bonnes œuvres  
& lesquels demostrent ceux qui les  
font auoir vraye foy & vie.

C'est à dire pour les sauuer,  
& combien que la foy en cœur  
soit bonne celle de la bouche ausi  
coutesfois la meilleure est celle qui  
gist és bonnes œuvres que l'on fait  
& est vne mesme foy qui est en la  
bouche & au cœur. Car il n'est que  
vne Foy ainsi comme il n'est qu'un  
Dieu.

*Les dix commandemens  
de la Loy.*



**N** Seul Dieu tu adoreras  
Et aymeras par parfaite-  
ment,  
Dieu en vain tu ne iure-  
ras,

Ne autre chose pareillement.

Les Dimanches tu garderas,

Enseruant Dieu deuotement.

Pere & mere honoreras,

Afin que viues longuement.

Homicide point ne feras.

De fait & ne volontairement.

Luxureux point ne feras,

Ne retiendras à ton escient,

L'auoir d'autrui tu n'emblas,

Ne retiendras à ton escient.

Faux tesmoignage ne diras,

Ne mentiras aucunement.

L'œuvre ne chair ne desireras,

Qu'en mariage seulement.

Biens d'autrui ne conuoiteras,

Pour les auoir iniustement.

**V**artement au liure de se-  
susfont les dix commande-  
mens de la Loy que doi-  
uent garder, & accom-  
plir, sur peine d'estre damnez en  
corps & en ame, tous hommes &  
toutes femmes qui ont entier vsa-  
ge de raison, Car sans cognoissance  
d'iceux commandemens conuenab-  
lement on ne peut euitier les pe-  
chez ne les cognoistre, ne soy veri-  
tablement, pourquoy l'ignorance  
d'iceux venue par desir, affection  
ou malice n'excuse point ceux qui  
ne les scauent pas mais, les enuise  
& condamne. Et pource nostre sei-  
gneur Iesus-Christ commande que  
on les ayt en meditation en sa mai-  
son, & dehors en dormant & en  
veillant & en toutes œuvres, & ainsi  
on est tant obligé à les garder que  
celuy qui oncques n'en eust ouy  
parler ne cuideroit mal faire, s'il en  
trespassoit vn volontairement &  
deliberement, & mourust en c'est  
estat, il seroit damné perdurable-  
ment, par ce appert l'ignorance des  
commandemens fort perilleuse,  
parquoy on doit estudier de les  
scauoir, & les apprendre à ceux des-  
quels on a la charge.







Les Dimanches messe orras.  
Et festes de commandement.  
Tous tes pechez cōfesseras  
A tout le moins vne fois l'an.  
Et ton createur receueras.  
Au moins à Pasques humble-  
ment  
Les festes tu sanctifieras,  
Qui te sont de commande-  
ment.  
Quatre tēps vigiles ieuf-  
neras.  
Et le Karesme entierement.

**V**entement au liure de le voir aucuns esbatemens men-  
nōstre Seigneur Iesus- dains, comme dances jeux, ou ba-  
Christ sont les cinq cō- teurs, ou desprisement de nostre  
mandemens de nostre mere sainte Eglise ne soyent cause  
mere sainte Eglise, que doyuent qu'ils n'enfaincent, & trespasient  
garder ceux & celles qui ont l'vsa- les dessusdits commandemens, afin  
ge de raison en eux, selon qui leur qu'ils n'encourent damnation eter  
fera possible, pource que si l'hom- nelle, dequoy nous garde la miseri-  
me ou la femme qui ne se pourront corde de nostre Sauueur & Redem-  
confesser ou ouyr la Messe, ou re- preur Iesus-Christ.  
cevoir le precieux corps de nostre Item, est icy à noter, que la trans-  
Sauueur & Redempteur Iesus Christ gression des cōmandemens de no-  
à Pasques, ou garder la feste de cō- stre mere Sainte Eglise; oblige à  
mandée, ou la ieusne d'obligation peché mortel, par consequent à  
quand il auroit bonne volonté d'y damnation, Eternelle, comme saint  
obeyr puis qu'il seroit Legitime l'obligation des dix Commande-  
ment empesché il ne pecheroit pas mens de la loy, que nostre Seigneur  
mais pourtant se garde l'homme ou bailla à Moysé duquel nous auons  
la femme, que les maudits pechez cy denant parlé, car ceux qui oyent  
d'auarice, ou paresse, ou deuoir d'al les prestres faisans les commande-

Calend.

M

mens en l'Eglise aux Dimanches, Qu'un voyage doit estre amer,  
heures Messe paroissiale & accõ- Quand on ne scait ou on yra  
plissent iceux cõmandemens oyent Et le iour qu'on en partira,  
nostre Seigneur, & font la volonte, Plus y penie, & plus m'ennuye  
mais ceux & celles qui mesprisent Cil qui me fist & deffera,  
les prestres, & ne font leurs com- Me guide la droicte voye.  
mandemens, selon l'ordonnance de Neant-moins à Dieu me commets  
nostre mere sainte Eglise, mespri- Mon voyage, & tout mon affaire  
ent nostre Seigneur & pechent En sa grace ie me mets  
mortellement. Mieux ne me scauroye retraire,  
Il scait ce qui m'est necessaire  
S'il le requiert apres tous dictz  
Qu'en fin aye pour tout salaire  
Le Royaume de Paradis.

O Dieu hautain du firmament  
Mõ vaisseau souillie plein d'ordure  
Par mon mauvais gouvernement  
Nage en mer en grand aduerture  
Le vaisseau en la creature  
Et tout ce qu'a luy appartient  
C'est delict mondain qui peu dure  
Dont peu souuent nous souuient.

Naturellement cheminer,  
Il me conuient vn iour auant,  
Et ne scay comme gouverner,  
Mon vaisseau derriere ou deuant.

Penay le cœur triste & dolent  
Moy qui suis encor en ieune aage  
Car ie m'en vois tout en dormant  
Comme passe vent ou orage.

De grand peur le cœur me part  
Car faire me faut partement  
D'icy, & ne scay qu'elle part  
Tirer pour mon aduancement  
Mon Dieu mon pere qui ne ment  
Si mon vaisseau n'est renuoyé  
Par vous à port de sauement  
En peril fus d'estre noyé.

Ancrer me faut en ceste mer,  
Tant qu'à mon createur plaira.

Helas! qu'elle dure departie  
Quand il n'y a point de port  
Pour Dieu foyez de ma partie  
Vierge Marie mon seul confort,  
Faites moy entrer à bon port  
Mon vaisseau & gouvernail  
Arriere du puant & ort.

Lieu damnable, gouffre infernal.

A Dieu ie m'en vois sans attendre  
Mon chemin, car ie suis surprins  
Puis que m'a voille ay voulu tendre  
Et que l'aïron ay reprins  
Iamais ie ne seray reprins  
De cheminer le droict chemin  
Que nos ancestres ont apprins,  
Et qui deuant nous ont prins fin.  
Je crois que l'ay à perdition  
Mon vaisseau esgaré en mer  
Pour finable conclusion  
Mon voyage me fait finet  
Vray Dieu vueille moy deliurer  
De deuant Sathan plein d'enuie  
Et mon ame en gloire mener  
En sainte & perdurable vie,



**N**os sumus in hoc mundo sicut navis super mare,  
Semper est in periculo semper timet accubare,  
Prenigilanti oculo nos oportet remigare,  
Ne bibamus de poculo aure mortis, & amare,

Esti honores fragilis curvis oppressa labore,  
Meritis iudicii baratri perplexa timore,  
Si virtus sola tutam dat ducere vitam,  
Virtus sola potest eternam condere famam,  
Felicem merita faciunt non copia rerum,  
Gramma non dunt, ditat bone grandibus vii,  
Dicite nunc mortales quam sint mortalia vana,  
Precessere patres matres manique parentes,  
Nos sequimur paribus admortem passibus iunus,  
Vnde superbimus in terram terra redimus  
Nuper non fueram nec ero post tempore paucos,  
Miliida nunc putruunt quorum iam nulla voluptas.  
Perita fama silet, anima anxiosa forsitan ardet  
Qui finem attendit foelix & qui bene vixit  
Ergo quisquis a des precor hic stat per lege pensa  
Mortem premetuens veniam pete cortere plora  
De reliquis cautus benefac te crimine sera  
Viviet miori presto munda sub mente quietus  
Semitamon vertus Deus optimus, anehora portus  
Foelix qui potuit, tam iuvant tangere portum  
Sed miser est quiconque cadet sub pestle gehenne.

Cy ensuyt l'histoire du Nauiure sur mer comme à l'homme vivant au  
monde, lequel est tousiours au danger & peril de la mort  
comme le Nauiure est au danger & peril  
de la Mer perilleuse.

**L'**Homme mortel vi-  
 lant a u monde est  
 bien comparé au Navi-  
 re sur mer ou sur riue-  
 re perilleuse, portant  
 riche marchandise le-  
 quel s'il peut venir au  
 port que le marchand  
 desire, fera heureux &  
 riche.

Le Navire des qu'il  
 entre en mer iufques a  
 fin de son voyage, iour  
 nuit est en grand peril  
 d'estre noyé ou pris des  
 ennemis, car en mer font  
 perils sans nombre Te-

est le corps de l'homme vivant au  
 monde.

La marchandise, qu'il porte en son  
 ame, ses vertus & bonnes œures.

Le port est la mort, & paradis est  
 pour les bons, auquel qui y paruiet  
 est souuerainement riche.

La mer, est ce monde plein de pe-  
 chez, que qui faut à la passer est en  
 peril de perdre corps & ame & tous  
 ses biens, & d'estre noyé en la mer  
 d'enfer, dequoy Dieu nous garde.  
 Adonc en cheminant plus outre au  
 champ des vertus, & en la voye de  
 salut, pour venir à la Tour de Sa-  
 pience, necessairement conuient  
 aymer Dieu, car sans l'amour de dieu  
 on ne peut estre saué & qui die  
 veut aimer premier le doit cognoi-  
 stre, car de sa cognoissance on vient  
 à son amour qui est charité la sou-



ueraine des vertus. Ceux cognoif-  
 sent Dieu, & l'ayment qui font ses  
 commandemens, & ceux l'ignorent  
 qui ne les font pas, auxquels en grãd  
 necessité de leur trespassement, &  
 autour du iugement les ignorera, &  
 leur dira, le ne vous cognois, & ne  
 sçay qui vous estes. Allez mauidits  
 hors de ma compagnie. Cognoif-  
 sons donc Dieu, & l'aymons, & si  
 ainsi voulons faire, cognoissons  
 premierement nous mesmes, & par  
 cognoissance de nous viendrons à  
 cognoissance & amour de Dieu, &  
 tant plus cognoistrons Dieu, mais  
 si sommes ignorans en propos, il  
 faut noter vne chose, & en sçauoir  
 sept. La chose qu'on doit noter est  
 Qui cognoist toy mesmes cognoist  
 Dieu, & ja ne sera damné, & qui ne  
 se cognoist, aussi ne cognoist Dieu

& ia ne sera sauue, entendu de ceux  
 qui ont sens & discretion avec l'a-  
 ge requis pour sçauoir cognoistre,  
 de laquelle recognoissance nul n'est  
 excusé apres qu'il a peché mortel-  
 lement, pour dire qu'il en soit igno-  
 rant. Par cecy appert l'ignorance  
 de foy & de Dieu tres-perilleuse,  
 peché mortel est commencement  
 de tout mal, & contraire à cognoi-  
 ssance de Dieu, & de foy necessaire  
 est souueraine science & vertu cõ-  
 mencement de tout bien. Les sept  
 choses qu'on doit sçauoir sont pre-  
 mierement les douze articles de la  
 Foy lesquels on doit fermement  
 croire, Item les petitions conte-  
 nuës en l'Oraison de nostre Sei-  
 gneur, par lesquelles on lui deman-  
 de toutes choses necessaires pour  
 son salut qu'on doit esperer de luy.  
 Item les commandemens de la loy,  
 & de sainte Eglise qui enseignent  
 ce qu'on doit faire. Item de qu'elle  
 vacation on est & les choses appar-  
 tenantes à icelle, Item si on est en  
 grace de Dieu, & combien qu'on  
 ne le puisse sçauoir certainement,  
 toutesfois on en peut auoir aucu-  
 nes coniectures, lesquelles sont  
 bonnes à sçauoir. Item cognoistre  
 Dieu. Item cognoistre foy mesmes,  
 par lesquelles choses on vient à  
 vraye amour & charité de Dieu  
 parfaire, & accomplir les comman-  
 demens est meriter le Royaume  
 de paradis, auquel on viura perdu-  
 blement, Des trois premiers est as-  
 sez dict. C'est à sçauoir des douze  
 articles de la Foy, esquelz gist tou-  
 te noire creance. Et des choses que  
 deuons demander à Dieu, qui sont  
 contenuës en la patenostre esquelz  
 gist nostre esperance. Aussi des cõ-  
 mandemens de sainte Eglise, ou se  
 demonstre charité en ceux qui les  
 accomplissent par probation del'a-  
 mour de Dieu, & faire les comman-  
 demens, & bonnes œures, reste di-  
 re des autres quatre. Et première-  
 ment de la vacation enquoy est la  
 quatriesme chose, que tout homme  
 doit sçauoir & cognoistre la vaca-  
 tion, & les choses appartenantes à  
 celles estre iustes & hõnestes pour  
 son salut, & aussi pour le repos de  
 sa conscience. Vn bon berger doit  
 sçauoir & cognoistre l'art & la  
 science de bergerie, pour bien gou-  
 uerner brebis & le mener en bõnes  
 pastures, & les sçauoir medeciner  
 quand il ont quelque maladie, &  
 tondre quãd il en est saison, afin que  
 par sa faute n'ensuyue dommage à  
 son maistre. Aussi celui qui labou-  
 re la vigne doit sçauoir & cognoi-  
 stre le bois que doit apporter les  
 fruits & couper le mauuais, selon  
 temps, & lieu, & luy bailler ses fa-  
 çons qui sont à elle necessaires afin  
 que le maistre à qui elle appartient  
 ne soit dommage. Semblablement  
 vn medecin doit sçauoir conforter  
 & guarir les malades desquels il a  
 la charge sans ignorer la science &  
 pratique de medecine. Et conse-

quement vn marchand doit ſc auoir  
& cognoiſtre debiter ſa marchan-  
diſe ſas frauder autrui, nō plus que  
il voudroit eſtre ſoy meſme. Auſſi  
ſemblablement vn aduocat, ou vn  
procureur, doyuent ſc auoir & co-  
gnoiſtre les droicts & couſtumes  
des loix, que par leur faute iuſtice  
ne ſoit peruertie. Vn iuge doit en  
apres cognoiſtre les diuerſitez des  
parties, & les ayant ouyes doit co-  
gnoiſtre laquelle à droict & laquel-  
le à tort, & rendre à chacun ce que  
elle doit auoir. Vn preſtre, & pareil-  
lement les Religieux doyuent ſc auoir  
leurs reigles, & les obſeruer &  
garder, ſur tout doiuent ſc auoir la  
loy de Dieu, & l'enſeigner à ceux  
qui ne la ſc auent pas, & ainſi de tou-  
tes autres vacations, car tout hom-  
me qui ne ſc ait ſa vacation n'eſt pas  
digne d'y eſtre. y vit en peril de ſon  
ame pour non la ſc auoir. La cin-  
quieme choſe que tout hōme doit  
cognoiſtre, ſc auoir ſ'il à entende-  
ment & aage de diſcretiō, c'eſt ſ'il  
eſt en grace de dieu ou non, & com-  
bien qu'il ſoit fort difficile, car  
Dieu ſeulement le cognoiſt, toutes  
fois on ne peut auoir aucunes con-  
iectures qui le demonſtrēt & ſouf-  
frent pour ſc auoir à bergers & au-  
tres ſimples gēs ſ'ils ſōt en l'amour  
de Dieu, & ſ'il en ont coniecture  
d'y eſtre, pource ne ſe doyuent re-  
puter iuſtes, ains ſe doyuent plus  
toſt humilier, & demander ſa miſe-  
ricorde, qui fait tous les pecheurs,

devenir iuſtes, & non autre choſe.  
Principalement on doit ſc auoir  
ceſte ſcience au temps qu'on veut  
receuoir le corps de noſtre Seignr  
Ieſus Chriſt. Car qui le reçoit en ſa  
grace reçoit ſon ſauuement. Et qui  
ne le reçoit en ſa grace reçoit ſon  
damnemēt. De laquelle choſe cha-  
cun eſt iuge en ſoy meſmes de ſa cō-  
ſcience, & non d'autre. Les conie-  
ctures par lesquelles on peut con-  
noiſtre ſi on eſt en la grace de Dieu  
ou non ſont telles. La premiere  
coniecture eſt quand on à tra u l'ē-  
de nettoier ſa cōſcience, & faire  
ſon ame belle par penitence, autant  
comme on trauuilleroit pour quel-  
que grād mal, & qu'on ne ſoit cou-  
pable d'aucun peche mortel fait on  
en volōtē de faire n'y en autre ſen-  
tence. Lors eſt bonne coniecture  
qu'on ſoit en la grace de Dieu, c'eſt  
quant on eſt plus prompt & dili-  
gent de bien obſeruer & garder les  
commandemens de Dieu, & faire  
toutes bones œuvres qu'on doit  
auoir accouſtumē. La tierce conie-  
cture eſt quand on oyt volontiers  
la parolle de Dieu, les predications  
& bons conſeils pour ſon ſalut. La  
quatrieme coniecture eſt, quād on  
à douleur & contriōtion au cœur  
d'auoir commis & fait aucun pe-  
ché. La cinquieme coniecture eſt,  
quand on à bon propos & volōté  
de ſoy amender, & garder de pe-  
cher au temps aduenir. Les conie-  
ctures ſont par leſquels les Ber-

gès & simples gèns sçauant s'ils sont en la grace de nostre Seigneur ou non, autant comme à eux est possible de sçauoir. La sixiesme chose que tout homme doit sçauoir. c'est que tout homme doit cognoistre Dieu pour accomplir sa volonté & commandement, par lequel veut estre aymé de tout son cœur, de toute l'ame, & de toutes ses forces que on à, ce qu'on ne pourroit faire qui ne le cognoist. Donc qui veut aimer Dieu le doit cognoistre, & tant plus on le cognoist, & plus on l'ayme, parquoy cy apres sera dit, comme Bergers, & autres simples gens le sçauēt cognoistre Bergers & simples gens pour cognoistre Dieu de toute leur possibilité & puissance considerent trois choses.

La premiere est celle, car ils considerent de Dieu sa grande richesse, sa grande puissance, sa souueraine dignité, sa souueraine noblesse, sa souueraine ioye & liesse.

La seconde est, car ils considerent de Dieu ses nobles, grands & merueilleux ouvrages. Et la tierce est, car ils considerēt les innumerables benefices qu'ont reçeus, & que continuellement chacun iour reçoynent de lui, & par ces considerations viennēt à la cognoissance. Premièrement pour cognoistre Dieu, Bergers & simples gens considerent sa grande richesse & plantureuse habondance de biens qu'il à, car tous thresors, & biens du Ciel & de la

terre, sont à luy qui tous les biens à faicts, & desquels est Fontaine. Createur & maistre, & les distribuē à largesse à chacun, & n'a nécessité de nully, parquoy conuient dire qu'il soit riche & noble.

Secondement il est puissant, car par sa grande puissance à faict le Ciel, & la terre, la mer, & toutes choses qui y sont. Et les pourroit toutes deffaire si son vouloir estoit. A laquelle puissance toutes autres sont subiettes, & tremblent deuant elle pour sa grande excellence. Et qui voudroit considerer chacun ouurage de Dieu, trouueroit assez à s'esmeruiller. Par la premiere de ses considerations on cognoist Dieu estre tres-riche pour remunerer ses amis, Et par la seconde on le cognoit puissant pour soy venger de ses ennemis. Et tiercement il est souuerainemēt digne, car toutes choses du Ciel, & du monde luy doyuent honneur & reuerence, comme au Createur, & ce luy qui les a faictes, & duquel sont veuës, ainsi voit on enfans honorer leurs peres, lesquels sont descendus par generation, & toutes choses descendus de Dieu par creation, auquel pource doyuent honneur & reuerence dont il est souuerainement digne. Quartemēt il est souuerainemant noble, car qui est souuerainemēt riche puissant & digne conuient estre souuerainement noble, mais nul autre

que Dieu n'a richesse, puissance ne dignité comme luy, pourquoy de telle noblesse faut doncques dire qu'il soit noble. Quintement, il a souveraine ioye & liesse, car celui qui est riche puissât digne & noble n'est point sans avoir souveraine ioye & ceste ioye est plenitude de tous biens, doit estre nostre felicité & afin à laquelle devons esperer & paruenir, c'est à sçauoir voir Dieu en sa souveraine ioye, & par faicte liesse pour auoir avec luy ioye sans fin qui tousiours durera. Et est la premiere consideration de Dieu que tous bergers & simples gens doyuent auoir. Secondement pour cognoistre Dieu, considerant ses grâds nobles & merueilleux ouvrages, la bonté, & la beauté des choses qu'il a faictes. Et pource qu'on dist communement qu'on cognoist l'ouurier à l'ouvrage. Cognoissons doncques les ouvrages de Dieu, & nous cognoistront, sa beauté, bonté, & luyfantes choses qu'il a faictes, lesquelles si elle sont bonnes & belles conuient l'ouurier, qu'il les a faictes estre bon & beau, sans comparaison plus que nulle chose par luy faicte, considere des cieux, & choses qui sont les nobles & merueilleux ouvrages, & comme on pourra soit consideré leur beauté & bonté. Soit considéré aussi comme l'on pourra de la terre, & le noble & merueilleux ouvrage de Dieu, l'or l'argent, tous metaux, &

pietes precieuses en elle. Les fruits qu'elle porte, les arbres, & bestes qu'il soustient & de sa bonté les nourrist. Soyent considerées pareillement la mer, & les riuieres, & les poissons, qui nourrissent les temps les elemés, l'air les oyseaux qui volent, & tout pour l'usage & seruice de l'homme, & considerons l'ouurier qui de sa puissance à tout faict, & par sa puissance bien ordonne ses ouvrages, & les gouuerne par sa grande bonté, & par ceste maniere cognoistront Dieu comme bergers & simples gens en considerant ses ouvrages. Tiercement, pour cognoistre Dieu considerant les benefices que reçoient chacun iour de luy, lesquels on ne sçauoit nombrer pour leur multitude, ne parler pour noblesse, & dignité toutefois en font notez en leurs cœurs principalement six pour lesquels autres, vn Berger rendant louange à Dieu, disoit en ceste maniere Sire Dieu ie cognois de vos benefices infinies à moy faicts en vostre grâde bonté. Premièrement le benefice de ma creation, par laquelle me auez fait homme raisonnable à vostre ymage & similitude, doné corps & ame, & habillemens pour me vestir. Sire vous m'avez donné mes sens de nature, entendement pour moy gouuerner, la vie, la santé, la beauté, la sciëce, pour ma vie honnestement gagner, dont humblement vous rends graces & louan-



ges, Secondement, sire ie cognois le bien de ma Redemption comme par vostre douceur & misericorde m'avez racheté chèrement par effusion de vostre precieux sang peines & tourmens que pour moi avez souffert, en la fin la mort l'enduré, m'avez donné vostre Corps vostre ame, & vostre vie pour moy garder de damnation, dont humblement vous rends grace, & louanges.

Tiercement sire ie cognois le bien de ma vacation comme de vostre grace m'avez appelé, & pour heritier, vostre eternelle benediction m'avez donné la Foy, & cognoissance de vous, le Baptême, & les autres sacremens que nul entendement ne peut comprendre leur noblesse & dignité, que tant de fois m'avez mes pechez pardonnez.

Sire, ie cognois que ce n'est don singulier que n'avez point fait à ceux qui n'ont cognoissance de vous dont suis plus obligé, & humblement vous en rends graces & louanges. Quartement sire, ie cognois que m'avez donné en ce monde, & ses choses qui, sont faites pour mon seruice & usage l'office, le benefice & dignité en quoy ie suis, car ie porte vostre ymage & similitude qui repute chose digne & noble dont humblement vous rends graces & louanges. Quintement, Sire vous m'avez donné le Ciel; & ses beaux ornemens, le Soleil la Lune & les estoilles, iour & nuict me fer-

Calend.

ment dormans clarté & lumiere, sans que leur face aucune recompense, dont humblement ie vous rends graces & louanges. Sixtement, Sire ie cognois que m'avez appresté vostre Paradis pour me donner ou ie viuray avec vous en ioye sans fin, si ie fais vostre volonté, & garde vos commandemens, & si cognois qu'autres infinis biens chacun iours me faites par vostre bonté, lesquels m'enseignent mon dieu, mon bien faicteur mon Sauueur & Redempteur, dont humblement vous rends graces, & louanges. Par ses considerations Bergers & simples gens contempnent la bonté de Dieu & ses benefices qui procedent de luy nous le cognoissons, & ne soyons ingrats, cognoissons les benefices, luy rendre louange, & recompense de nos biens en donnâ: aux pauvres, pour l'amour de luy, car ingratitude est vilain peché qui trop luy desplaist. La septiesme, & dernière chose que tout homme doit sçauoir est connoistre soy mesmes; & n'est meilleur moyen pour venir à cognoissance de dieu ne pour faire son sauvement que soy premierement cognoistre; plusieurs cognoissent moult de choses qui ne cognoissent pas eux mesmes auxquels profiteroit plus eux cognoistre que toutes les choses du monde qu'ils ayment quierent & gardent, car ne cognoissent, ne seruent, ne prient

N

ne gardent, dieu pareillement quād ne le cognoissent, que profite à l'homme gaigner le monde & perdre soy mesmes pour estre damné, plus y profiteroit perdre tout le monde, s'il l'auoit, & qu'il se cogneut pour estre sauué Bergers dient que le commencement necessaire pour son sauueement est soy cognoistre, & que par le contraire ignorance de soy est commencement d'aller à d'annation & de tous maux nō peut auoir. Vne question d'un maistre Berger, & un simple Berger, pour scauoir comme il se cognoissoit, & demandoit en ceste maniere, Berger, dy moy comment te cognois tu? qui es tu? responds moy. Et le simple berger responds tellement, ie me cognois car ie suis hōme Chrestien Berger: Qu'est-ce estre hōme? Et le Berger responds, A ce que tu demandes qu'est homme, ie dis qu'homme est vne substance composée de corps & d'ame quand au corps est mortel fait de terre de la cōdition des bestes, mais l'ame faite de matiere des Esprits & condition des Anges est immortelle, mō corps venu de semēce abominable est vn sac plein d'ordure & de puanteur la viande que les vers mangent tout mon commencement fus vil, ma vie est de peine, labeur craincte, & subiection de mort. Et ma fin sera douloureuse, & en pleur, mais mon ame est crée de Dieu dignement à son ymage &

semblance apres ses Anges de toutes Creatures la plus parfaite & noble, par Baptisme & par foy en faite sa fille son eponse, & heritiere de son Royaume, qui est paradis, & par noblesse & dignité doit estre dame, & mō corps comme seruiteur luy doit obeyr. Car raison ainsi le requiert & ordonne & qui fait autrement, prefere son corps deuant son ame par vſage de raison il se fait semblable aux bestes descendant de noble dignité, & miserable seruitude de sensualité par laquelle se gouerne ainsi ie me connois homme. Quand au secondes demandes qu'elle chose est Chrestienté, ie responds en mon entendement qu'estre Chrestien & estre Baptisé & ensuyure nostre seigneur Iesus-Christ est dequoy on est dict Chrestien, car estre Baptisé & non ensuyure, ou ensuyure & n'estre point Baptisé ne sauueroit point l'homme. Et pource quand on reçoit le S Sacrement de Baptisme on renonce au Diable & à toutes ses pompes, & fait promesse d'ensuyure Iesus-Christ quand on dict ie vueil estre baptisé, laquelle promesse qui la garde à vray nom de Chrestien, & qui ne la garde est dict pecheur, menteur à nostre Seigneur & seruiteur au diable, & n'est dit chrestien sinon comme d'un homme mort, ou peint en vne muraille, on dict que c'est vn homme. J'ay demandé au maistre Berger, en quantes choses

doibt le Chrestien ensuiuir nostre Seigneur Iesus Christ pour accomplir sa promesse de Baptisme. Respond le Berger. Je croy en six choses. La premiere est netteté de conscience, car il n'est chose plus plaisante à Dieu que conscience nette, & veut estre fait en deux manieres. L'une par Baptisme quand on le reçoit, & l'autre par penitence, qui est contrition au cœur confession de bouche, satisfaction d'œuvre. Et adonc on est plaisant à Iesus-Christ qui de l'eau de sa misericorde nettoie les pecheurs qui font penitence & les fait beaux. La ii. chose en quoy le Chrestien doit ensuyure Iesus-Christ est humilité à l'exemple de luy seigneur du ciel, qui s'est humilié de vestir nostre humanité & devenir mortel qui estoit immortel, viure en pauvrete avec nous porter peines opprobres & en fin souffrir estre crucifié. Et les Chrestiens pour l'amour de luy l'ensuyuant se doyuent humilier. La tierce chose est tenir & aymer verité. En especial trois veritez. La 1. verité est de soy-mesmes cognoistre, car on est mortel, & pecheur, & qui mourra en peché sera condamné, & ceste verité garde de peché, & exhorte le pecheur de faire penitence, & de soy amender. La 2. verité est des biens temporels, car ils sont transitoires, & les conuiendrait laisser, & ceste verité les fait mespriser, & pour desirer ceux du Ciel qui sont éternels. La tierce verité est de Dieu, qui est la ioye & felicité que tous Chrestiens doyuent deliurer, & ceste verité tire le Chrestien à son amour, & l'induit à faire bonnes œuvres pour meriter le Royaume de Paradis. La quatriesme chose en quoy le Chrestien doit ensuyure Iesus-Christ, est patience en aduer-sité, & esprit de vie par penitence, soy enfermant en l'Estat de Iesus-Christ, duquel la vie toute a esté peine, & pource qu'il a enduré pour nous. La 5. chose est compassion des pauvres, à l'exemple de Iesus-Christ qui par sa misericorde guarissoit pauvres de toutes maladies corporelles, & pecheurs de toutes maladies spirituelles & nous par compassion deuons donner de nos biens aux pauvres, & les conforter corporellement & spirituellement. La sixiesme chose en quoy le Chrestien doit ensuyure Iesus-Christ, en douceur & deuotion de charité, & contemplation des misteres de sa Natiuité de sa mort & Passion, de sa resurrection, de son Ascension & de son aduenement, au iugement que souuerain doit estre en nostre cœur, par saintes meditations. Et quand au dernier qu'elle chose est Berger, Je dis que c'est sçauoir sa vacation, comme chacun la sienne. Comme dessus est dict, & aussi sçauoir de toutes ces choses dictes les transgressions, combien de fois en chacune en à

trans-gressé. Car autant on a offensé Dieu, & qui bien y pense trouue ses obmissions & offenses innombrables lesquelles cogneues on s'en doit douloir & faire penitence, & ainsi comme ie cognois homme Chrestien estre Berger.

*Chanson d'un Berger qui n'estoit point  
maistre à qui sa cognoissance ne  
profitoit point.*

**I**E cognois que Dieu ma formé,  
Et faict à sa ruine semblance,  
Ie cognois que Dieu m'a donné  
Ames, iens, vie, & cognoissance  
Ie cognois qu'a insie balance  
Selon mes faits iugé seray,  
Ie cognois moult, mais, ie ne sçay  
Cognoistre d'où vient la folie,  
Que ie sçay bien que ie mourray  
Et si n'amende point ma vie.

Ie cognois en quel pauvrete  
Vins sur terre, n'asquis d'enfance,  
Ie cognois que Dieu m'a presté  
Tant de biens en grand abondance  
Ie cognois qu'auoir ne cheuance  
Avecques moy n'emporteray  
Ie cognois que tant plus auray  
Plus dont mourray en partie,  
Ie cognois tout cecy pour vray  
Et si n'amende point ma vie.

Ie cognois que l'ay ia passé  
Grand part de mes iours sans dou-  
rance,

Ie cognois que l'ay amassé  
Pechez, & faict peu penitence,  
Ie cognois par ignorance

Excuser ie ne me pourray,  
Ie cognois que trop tard viendray,  
Que l'ame sera departie,  
Pour dire ie m'amenderay,  
Et si n'amende point ma vie.  
Prince ie suis en grand esmoy,  
De moy qu'iles autres chastie,  
Et moy mesme pire ie sçay,  
Et si n'amende point ma vie.

*Autre Chanson d'une Bergere qui bien  
se cognoissoit, & laquelle sa cognois-  
sance profitoit & disoit.*

**I**E considere ma pauvre huma-  
nité,  
Et comme en pleur nasquis sur  
terre.

Ie considere moult ma fragilité,  
Et mon peché qui trop le cœur me  
ferre,

Ie considere que mort me viendra  
querre,

Ie ne sçay l'heure pour me tollir la  
vie,

Ie considere que l'ennemy mespie  
La chair le monde si ne guerroyent  
fort,

Ie considere que c'est tout par enuie  
Pour me liurer sans fin de mort à  
mort,

Ie considere les tribulations  
De ce siecle, dont la vie n'est pas  
nette.

Ie considere cent mille passions  
Ou pauvre creature humaine est  
subiecte,

Ie considere la sentence par faicte

Du vray iuge faiſte ſur bons ; &  
 maux,  
 Je cōſidere que tant plus ie viſ tant  
 pirs vaux,  
 Dont conſcience bien ſouuent me-  
 re mort,  
 Je cōſidere des damnez les de-  
 faux,  
 Qui ſont liurez ſans fin de mort à  
 mort,  
 Je cōſidere que les vers mange-  
 ront,  
 Mon dolent corps , c'eſt choſe eſ-  
 pouuētable,  
 Je cōſidere les pecheurs que fe-  
 ront,  
 Quand ce viendra ce iugement  
 doutable,  
 O douce vierge ſur toutes delecta-  
 ble,  
 Ayez mercy de moy celle iournée,  
 Qui tant ſera merueilleuſe & dou-  
 rée,  
 Et ma pauvre ame conduiſez à vray  
 port,  
 Car à vous ſeale du cœur ie l'ay  
 vouée.  
 Pour la deffendre ſans fin de mort  
 à mort.  
 Prince du ciel voſtre humble  
 creature,  
 Vous crie mercy pour faire ſon  
 accord,  
 Et de la peine qui à touſiours duré,  
 La defendrez ſans fin de mort à  
 mort.

Cy commence le dict d'une  
 mort diſant ainſi.



Si mon regard ne vous vient à  
 plaifir  
 Par ma hideur qui eſt eſpouuēta-  
 ble,  
 Prenez en gré, cognoiſſez le deſir  
 Pourquoi pretens qu'il vous ſoit  
 profitable,  
 Il n'y à point moyen plus véritable  
 Les cœurs à Dieu , que de bien ſoy  
 cognoiſtre,  
 Cognoiſſez donc par moy qu'il  
 vous ſaut eſtre.

Et préparez à mort vostre inuén-  
toire.

Les fils d'adam tous mourir est no-  
toire.

Las toy mondain contemple ma  
maniere,

Vn temps fus vifs qu'auoye beau  
vilage,

Pour yeux rians i'ay deux trous de  
Tariere,

Côduit à vers pour faire le passage,  
Le dam d'antruy se rende doncques  
sage,

Car comme moy tu deuindras en  
poudre,

Tout picoté comme est vn dés à  
coudre,

D'un ras de vers desquels feras re-  
pas.

Tous les humains faut passer par ce  
pas,

Le temps durant que i'estois en ce  
monde,

Honoré fus de sublime puissance

Mais mal garday ma conscience  
munde.

Dont i'ay remors qui me poinct à  
outrance,

Qu'est-ce honneur: qu'est-ce aussi  
iaïssance,

Que les sagots pour enfer allegier

Vain est le fol qui se fait tresbucher

Car feureté ne ça bas pres geline,

Qui trop haut monte il ayme sa  
ruyne,

L'armes respand de forcenée rage

de la douleur qui me tiét excessiue

Quand pour mes maux ay le fen,

pour hostage,

Cequ'ay semé il faut que ie mestime

Las ! que fera ma pauure ame che-  
tine,

Pour se purger des pechez qu'ay  
commis,

Gagner ne puis ce n'est par mes  
amis,

Car suis vn verqui ne puis plus que  
paille,

Qui faict peché il en payera la  
taille,

Dieu crea tout & beneist de sa dex-  
tre,

Fors que peché, que peut donc de-  
lict estre,

Qu'est ce de luy, pourquoy print  
il vengeance,

Peché n'est rien fors tarance de  
bien,

S'il est ainsi pour moy en quier pé-  
nitence,

Francs fusmes faicts vn chacun sur  
le sien,

Quand Dieu nous fist gatnis de  
franc arbitre.

Mais mal eileuz qui prins le feu  
pour mien,

Dieu delaisât pour sentir son cha-  
pitre,

Ainsi enfer sur nully n'a droicture,

Que par ses maux ou par ses a-  
ctions,

Qui plus y met plus prend grand  
voiture,

Nul n'est bleisé que de ses passions

De iustifier ne des corrections,

N'est acquerir, car il est droicturier

Bien est heureux qui va le droict  
sentier,  
Car tel aura son iuge protecteur,  
Combien qu'il soit patiēt rediteur  
Las s'il estoit vne espace donnée,  
Le temps d'un iour pour faire peni-  
tence,  
Quel dueil pleur, qu'elle dure me-  
née.  
Feroit mon corps pour aorner cō-  
science,  
Or n'est appel apres ceste sentence,  
Ou suis me prens en espoir d'auoir  
mieux.  
Jeune me voy ie ne peux quand fus  
vieux,  
De repentir l'heure si est faillie  
La fol ne croit tant qu'il voit sa fo-  
lie,  
Il appert bien dōc par vne raison,  
Que fol espoir de viure longuemēt  
Me fis iadis quand l'estoie en choi-  
son,  
De mō salut ou de mon d'annemēt  
A pied leur fus surpris tout chau-  
dement,  
Et sans arrest de mort fus la saisy,  
Mais bien fait Dieu que l'heure ne  
termine,  
Car qui ne craint en grand peril se  
boute  
Quand l'œil ouuert en ses faicts ne  
voit goutte,  
Ou sont les pleurs le dueil de mon  
trespas,  
Parents, amis, voyfins à grand plan-  
te,  
Qui me plonoyent voire sans con-

trespas,  
Ou est l'espoir que sur eux i'ay,  
Bon fait pēser de soy durant santē,  
Car c'est folie d'autant querir suf-  
frage,  
Après la mort le vif ou est l'vsage  
De se pouruoir deuant le iour der-  
nier,  
Quand apres Dieu n'est Amour sur  
le sien,  
Helas! pourtant vanité delaisser,  
Eglises mieux que de viure mon-  
dain,  
N'ignorez plus que mort vous soit  
passée,  
Qui estes près de tomber en sa  
main,  
Si tel est huy qui n'est pas l'édemaiz  
Las q'uest-ce donc du monde & son  
plaisir,  
Or vie & mort si est à ton choisir,  
Eslis des deux & retiens la meil-  
leure.  
Bien est heureux qui prend mort à  
bonne heure.  
Depuis que mort à dessus nous  
droicture,  
Efforcez vous d'auoir des mœurs  
l'issite,  
Gaignez les cieux deuant la pour-  
riture.  
Apprestez vous contre la mort dé-  
pite,  
Celebremēt ont leurs delits passez,  
Jeunes & vieux sont ensemble en-  
rassiez,  
Et prient ceux qui verront ceste  
histoire,

Les trespassez qu'ils n'ayent me-  
 moire,  
 Prenez patron vous qui portez des  
 hugues,  
 Robbes pompons, & pourpointz  
 de latin,  
 Les grands plumarts & ses fardées  
 perruques,  
 Que c'est de moy entendez ce latin  
 Ignorez vous qu'il fait quelque  
 matin,  
 Tous comme moy estre deuers la  
 proye,  
 Si Dieu se raiſt, ſi pense il de la paye,  
 Du tribut de voſtre ſacrifice,  
 De ſes grands yeux il contemple  
 tout vice.

*S'enſuyuent les dix commandemens du  
 Diable, à l'oppoſite de ceux de  
 noſtre ſeigneur.*

Toy qui les miens commandemens  
 Veux du cœur garder & ſçauoir,  
 Auras d'enfer les grands tourmens  
 A iamais ſans remede auoir  
 Ton Dieu point ne redouteras  
 Ne cognoiſtras ſa bonté,  
 Mais ſçauoir mondain apprendras  
 Et à faire ta volonte,  
 Pour deceuoir hommes & femmes  
 Souuent tu te pariureras  
 Et pour plus fort d'amner ton ame  
 Dieu & ſes ſainctz blaſphemeras,  
 Les feſtes tu c'enyureras,  
 Et prendras ton temps follement  
 Et les autres prouoqueras  
 A viure vicieusement,

Pere & mere peu priſeras,  
 Et feras courroucer ſouuent,  
 Et ja nuls biens ne leur feras,  
 Mais leur procureras tourment,  
 Hayne & rigueur porteras,  
 Contre ton prochain longuement,  
 Et à nul ne pardonneras  
 Mais deſireras vengeance,  
 Grand luxurieux tu ſeras  
 Defaict, & par attouchement,  
 Ton mariage faucherai,  
 Nonobſtant que Dieu le deſſend,  
 Le bien d'autrui tu retiendras  
 Par tricherie & par fallace,  
 Et iamais tu ne le rendras,  
 Pour courtoisie qu'on te face,  
 Contre ton prochain faux teſmoi-  
 gnage,  
 En iugement allegueras,  
 Diffame & tout autres dommage,  
 Par ta langue tu leur feras,  
 Femmes ſouuent frequenteras  
 Pour leur donner conſentement,  
 A les voir grand plaisir prendras  
 En les deſirant follement,  
 Tout ton engin appliqueras  
 Pour auoir l'autrui follement,  
 Ou au moins le conuoiteras  
 Se faire ne peux autrement,  
 Qui mes commandemens fera  
 Je le payeray certainement,  
 Car en enfer damné ſera  
 Sans auoir nul allegement  
 Et quant viendra le iugement,  
 Il maudira le iour & l'heure,  
 Qu'il ſur né pour ſi grand tour-  
 ment,  
 Souſtenir & en telle ordure.



Cy apres sont aucunes peines d'Enfer;  
non pas iustes pour ceux qui gar-  
dent les commandemens  
deffusdits.

En enfer sont tresgrans gemissemes  
Grands desconforts & desolations,  
Et angoisses & cris, & vikemens,  
Et grands douleurs & grands affli-  
ctions.

Et grands regrets, & grands con-  
purations,

Doncques pecheur se deuroit con-  
uertir,

Car la on voit tels obstinations,  
Tels blasphemés tels detestations,  
Qu'on ne le peut à nul iour repen-  
tir,

Feutres horriblement ardent,  
Froid autant fort refroidissant,  
Grands cris de douleurs sans cesser

Fumée qui ne peut enfer laisser,

Souphre puant & mout horrible,

Vision de Diables terrible,

Fain tourment tant cruellement,

Et soif aussi pareillement,

Grand bonté confusion,

En tous membres affliction,

De toute gloire & defaillance,

Remors sans fins de conscience,

Ire rancune, & murmure,

Orgueil & rebellion dure,

Du bien d'autrui maldite enuie,

Et crainte qui trop leur enuie,

Peine & tourment qui ne fault,

Et de toute ioye defaut,

Desir de la mort treshidieuse,

Et tribulation tres-honteuse.

Calend.

Et en l'Apocalypse est escript, que  
Saint Iehan vid vn cheual de couleur  
passe, sur lequel cheual estoit assise  
la mere & Enfer suiuiot le cheual.  
Le cheual nous signifie le peché qui  
à la couleur passe pour sa maladie  
de peché est la mort de la mort car  
peché est la mort de l'ame, & enfer  
le suit pour l'engloutir, s'il mou-  
roit incontinent.

Sur le cheual hideux & passe,  
La mort suis fierement assise,  
Il n'est beauté que ie ne halle,  
Soit vermeille, blanche, ou grise,  
Mon cheual cemmela bise,  
Et en courant mort rue & frappe,  
Mais ie tue tout, c'est maguise,  
Tout homme tres buche en ma-  
trape,

Je passe par mons & par vaux,  
Sans tenir ne voye ne sente,  
Je prens par villes & chasteaux  
Mon tribut mon sens & ma rente,  
Sans donner delay ne attente,  
Ne iour ne heure ne demye,  
Denât moy faut qu'on se presente,  
A tous viuans tollis la vie,  
Enfer sçait bien qu'elle tue rie,  
De gens ie faiets, car pas à pas,  
Me suit, & de ma boucherie,  
Auant l'an faiet mains gros repas,  
Quand ie besongne il ne dort pas,  
Par moy attend que proye aura,  
D'aucun qui ne s'en doute pas,  
S'en garde qui garder vouldra,  
Encor me suit raison pourquoy,  
De ceux qui tuë de mon dard,  
Et sont sans nombre croyez moy,

O

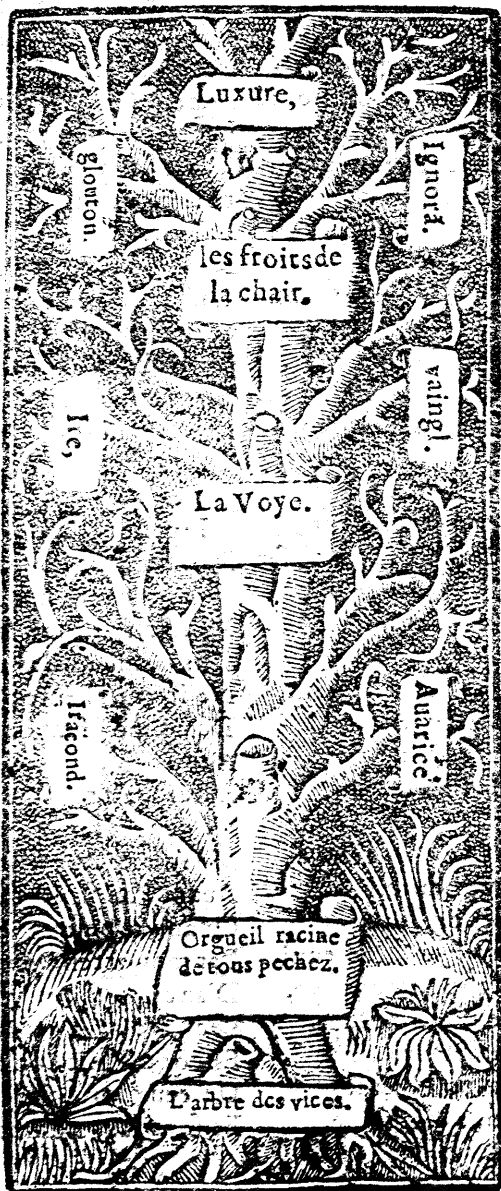
Car il en à la plus grand part,  
Paradis n'en à mie le quart,  
Ne la disme, on luy fait tort.

Grant s'il n'auoit tout au plus tard  
l'homme pecheur quād il est mort.

Folsiouiffemēt  
Immundicitē  
Trop parler  
Māger à loysir  
Esbetē en tēde-  
L'eschorie (mēt  
Yurongnerie

Fureur  
Indignation  
Clameur  
Blaspheme  
Courage  
Noyse  
Hayne

Detraction  
Ioye d'aduersité  
Doulour de-  
prosperité,  
Homicide  
Celerieux  
Sufurrement  
Machiner mal



Ociosité  
Vagation  
puissanimité  
Erreuer en foy  
Tristesse  
Omission  
de desperatiō

Singularité  
Discorde  
Inobedience  
Presumption  
Iactance  
Obstination  
Ipocrisie

Larcin  
Barat  
Vſure  
Trahison,  
Simonie,

Grace, Pitié, Paix, Douceur, Misericorde Indulgence.  
Compassion, Benignité, Concorde.

Contemplatiō  
Ioye,  
Honnesteté  
Patience  
Cōpunctiō  
Loganimité

Discretion  
Mortalité  
Taciturnité  
Neusne  
Sobriété,  
Affliction  
Mesprisemēt

Felicité  
Confidence  
Tolerance  
Repos  
Stabilité  
Perseuerance  
Magnificēce



Religion  
Nerreté  
Obedience  
Chasteté  
Contenance  
Affection  
Virginité.

Craindre  
Dieu  
Conseil  
Memoire  
Intelligence  
Prouidence,  
Deliberatiō  
Raison.

Loy  
Senerité  
Equité  
Correccion  
Observation  
Ingement  
Verité.

*La signification de chacune des vertus  
nommée à l'arbre precedent.*

Et premierement qui est humilité mere des vertus & racine de l'arbre laquelle quant est ferme l'arbre se tient droit, mais s'elle faut l'arbre est couché bas avec ses branches. Humilité est inclination volontaire de pensée, & courage venant du regard cognoissance de Dieu, & à sept branches principales qui constituent l'arbre des vertus qui sont Charité, Foy, Esperance, Prudence, Iustice, Force, Attrempance, & de chacune viennent plusieurs autres vertus comme l'arbre le monstre, qui sont cy declarez.

*De Charité.*

Charité tres-haute vertu de toutes, est desir & pensée ardante bien ordonnée à aymer Dieu & son prochain. Et sont ses branches grace, paix, pitié, douceur, misericorde, indulgence, compassion, benignité, & concorde, Grace, par laquelle est demonstré vn service fructueux de benivolence entre amis de l'un amis de l'autre paix & tranquillité & repos bien ordonné des courages de ceux qui sont concordans en bien. Pitié est affection & desir de secourir & ayder à tous & vient de douceur, & grace de benigne pensée & courage qu'on a douceur est par laquelle tranquillité & repos de courage de celui qui est doux & honneste par nulle improbité ne perd point de deshonesteté. Misericor-

de est vertu pieuse & egalle dignation de tous, avec inclination de courage, compassé en ceux qui souffrent afflictions. Indulgence est remission du mal fait d'autrui par la consideration de foy-mesmes, qu'on peut avoir offensé plusieurs ou d'avoir remission de Dieu des offenses faites. Compassion est par laquelle s'engendre, vne affection ou courage condolent de la douleur & affliction qu'on voit à son prochain. Benignité est ardent regard de courage diliget d'un bon amy à l'autre, avec vne resplendissante douceur de bones mœurs que on a. Concorde est convenance des courages, concors endroit qui n'est point desrompue tellement sont vrais & conioincts.

*De Foy.*

Foy est par la verité cogneuë, des choses visibles eslever sa pensée en estudimēt fait, pour venir à croire les choses qu'on ne voit point. Et ses branches sont religion, netteté, obediēce, chasteté, continence, virginité, & affection. Religion est par laquelle sont faits les services divins à Dieu & aux saints en grand reuerence & diligence, lesquels services sont dictz ceremonies. Netteté ou Virginité, est integrité bien gardée, tant en corps qu'en ame, pour le regard qu'on a de l'amour ou de la crainte de Dieu. Obediēce est volontaire abnegation & renoncemens de sa propre

volonté par pitoyable deuotion. Chasteté est netteté & honneste habitude de tout le corps par les chaleurs & furiositez de vice bien domachées & tenuës suiettes. Cōtinance est par laquelle l'impetuosité des desirs charnels est refrenée par vne moderation de cōseil prind de foy ou d'autrui. Affliction est effusion de pitoyable amour en son prochain venant d'vn esioüillemēt conceu par bonne foy en ceux qui s'ayment liberalité est vertu par laquelle le libe al courage n'est point gardé par aucune cōuoitise de faire plantureuse largition de ses biës sans excez.

#### *D'esperance.*

Esperance est mouuement de courage tenant fermement de prendre & auoir les choses on appete & desire. De laquelle sont sept Brâches. Contemplation, ioye, honnesteté, confession, patience, compunctiō & longanimité contemplation, est la mort & destruction des desirs charnels par vn esioüillement interieur de la pensée esleuë pour contempler choses qui sont hautes, Ioye est incondité spirituelle venant tantost au contemnement des choses presentes & mondaines. Honnesteté est vne vergongne par laquelle on se rend humble vers tous, de laquelle vient vn louable profit, avec coustume pudique & honneste. Confession est par la-

quelle la maladie secrette de l'ame est demonstré au cōfesseur ja louāge de Dieu avec esperance d'auoir misericorde. Patience est volōtaire & inseparable souffrance des choses aduersaires & contraires pour se regard d'Eternelle gloire qu'on desire auoir compunctiō est vne douleur de grand ralenr à l'ame conspirant, ou pour crainte de dinin ingement ou pour l'amour du payement, qu'on attend Longanimité est soustenance d'infatigable vouloir d'accomplir les Saints, & iustes desirs qu'on à en penser.

#### *De Prudence.*

Prudence est diligente garde de foy, avec sage prouidence de scauoir cognoistre & discerner qui est bien & qui est mal. Et ses branches sont crainte de Dieu, Conseil: memoire, intelligence prouidence & deliberation. Crainte de Dieu est vne grande diligence qui volle sur foy par foy, & boanes mœurs de diuins commandemens. Conseil est vn subtil regard de pensées que les choses qu'on veut faire ou que l'on à en gouuernemēt, soit bien examinez. Memoire est representation ymaginative par regard de la pensée des choses preterites & passées qu'on à veuës faictes, ou oyyes & raconter. Intelligence est disposer par viuacité raisonnable l'estat present, ou les choses

que sont presentes prouidence est par laquelle on cueil en soy l'aduenement des choses aduenir par sagesse subtil & regard des choses paffees. Deliberation est vne consideration pleine de maturité, & esperance deuant le commencement des choses deliberées qu'on veut faire.

#### *D'attrempace.*

Attrempace est vne ferme & discrete domination de raison contre les impetueux, & mauuais mouuemens des couragées choses illicites & deshonnestes. Et sont ses branches discretio. mortalité, taciturnité, ieune sobriété, affliction, & meprisement du monde. Discretion est vne raison prouide, & assurée bien moderée d'humains mouuemens à iuger & discerner les causes de toutes choses. Mortalité est contempler & reigler iustement doucement par les meurs de ceux avec qui ont conuersé, gardé tousiours la vertu de nature. Taciturnité est soy attremper par parolles inutiles, dont vient vn repos fructueux à cil qui ainsi se modere.

Ieune est vne garde discrete de sobriété redonnée pour veiller & garder les choses saintes & interieures. Sobriété est vne pureté & sans tache attrempace de l'ame, & l'autre partie de l'homme, c'est de corps & d'ame. Affliction de corps est par laquelle ses sentences de la seue pensée par chastimens dis-

crets sont comprimez. Meprisement du siecle est vn amour des choses eternelles venant au regard des choses caduques & transitoies du monde.

#### *De Iustice.*

Iustice est par laquelle grace de communauté est entretenue & la dignité de chacune personne est gardée, & lesien rendu. Et ses brâches sont Loy, severité, equité correction obseruance, iugement & verité. Loy est par laquelle sont commandées toutes choses, lesquelles on ne doit pas faire. Ceuerté est par laquelle vengeance iuridique est prohibée, & directement exercer iustice à pecheur qui a delinqué. Equité est tres-digne retribution des merites à la balance de iustice droitement & iustement penser. Correction est prohiber & deffendre par le frein de raison aucuns errieux si on y est, ou accoustumance du iugement est vne iustice de contraindre aucune temeraire ou nuisible transgression des Loix ou coustumes prouulgée nouuellement au peuple iugement est par lequel selon les merites ou desmerites d'aucune personne ioye leur est donnée ce qu'elle doit auoir tourment pour auoir fait mal, ou salaire, & guerdon pour auoir fait bien. Verité est par laquelle aucuns dires ou faicts adiquster, oster, n'y muer rien.

### *De force.*

Force est auoir courage forme entre les aduersitez de labours, & perils qui peuuent aduenir ou esquels on peut eschoir, & sont les branches Magnificence, confidence, tolerance, repos, stabilité Perseuerance, & trahison. Magnificence est vne ioyeuse clartude de courage administrant bonnement choses ardues & magnifiques, c'est à dire hautes ou grandes. Confidence est arrester & semer la pensée & son courage par cōstance immobile entre les choses qui sont aduerses ou cōtraires. Tolerance est quotidiēnement souffrir & porter les estranges improbitez & molestes, c'est à dire persecutions opprobres & iniures qu'autres gēs, font. Repos est vertu par laquelle vne securité est donnée à la pensée du contēnement en variété des choses transitoires & mondaines. Stabilité est auoir pensée ou courage ferme, & ne le ietter en choses diuerses pour aucune variété ou changement de temps ou delieux perseuerance est vne vertu qui establit & conferme courage par vne perfection de vertus esquelles ont & sont parfaites par force de longanimité. Raison est vertu par laquelle on commande de faire les choses conseillées, & deliberée pour venir à aucune fin qu'on cognoist estre bonne, & vtile d'estre faite.

*Finis le livre fleur des vertus & que  
chacun de celle nommées signifie  
& l'arbre figuré.*



**A** Vnus Bergers dient que l'hō-  
me est vn petit monde par soy,  
les conuēances & similitudes qu'il

y à au grand mode qui est congelé  
gation de neuf cieux, quatre ele-  
mens, & toute choses qui y sont  
premieremēt l'homme à telle simi-  
litude du premier mobile, qui est  
souverain ciel & principale partie  
du grand monde, car ainsi comme  
en ce premier mobile est le zodia-  
que, qui est divisé en douze parties  
lesquelles sont les douze signes.  
Ainsi l'homme est divisé en douze  
parties, lesquelles sont les douze  
parties qui sont diminuées ou re-  
gardées d'iceux Signes, chacune  
partie de son signe propre, comme  
l'histoire presente le monstre.

Les signes sont Aries, Taurus,  
Gemini, Cancer, Leo, Virgo & les  
autres desquels sont trois de natu-  
res du feu, c'est à sçavoir, Aries,  
Leo, & Sagitarius, & trois de na-  
ture de l'air Gemini, Libra, & A-  
quarius, & trois de nature de l'eau  
Scorpius, Cancer, & pisces & trois  
de nature de la terre. Taurus, Vir-  
go, Capricornus. Le premier qui  
est Aries, gouverne la teste & la fa-  
ce de l'homme. Taurus le col le  
moult de dessous la gorge. Gemini  
les espauls, les bras, & les mains  
Cancer, la poitrine, les Costez, la  
Rate & le poulmon, Leo, le cœur  
l'estomach & le dos, Virgo, le vêtre  
les entrailles. Libra le petit ventre  
& les aynes, & le nombril, & les  
parties dessous les hanches. Scor-  
pius la pattie honteuse & les geni-  
toires, la vessie & le fondement, Sa-

gitarius les cuisses seulement.  
Aussi Aquarius les jambes depuis  
les genoux iusques aux talons, &  
aux cheuilles des pieds, Pisces les  
pieds pour sa partie laquelle il gou-  
verne. On ne doit point faire inci-  
sion de toucher de ferrement les  
Membres gouvernez d'aucun signe  
le iour que la lune y est point crain-  
dre de trop grande effusion de sang  
qui en pourroit ensuyure, ainsi pa-  
reillemēt quand le Soleil y est pour  
le danger & peril qu'il en pourroit  
venir.

### *La nature des douze signes.*

Aries est bon pour faire seigner  
quand la Lune y est, fors en la par-  
tie qu'elle domine. Aries chaut &  
sec de nature du feu, gouverne le  
chef c'est la teste & la face l'hom-  
me, lequel est bon pour seigner, c'est  
à sçavoir quand la Lune y est.

Taurus mauvais pour Seigner.  
Taurus est sec & froid. Nature de  
terre, Gouverne le Col & le moult  
dessous la gorge, & est mauvais à  
faire seignée.

Gemini mauvais à faire Seignée,  
Gemini est chaut humide nature de  
l'air, gouverne les espauls, les bras  
& les mains, mauvais pour seigner.

Cancer indifferent pour seigner,  
Cancer est froid & humide nature  
doit gouverner la poitrine, le pou-  
mon indifferent, c'est à dire ne trop  
bon ne trop mauvais pour seigner.



**Le mauuais pour faire Seignée, Aries Virgo Sagittarius.**  
 Leo est chaut & sec de nature de Indifferens.  
 les costez de l'homme, est mauuais  
 pour faire seignée, Cancer Virgo Scorpius Aquarius,  
 & Pisces,  
 Mauuais.

Virgo indifferent pour seigner, Taurus Gemini Leo, & Capri-  
 cornus.  
 Virgo est froid & sec de nature de  
 terre, gouuerne le ventre & les en-  
 traillies, ne fort bon ne mauuais  
 pour seigner.

Libra est chaut & humi'e natu-  
 re de l'air, gouuerne le nombril les  
 rains & la basse partie du ventre,  
 bon pour seigner.

Scorpius indifferent pour seigner  
 Scorpius est froid & humide natu-  
 re d'eau, gouuerne les parties gene-  
 rales, il n'est bon ne mauuais pour  
 seigner.

Sagittarius est bon pour Seigner,  
 Sagittarius est chaut & sec nature  
 de feu, gouuerne les cuisses, & est  
 bon pour faire seignée.

Capricornus mauuais pour sei-  
 gner. Capricornus est froid & sec  
 nature de terre, & gouuerne les  
 deux genoux, & est mauuais faire  
 seignée.

Aquarius indifferent pour seigner,  
 Aquarius est chaut & humide na-  
 ture de l'air, gouuerne les iambes,  
 & n'est ne bon ne mauuais pour fai-  
 re seignée.

Pisces indifferent pour seigner.  
 Pisces froid & humide de nature  
 d'Eau, gouuerne les pieds, ne fort  
 bon, ne fort mauuais pour seigner.

Les tresbons.  
Calend.

On peut contempler par ceste fi-  
 gure les parties du corps humain  
 sur lesquelles les planettes ont re-  
 gards dominemés pour garder d'y  
 toucher ferremēt: ne faire conclu-  
 sion es vaines qui en procedēt pen-  
 dant que la planette d'icelle partie  
 seroit conioincte avec autre pla-  
 nette maliuolant sans auoir regard  
 d'aucune bonne planette qui puisse  
 empescher la mauuaistié.



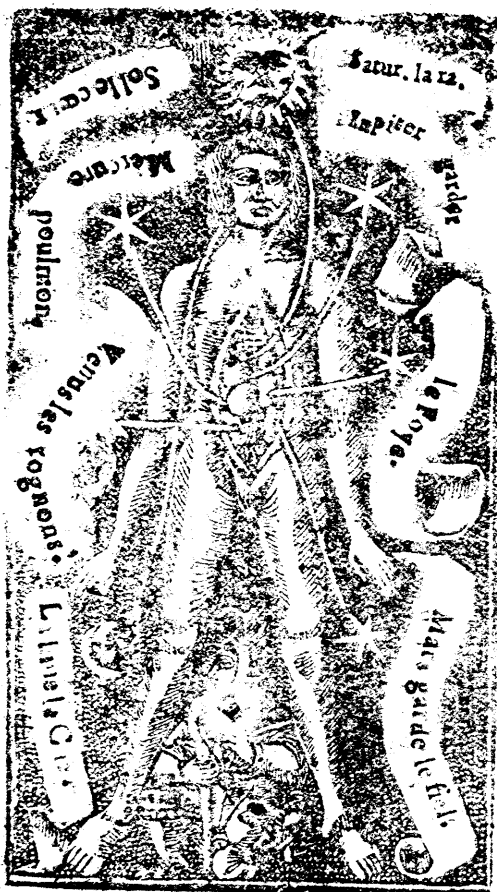
N peut contempler en  
 ceste histoire les os &  
 ioinctures de toutes les  
 parties du corps tant de-  
 dans comme dehors, de la teste, du  
 col, & des espaules, des bras, des  
 mains, des costez, de la poitrine,  
 de l'eschine des hanches, des cuis-  
 ses, des genoux des iambes & des  
 pieds, desqueis os les noms & le  
 nombre d'iceux seront dicts cy a-  
 pres, est appellee l'histoire Anato-  
 mie.

*Les noms des os du corps humain,  
 & le nombre d'iceux qui sont  
 en somme deux cens.*  
 xlviii.

P

**D**emié-  
ment. Au  
sommet de  
la teste est  
vn os qui  
couure la ceruelle, le-  
quel les Bergers ap-  
pellent os capital.  
Au test de la teste sont  
deux os prez de celuy,  
qu'ils nomment os pa-  
rietaux, qui tiennent  
la ceruelle close & fer-  
mée, Plus bas audict  
Cerueau est vn os ap-  
pellé couronne du  
chef, & de part & d'au-  
tre costé couronne sont  
deux pierreux, dedans  
est l'os du palais.  
En la partie de derrie-  
re la teste sont quatre  
os pareils ausquels  
tient la Chaine du col.  
Les os du nez sont  
deux.  
Les os de la mandibu-  
le de dessus sont onze,  
& aussi de la maschoïe  
re de dessous deux.

A l'oposte du cerueau



est vn os derriere dict collateral.

Les os des dens sont trente deux  
huit devant & quatre dessus &  
quatre dessous, trechantes pour  
coupper les morceaux, puis quatre

aguës deux dessus & deux dessous,  
dictes dents Canines, car elles sem-  
blent. Aux dents des Chiës. Apres  
sont faize dents que nous appel-  
lons Marteaux qu'dens moult-

car elles meulent & machent tout ce que l'on mange & sont en chacun costé quatre dessus, quatre dessous, puis les quatre dents de sapience, en chacun boar des mentibules vne dessus & vne dessous. Et le schine depuis la teste iusques aux bas sont treize os appelez noux ou ioinctures. En la poitrine deuant s'ot sept os, & en chacun costé sont douze costes. Pres du col, entre la teste & les espaules, sont deux os nommez forchettes, & apres sont les deux os des espaules. Des espaules iusques au coude en chacun bras à vn os, qui est dict adiutoire, du coude iusques à la main en chacun bras sont deux os qui sont appelez cannes ou mongnon, & en chacune main sont huit os, au hant de la paulme sont quatre os qu'on dict le peigne de la main, les os des doigts en chacune main sont quinze en chacun doigt trois.

Au bout de le schine sont les os des hanches, ausquels sont attachez les deux os des cuisses. En chacun genoil est vn os qu'on appelle la palette du genoil. Du genoil iusques au pied en chacune iambe s'ot deux os appelez cannes. En chacun pied est vn os appellé la chenille du pied derriere laquelle est l'os du tallon la plus basse partie de la personne sur le col du pied en chacun est vn os appellé os canne, en la plante de chacun pied sont quatre os, apres est le peigne du pied ou sont en

chacun cinq os, les os des ortelz en chacun pied sont 14. Deux os sont deuant le ventre qui le retiennent ferme, avec les deux hanches. Deux os sont en la teste derriere les oreilles dictes ocellaires, nous ne comptons les os tendres des bontz des espaules ne des costez, ne plusieurs petites espines qui ne sont aucunement comprises au nombre dessusdict.

### *Fin de l'Anatomie.*

A La veine du milieu du front vent estre seignée pour les douleurs & maladies du chef, & pour fièvre, litargie, & goutte migraine, de Dessus les deux oreilles dernier à deux veines, lesquelles on seigne pour donner clair entendement, & vertu de bien ouyr clair & à qui la laine engrossist, & pour doute de mesellerie.

C Es temples à deux veines dictes arteres, pource qu'ils battent lesquelles on seigne pour oster, & diminuer la grand replexion & abondance de sang qui est au chef, & aux yeux, & si vaut contre goutte migraine, & plusieurs autres accidés qui peuuent venir au chef.

D Dessous la langue à deux veines lesquelles on seigne pour vne maladie nommée epilence, & contre les enfleures & apostumes de la gorge & contre equinée, parquoy vne personne pourroit mourir soudainement par faute de seignée.

**B**Au colà deux vaines qu'on appelle originaux, pource qu'ils sont cours & l'abondance de tout le fâg qui gouuerne le corps humain, & principalement le Chef, mais on ne les doit seigner sans le cōseil du medecin & vault moult celle seignée à la maladie de lepre & proline, quand sont principalement causes de sang.

**F**La veine du cœur prinse au bras, vaut pour oster aucunes humeurs, ou mauuais sang lequel pourroit nuire à la chambre du cœur ou à son appartenant, & si veut fort à ceux qui crachent sang & qui ont courte aleine, parquoy vne personne pourroit mourir soudainement par faute d'une telle seignée.

**G**La veine du foye prinse au bras vaut pour oster, diuertir & diminuer la grande & chaleur du corps de la personne, & tenir du corps en santé, & si vaut mout celle seignée contre toutes fieures iaune & apostume de foye & contre pleuresie, parquoy vne personne pourroit mourir par faute d'une telle seignée.

**H**Entre le maistre doigt & le mire on fait vne seignée, & vaut és douleurs qui viennent en l'estomach & és costes, comme bosses & apostumes, & plusieurs autres accidens qui peuvent venir en ces lieux par trop grand habondance de sang, & aussi des humeurs.

**I**Es costez entre le ventre & la blanche à deux veines, lesquelles on seigne, celle de la partie dextre contre ydropisie, & celle de la partie senestre pour aucunes douleurs qui viennent entour la trace. Et doit on selon que la personne est gras ou maigre, bien regarder à quatre doigts pres de l'incision, & ne se doit point faire telle seignée sans conseil de medecin.

**K**En chacun pied sont trois veines, dont en y a vne tous la cheuille du pied par dedans, qui s'appelle Sophane, laquelle on seigne, pour diuertir, & diminuer, & mettre hors plusieurs humeurs, comme bosses, & apostumes, qui viennent entour des aynes & vaut mout aux femmes pour faire venir leurs menstres en bas, & au fix & hemoroides qui viennent és parties secretes, & autres maladies semblables.

**L**Item entre le du pied, & le gros orteil à vne veine laquelle on Seigne pour plusieurs maladies & inconueniens. Comme opidimies qui prent soudainement par trop grand habondance d'humeurs, le fait ceste seignée dedans vn iour naturel, c'est à sçauoir vingt & quatre heures, depuis que la maladie est prinse au patient, & autant que ledit patient aye fieure, & doit on faire bonne seignée, selon que le patient.

Par ceste figure on cognoist le nombre  
des veines & les places du corps ou  
elles sont esquelles on peut faire sei-  
gnée, & non ailleurs posé qu'il soit  
si bon pour seigner que la Lune ne  
soit nouvelle ne pleine, n'y en quar-  
tier, & qu'elle soit en aucun signe  
druat nommé bon pour seigner sinon  
que tel signe fust celuy qui domine le  
nombre lequel ont veu seigner car  
alors il n'y conuendroit nullement  
toucher, aussi que ne fust le signe de  
l'œil.

**M** Es angletz des yeux sont deux  
veines, lesquelles on seigne pour  
les yeux rouges & larmeux, ou qui  
pleurent continuellement, & pour  
autres maladies qui y peuvent ve-  
nir par trop grand abondance d'hu-  
meurs & sang.

**N** Au bout du nez on faiet vne sei-  
gnée, laquelle vault moult au visa-  
ge rouge & hebeleux, comme sont  
gouttes, rouges, pustules, goute-  
raux, & autres infections de cœur  
qui peuvent suruenir en celuy par  
trop grande replecion & habon-  
dance de sang & humeurs & vaut  
contre pouppes du nez, & autres  
maladies semblables.

**O** En la bouche és gencives ont  
quatre veines, c'est assavoir deux  
dessus, deux dessous, lesquelles on  
seigne, pour les eschaufaisons de  
la bouche & contre douleur des  
dents.



**P** Entre la leure & le menton à vne  
vne veine que l'on seigne pour  
donner amendement à tous ceux  
qui se doutent d'auoir l'aleine pu-  
ante.

**Q** Es deux bras en chacun sont  
quatre veines, dont la veine du  
chef est la plus hante. La secde est  
d'emprez d'elle du cœur. La tierce

est celle du Foye. La quatriesme est la ratelle, qui est autrement dicte basse veine du Foye.

R La veine du Chef prise au bras droit on seigne pour oster & dinnertir la grande repletion & abondance de sang, lequel pourroit nuire au Chef, ou aux yeux, ou au cerueyn, & si vult moulx aux chaleurs transuables, & aux enflures de la Gorge, & à ceux à qui le visage enfle & rougist, & à moulx d'autres maladies qui peuuent venir par trop grande abondance de sang.

S La veine de la ratelle, autrement dicte basse veine, & doit estre seignée contre toutes fieures tierces & quarte, & icelle doit on faire vne plus large playe & moins profonde qu'en nulle autre veine pour ce qu'elle pourroit cueillir vent, & pour peur vn cerf qui est inconuenient pour vn cerf qui est dessous que nous appellons Lezar.

T Es deux mains à en chacune trois veines, dont celle de dessus le poulce on doit seigner pour oster la grande chaleur du visage, pour beaucoup de gros sang, & d'humours qui sont au Chef, celle veine euacue plus que celle du bras.

V Entre le petit doigt & le doigt appellé mire, on fait vne seignée laquelle vult moulx contre toutes fieures tierces & quartes, & contre celles, & contre plusieurs autres empeschemens, lesquels viennent au pys, & à la rate.

X Es euysses sont deux veines, c'est assavoir en chacune cuyssse vne au plat, de laquelle la seignée vult aux douleurs & enflures des genitoires pour faire aduenir & mettre dehors du corps humeurs qui sont és aynes.

Y La veine qui est sous la cheuille du pied par dehors nommée scait d'oit la seignée vult moulx aux douleurs & maladies de hanches, & pour faire separer plusieurs humeurs hors qui en ce lieu peuent s'assembler, elle vult aux femmes pour esseindre leurs menstrës, quant elles en ont trop grande habondance.

*Fin de l'Anatomie, & Flebotomie des corps humains & comme on le doit entendre.*



Ous auons dict cy deuant le regard des plannettes, sur les parties de l'homme & la diuision & nombre des os du corps humain.

Ensayt à cognoistre quant aucun homme est sain ou malade ou disposé aucunement à maladie, pour quoy trois choses sont par lesquelles les Bergers cognoissent quand vne personne est sain ou malade, ou quelle est disposée à maladie. S'il est sain soy maintenir & garder S'il est malade soy guarir & querir reme-

de, & s'il est disposé à maladie soy  
paruenir qu'il n'y enchee, & pour  
chacunes, deidictes trois-choſes  
cognoistre ou ſçauoir mettent  
iceux bergers plusieurs ſignes. San-  
té proprement eſt temperant ac-  
cord & qualité de quatrieſme, qui  
ſont chaleur, froideur, ſeicheſſe,  
& moyteur, leſquelles quant elles  
ſont egalles bien attrempées que  
l'une ſurmonte l'autre, doncques  
le Corps de celuy ſain. mais quant  
elles ſont inegalles & dettrempées  
que l'une d'omine l'autre, alors eſt  
malade ou disposé pour l'eſtre, &  
ſont les qualitez que les corps tien-  
nent des elements, deſquels ſont  
faits, & compoſez, c'eſt à ſçauoir  
de feu de chaleur, de l'eau froideur  
de l'air, moyteur, & de la terre ſei-  
cheſſe, leſquelles qualitez quant  
l'une eſt demeuré des autres ſen-  
ſayr qu'on eſt malade, & ſi l'une de-  
ſtruiſt l'autre du tout, adoncques,  
on eſt mort.



**E** premier ſigne à quoy  
cognoiſſent Bergers  
l'homme eſtre ſain &  
bien disposé en ſon  
cops eſt quant il man-  
ge ou boit ſelon la cōuenance de la  
ſain & ſoiſ, qu'il à ſes fait d'excez.  
Item quand il digere bien toſt, que  
ce qu'il à mangé & beu n'eſſorce  
point ſon eſtomach Item quand il  
trouue bonne ſueur & bon appe-  
tit en ce qu'il mange & boit, Item  
quant il à ſain ou ſoiſ aux heures  
qu'il doit manger & boire, Itē quant  
il ſ'eſioüiſt avec ceux qui ſont io-  
yeux. Item quant il ioüe volōtiers  
quelque ieu de recreation avec ſes  
compagnons de ioyeux courage,  
Item quant il ioüe volontiers aux  
champs & bois pour prēdre l'air &  
ſoy eſbatre par les champs aupres  
de l'eau. Item quand il mange vo-  
lontiers & d'appetit du beurre du  
formage, & des flans, & du laiſt  
des brebis ſans rien laiſſer en ſon  
eſcuelle, pour enuoyer à l'hospital.  
Item quant il dort bien ſans reſuer  
ne ſonger aux Chasteaux en Espa-  
gne. Item quand il ſe ſent leger &  
qu'il chemine bien. Item quand il  
ſaſt toſt, que peu ou point il n'e-  
ſternuē. Item quand il n'eſt point  
trop gras, ne auſſi trop maigre.  
Item quant il à bonne couleur au  
viſage & que ſes ſens ſont tous biē  
dispoſez pour leur operation faire  
cōme ſes yeux à regarder, ſes oreil-  
les à ouyr, ſon corps à adorer, & ainſi  
iouxte la cōuenāce de l'age & la



*Signes par leſquels Bergers co-  
gnoiſſent l'homme eſtre ſain  
& bien disposé en  
ſon corps.*

disposition de son corps & aussi du  
temps d'autres signes ie ne dy rien  
mais ceux cy sont les plus cōmuns  
& qui doyuent bien suffire pour ber-  
gers à cognoistre signes de santé.

*Signes opposites aux precedens par les-  
quels Bergers cognoissent quand  
eux ou autres sont malades.*

**P**remierement quand  
on le peut bien man-  
ger ou boire, ou qu'on  
n'a point d'appetit à  
l'heure de manger, cō-  
me à disner ou à soupper ou quand  
on ne trouue bonne saueur à ce que  
l'on mange ou boit ou quand on à  
faim & on ne peut manger, quand  
on ne fait pas bonne digestion ou  
qu'elle est trop longue. Item quād  
on ne va pas à chambre modere-  
ment commel'on dit. Item quand  
l'on est triste ou point ioyeux en  
compagnie ou on le deuroit estre,  
lors maladie cōtrainct & fait l'hō-  
me triste, semblablement quand on  
ne peut dormir ou prendre son re-  
pos à droict quand il en est heure.  
Aussi quand on à les membres pe-  
sans la teste les bras, les iambes, &  
aussi quā l'on ne peut cheminer le-  
gerement, quand on ne suē point  
souuent & quand on à couleur palle  
ou iaine ou quand les sens, comme  
les yeux ou oreilles & autres ne  
font bien leurs operations pareil-  
lement quand on ne peut labourer  
ou trauailer. Item quand on oublie

legerement ce qui est necessaire à  
souenir. Et quand on crache fort  
souuent ou que les narilles habon-  
dent superfluitez d'humeurs. Et  
quand on est negligent en ses œu-  
res quand l'on à la chair bouffle &  
enflée, le visage, les iambes, ou les  
pieds, ou les signes qui signifient les  
hommes en maladie, & qui plus à  
desdicts signes plus est malade.

*Autres signes presques semblables aux  
desusdicts faits & demonstrent re-  
pletion des humeurs mauuai-  
ses pour s'en purger.*

**E**plexion de mauuaise hu-  
meur est disposition en  
maladie, selon l'opinion  
des Bergers. Laquelle re-  
plexion est à cognoistre pour faire  
purger ledictes humeurs qu'elles  
engēdre maladie, sont cogneus par  
les signes quis'ensuiuent Premie-  
rement quand on à trop grād rou-  
geur au visage, es mains, ou es on-  
gles. Auoir aussi les veines plaines  
de sang, ou seigner du nez trop sou-  
uent, & legerement, ou auoir mal  
au fronc. Aussi quand les oreilles  
commēt, & quand les yeux pleu-  
rēt ou sont chassieux & auoir l'en-  
tendēmēt troublé, & quād le poux  
va legerement. Et quand le ventre  
est resolu longuement & quand on  
à la lumiere troublée, manger aussi  
& n'auoir point d'appetit. Et tous  
les autres signes de deuant sont  
par



par lesquels on cognoist le corps estre mal disposé & auoir en soy humeurs corrompues superflues, & mauuaises.

*Vne diuision du temps & regime duquel Bergers vsent selon que la saison du temps le requiert.*

**E**T pour remedier aux maladies qu'on a, & soy garder de celle qu'on doute aduenir; disent Bergers que le temps naturellement se change quatre fois l'an en quatre parties qui sont printemps, Esté, Automne, & l'hyuer, & chacune de ses parties se gouuernent selon que la saison requiert, en leur entendement, cōme les saisons se changent aussi changent façon, & maniere de viure & de faire; disent que changement de temps qui bien se garde souuent engendre maladie pour ce qu'en vn temps ne conuient pas vser d'aucunes viandes, lesquelles sont bonnes en autre, comme en hyuer d'aucunes dequoy on vse en Esté de toutes celles qu'on vse en hyuer & pour cognoistre le changement du temps selon les parties considerant le cours du Soleil par les douze signes & dient que chacune desdictes quatre parties & saisons durent trois mois, que le Soleil passe par trois signes, c'est à sçauoir en prin-temps par pisces, Aries, & Taurus, & ont les mois Calend.

Ferrier, Mars, Aueil, que la terre & les arbres s'esioüissent & changent verdure, fueilles & fleurs, & les fait beau voir En esté par Gemini, Cancer, Léo, & sont les mois May, Iuin, Iuillet, que les fruits de terre, & des arbres se grossissent & meurissent En Automne par Virgo, Libra Scorpis, & sōt les mois. Aoult, Septembre, & Octobre, que la terre & les arbres deschargent fruits & fueilles, & est le tēps qu'il doit amasser & cueillir les fruits, En l'hyuer par Sagittarius, Capricornus, & Aquarius, & sont les mois Nouembre, Decēbre, & Ianuier, que la terre & les arbres sont comme morts & deueus de fueilles, de fruits; & de verdure, selon lesquelles quatre saisons Bergers deuient le tēps que l'homme peut viure quatre ages, qui sont ieunesse force vieillesse & decrepité se rapporte aux quatre saisons de l'an, c'est à sçauoir ieunesse en printemps, qui est chaut & moite, & cōme les arbres, & fruits de la terre croissent si faut l'homme ieune jusqu'à 25. ans croist de corps, de Force, beauté, & vigueur. Force rapporte au temps d'Esté chaut & sec, ou le temps de l'homme est en force & vigueur si se meurt jusqu'à quarante cinq ans; Vieillesse est comparée au temps d'Automne froid & sec, que l'homme se descroist & affoiblit & pense d'amasser pour peur d'auoir faute quand viendra vieux, & dure



point de foye & de farge, ou de toille de harbez & mangent legeres viandes, comme poussins au vertus leur caux, iennes cornils, lectrès, pourclaine, melons, citrons, corges, poires, prunes, & les poissons que nous auons deuant nommez. Et aussi mangent de toutes viandes qui refroidissent. Ils diñent matin deuant que le Soleil monte, & souppent deuant qu'il se couche, & vsent assez des dessuidictes viandes, & des choses aigres pour donner appetit. Regardent de manger trop saë, & deux grater, boyuent souuent eau fraiche bouillie avec sucre, pthifane & anis qui refroidist, & ce font à toute heure qu'ils ont appetit de boire fors à heure de mager disner ou soupper qu'ils boyuent vin foible verdelet, ou melle d'eau le tiers ou demy. Aussi se gardent de trauallier trop & de foy efforcer, car en cetéps n'est rien qui plus grieve que trop eux eschauffer.

En ce temps se gardent de coucher avec femmes, & se baignent souuent en eau froide pour la foible chaleur qui est dedaas le corps efforcée par celle de dehors, tousiours ont avec eux sacre violet, autre sucre & dragées, dont vsent peu & souuent & en tout temps le matin par force de tousir, cracher moucher, de vuyder les flegmes engendrés la nuit, & se vuident par haut & par bas le mieux qu'ils peuuent & lauēt leurs mains d'eau fraiche, leurs bouches

& visages.

*Regime pour Automne, Septembre, Octobre, & Novembre.*

En Automne Bergers sont vestus à la maniere du prin temps, excepté que leurs draps sont vn peu plus chaud, & en ce temps se diligenter d'eux purger & seigner iour temperer les humeurs du corps, car c'est la saison del'an plus maladiue, en laquelle perilleuses maladies aduiennent, & pource mangent bonnes viandes, comme chapons, poulets, ieunes pigeons qui commencent à voller, & boyuent bon vin sans eux trop remplir. En cetéps se gardent de manger fruit, car c'est la saison plus dangeieuse & feures, & dient que celuy n'eut onc feures qui oncques ne mangera fruit. En ce temps ne boyuent point d'eau, & ne se lauent en eau froide fors les mains & le visage. Ils gardent leurs testes du froid de la nuit & du matin, & se gardēt de dormir à midy & de trop trauallier trop n'endures fain ne soif, mais mangent quand en ont talent, non pas qu'en foyent plus pesans, ne qu'en ayent la forcelle enflée.

*Regime pour le temps d'Hyuer, Decembre, Ianuier, & Feurier.*

En Hyuer Bergers sont vestus de robbes de laine bien espaisse, de drap velu haut tonup ou fourré de

regner, car c'est la pl<sup>e</sup> chaude four-  
 rure qui soit, chats, cōins, lieures,  
 & autres fourrures, espailles sont  
 bonnes, en ce temps Bergiers man-  
 gent chair de bœuf, de porc, de cerf  
 de Biche, & de toute venaison per-  
 drix, faisans, lieures, & oyseaux de  
 riviere, & autres viandes qu'ils ay-  
 ment le mieux, car c'est la saison, le  
 lan que nature souffre plus, & an-  
 de plante de viandes pour la natu-  
 rete couleur qui est retirée dedans  
 le corps, & en ce temps boyvett aussi  
 de vins forts chauds selon la com-  
 plexion vu baillard ou de roze, ce.  
 Deux ou trois fois la semaine vi-  
 sons de bons espicces en nos viā-  
 des, car ce temps est le plus sain de  
 l'an, auquel ne viendra la maladie,  
 fors par grandes exces & outrages  
 faits à la nature, ou mauvais gou-  
 vernement. Dient aussi bergers que  
 prin-temps est chaud & moité de  
 la nature de l'air & complexion de  
 l'anguin, & qu'en ce temps de nature  
 s'enouë, & le sang s'espand parmy  
 les veines plus qu'en autre temps,  
 l'Esté est chaud & sec, de la nature  
 du feu, & complexion du colérique  
 auquel temps on se doit garder de  
 toute chose qui esmouvent à cha-  
 leur, de tous exces, & de viande  
 chaude. Autōne est froid & sec, de  
 la nature de terre, & complexiō de  
 melencolique, auquel temps on se  
 doit garder de faire exces plus qu'en  
 autre temps, pour le danger des  
 maladies esquelles celuy temps est  
 disposé, Mais hyuer est froid &

moité de la nature de l'eau, & com-  
 plexion de flegmatique que l'hōme  
 se doit chaudement moyennement  
 tenir pour vivre sainement. Icy doit  
 on noter que tout homme est fait.  
 Et formé des quatre elemens des-  
 quels tousiours vn à sur les autres.  
 E. celuy sur qui le feu à seigneurie  
 est dict colique, c'est à dire chaud,  
 & sec. Celuy sur qui l'air à seigneu-  
 rie est dit sanguin, c'est à dire chaud  
 & moité. Celuy sur qui l'eau à sei-  
 gneurie est dict flegmatique, c'est à  
 dire froid, & moité. Celuy sur qui  
 la terre à seigneurie est dit melen-  
 colique, c'est à dire froid & sec,  
 desquelles complexions sera parlé  
 au commencement de pathonomie  
 plus largement.

*Nescio quid ca<sup>ment</sup> senta papauere dor-  
 mit.*

*Mens, que creatorem nescit iniqua,  
 Summum iterum toto lingua crucifigi-  
 tur orbe,*

*En iterum patitur dira flagella,  
 Deus factorem factura tuum stimu-  
 lantes tiranno,*

*Delictis factis describit orba suis,  
 In desumes venit inde discordia regum  
 In te canancis preda cibuque sumus,  
 In te premis gladius carnalis spiritualē*

*Et viceversa spiritualis eum,  
 Himo subitōs atropos predatrix occu-  
 pat artus,*

*Nic sinit ut daleat penitiat que miser.  
 Iure vides igitur quā recta ligamina*


ne Etir.

*Inimicus mundus hec duo verba simul.*

Fin de la Philique & regime de  
la santé des Bergers.

S'enfayt leur Astrologie.

*Celum celi domino terram autem de-  
dis filius hominum. Non mortui landa-  
bunt te domine neque omne qui descen-  
dunt in infernum. Sed nos qui vivimus  
benedicimus domino, ex hoc nunc &  
usque in seculum. Quoniam vidimus  
celos tuos opera dignorum tuorum lu-  
nam & stellas que in fando sunt. Que  
subiecisti omnia sub pedibus nostris onus  
& boues uniuersas in sape & pec-  
ora campi Volucres celi & pisces ma-  
ris qui perambulant semitas maris.  
Domine dominus noster, quam admi-  
rabile est nomen tuum in uniuersa terra.*

 Eloy qui vest, comme  
Bergers qui gardent les  
brebis aux champs sans  
sçauoir lettres, mais par  
aucunes figures qu'ils font en pei-  
tes Tablettes de bois, auoir con-  
gnoissance des Cieux, mouuemens  
& proprieté de plusieurs choses  
contenues en ce present, Compost  
& Calendrier des Bergers, lequel  
est extrait & composé de leurs  
Calendriers, & mis en lettre telle  
que chacun pourra comprendre &

sçauoir comme eux les choses des-  
suidictes. Premièrement doit sçauoir  
que la figure est la disposition  
du monde, le nombre & ordre des  
Elémens & les mouuemens des cieux  
appartiennent à sçauoir tout hom-  
me qui est en franche condition &  
de noble engin & belle chose dele-  
table, profitable, honneste, & avec  
ce est nécessaire pour auoir plu-  
sieurs autres cognoissances, & en  
especial pour astrologie dictes des  
bergers, pourquoy est à sçauoir que  
le monde est aussi rond qu'une plo-  
te, & selon les sages Bergers, il n'est  
pas possible de trouuer vne plore,  
aussi ronde comme est le monde,  
car il est plus rond qu'aucune cho-  
se artificiellement faicte de quel-  
que bon ouvrier qu'il soit, Et qui  
plus fort est en ce monde nous ne  
voyons ne iamais ne verrons aucu-  
ne chose si iustement & esgale-  
ment ronde comme luy mesme est, & cō-  
posé du ciel & des quatre elemens  
des cinq principales parties. Apres  
doit sçauoir que la terre est au mi-  
lieu du monde, car c'est le plus pe-  
sant Element sur la terre & l'eau  
sur la mer, mais elle ne couure pas  
toute la Terre afin que les hommes  
& bestes y puissent viure & la par-  
tie descouuerte est ladite face de  
la Terre, car elle est comme la face  
de l'homme tousiours descouuerte  
& la partie qui est couuerte de mer  
est comme le corps de l'homme qui  
est vestu, & ne le voit on point.

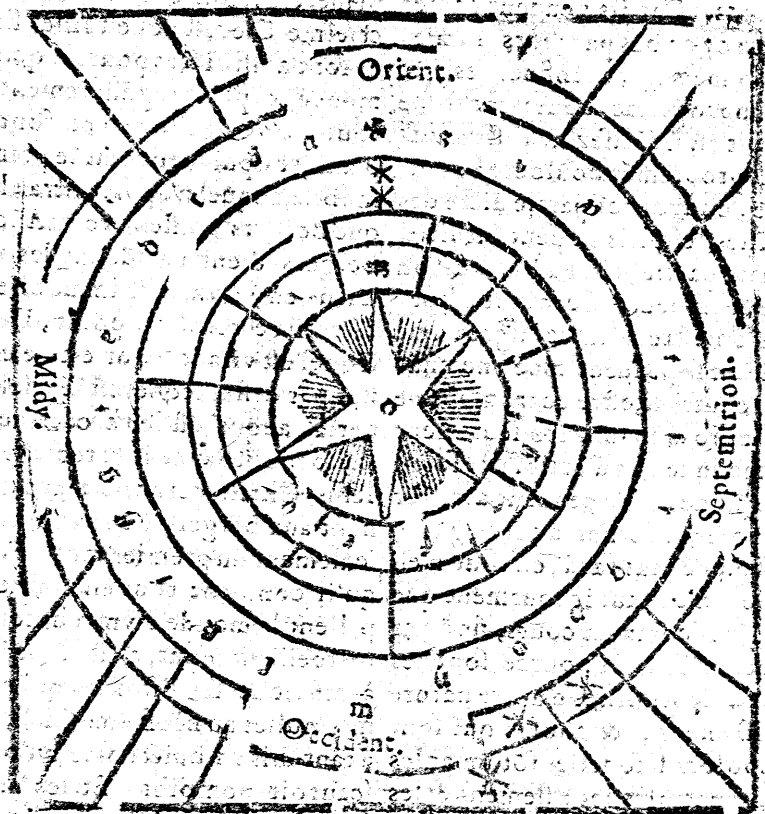
Dedus l'eau est l'air qui en clost la  
 terre, & l'air, & est diuisé en trois  
 regions, vne haute ou habitent be-  
 stes & oiseaux, vne moyenne ou sont  
 les nuées en la quelle se font impres-  
 sions, comme éclairs, tonnerres &  
 autres, & est tousiours froide. La  
 tierce est la plus haute, où n'ay vër,  
 pluye, foudre, tempeste, & autres  
 impressions, & sont aucunes mon-  
 taignes qui y ataignent iusques,  
 comme est Olimpius qui ataint la  
 plus haute region de l'air. Et l'esse-  
 ment du feu monte iusques au ciel.  
 Et les Essemens soustiennent les  
 Cieux comme les coulomnes sou-  
 stiennent vne maison de telles mo-  
 taignes en y a vne Arique nommée  
 Athlas. Apres est l'essément du feu  
 qui n'est ne flambe ne charbon, mais  
 est pur & inuisible pour sa tresgrā-  
 de clarté car d'autant que l'eau est  
 plus claire & legere que la terre &  
 l'air plus léger que l'eau, d'autant,  
 le feu est plus clair, léger & beau  
 que n'est l'air & les Cieux à l'equi-  
 polent sont plus clairs légers, &  
 beaux que n'est le feu, lequel tour-  
 ne avec le mouuement du ciel, ainsi  
 fait sa prochaine region de l'air,  
 es lauelles s'engendrent. Cometes  
 qui sont dictes Estoilles, à cause  
 qu'elles sont laissantes, & mouuent  
 comme les autres estoilles, Selon  
 aucuns Bergers le feu est nuyisible  
 pour sa subtilité, & non pour sa  
 Clarté car autant qu'une chose est  
 plus claire, d'autant en elle plus vi-



sible, pourtant on voit bien les  
 cieux mais non pas le feu, car il est  
 trop plus subtil que n'est l'air qui  
 est inuisible pour la mesme cause.  
 La terre & l'eau est espaisse, par-  
 quoy est plus visible. Les cieux ne  
 sont proprement ne pesans, ne lé-  
 gers, dars ne mols, clairs ne espais.  
 Chauds ne froids, ils n'ont faueur  
 ne odeur, couleur ne son, ne telles  
 qualitez fors qui sōt moult chauds

en vertus. Car ils peuvent causer planètes selon leur ordre. Le hai-  
 chaleur cy en bas par leurs lumie- cisme Ciel est des estoilles fixes,  
 res, mouuemens, & influences. & sont ainsi dits pour ce quelles  
 sont improprement durs, car ils ne mouuent plus regulierement &  
 peuvent estre diuisez ne caſſez, auſ- toutes d'une guilſe que ne font les  
 ſi ſont proprement coulorez de in- planetes, qui deſſus eſt le premier  
 miere, en aucune partie dicte des mobile, auquel apparaitra choſe  
 Eſtoilles, Teſquels ne peut eſtoille, que Bergers puissent voir. Aucuns  
 ne autre partie, eſtre adiouſſee ou Bergers dient par deſſus les neuf  
 oſſee & ne peuvent croiſtre n'ae- Cieux en y ayn, dict immobile par  
 tiſſer ou eſtre d'autre figure que ce qui ne retourne point, Deſſus  
 ronde, ne ſe peuvent muer ne cha- lequel eſt vn autre qui eſt de chri-  
 ger, n'epuelliſſe, eſtre corrompus ne ſtal, par deſſus lequel eſt le Ciel im-  
 alterez, fors en lumiere ſeulement perial, auquel eſt le ſtat de no-  
 comme en temps d'eclipse de ſoleil ſtre benoiſt ſauueur & redempteur  
 ou de Lune, & en peuvent arreſter Ieſus-Chriſt, deſquels n'appartien-  
 ne reposer, tourner d'autre guilſe, nent aux bergers d'en parler, mais  
 plus toſt ne plus tard, en tour n'en ſeulement du premier mobile de ce  
 partie, n'eux auoir tourment que qu'il conuient tous enſemble ap-  
 ſelon leur commun cours, ſinon par pellent le monde d'une choſe s'eſ-  
 miracle diuin. Et pour ce ſont les merueillent moult, c'eſt come Dieu  
 cieux, & Eſtoilles d'autre nature a diſtribue Teſ Eſtoilles qui n'en a  
 les Eſſemens, & choſes qui ſont mis nulles au ne ſeſme Ciel, il en  
 compoſees, leſquelles ſont muables a tant mis au huiſteſme qu'on ne  
 & corruptibles les Eſſemens & les ſcauroit nombrer. Et les autres  
 choſes qui en ſont compoſees ſont ſept cieux n'en a mis fors en cha-  
 enclos dedans le premier Ciel nom- cun vne tant ſeulement en appellat  
 me le moyeuſ de l'enſ & clos eſt Eſtoille le ſoleil, & la Lune Et tout  
 l'aubin. Et eſt le premier Ciel en- ce ſpport par la figure cy apres.  
 clos du ſecond. Et le ſecond dedans  
 le tiers & ainſi des autres. Le pre-  
 mier Ciel prochain des elements eſt  
 le Ciel de la Lune. Apres le Ciel de  
 Mercure, Apres le Ciel de Venus,  
 puis apres c'eſt le Ciel du ſoleil, a-  
 pres eſt celui de Mars, puis eſt ce-  
 lui de Iupiter, apres eſt celui de  
 Saturne, Et ſont les cieux des ſept

### Du mouuement des Cieux & Planetes.



Vcuns mouuements sont seulement de deux, dont l'un est  
 des cieux & planetes qui d'Orient en Occident par dessus la  
 excèdent les entendemés terre, & d'Occident en Orient par  
 des bergers comme est le dessous qui est dict mouuement  
 mouuement du Firmament, auquel journal, c'est à dire qu'il se fait de  
 sont les estoilles contre le premier tour en vint quatre heures, par le  
 mobile en cent ans d'un degré & quel mouuement le neuuisme Ciel  
 ledit mouuement des sept planetes est le premier mobile apres, & fait  
 tes dedas leurs espiacles desquel tourner les autres Cieux qui sont  
 les combié que bergers n'en soyét dessous lay, l'autre mouuement est  
 ignorans du tour, si n'en font ils des sept planetes, & est d'Orient  
 point de mentio, car il leur suffit en Orient par dessus la terre, d'O-  
 rient



rient en Occident par dessus, & est tant de temps comme dore main-  
 contraire au premier, & sont les deux tenant 27 iours & huit heures, &  
 mouuemens des Cieux que lesdits mercure venus & Sol feroient pa-  
 bergers cognoissent & combien qui reil tour en l'espace d'un an. Et  
 foyent opposites si le font ils conti- Mars en deux ans, ou environ, &  
 nuellement, & sont possible comme maintenant sont ils leurs tours re-  
 monstrent par exemples, si vne nef uelations, & accomplissent leurs  
 sur l'eau venoit d'Orient en Occi- propos mouuemens, & espaces de  
 dent, vn homme estoit dedans en la temps cy nommez, Le propre mou-  
 partie vers Occident & de son uement des planettes n'est pas tout  
 mouuement propre cheminast en la droit d'Occident en Orient, mais  
 nef tout bellement contre Orient est ainsi comme en bishais, & le vo-  
 celuy homme mouueroit & double yent Bergers sensiblement, & car  
 mouuement, dont l'un feroit de la quād regardēt en vne nuit la Lune  
 nef & de luy semblable, & l'autre deuant vne estoille la deux ou trois  
 roit son mouuement propre qui fait nuicts la voyent derriere non pas  
 tout bellement cōtre Orient, Sem- tout droit vers Orient mais sera ti-  
 blablemēt les planettes sont trans- rée vne fois vers septentrion, & au-  
 portées avec leur ciel d'Orient en tresfois vers midy, Et cela est pour  
 Occident par le mouuement du pre- cause de la situde de zodiaque, au-  
 mier mobile, mais plus tard ou au- quel sont les douze signes, sous le-  
 trement que les estoilles fixes par quel mouuement sont les planettes.  
 ce que chacune planete a son mou-  
 uement propre contraire au mouue-  
 ment des Estoilles parce en vn mois  
 la Lune fait vn tour moins enuiron  
 la terre que ne fait vne estoille fixe  
 Et le Soleil vn iour moins en vn an  
 Les autres planettes en certain  
 temps chacune selon la quantite  
 de son propre mouuement, ainsi ap-  
 pert que les Planettes mouuent, à  
 deux manuemens. Aucuns Bergers  
 dient que pose par y maginatio que  
 tous les Cieux cessassent de mou-  
 uoir du mouuement iournal, la Lu-  
 ne feroit vn iour ou vn circuit en  
 allant d'Occidēt en Orient en au-

Calend.

*De l'équinoctial & du Zodiaque qui  
 sont au neuuesme Ciel qui contient  
 le firmament sous soy.*

**A**V concaue du premier mobile  
 Bergers imaginent estre deux  
 cercles, & y sont reellement l'un  
 gresse comme vn fil & appellent  
 celuy equinoctial, l'autre l'arge en  
 maniere d'une ceinture l'arge ou  
 d'un chapeau de fleurs lequel appel-  
 lez zodiaque, & ces deux cercles se  
 intersequent & diuersent l'un l'au-  
 tre egallement, nō pas d'oiement

R

car le zodiaque croise en bizaiz, & les endroits ou se croiset sont dits equinoxes Pour entendre equinoctial on voit visiblement tout le ciel tourner d'Oriēt en Occident Et s'appelle mouuement nouuel, si doit on y imaginer vne ligne d'orte qui parmy la terre venāt d'un bout du ciel à l'autre entour laquelle ligne est faicte ce mouuement, & ces deux boutz sōt deux points au ciel qui ne mouuent point & sont appelez les poles du monde, lesquels l'un est sur nous apres l'estoille de nord qui tousiours nous appert & est le pole arctique & septentrional & l'autre est dessous la terre tousiours mussé appellé pole antartique, ou pole austral, au milieu desquels poles au premier mobile est le Cercle equinoctial esgallemēt deuant vne partie comme l'autre desdits poles & selon le cercle est fait & mesuré le mouuement iournal de vint quatre heures c'est vn iour naturel, & est dit equinoxial pource que quād le Soleil y est le iour & la nuit sont egaux par tout le monde. Le zodiaque large cōme dist est au premier mobile, aussi est comme vne ceinture gentillemeēt serrée ou figurée des ymages designes en telles subtillement, & bien composées d'Estoilles fixes ainsi comme D'escarbaucles luyfant, ou de precieuses femenes pleines de grands vertus asises par maistrise noblement parrez, auquel zodiaque sont quatre

principaux points se diuisent esgallement en quatre parties. Vn haut, dict le Solstice d'Esté auquel quand le Soleil est entré en Cancer & est le plus lōg iour d'Esté Vn autre bas dict le Solstice d'hyer, auquel quand le Soleil est entré en capricornus & est le p.<sup>re</sup> court iour del'Hyer. Vn autre moyen dict l'equinoctial d'autōne que le soleil entre en Libra au mois de septembre, & l'autre dict Equinoctial de prin temps que le soleil entre en Aries du mois de Mars, lesquelles quatre parties diuisées chacune en trois parties égales sont douze parties qui sont appelez signes nommez Aries, Taurus, Gemini, Cancer, Leo, Virgo, Libra, Scorpis, Sagittarius, Capricornus, Aquarius, Pisces, Aries commēce en l'Equinoctial croisé du zodiaque, & quand le Soleil y est cōmencé à decliner, c'est à dire approcher apres de septentrion, & puis vers nous s'estend iusques deuers Oriēt Apres est Taurus le second, Gemini le tiers. Cancer le quart. Leo le v. Virgo le vi. Et ainsi des autres, comme la figure cy apres le mōstre.

Item chacun signe est diuise en trente degrez, & sont au zodiaque trois cens soixante minutes, chacun degre diuise en soixante minutes, chacune minute par soixante second, chacun second en soixante tiers, & fuffit pour toutes les Bergers ceste diuision.



contre le premier mobile en cent  
ans d'un degré, pour laquelle mu-  
tation le Soleil pour auoir autre  
regard à vne Estaille & autre si-  
gnification qu'il n'auoit le temps  
passé, & mesmes quand les liures  
furent faicts, parce que l'E-  
staille a changé de degré, ou le Si-  
gne sous laquelle estoit. Et cecy  
faict faillir souuent ceux qui pro-  
noftiquent & font iugemens fu-  
turs. Tous Cercles du Ciel sont  
grees, fors le zodiaque qui est for-  
gé, & contient en longueur trois  
cens soixante degrez, & en largeur  
douze, laquelle est diuisee par le  
droict milieu six degrez, en vn co-  
sté & six d'autre costé est faite, ce-  
ste diuision nommée escliptique de  
laquelle escliptique est le chemin  
& voye du soleil. Car iamais le  
Soleil ne depart de dessus la li-  
gne, & ainsi est tousiours au milieu  
du zodiaque, mais les autres pla-  
nettes tousiours sont d'un costé ou  
d'autre ceste ligne, si on qu'on sont  
en la teste ou en la queue du Dra-  
gon, comme la Lune tous les mois  
y passe deux fois, & s'il aduient que  
soit quand elle se renouelle il est  
Eclipse du Soleil sous le Nadyr du  
Soleil, Si c'est droictement il est

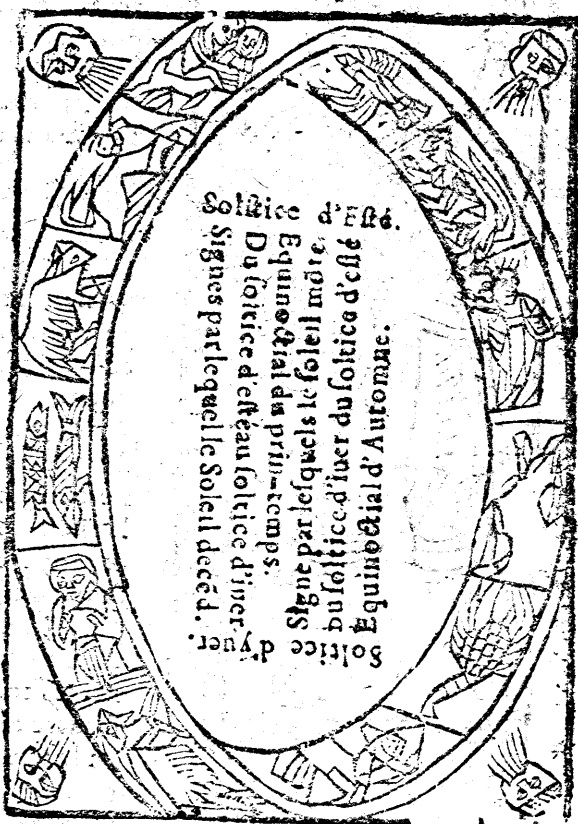
Bergers cognoissent vne varia-  
tion subtille au Ciel, & est car les  
Estailles fixes ne sont pas sous les  
mesmes degrez au signe du zodia-  
que qu'elles estoient quand elles  
furent creés, à cause du mouue-  
ment du firmament auquel elles sont

Eclipse generale & si n'est qu'une  
partie on ne la voit point quand est  
Eclipse de Soleil qui n'estoit point  
generale, par tous les climats, mais  
en aucun seulement, mais quand il  
est Eclipse de Lune generale.

Deux grands Artieles, c'est à sçauoir l'un Meridien, l'autre Orizon qui  
s'intersequent & croissent droictement.

**M**eridien est vn grand cercle imaginé au Ciel qui passe par les poles du monde & par le point oucy endroit sur nostre teste leste lequel est appelé zenic & toutefois que le soleil est venu d'Orient iusques à ce cercle, il est midy, & pource est il appelé Meridien, & est la moytié de ce cercle sur la terre & l'autre desous qui passe par le poist de minuit droictement ou opposite azenic, & quand le Soleil a touché elle parle du cercle est minuit, & si vn homme la vers Orient, ou vers Occident, il à nouveau Meridien, & pource est plus tost Midy, à ceux qui sont deuers Orient, qu'à ceux qui sont vers Occident. Et si vn homme est tousiours en vn lieu son meridié est tousiours tout vn, ou s'il va contre midy ou vers septentrion, mais il ne se peut remuer qui l'ait vn autre zenich, & ces deux cercles, Meridien & Orizon intersequent & croissent droictement.

Orizon est vn grand Cercle, qui



diuise la partie du Ciel, laquelle nous voyons de celle laquelle, ne voyons pas Et dient Bergers, que si vn homme estoit en plat pays, il verroit iustement la moitié du ciel laquelle ils appellent leur Emispe-re, c'est à dire, demye Espere, & est c'est Orizon joignant presque à la terre, duquel Orizon le contre est le milieu, & la place en laquelle

nous sommes ainsi, & chacun est  
toujours au milieu de son Orizon  
& zenich est le pole & comme vn  
homme se transporte de lieu en au-  
treil est autre endroit du Ciel, &  
autre zenich & autre Orizon.

Tout Orizon est droit ou oblique  
Ceux ont droit Orizon qui habitent  
sous l'Equinoctial & ont leur  
zenich en l'Equinoctial, car leur  
Orizon interseque & bien diuise  
L'equinoctial droitement par des  
deux poles du monde, tel met que  
nul des poles n'est esleue sur l'O-  
rizon, ne desprime dessous, mais  
ceux qui habitent ailleurs que sous  
l'Equinoctial ont Orizon oblique,  
car leur Orizon interseque & diuise  
l'Equinoctial en biais, & n'est pas  
droit, Et leur aspect est vn des  
poles du monde esleue dessus leur  
Orizon. Et l'autre leur est tou-  
iours masqué, qui ne le voyent point  
plus ou moins, selon diuerses ha-  
bitations, & selon qu'on est eslon-  
gué de l'Equinoctial & tant plus  
est le pole esleue tant plus est l'O-  
rizon oblique & l'autre pole depri-  
mé. Et est scauoir qu'autant il y a  
de distance de l'Orizon au pole  
comme il y en a du zenich à l'Equi-  
noctial, & que zenich est la quarte  
partie du Meridien, ou le milieu  
de l'arc iournal, duquel les deux  
boutz sont dessus Orizon.

Item & que du pole iusques à  
l'Equinoctial est la quarte partie  
de toute la rondeur des Cieux, &

ainsi bien du cercle Meridien, puis  
qu'il passe par les poles. Et croise  
l'Equinoctial droitement.

Vn exemple de l'Orizon de Pa-  
ris, selon l'Opinion des Bergers,  
sur lequel Orizon dient que le pole  
est esleue quarante neuf degrez,  
Pourquoy dient aussi que du zenich  
de Paradis à l'Equinoctial s'ont qua-  
rante neuf degrez, & de l'Orizon  
iusques au zenich, qui est la quarte  
partie du Cercle meridien, sont  
nonante degrez, & du pole iusques  
au zenich sont quarante & vn de-  
grez, du pole iusques au Solstice  
d'esté cinquante sept degrez, du sol-  
stice iusques à l'Equinoctial trais  
trois degrez, Aussi sont du pole  
iusques à l'Equinoctial nonante  
degrez, & est la quarte partie de la  
rondeur du Ciel, de l'Equinoctial  
iusques au Solstice d'hyuer à ving-  
quatre degrez du Solstice iusques  
à l'Orizon dix huit. Ainsi seroit  
l'Equinoctial esleue sur l'Orizon de  
Paris quarante degrez, & le Solsti-  
ce d'esté soixante quatre degrez  
auquel Solstice est le Soleil à heure  
de midy le plus grand iour d'esté,  
& lors entre en Cácer, & est le plus  
pres du zenich de Paris, & autres  
de nostre partie habitable que pour-  
roit estre, Et quand le Soleil est au  
Solstice d'hyuer, le plus court iour  
de l'année à heure de midy, & entre  
en Capricornus, & n'est esleue ce-  
suy Solstice sur l'Orizon de Paris  
qu'en dix huit degrez, lesquelles

eleuations toutes facilement on peut trouuer, mais qu'on en con-  
gnoisse vn facilement, & en cha-  
cune region pareillement selon la  
situation.

*Des deux autres grands cercles du  
Ciel & quatre petits.*

**D**es deux autres grands cercles sont au  
ciel nommez collures qui diuisent les ciex en qua-  
tre parties egales & se  
croisent droitement passant l'un  
par les poles du monde, & par les  
deux solstices, & l'autre par les po-  
les, & par les deux equinoxes. Le  
premier des petits est dit cercle ar-  
tique, a cause du pole du zodiaque  
entre le pole arctique & son pareil  
est a son oppose nomme cercle an-  
tartique Les autres deux sont no-  
mez tropiques l'un d'este & l'autre  
d'yuer. Le tropique d'este est cause  
du solstice d'yuer, commencement  
de Cancer. & le tropique d'yuer du  
solstice d'este commencement de  
Capricornus & sont egalemes dits  
nuds l'un cercle de l'autre. Icy doit  
on noter que les distances du pole  
artique au cercle arctique, & la di-  
stance du tropique d'este a l'equi-  
noctial, & celle de l'equinoctial au  
tropique d'yuer & du cercle antar-  
tique au pole antartique sont iuste-  
ment egales chacune de 23. degrez  
& demy ou enuiron dont distance  
de l'Equinoctial au tropique d'este

& du cercle arctique au pole soit en-  
semble quarante sept degrez les-  
quels oste du quartier d'entre le  
pole & l'equinoctial on y a nonate  
degrez, reste qu'il en demeure 43.  
qui sont la distance entre le tropi-  
que d'yuer & le cercle antartique,  
& sont dictes cercles petits car  
ils ne sont si grands que les autres  
toutesfois sont ils diuisez chacun  
par trois cents soixante degrez,  
comme les plus grands.

*Diuisionement & resconce des si-  
gnes en l'Orizon.*

**L'**Orizon est Emisphere diffe-  
re, car Orizon estre cercle  
qui diuise la partie du ciel,  
que nous voyons de celle sous ter-  
re que ne voyons pas, & Emisphe-  
re est celle partie du Ciel sur terre  
que nous voyons. Item, Orizon est  
vn cercle qui ne meut sinon com-  
me nous mouuons de lieu en autre,  
mais Emisphere continuellement  
tourne, car vne partie se leue mon-  
te sur vostre Orizon, & autre par-  
tie resconce entre deslous. Ainsi  
Orizon on ne lieue n'y ne resconce  
mais ce qui vient dessus lieue, & ce  
qui vs deslous resconce, Meridie,  
aussi ne lieue ne resconce, Equino-  
ctial est le Cercle iournal qui lieue  
& resconce regulierement autant  
en vne heure comme en va autre, &  
tout en 24. heures, zodiaque cercle  
l'arge & oblique, auquel sont les

gnes lieue & relconce tout en vn  
 iour naturel mais non pas regulie-  
 rement car il ne lieue plus en vne  
 heure qu'en l'autre, pourtant que  
 nostre Orizon est oblique & diuisé  
 le zodiaque en deux parties, dont  
 l'vne en tout temps est sur nostre  
 Orizon & l'autre desu dessous ainsi la  
 moitié des signes se lieuent sur no-  
 stre Orizon chacun leur articles  
 tant soit petit ou long & l'autre  
 moyté par nuit, pourquoy conuient  
 que les iours qui sont plus breufs,  
 que les nuits les signes lieuent plus  
 tost, & es iours longs plus à loisir,  
 & ainsi zodiaque ne lieue pas regu-  
 lierement en ses parties comme  
 l'Equinoctial, mais y a deux fois  
 l'an variation, car la moyté du  
 zodiaque qui est du commencement  
 d'Aries, iusques en la fin de Vir-  
 go tout ensemble met autant de  
 temps à leuer comme la moyté de  
 l'Equinoctial qui est de costé soy &  
 commencement à leuer en vn des mo-  
 ments & acheue en vn moment ainsi  
 mais ceste moyté du zodiaque leue  
 au commencement plus tost, & ceste  
 moyté de l'Equinoctial plus à lo-  
 sir, & est appelle leur obliquement  
 l'vne l'autre moitié du zodiaque qui  
 est du commencement de Libra ius-  
 ques à la fin de Pisces, & la moitié  
 de l'Equinoctial qui en costé soy  
 commence à leuer ensemble  
 mais l'Equinoctial en ceste par-  
 tie leue au commencement plus tost  
 & le zodiaque plus à loisir & ce est  
 appelle leur droit qui est toujours  
 plus leue de l'Equinoctial que du zo-  
 diaque & neantmoins finissent en-  
 semble, & exéple pour les deux mou-  
 uemens qui sont dits comme si deux  
 hommes alloient de Paris à Saint  
 Denys & partissent ensemble mais  
 au commencement l'vn cheminast  
 bien tost de l'autre plus à loisir, &  
 luy qui chemineroit plus tost seroit  
 premier au milieu du chemin que  
 l'autre mais si de la celuy qui auoit  
 cheminé tost chemineroit à loisir, &  
 l'autre cheminast tost, aussi tost fe-  
 roient à St Denis l'vn comme l'autre  
 Item la moyté du zodiaque de  
 par le commencement de Cancer  
 iusques à fin de Sagittarius en le-  
 uant apporte plus que la moitié de  
 l'Equinoctial si que le reste lieue  
 tout droit & l'autre moitié dudit  
 zodiaque lieue obliquement.

*De la diuision de la terre, & de  
 ses régions.*

**D**urant que parlés des estoiles  
 les & la cognoissance que  
 Berget en ont, disons de la  
 diuision de la terre & des parties à  
 leur opinion pourquoy est à noter  
 que la terre est comme ronde &  
 pource ainsi comme on va de pays  
 en autre ou à autre Orizon qu'on  
 n'augit & apparait autre partie du  
 Ciel, & si vn homme alloit en Scy-  
 thie rion droit deuers miltz le sole  
 artique lui feroit moins estue c'est  
 à dire apparoistre plus prochain

de la terre, & s'il alloit au contraire & sous la voye & est inhabitable  
 lui seroit plus esleué, c'est à dire ap- par trop grand chaleur. Les deux  
 paroitroit le plus haut, & pource autres parties, la seconde & la  
 s'il alloit vers midy dessous vn me- quarte ne sont trop près du Soleil,  
 ridien tant que le pole arctique fust ne trop loing, & ainsi sont attrem-  
 moins esleué dessus son Orizon par pées en chaleur & froid, & pource  
 la trentiesme partie de la sixiesme sont habitables s'il n'y auoit autres  
 partie de l'arc meridien, il auroit empeschemens, & posé qu'il soit  
 passé la trentiesme partie d'vne des vray, si n'est point possible de pas-  
 six parties de la moytié du circuit ser de trauers la region par dessus  
 de la terre & luy seroit le pole mois la voye du Soleil, dicte zone cor-  
 esleué d'un degré ou au contraire tât riade pour aller de la seconde à la  
 qu'il fut plus esleué d'un degré, lors quarte car aucuns Bergers eussent  
 au roit passé vn degré du circuit de passé qui eussent parlé, pourquoy  
 la terre, de laquelle tous les degrez dient qu'il n'y a region habitée que  
 ensemble sont trois cens soixante, la seconde en laquelle nous, & au-  
 & contient vn degré, la terre qua- tres viuans hommes.  
 rante huit lieux & demie ou en-  
 uiron & comme l'espace du Ciel est  
 diuisé par les quatre moindres cer-  
 cles en six parties d'ices cinq zones  
 Ainsi la terre est diuisée en cinq re-  
 gions, desquelles la premiere est en-  
 tre le pole arctique, & le cercle arti-  
 que, La seconde est entre le cercle  
 arctique & le tropique d'Esté. La  
 tierce est le tropique d'Esté, & le  
 tropique d'hiver. La quatriesme est  
 entre le tropique d'hiver & le cer-  
 cle antarctique. La cinquiesme est  
 entre le cercle antarctique, & le po-  
 le antarctique, desquelles parties ou  
 regions de la terre, aucuns bergers  
 dient que la premiere, & la cinquies-  
 me sont inhabitables pour trop  
 grand froideur, car ils sont trop  
 loingtaines du Soleil. La tierce, qui  
 est miene, est trop près du Soleil,

*De la variation, qui est pour diuerse  
 habitation & regions  
 de la terre.*



Es Bergers dient que si  
 estoit possi- ble que la ter-  
 re fut habi-  
 tée tout en-  
 tour & posé  
 le cas qu'ain-  
 si soit, premierement ceux qui ha-  
 bitent sous l'equinoctial ont en tout  
 temps les iours & les nuicts egaux  
 & ont les deux pole du monde aux  
 deux coings de leur Orizon, &  
 peuent voir routes les Estoi-  
 les quand ils voyent lesdits deux  
 poles,



po'es, & le Soleil passe deux fois la  
par dessus leurs testes, c'est quand  
il passe par les Equinoctiaux Ainsi  
le Soleil est par moytié de l'an vers  
le pole artique & par l'autre moy-  
tié deuers l'autre pole. Et pource  
ont deux yuers en vn an sans grád  
froid, l'un quand l'aüons l'hyuer, &  
l'autre quand nous auons l'Esté,  
Semblablement ils ont aussi deux  
Esté, l'un en Mars, quand nous a-  
uons prin-temps l'autre en Septé-  
bre, quand nous auons Automae,  
& par ainsi ont quatre Solstices  
deux chauds quand le Soleil passe  
par leur zenich, & deux bas quand  
decline d'une part ou d'autre, &  
ainsi ont quatre ombres en l'An,  
Car quand le Soleil est es equino-  
ces deux fois l'an, de matin leur  
vmbre est vn Occident & du iour  
en Orient & de midy nont point  
d'Ombre : mais quand le Soleil est  
es signes Septemptrion avec leur  
Ombre est deuers la partie des si-  
gnes Meridionaux & au contraire  
Secondement ceux qui habitent en-  
tre l'Equinoctial & le tropique  
d'Esté ont pareillemét deux Esté,  
deux yuers & 4 Ombres de l'an, &  
nont difféence des premiers sinon  
alongillant en ceste partie de la  
terre est le premier climat, & pres-  
que la moytié du segond, & est nom-  
mé Arrabie, en laquelle est Echto-  
pie, Tiercement ceux qui habitent  
sous cettropique d'Esté ont le So-  
leil sur leurs testes le iour du Sol-

Calend.

stice d'Esté a midy plus petit que  
no<sup>e</sup> en vne partie d'ethiopie. Quar-  
tement ceux qui sont entre le tro-  
pique, d'Esté & le cercle artique,  
ont ses iours plus longs en esté que  
les dessusdicts de tant comme ils  
sont plus longs de l'Equinoctial &  
puis cours a l'hyuer & nont iamais  
le Soleil sur leur teste ne deuers Se-  
ptemptrion, & en ceste partie de la  
terre nous habitons. Quintement  
ceux qui habitent dessous le cercle  
artique ont le phisque du zodia-  
que leur Orizon & quand le soleil  
est du solstice d'Esté leur resconce-  
point & ainsi ils n'ont point de  
nuir vn iour naturel de 24 heures,  
semblablement quand le Soleil est  
Solstice d'hyuer il est iour naturel  
qu'il ont continuellement nuit &  
que le Soleil ne leur lieue point, six-  
tement ceux qui sont entre le cer-  
cle artique & le pole artique ont  
en esté plusieurs iours naturels qui  
leur sont vn iour artificiel sans nuit  
& aussi en l'Hyuer sont plusieurs  
iours naturels esquels il leur est  
toufiours nuit, & tant plus s'ap-  
proche on du pole tant est le iour  
artificiel d'Esté plus grand & dure  
en lieu vne sepmaine, en autre deux  
en autre deux moys, en autre trois  
ou plus, Et proportionnellemét est  
plus grande la nuit d'hyuer, car au-  
cuns des signes sont toufiours sur  
l'Orizon & aucuns toufiours des-  
sous, & tant comme le Soleil est es  
signes dessus il est iour, & autans

comme il est és signes deffous il est la terre qui est cēt mille & deux cēs  
 nuit. Septiesmement ceux qui ha- lieuës, ainsi auroit mal & cēt lieuës  
 bitent droit emēt sous le pole ont de long. Le secōd climat est le plus  
 moytié de l'An le Soleil sur leur court & moins large. & le tiers pl<sup>s</sup>  
 Orizon & continuel iour, & l'autre que le second, & ainsi des autres  
 moytié de l'An continuellement pour l'appetissement de la terre ve-  
 nuit l'equinoctial est leur Orizon nant vers Septentrion pour enten-  
 qui diuise les signes si haut & si bas. tendre quel climat & vne espee de  
 Parquoy quād le Soleil est és signes terre egallement large de laquelle  
 qui sont hauts & deuers eux ils ont la longueur est d'Orient en Occi-  
 continuel iour & quād est en deux dent, & sa largeur est venant du  
 deuers midy ils ont cōtinuelle nuit Midy & de la terre bien habitable  
 Ainsi n'ont en l'an qu'un iour & vers l'Equinoctial tirant à Septen-  
 vne nuit & comme dit est moytié trion tant comme vne orloge ne se  
 de la terre vers le pole arrique, on change point, car en la terre habi-  
 peut entendre de l'autre moytié & table les Orloges se changent sept  
 ses habitations deuers le pole an- fois, en la largeur des Climats est  
 tistique. necessité dire qui soyent sept, & ou  
 est la variation des Orloges est la

*Division de la terre, & seulement la  
 partie qui est habitée.*

**B**ergers & autres, cōme eux di-  
 Baissent de la terre habitable en  
 sept parties qu'ils appellent Cli-  
 mats. Le premier d'yameros Le se-  
 cond climat d'yaciēt. Le tiers cli-  
 mat d'alexandrie. Le quart Climat  
 Diachodes. Le cinquiesme Climat  
 Dicames. Le sixiesme Climat  
 D'obuiffenes. Le septiesme Climat  
 Diariphes, desquelles chacun a sa  
 longueur determinée & sa largeur  
 aussi, & tant sont plus pres de l'E-  
 quinoctial tant plus longs & lar-  
 ges. Et procedent en longueur de  
 Orient en Occident. Et en largeur  
 de midy en seprétrion. Le premier  
 Climat selon aucuns bergers. con-  
 tiēt de long la moitié du circuit de  
 cette variation proprement doit  
 estre prise au milieu des Climats,  
 & non au commencement ne à la  
 fin pour le proxime & conuenance  
 l'un de l'autre. Item en vn climat  
 toujours a vn iour artificiel est  
 plus long ou plus court que l'au-  
 tre Climat, & est ce iour monstre la  
 differēce au milieu de chacū mieux  
 qu'au commencement ou en la fin, la-  
 quelle chose on peut cognoistre se-  
 fiblement à l'œil le iuger de differ-  
 rēce des climats. Et est à noter que  
 sous l'Equinoctial les iours & les  
 nuicts en tout temps sont esgaux,  
 chacun des douze heures Mais ve-  
 nant vers septentrion les iours d'e-  
 sē alonguissent & ceux d'yuer ap-

peussent & tant plus on approche  
de sep. éction, Et tant plus le iours  
croissent, tellement qu'en la fin du  
dernier climat les iours en esté sont  
plus grands de trois heures, & le-  
mye qu'ils ne sont au commencement  
du premier & le pole prez esleué de  
38 degrez Au commencement d'e-  
sté à 12. heures 45. minutes & est le  
pole esleué sur l'Orizon onze de-  
grez & 45 minutes & au milieu du  
Climat le plus long iour à 13. heures  
& est le pole esleué 16. degrez, &  
dure sa largeur iusques au plus long  
iour d'esté, est 13. h. & xv. min. & le  
pole esleué 20. degrez & demy, la-  
quelle largeur est deux cens vingt  
lieues de la terre. Le second Climat  
commence ou est la fin du premier &  
le milieu ou est le plus long iour à  
13. heures & demie, & le pole esle-  
ué sur l'Orizon 22. minutes & dure  
sa largeur iusques au plus long  
iour à 13. heures 45. minutes. Et le  
pole esleué 28. degrez. Et demy, &  
contient de terre ceste largeur ius-  
tement deux cents lieues. Le tiers  
Climat commence ou est la fin du  
second & son milieu ou est le plus  
long iour à 13. heures & le pole est  
esleué 30. degrez & 60. minutes, &  
sa largeur s'estend iusques ou le plus  
long iour à 13. heures. Et xv. minu-  
tes. Et le pole est esleué 24. degrez  
& 40. minutes. Le quart Climat  
commence à la fin du tiers. Et son  
milieu ou est le plus long iour à 13.  
heures & demie, & le pole est esle-

ué à 26. degrez & 20. minutes, & sa  
largeur dure iusques ou le plus long  
iour à 13. heures & 40. minutes. Et  
le pole est esleué 30. degrez contien-  
t de terre sa largeur cent cinquantes  
lieues. Le cinquième climat com-  
mence à la fin du quart. Et son mi-  
lieu est ou le plus long iour à xv.  
heures, le pole est esleué 40. degrez  
& 20. minutes, & dure sa largeur  
iusques ou le plus long iour à xv.  
heures & xv. minutes, & le pole est  
esleué 14. degrez & demy & sa lar-  
geur contient de terre trente cinq  
lieues. Le sixiesme Climat com-  
mence en la fin du cinquième. Et son  
milieu est ou le plus long iour est  
xv. h. & demie. Et le pole est esleué  
sur l'Orizon xlv. degrez, & xxxvi.  
mi, duquel sa largeur dure iusques  
ou le plus long iour à xv. heures,  
Et xlv. minutes, laquelle largeur a  
de terre cent six lieues. Le septies-  
me Climat commence en la fin du  
sixiesme, Et son milieu est ou le plus  
long iour à xvi. heures & le pole est  
esleué xviii. degrez & xl. minutes,  
sa largeur s'estend iusques ou le  
plus long iour à xvi. heures & xv.  
minutes & le pole est esleué cin-  
quante degrez & demy, & contient  
ceste largeur soixante lieues.

*Une merueilleuse consideration de  
grand entendemens de Bergers.*



Oit posé le cas que selon la longitude, des climats on peut enuironner la terre tout entour en allant seroit vers Occidēt, tant qu'on fut retourné au lieu dōt on seroit parti aucuns Bergers diēt que peu s'en faut qu'on ne face ce tour, diēt par cause d'exēple qu'un homme fist ce tour en douze iours naturels estant regulierement vers Occident, & commençast maintenant à midy il passeroit chacun iour naturel la douziēme partie du circuit de la terre, & font trente degrez & dont conuiendroīt que le Soleil fit vn tour entour la terre 30 degrez outre, auāt qu'il retournast de l'endemain au Meridien de c'est homme, ainsi auroit c'est homme son iour & nuit de 26. heures seroit plus long par la septiesme partie d'un iour naturel que s'il se reposoit, parquoy s'ensuit de necessite qu'en douze iours naturels, cest hōme auroit seulement onze iours & onze nuits, & quelque peu mois & que le Soleil ne luyroit qu'unze iours, car onze iours & onze nuits chacun iour & nuit de 26. heures font onze iours naturelz, chacun de vingt quatre heures. Par semblable consideration conuiedroit qu'un autre homme qui seroit ce tour en allant vers Orient eut son iour & nuit plus court de deux heures que n'est vn iour naturel, &

ne seroit son iour & nuit que vint deux heures, dont il faisoit ce tour en ce mesme tēps c'est à sçauoir en 12. iours naturels s'ensuyuoit par necessite qu'il auoit traise iours & peu plus. Ainsi si Jean faisoit tours vers Occidēt & Pierre vers Oriēt, & Robert les attendit au lieu d'oū seroyent partis l'un quāt l'autre & retournassent l'un quāt l'autre aussi. Pierre diroit qu'il auroit deux iours & deux nuits plus que Jean, & Robert qui se seroit reposé vn iour plus que Jean, combien qu'ils eussent fait ce tour, en douze iours naturels, ou en cent ou en dix ans c'est tout vn, c'est beau à considerer entre Bergers, comme Jean & Pierre arriueroyent en vn mesme iour, posé qu'il fust Dimanche, & Jean diroit il est Samedy, & Pierre diroit il est Lundy, & Robert diroit il est Dimanche.

*Du pommeau des Cieux Estaille nommée estoille de Nōrt près laquelle est le pole artique diēt Septentrional.*

**A** Pres ce que dessus est diē venons à parler d'aucunes Estailles en particulier. Et premierement de celle que Bergers nomment le pommeau des Cieux ou l'Estaille de Nōrt parquoy on doit sçauoir que sensiblement nous voyant le Ciel tourner d'Orient en Occident par le mouuement iournal, c'est du pre-

mier mobile, lequel se fait sus deux points opposites qui sont les poles du Ciel desquels l'un nous appert, c'est le pole artique, & l'autre ne voyons pas c'est le pole antarctique ou de midy qui est toujours mussé sous la terre. Pres du pole artique qui nous appert est l'Estoille plus prochaine que Bergers appellent le Pommeau des Cieux, laquelle prent plus haur & loingtaine de nous & par laquelle ont la cognoissance qu'ils ont des autres Estoilles parties du Ciel les Estoilles qui sont pres de ce pommeau ne vont ia mais sous terre, desquelles sont les Estoilles qui font chariot & plusieurs autres mais celles qui en sont loing vont aucunes fois sous terre, comme le soleil, & la Lune, & autres plaactres sous ce pommeau droictement est l'angle de la terre l'endroit ou est le Soleil heure de minuit.

*D'Andromede Estoille fixe.*

Aries est signe chaud & sec, qui gouverne del'homme le chef, & la teste & laee, des regions Babilone. Perse & arabie. Et signifie petits arbres sous lay. Au quinzieme degre le leur vne Estoille fixe nommée Andromede, que Bergers figurent vne Estoille en cheueux sus le riuage de la mer mise pour estre deuorée de monstres marins, mais Perseus fils de Iupiter, combatit le monstre & le tua, dont fut deliurée ladicte Andromede. Ceux qui sont nez sous

la constellation sont en danger de Prison, ou de mourir es prisons, mais si bone planette y regarde elchappent de mort & prison. Aries est l'Exaltation du Soleil de vingt degrez & est Aries maison de Mars avec scorpius, calaquelle mars s'estioüist le plus.

*De l'Estoille fixe nommée perseus seigneur de l'Espée.*

Taurus à les arbres plantes & entes, & gouverne de l'homme le col & le neud du gosier, des regions Ethiopie, Egypte, & le pays d'entour sous son 12 degre le leur vne estoille fixe de la premiere magnitudo, que Bergers appellent perseus fils de Iupiter, qui couppa la teste de medusa, laquelle faisoit mourir toceux qui la regardoyent, & par nul engin ne s'en pouoyent garder Bergers dient, que quand Mars est conioind avec ceste Estoille, ceux qui sont nez sous la constellation ont la teste trencée, si Dieu ne leur fait grace & appellēt aucunes fois ladicte Estoille seigneur de l'espée & le figurent vn homme nud l'espée en vne main. Et à l'autre le chef de Medusa, & ne le regarde point. Et est Taurus exaltation de la Lune au tiers degre.

*D'Orion Estoille fixe, & ses compagnons.*

Geminisignifie largesse, bon courage, sens, beauré, clergie, & gouverne de l'homme les espauls, les

bras, & les mains, & des regions iuge, Armenie, Cartage, & les moyes arbres, & sous son xviij. degré se leue vn Estaille fixe, nommée Orion, 36. autres Estailles avec soy, & en figure d'un homme armé, vestu d'un haubert, & vne espée ceinte & signifie grand Capitaine. Ceux qui sont nez sous la constellation sont en danger de violence, & d'estre tuez en trahison si bonne fortune faicte en leur Natiuité ne les sauue. Gemini & Virgo sont les maisons de Mercure, mais Virgo est celle en quoy il s'estoille le plus, & si est Gemini au tiers degré l'exaltation de la teste, du Dragon.

*De l'Estaille fixe, que Bergers appellent Alhabort.*

Cancer domine les Arbres, long & egaux, du corps de l'homme la poitrine, le cœur, l'estomach, les costez, la ratelle, & le poulmon, des Regions Armenie, la petite, Et la region d'Orient. Et se leue dessous luy au 8. degré vne estoille fixe que Bergers appellent Alhabort c'est à dire le grand Chien. Et dient que ceux qui sont nez sous la constellation. Et qu'elle est en l'ascendant ou au milieu du Ciel, elle signifie homme fortuné, & si la Lune est avec elle, Et la partie de fortune, celui qui y sera né deviendra moult riche, Et est Cancer maison de la Lune, & si est exaltation de Jupiter au quinziesme degré.

*De l'Estaille fixe, nommée cœur de Lyon.*

Leo à les grands Arbres, c'est à dire les seigneurs, & signifie homme terrigineux plain de courroux & dangoisse & de l'homme garde le corps. Et proprement le dos. Et les costez, Et des Regions, Arritri, iusques à la fin de la terre habitable, sous son 24. degré se leue vne Estaille fixe: nommée cœur de Lyon. Et ceux qui sont nez sous la constellation ainsi que dient Bergers, sont esleuez en haute seigneurie ou en grand office, Et puis il sont deprimez, ou rabaissez, en danger de leur vie, mais si bonne planette regarde ladicte Estaille, ils seront sauuez de grand peril, Leo est la maison du Soleil, en Aries est son exaltation comme dict est.

*De l'estaille fixe, dicte nebuleuse Estaille coupe d'Or.*

Virgo gouverne tout ce qui est semé sur terre, & signifie homme de bon courage, Philosophie, largesse & toute maniere de sens de l'homme regarde le ventre. Et les entrailles & des regions Alege, Marica, Assen, qui est vne region près Ierusalem, entra en liesse d'Espagne sous la longitude, au cinquiesme degré, se leue vn Estaille fixe, dicte nebuleuse ou queue de Lyon, & en la tige de septemprionnale dudit signe Virgo sous ledit signe se leue vne autre estoille fixe que nous appelle

lons coupe d'Or, & est au traiziesme degre dudit signe deuers la partie meridionale, laquelle chose est de nature de Venus, & de Mercure, & signifie ceux qui sont nez sous la constellation scauoir choses dignes & sacrées.

*De l'aspic Estaille fixe.*

Sous le signe de Libra, qui domine les grands arbres & larges, signifie iustice, & de l'homme domine les rains, & le dessus du uentre & des Regions le pays de Romanie, & aussi de Grece, sous son traiziesme degre se leue vne Estaille fixe, que bergers appellent porc, Aspic, Ceux qui sont nez sous la constellation ont moult belle figure, sont honnestes, & sont choses de quoy les gens s'esmerueillent, & esioüissent, signifient richesses par marchandises honnestes & précieuses & si sont volontiers aymez des Dames & Seigneurs, & est Libra sous qui se leue ceste Estaille vne des maisons de Venus & Taurus l'autre, celle en laquelle s'esioüist plus, & si est exaltation de Saturne, car le temps y commence à deuenir moult froid, c'est au mois de Septembre & Saturne est planete seigneur de froidure, qui se veut exaucer quand il entre en Libra.

*De la couronne Septentrionale,*

*Estaille fixe.*

Sous le Scorpion qui seigneurie les arbres qui sont de longitude & large signifie fauceté du corps de

l'homme gouverne les lieux honteux, & des regions de la terre, herbergent le champ d'Arrabie. Le deuxiesme degre leue vne Estaille que les Bergers appellent couronne septentrional, laquelle auant est en l'ascendant au milieu du ciel donne grand honneur & exaltation à ceux qui sont nez sous la constellation, & spécialement quant elle est bien regardée du soleil. Ce Scorpion est vne des maisons en laquelle Mars s'esioüist le plus, & Aries est l'autre, & si est le signe auquel commence Mars à dechoir de son exaltation.

*Du cœur de Scorpion,*

*Estaille fixe.*

Sous le Sagittarius qui signifie homme plein d'Engin, & sage gouverne les cuisses de l'homme & des regions d'ethiopie & Maharobié & Anenich, deslous son premier degre se leue vne Estaille fixe de la premiere magnitude, que les Bergers appellent cœur de Scorpion, laquelle quant est bien regardée de Iupiter ou Venus, elle esleue ceux qui sont nez sous la constellation en grand honneur & richesse, mais quand elle est mal regardée de Saturne ou de Mars, elle met ceux qui sont nez deslous elle à pauvreté le Sagittaire est maison de iustice en laquelle s'esioüit plus, & pieds & est son autre maison, & si est le dit Sagittaire l'Exaltation de la queue du Dragon.

*De l' Aigle volant Estaille fixe.*

laquelle s'esioüist.

*De peragus, qui signifie cheual d'honneur estaille fixe.*

Capricornus signifie homme de bonne vie, sage, iceux, de moult de tristesse & gouverne les genoux de l'homme, les regions Ethiopie, Aragon, Vebamen, iusques aux deux meres, & deslous son huitiesme degre se lieue vne estaille que Bergers appellent Aigle volant, qui signifie les Roys, les Empereurs Souueraines, Ceux qui sont nez sous la constellation, quand elle est bien gardée du Soleil & de Iupiter sont maintenant en grand seigneurie, & sont amys aux Roys & aux princes. Capricornus, & Aquarius sont maison de Saturne, mais en Aquarius s'esioüist plus & si est Capricornus exaltation de Mars.

*Du Poisson Meridional estaille fixe.*

Sous Aquarius qui garde les lames del'homme iusques aux cheuilles des pieds, & des regions Hazenot, Halempa, & la terre Delphige, & vne partie d'Egypte, le vingt & vniesme degre se lieue vne Estaille, que Bergers appellent Poisson meridional, Ceux qui sont nez sous la constellation sont heureux en pefcherie dedans la Mer, de midy, & sous le neuuiesme degre dudit signe se lieue le d'auphin, qui signifie Seigneurie sur les choses marines, sur estangs & riuieres, comme dict est, Aquarius est maison de Saturne, en

Pisces regarde de l'homme les pieds, & signifie homme subtil & sage de diuerses couleus, & si a des regions Tabralen, Ingen, & toute la partie habitable qui est plus Se-  
ptemtionnaire, & appert a Romanie, & sous son saiziesme degre se lieue vne Estaille que Bergers appellent Peragus, c'est le cheual d'honneur & le figure en forme de beau cheual. Ceux qui sont nez sous la constellation sont en honneur entre les grands capitaines & Seigneurs quand Venus est avec luy. Ils sont aymez de grands Dames si ladicte Estaille au milieu du ciel & l'ascendant & est Pisces vne des maisons de Iupiter, & Sagittarius l'autre en laquelle s'esioüist plus, & si sont lesdicts poissons au 27 degre exaltation de Venus.



Es Cieux & la terre peuuent estre diuisees en quatre parties de 2. cercles qui croient droitement, sur les deux poles, & croisent trois fois l'Equinoctial, chacune des quatre parties diuisee en quatre egalemēt seroyēt en tout douze parties egales, tāt au Ciel comme en terre que Bergers appellent maisons & sont douze, desquelles six sōt toujours



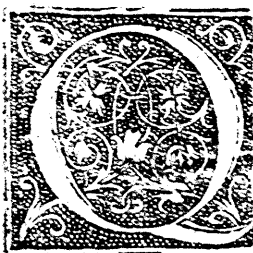
& fix deffoubs , & re  
mouuent ces maisons  
ainçois sont tousiours  
chacune en son lieu , &  
lès signes tousiours en  
xxiiii. heures trois des  
maisons sont d'Orient  
à minuit allant par des-  
fous terre. La premie-  
re seconde, & tierce, d'ot  
la premiere sous terre  
cōmence à Orient, nom-  
mé maison de vie. La se-  
conde maison, de sub-  
stance & richesses , La  
troiesieme , qui finist à  
minuict , est la maison  
des freres.



La quatriesme, qui commence à  
minuict qui vient en Occident, est  
nommé maison de patrimoine.

La cinquieme ensuiuant est mai-  
son de fils. La sixiesme, finissant à  
Occident sous terre , est maison  
de maladie. La septiesme, commen-  
ce, en Occident sur terre, & tendāt  
contre midy, est maison de maria-  
ge. La huitiesme maison de mort.  
La neuuesme, finissant à midy est  
dictē maison d'Orient. La dixies-  
me, est maison d'honneur , & de  
Royaume. L'onzieme , apres est  
maiso de vrays amis. Et la douzieme  
qui finist en Orient dessus la  
terre est dictē maison de charité,  
mais ceste matiere est difficile pour  
Bergers cognoissant la nature &  
propriété de chacun de ses douze

maisons, s'en deportent legeremēt  
& suffit ce que dict est avec la figu-  
re presentée.



Vi vent sca-  
uoir , Com-  
me Bergers,  
quelle pia-  
nette il Re-  
gne par cha-  
cure heure  
du iour & de  
la nuit . & quelle planette est bōne  
ou quelle est mauuaise , & qui veut

Calend.

Sol,  
Dimanche.

Mars,  
Mardy.

Iupiter.  
Ieudy.

Saturnus.  
Samedy.

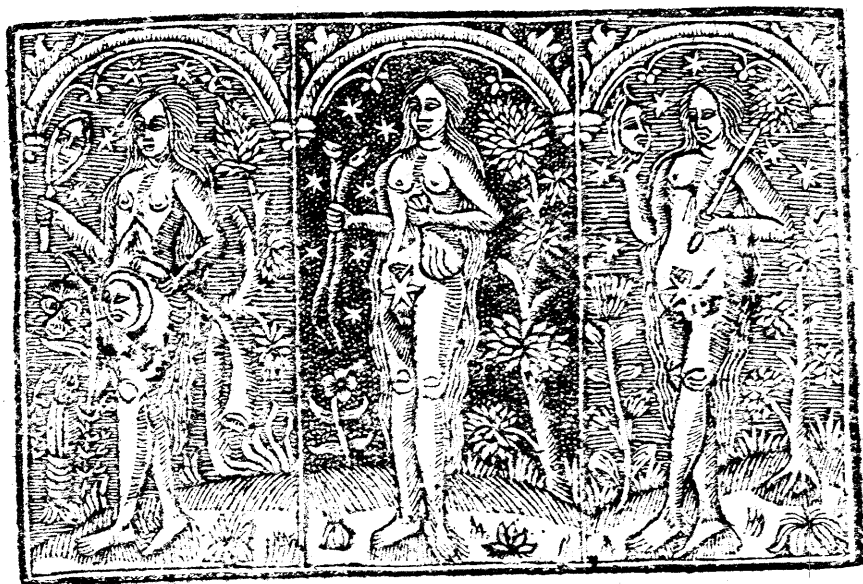


ſçauoir la planette du iour doit  
s'enquerir de la premiere heure tē-  
porelle du Soleil leuant, ce iour est  
pour celuy planette la ſecōde heu-  
re est pour la planette enſuyuāt, &  
la tierce pour l'autre cōme ſont cy  
figurées par leur ordre & conuēt  
aller de ſol à Venus Mercure & lu-  
na, puis reuenir à Saturne iuſques  
à xii. qui est pour l'heure deuant ſo-  
leil couchant & incontīnēt que le  
ſoleil est couché commence la pre-  
miere heure de nuit qui est pour la  
xiii. planette, & la ſeconde heure de  
nuit pour la xiiii. & ainſi iuſques à  
xiii heure pour la nuit qui est l'heu-  
re prochaine deuant Soleil leuant  
& vient droitement cheoir ſur la  
xxiiii. planette qui est prochain,  
deuant celuy du iour enſuyuant. Et  
ainſi le iour à xii. heures, & la nuit  
xii. leſquelles ſont heures tempo-  
relles differentes aux heures des or-  
loges leſquelles ſont artificielles.  
Bergers dient que Saturne & Mars  
ſont mauuais planettes. Iupiter &  
venus bons, Sol & Luna moytiē  
bons & moytiē mauuais. La partie  
de deuers le bon planette est bonne  
& la partie de deuers le mauuais est  
mauuiſe. Mercure conioinēt avec  
vn bon planette est bonne & avec  
vn mauuais est mauuais & enten-  
dent ce quand aux influences bon-  
nes ou mauuiſes qui ſont deſdicts  
planettes çà bas.

Luna.  
Lundy.

Mercure.  
Mercredy.

Venus.  
Vendredy.



**L**es heures des planettes plus petits & les heures plus petites sont differentes à celles des Orloges, car les heures des Orloges en tout temps sont egales chacune de soixantes minutes, mais celles des planettes, quand les iours & les nuicts sont egaux que le Soleil est en vn temps D'equinoces elles sont egales, mais aussi tost que les iours croissent ou descroissent, aussi fôt les heures naturelles. par ce qu'il conuient tout temps le iour auoir douze heures temporelles, & la nuit douze aussi. Et quand les iours sont plus grands, & les heures plus grandes, & quand les iours sont

plus petits & les heures plus petites pareillement de la nuit Et non obstant vne heure de iour avec vne heure de la nuit ensemble ont six vingts minutes, autant que deux heures artificielles car ce que lune laisse l'autre prend, & prenons nostre iour, des planettes du Soleil, leuant, non pas deuant, iusques à soleil couché, & non pas apres, & tout le demeurant est nuit.

*Exemple de ce qui est dict.*

En Decembre les iours n'ont que huit heures artificielles en Orloges, & ils en ont douze temporelles, soyent diuisees les huit heures

artificielles en douze parties esgales, en feront douze fois quarante minutes, & chacune partie sera vne heure temporelle laquelle sera de quarante minutes, non plus. Ainsi en Decembre les heures temporelles de iour n'ont que quarante minutes, mais celles de la nuit en ont quatre vingts, Car en celuy temps les nuits ont saize heures artificielles, lesquelles diuisees en douze parties sont quatre vingts minutes pour chacune, qui est vne heure temporelle. Ainsi les heures de nuit en Decembre ont quatre vingt minutes, & quarante minutes d'une heure de iour, & quatre vingts d'une nuit sont six vingts minutes que deux heures temporelles ont autat comme deux heures Artificielles, lesquelles sont chacune de soixante minutes. Au moys de Iuin est par contraire Mars, & en Septembre toutes heures sont egales comme les iours sont egaux, & les autres moys par egale portion, autre chacune planette cy dessus sont figurez les signes qui sont maison d'icelle planette comme dict est deuant. Capricornus, & Aquarius sont maison de Saturne Sagittarius & pisces de Iupiter. Scorpius, & Aries, de Mars. Leo, de Sol. Taurus & Libra, de Venus, Virgo, & Gemini, de Mercure. Cancer, de Luna, avec autres significations qui seroyent longues à racompter.

**CHAPITRE** On s'il se te donne à  
cognoistre.  
**LV** Ce que ie sçay, & puis  
comprendre.  
Du Ciel & estoilles qui y sont  
Ou ie pense bien au profond,  
Le considere & les signes tous,  
Partie sur terre comme dessus,  
Et aussi des sept planettes,  
Tant belles claires & nettes,  
Te pense à lune coucher,  
Et du Soleil qui veut leuer,  
Le considere d'Orient,  
La partie, de midy, Occident,  
Septentrion, c'est le pomméau,  
Des Cieux moult clair moult beau  
Pour toute creature humaine,  
Le vueil monstrer voye certaine,  
A roy cognoistre & bien reigler,  
Comme tu te dois gouverner,  
Et pourras icy voir comment,  
Tous bergers sçauent seurement,  
Les natures des planettes,  
Que Dieu a ordonnées & faictes,  
En les suiuant dedans leurs signes.

*S'enfuyt de Saturne.*

Tu trouueras belles doctrines,  
Qui te donneront aduisement,  
De ton faict & gouvernement,  
Car ie te dy & t'enseigne,  
Que chacun porte son enseigne,  
L'une est triste, l'autre est ioyeuse,  
L'une est chaude, l'autre est froide,  
L'une est douce, & l'autre roide,  
L'une ventouse, & l'autre fraiche,  
L'autre moyte & l'autre seiche,

L'une arrogant & l'autre bonne,  
 Ainsi que Dieu si leur ordonne,  
 Conclusion plaise ou non plaise,  
 L'une bone l'autre mauuaise,  
 Saturne froid qui tient l'empire,  
 Des sept planettes est le pire,  
 Et Mars chaud qui bié s'apperçoit  
 Ne vaut rien mieux chose qui soit,  
 Iupiter bon, aussi est venus,  
 Ces deux sont les meilleurs tenus  
 Mercure ployé à deux endroits,  
 Bon & mauuais comme par droict  
 Se trouue ioinct à quelque autre,  
 Qui le fait tel que luy non autre,  
 Sol & luna & ont les renoms,  
 De moitié mauuais, & moitié bons

Ainsi sçauras sans faire doute,  
 Leur mauuaistié & bonté toute,  
 Par la figure qui s'ensuit,  
 Cognoistras de iour & de nuist,  
 En chacune heure quelle planette,  
 Regne si bien sçauoir te haitte,  
 Et comme leurs heures sont toutes  
 Aucun temps longues, & l'autre  
 courte.

Je te monstreray par figure,  
 De chacune qu'elle est sa nature,  
 Parquoy sçauras pour verité,  
 Sa vertu & propriété.

*Saturne. Samedi.*



*Saturnus significat hominem migrum  
& croceum ambulando mergentem in  
terram, qui ponderosus est incensu, ad-  
iungens pedes & macer recurus, ha-  
bens paruos oculos siccamouram bar-  
bam ratam, labia spissa, callidus, inge-  
niosus, seductor interse etor hominem  
que corpore pilosum iunctis supercidis.*

Saturnus Planettes nommée,  
Suis sur tous autres renommée,  
Et mon haut Ciel plus noblement,  
De tous maux naturellement,  
Donnant eau & grand froidure,  
Sec & froid suis de ma nature,  
En esteuice me vueil tenir,  
Pour mieux à me, fins paruenir,  
Et si ne puis enuironner,  
Les douze signes ne passer,  
Vne suis seule tout concluds,  
Que n'y mette trente ans ou plus,

*De sa propriété.*

Saturne par sa fauce enuie,  
A toutes choses qui ont vie,  
Est ennemy de sa nature,  
Qui sous luy est né par droiture,  
Il est plein de mauuaise malice,  
A vil & ort mestier propice,  
Est propre pour couroyer,  
Et en toutes guises ouurer,  
De pain & de chair grand man-  
geur,  
En sa bouche puante odeur,  
Pesant pensif, malicieux,  
Triste dolent conuoiteux,  
De science mal est apprins,  
De roter ou batre reprins,  
Cheueux à noirs & bien agus,

Et fin'est point trop fort barbus,  
Petits yeux caut & seducteur,  
Visage maigre, & grand menteur,  
Peu seccer assez conuenable,  
Et donner conseil profitable,  
Scaura parler choses antiques,  
Histoires, batailles, cronicques,  
Grosses, espauls, bas deuant,  
Mal langages, mal aduenant,  
Grosses leures, noire couleur,  
Est celle qui luy est meilleur,  
Si fortune ne luy fait meilleur,  
Grand amasseur sera de terre,  
Et fera grosse nourriture,  
Basse sera la regarder,  
N'aymera gueres volontiers,  
Ne les sermons ne les monstiers,  
Pays cheminera loingtains,  
Bon fera se garder de ses mains,  
L'homme regarde sur deux parties  
Sur la ratelle & les onyes.

*Iupiter. Iendy.*

*Iupiter significat hominem abum ha-  
bentem ruborum in facie, oculos non  
proffus migros, nares non equales &  
breues, caluum, in aliquo dentium ha-  
bentem nigredinem puchre. stature, bo-  
ni animi, & bonis moribus pulchri cor-  
poris, hominem que habentem magnos  
oculos, pupillam latam, barbam, crif-  
pam.*

Iupiter seconde planette,  
De Saturne claire & nette,  
Mout ehaut & mout venturouse,  
Et de deux signes amoureuse,  
Du peisson, & du Sagitaire,



Nul meschef on ne luy voit faire,  
 N'aucune perte ne dommage,  
 En l'escrueice se soulage,  
 Et se maintient ioyeusement,  
 Se faict bon d'auoir seurement,  
 Dedans douze ans d'environner,  
 Les douze signes & passer.

*De sapropriété.*

Qui sous Iupiter sera né,  
 Begnin & gracieux trouué,  
 Sera riche & de grand puissance,  
 Sage, discret plein de science,  
 Il aymera paix & concorde,  
 Bon iugement, misericorde,  
 Ioyeuse vie, vraye verité,  
 Religion & equité,  
 Toutes choses ingenieuses,  
 Cognoistra pierres precieuses  
 Habondera fort en nature,  
 Et de tous ars il aura cure,

Auoir aucune cognoissance,  
 Voudra de l'art de nigromance,  
 De mesure large & long,  
 Le haut aussi & le parfond,  
 Au visage blanche couleur,  
 Bien peu couuerte de rougeur,  
 Aucuns dents noirs & nez camus,  
 Chauué sera & fort barbus,  
 Yeux grands & large fonceille,  
 Cheueux crespes, grosses narille,  
 Choses qui sont delicieuses,  
 Odorantes & sauoureuses,  
 Aimer bien & beaulangage,  
 Net corps aura, & grand corsage,  
 Le drap aymera vert ou gris,  
 De nully ne sera repris,  
 Pour mal, mais à tout plaissant,  
 D'autrny ne sera mesdisant,  
 De nobles faicts entreprenable,  
 Chantant riant & veritable,

En marchandise droicturier,  
 D'or & d'argent grand thesorier,  
 Stomach, foye, oreille fenestre,  
 Bras, vêtre de l'homme gouuerne.

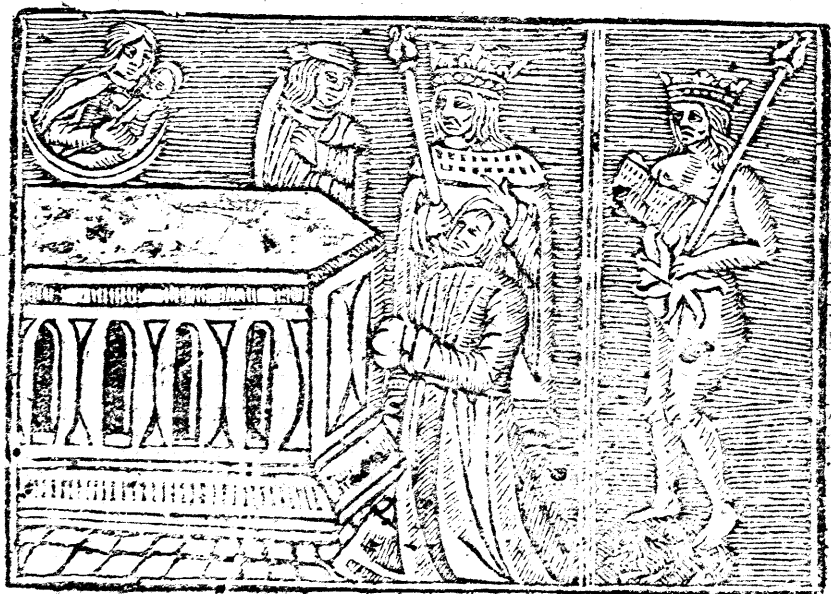
Enfuyt de Mars.

Mars ie suis planette troiesieme,  
 Qui bien ay tout autre regime,  
 Chaut & sec la barbe rouffe,  
 Volontiers & tost se courrouce,  
 L'vn de mes signes est le mouton,  
 Et l'autre est le scorpion,  
 Quand en eux ie me puis traire,  
 Gnerre & batailles faicts faire,  
 En l'escreuice veux monter,  
 Pour les signes enuironner,  
 Tous les douze par ma vigneur,  
 Passe en douze ans, c'est mon droit  
 heur.

De sa proprieté.

Quiconques sera né sous Mars.

A plusieurs maux faire est espars,  
 Il est rouge & malicieux,  
 Les yeux petits, & noirs cheueux,  
 Du tout ordonné à faire guerre,  
 Ou vn grand chemin par terre,  
 Faiseur despés & de cousteaux,  
 Bateur de fer ou de metaux,  
 Felon despit, & plein d'iniures,  
 Respendant le sang par battures,  
 De mesure fort à luxure,  
 Grosses bestes nourrir à cure,  
 Rouffe barbe, & rond visage,  
 Hideux regard & dur courage,  
 Barbier, rilleur pour bon seigneur,  
 Playes & scauoir dent arracher,  
 Sous Mars sont nez qui larrecins,  
 Font, qui espient les chemins,  
 Et ceux qui fôt mouuoir sans faille  
 Noy ses débats, guerre & bataille,  
 Diligent est bien sommeillé.





En toute choses ou il travaille,  
 D'avec tout homme se discorde,  
 Car en luy n'est misericorde,  
 Sa force à plusieurs maux s'écline.  
 Et en ses pieds à quelques signe,  
 Iureur de Dieu & de tous saints,  
 Fort dangereuses sont ses mains,  
 De biens d'autrui veut estre riche,  
 Et de ce qu'il a fait chiche,  
 Sur les couleurs ayme le rouge,  
 Ou celle qui plus pres la touche,  
 Du corps de l'homme vous affie,  
 Qu'il garde les rains & la velle.

*Sol. Dimanche.*

*Sol significat hominem habentem colorem inter croceum & nigrum id est fuscum tecum rubere brevis stature, crispum calum pulcris corporis, capillos parum rubeos oculos aliquantulum croceos & mixtam habet naturam cum planeta qui cum eo fuerit dymanodo digniorum habeat locum eius insequitur naturam.*

Le suis planette nompareil,  
 Des autres nommée le Soleil,  
 Et suis iustement moyens,  
 De mes freres tres-anciens,  
 Chaud & sec suis de ma nature,  
 J'ayme du Lyon la figure  
 En en sa maison me retraire,  
 Saturne fort si m'est contraire,  
 Par sa froidure & sans cesser,  
 Ma grand vertu quiert abaisser,  
 Les signes passe sans seiours,  
 En trois cens soixante six iours.

*De sa propriété.*

Calend.

Qui sous le Soleil sera né,  
 Beau de faict sera trouué.  
 Blanche couleur & tendre,  
 Et si voudra en soy contendre,  
 Monstre estre de belle vie,  
 Secret, & sans d'y pocrisie,  
 S'il se donne par bon re guise,  
 Bon pourra estre homme d'Eglise,  
 Sage, net, & de bon e foy,  
 Gouverneur d'autre que de soy,  
 Aymera deduit de la chaille:  
 Chiens oyseaux pour sa largesse,  
 Avoir voudra honneur science,  
 Chantera de voix à plaisance,  
 Haut courage bien diligent,  
 Pour seigneurie sur autre gent,  
 Jugé sera entre les sages.  
 Eloquent plain de doux langages,  
 Prieost, Bailif, ou Chastelain,  
 Point ne sera son cœur vilain,  
 Car son vouloir sera gramment,  
 Avoir d'autrui gouvernemen est,  
 Subtil sera en fait de guerre.  
 A luy viédront bon conseil querre  
 Par femme il aura benefice,  
 Ou en cour de Seigneur off ce,  
 En cour de seigneur aura chance,  
 Pour son conseil & sa prudence,  
 Son seing portera au visage,  
 Et sera de petit corsage,  
 Crespes cheueux, la resse channe,  
 Et yeux tirant sur la iauue,  
 Des membres regarde le cœur,  
 Qui du corps tiét droit au milieu.

*Venus. Vendredy.*

*Venus significat hominem alium trahentem ad nigredinem pulchri, corporis & capillorum habea-*

**V**



*temperatam maxillam pulcros oculos,  
& pulcras multos pacillos habentem  
ad album confectum rubore crabum  
& beneuolentem.*

Venus planette suis nommee,  
Des amoureux suis bien aymée,  
Moyte & froid ie suis par nature,  
Deux signes sur toute ma cure,  
En eux ie suis à ma plaifance:  
C'est le thoreau & la balance,  
Mener ie fais ioyeuse vie,  
Aux amoureux, car Seigneurie,  
Ay sur eux que Mars m'osteroit,  
Volontiers si pouuoir auoit,  
En douze moys sans rien laisser,  
Par douze signes veux passer.

*De sa propriété.*

Qui sera né dessous Venus,  
Amoureux gay sera tenu,

Plaisant & beau à l'aduenant,  
Beau yeux peu brun bouche riante,  
De trompettes clerons hauts bois  
Querra iouer & vne voix,  
Aura bonne pour, bien chanter,  
Pour ce voudra dancier sauter:  
Iouer aux eschez & aux tables,  
Et estre longuement à table,  
Parler manger boire bon vin,  
Tant que soit yure soir & matin,  
Aymer Dames & tours beaux,  
Vestemens & riches ioyaux,  
Seintures, & pierres precieuses,  
Fleurs & odeurs delicieuses,  
Veritable & de bonne foy,  
Atruy aymera comme soy,  
Large pour festoyer amys,  
Peu de gens seront ses ennemis,  
Disposé sera par façon,  
Pour bien chanter toute chanson,  
Tant est propre deuissant.

Car tout ce qui faict est plaisant,  
 Beau de face mais bien formé,  
 Le corps & de membres aorné,  
 Vilage rond courte narilles,  
 Harbe noire & les sourcillies,  
 Grosse perruque tres fort noire,  
 Quand il iute on le doit croire,  
 Les rains aussi tout ce qui est entre  
 Les cuisses avec le petit ventre,  
 C'est vn quartier secret tenu,  
 Sont sous le regard de venus.

Mercuré planette notable,  
 Suis pour forte venter agreable,  
 Sec plein suis de grand chaleur,  
 En deux signes est ma valeur,  
 L'vn est appellé Gemin.  
 L'autre virgo de grand soucy,  
 Mon desuiet par condition,  
 Je prens en Virgo & poisson,  
 Point ne quiers auoir de repos,  
 De bien labourer i'ay propos,  
 I'ay les signes passez tousiours,  
 En trois cens & trente huit iours.

*Mercuré. Mercredy,*

*De sa propriété.*

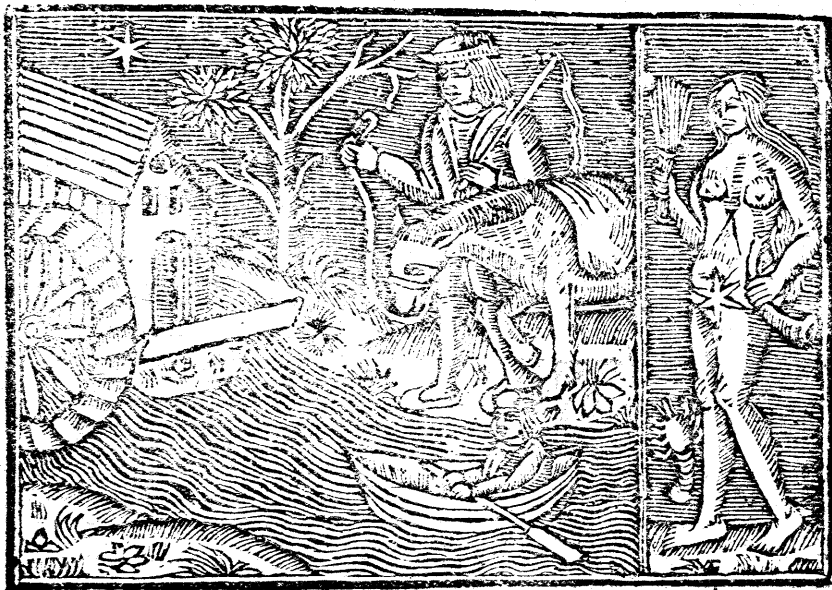


Qui sous Mercuré sera né,  
 De subtil engin est trouué,  
 Deuot ce bonne conscience,  
 Et plein sera de grande science,  
 Amys acqueras par labour,  
 Hante a gens de bonnes mœurs,  
 De marchandise & descriture,  
 Aura souvent soucy & cure,  
 Des femmes sera fort harné,  
 Ne luy chandra estre marié,  
 Voudra volontiers aymé dames,  
 Mais que de luy ne soyent dames,  
 Bon religieux sans feintise,  
 Sera s'il est homme d'Eglise,  
 Aussi marchant par mer par terre,  
 N'aymera point aller en guerre,  
 Or, argent, & grosse cheuance,  
 Amassera par sa prudence,  
 On pourra estre bon ouvrier,  
 D'aucun mecanique mestier,  
 Grand pecheur rathoricien,  
 Bien aymera les escritures,  
 Nombres & metrificatures,  
 L'art de musique & mesurer.

*Mercurius significat hminem non  
 multum album neque nigrum habentem  
 colorem, sortem eleuatam, longam fa-  
 ciem & nasum longum, barbam in  
 maxillis, oculos pulchros non ex toto  
 nigros, longosque digitos, atque perse-  
 ctum magistrum.*

Draps, toilles ſçaura compoſer,  
 Procurer d'aucun grand ſeigneur,  
 Ou de leurs deniers receueur,  
 Ha it front aura & longue face,  
 Beaux yeux barbe non pas eſpaille,

En iuſtice grand plaidoyeur,  
 Des autrui dict contreditſeur,  
 Les cuyſſes & haine regarde,  
 C'eſt la partie du corps qu'il garde  
 Luna. Lundy.



*Luna ſignificat hominem album conſectum rubore iunctis ſuper ciliſ benuolum habentem oculos non ex toto nigros, faciem rotundam pulcram, ſtatueram & in facie eius. Signum initio quoniam creſcit ſignificatio omnē & quod faciem dum eſt ſlui acceſſit & in plenitudine quod d'eſcrvendum quia de-creſcit.*

Luna ſuis planete derniere  
 Donnant ſobrement la lumiere,  
 Froide & moitte de ma nature,  
 Suis la plus belle pour conclurre,

En l'eſcreuiſſe eſt la maiſon,  
 De moy, ſont deux rays enuiron,  
 Quand ie regarde bien mes mœurs  
 Faire de pis maunais labours,  
 Car en l'eſcorpion deſcend,  
 Qui en moy grād douceur cōprend  
 Les douze ſignes ſans ſejoura,  
 Enuiron en vingt ſix iours,  
 De ſa proprieté.

Qui ſous Luna peut eſtre né,  
 Bon pour ſeruit ſera trouuè,  
 Il aura ſa figure belle,  
 Ronde ja n'en trouuerez telle,  
 Fort ſera doux & patient,

Et si viura honnestement,  
 Blanc bien formé de corps assez,  
 Les deux sourcis amassez,  
 Vestu sera honnestement,  
 Et si viura moult chastement,  
 Le plus sera presque tousiours,  
 Vestu de diuerses couleurs,  
 Le fronc luy suëra volontiers,  
 Si couleur blanche peu rougie,  
 Et tousiours sera chere sye,  
 Sur les eaux, mer, & riuiere,  
 Soy bien gouuerner la maniere,  
 Sçaura aussi de prendre poissons,  
 Engins taire, & les façons,  
 En ses dits sera veritables,  
 Et aura beau maintien à table,  
 Fort & leger pour cheminer,  
 Et sçaura viandes apprestier,  
 Bon pour suiuant, bon messager,  
 Or & argent voudra forger,  
 Compagnie querra pour manger,  
 Pour deuiser & pour coucher,  
 Hayne garder par fantasie,  
 Querre sous couleur de seruienie,  
 Par parler contera gent,  
 Autant comme homme par argent,  
 Femmes honnestes aymera,  
 Autre nom, & si nourrira,  
 Les siens enfans de bon courage,  
 Sera plein de beau corsage,  
 Le poulmon & le cerueau fort,  
 Se bien garder en son effort.

*Vne question & responce que bergers font touchant la matiere*

*des Estoilles.*

**L'**Un berger & l'autre dict, ie demande quantes estoilles sont sous vne des douze parties du zo-

diacque, c'est sous vn signe seulement. Respons l'autre berger, Soit trouuee vne piece de terre en plat pays, cōme est la Beauille, ou Champagne que celle piece de terre aye trente lieues de long, & douze de l'arge, Apres qu'on aye des cloux, à teste grosse cōme de cloux à ferré rouës de charettes, & tant que suffisent, & soyent iceux cloux fichés iusqu'à la teste en celle piece de terre à quatre doits l'un apres del'autre si que toute la piece soit pleine. Je dis qu'autant comme sont de cloux fichez en celle piece de terre sont estoilles deslous le contenu d'un signe seulement, & autant deslous chacun des autres & à l'equipolent par les autres endroicts du firmament. Demande le premier Berger, Et comme le prouuerois tu, Respond le second, que nul n'est tenu n'obligé à prouuer chose impossible, & que doit suffire à bergers touchant ceste matiere croire simplement sans soy enquerir trop de ce que les predecesseurs Bergers ont dict.

Fin de l'Astrologie des Bergers & la cognoissance qu'ils ont des Estoilles planettes, & mouuemens des cieux.

*Enfuyt la Phisicomie  
d'iceux.*

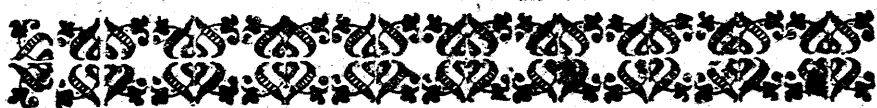


Les Signes de luy ne demonstrent.  
Ainsi la chose demonstre quant est  
à vice, ce qui n'est point en l'home  
sage, combien que le signe y soit.  
Comme l'enseigne du vin peut elle  
estre devant la maison en laquelle  
aucunes fois n'a point de vin. Car  
nonobstât que l'homme par sage-  
se d'ensegement, n'ensuyue les in-  
fluences mauuaises des corps cele-  
stiaux, qui sont sur luy, pourtant ne  
corrompt pas les signes de mon-  
strations celsdictes influences, mais  
iceux Signes naturels ont le gne-  
rie domination en ceux lesquels ils  
sont pour auoir naturellement ce  
qu'ils signifient & demonstrent po-  
se qu'on l'aye, ou qu'on ne l'aye pas.

Parquoy Bergers dient que la  
plupart des hommes & femmes  
ensuyuant leurs inclinations natu-  
relles à vices ou à vertus, parce que  
la pl<sup>e</sup> part ne sont pas sages ne pru-  
dens comme deuoyr estre & n'y-  
sent de vertu de leurs entendenr,  
mais ensuyuant la sensualité, & par  
ainsi l'influence celestielle laquelle  
est demonstree par Signe exterieu-  
re, & de tels signes est la presente  
science de Phisicomie. Pour la-  
quelle conuient premierement sca-  
uoir que le tēps est diuisé par qua-  
tre parties, comme deuant a esté dit,  
C'est à sçauoir prin temps, Esté,  
Automne & Hyuer, qui sont com-  
parez aux quatre Elemens. Prin-  
temps à l'Element de L'air. Esté à  
le Feu, Automne à la terre, Et Hy-

**A** Phisicomie de laquel-  
le à esté cy devant parlé  
est vre science que les Ber-  
gers sçauēt pour cognoi-  
stre l'incarnation naturelle, bonne  
ou mauuaise des hommes & fēmes  
par aucuns signes qu'ils ont en eux  
à les regarder seulement. Laquelle  
inclination quant elle est bonne ou  
peut la doit on ensuyure, mais  
quand elle est mauuaise par vertus  
& force d'entendement on la doit  
ascheuer, & fuyr quant aux effets,  
Et à ceste fin Bergers vsent de ceste  
science, non autrement. L'homme  
sage prudent, & vertueux peut estre  
tout autre, quant aux mœurs que

ver à l'eau. Desquels quatre Elemēs  
 tout homme & femme sont formez  
 & faictz, sans lequel nul ne peut vi-  
 ure. Le feu est chaud & sec. L'air est  
 chaud & moyte. L'eau est moyte &  
 froide. Et la terre est froide & sei-  
 che. Si dient entr'eux Bergers, que  
 la personne sur qui le feu à seigneu-  
 rie est de cōplexion colerique, c'est  
 à dire chaud sec, celuy sur qui l'air  
 à seigneurie est de complexion san-  
 guin, c'est à dire chaud & moite.  
 Celuy sur qui l'eau à Seigneurie est  
 de complexion flegmatique, c'est à  
 dire froid & moyte celuy sur qui la  
 terre à Seigneurie, est de complex-  
 ion melancolique, c'est à dire froid  
 & sec. Lesquelles complexions co-  
 gnoissent & discernēt l'une des au-  
 tres par signes cy apres dictz.



Le Colerique de nature de feu,  
 chaud sec, naturellement, est mai-  
 gre, & gressle, conuoiteux, yreux,  
 hastif & mouuant. Esceruellé fort  
 l'arge, malicieux, deçeuant, sub-

til ou il applique son sens, à vin de  
 Lyon : c'est à dire quand il à bien  
 beu il veut rancer, noiser, & volon-  
 tiers veut estre vestu de moyennes  
 couleurs comme de gris.

Le banguin de nature de l'air moitte & chaud, est large plantureux atrempé, amiable, habondant, en nature, ioyeux, riant, charnu, vermeil, en chere gracieux à vin de cinge, c'est à dire quant il bien beu il en est plus ioyeux, & setire pres des Dames, naturellement ayme robe de haute couleur.

Le flegmatique de nature d'eau, froid & moyte est triste pensif, paresseux, pesant endormy, chaut, ingenieux, habondant en fluxmes, volontiers crache quand il est esmeu, & gras au visage, & à vin de mouton, c'est à dire quand il à bien beu semble estre plus sage entendu à ses besongnes mieux, & naturellement ayme la couleur verde.

Le melancolique de nature de terre, sec, & froid, est triste pesant, couiteux, eschars, medisant, & suspicionneux, malicieux paresseux à vin de pourcean, c'est à dire quant a bien beu ne quiert que dormir, ou sommeiller, & naturellement ayme robe de noire couleur.



Ourvenir à propos & parler des signes visibles commecurons à ceux du chef Premieremēt nous aduertisons qu'on se doit garder de toutes personnes qui ont defaute de membres naturels en eux comme des pieds des mains d'œil, & autres membres, & quoy ils soit de boyteux especiallement d'homme

qui n'a point de barbe, car tels sont enclins à plusieurs vices & mauuaisiez, & s'en doit-on garder comme de son ennemy mortel. Apres les bergers dient que les cheveux pleins & souefz signifie personne piteuse & de bonne aine, ceux qui ont cheveux roux sont volôtiers yreux & ont faute de sens, & sont de petite loyauté Personne qui à les cheveux noirs & son visage, à bon e couleur, signifient droicte amour de iustice Les fors cheveux signifient que la personne ayme paix & concorde & est bon ergin & subtil Personne qui à les cheveux noirs & la Barbe rousse signifie estre luxurieux, medisant, desloyal, & vanteur, & ne se faut fier en luy Les cheveux crespes, & bon, signifient homme riant ioyeux, luxurieux, & decerāt, Les cheveux noirs & crespes, signifiet homme melancolieux luxurieux, mal pensant, & fort large. Les cheveux pendans signifient sens, avec malice. Grand plante de cheveux en femme signifie rebuffe & auarice Personne qui à les yeux fort grands est fort paresseux, peu honteux, inobedient, & coy de plus sçavoir qu'il ne sçait, mais quand les yeux sont moyens ne trop petits, & qu'ils ne sont fors noirs & fors vers, telle personne est de grand engin, conuoituse & loyale. Personne qui à les yeux eschaillez, gafez & estendus signifiet malice, vengeance ou trahison.

Les yeux,



Les yeux qui sont gros & ont grā des paupieres & longues, signifient folie, dur engin & mauuaife nature, L'œil qui se meut tost & sa veuë aigüe, signifie fraude l'arrecin, & est de petite loyauté Les yeux qui sōt noirs & goutelettes, parmy clers & luyfans, sont les meilleurs & les plus certains signifient sens & discretion, & telle personne à aimer car elle est plaine de loyauté & de bonnes conditions. Les yeux qui sont ardans & estincelans signifient gros cœur & puissance, Les yeux blanchars ou charnus, signifient personne encliné à vices, à luxure & plaine de fraude. Bergers dient que quant vne personne les regarde souuent cōme esbahy, & ainsi cōme shôteux, & paureux & ca regardāt semble qu'il souspire, & si à goutelettes apparens en ses yeux, lors, sont certains que telles personnes aime, & desire le biē de celuy qu'il regarde, & thōneur ausi, mais quāt aucun regarde en iettant ses yeux par a costē, ainsi que par mignotise celle persōne est deceuāte & pourchasse à vergongne, & sont telles gens pour deshonorer femmes, & si s'en doynēt garder, car tel regard est faux, luxurieux & decenat.

Ceux qui ont yeux petits rousselers & aigus, signifie personne melancolicuse, hardye, mesdisante & cruelle. Et si vne perite vaiue apert entre l'œil & le nez de femme, dient qu'elle signifie virginité, en l'hōme

Calend.

subtilité d'entendement, & si elle est grosse & noire signifie corruption, chaleur, melancolie en femme & en l'homme rudeſſe, defaute de sens icelle veine n'appert pas tousiours. Les yeux qui sont iaulnes, & n'ont point de paupieres signifient mesfellerie, & mauuaife disposition de corps. Et ceux qui ont de grande paupieres, & longues, signifient rudeſſe, dur engin & luxure Les sourcils qui sont grands & ioignās ensemble par dessus le nez, signifient malice, cruauē luxure, & ennie Et quād les sourcils sōt deliez & lōgs signifient, subtilité d'engin & loyauté Les yeux enfoncez & grās sourcils par dessous, signifie personne mesdisāt, mal pesant, qui boit trop & volontiers, applique son engin à malice. Le visage qui est petit & court, & qui à gresse col & le nez gresse lōg & deslié, signifie personne grand cœur, hastiuētē & yreue. Le nez long & haut par nature signifie prouēſſe & hardement.

Le nez camus signifie hastiuētē, luxure, hardement & estre entrepreneur. Le nez beau qui descend iusques à la leure de dessus, signifient malice decenat, desloyauté & luxure. Le nez gros & haut au lieu signifient homme sage & bien emparlé. Le nez qui à grand nariens & ouuertes signifie gloutonnie & yre. Visage qui est court, & roux signifie personne plaine de riorte, & debat, & desloyauté. Le vi-

X

sage ne trop long ne trop court, & qui n'a pas trop grand gresse, & à bonne couleur; veritable aymable sage, & de bon engin, seruiable, de bonnaire & bien ordonné en toutes choses. Le visage gras & plain de chair rude, il signifie glout onnie, peu songneux, negligent, rudesse de sens & d'engin, Visage gresse, & long signifie personne aduisée par mesure en toutes ses œuvres. Visage qui est petit & court, & qui à iauine couleur, signifie persōne deceuant peu loyal & malicieuse plaine de vergongne. Visage long & beau signifie personne cuyfant, peu loyal despitieux, plein d'yre & cruauté. Ceux qui ont la bouche grande, & fédné, sont signe d'Ire & hardement. Petite bouche signifie melencolie, pesant dur engin & mal pensant. Celuy à grosses leures, c'est signe de grand rudesse & de faulte de sens. Les leures menues signifient lescherries & mensonges. Les dents serrées & tennues signifient personne que i'ayme loyaument, luxurieuse, & de bonne complexion. Doigts longs & grâs signifient hastiueté & yre. Personne qui à grandes oreilles signifie folie, mais il est de bonne memoire, Petites oreilles signifient luxure l'arrecin. Personne qui à bonne voix & bien sonnante est hardy, sage, & bien parlant. La voix moyenne qui n'est trop deliée ne trop grosse, signifie sens & pourueance, verité, & droi-

cture. Personne qui parle hastiue- ment, & qui à gresse voix est de value. Gresse voix en femme est mauvais signe, Douce voix signifie personne pleine d'enuie & suspicion & de mensonge, Voix trop deliée, signifie gros cœur, & foye. Gresse voix signifie hastiueté & yre. Personne qui se remue quand elle parle, & mue la voix est enuieuse, nice, yrongne, & mal conditionné. Personne qui parle attrempe- ment & sans soy mouuoir est de parfait entendement, & de bonne condition & de loyal conseil. Personne qui à le visage roux, & les yeux chassieux & dentz iaulnes, est personne peu loyal, triste, & puante alaine. Personne qui à le col long & gresse cruel sans pitié, hastif, escueuélé Personne qui à court col est plein de fraude & barat, dece- vant de malice, & ne se doit on fier en telle personne. Personne qui a long col & gros signifie glouton- nie, & force, & grand luxure, Fem- me qui est homraffe, & qui est de grands membres & rudes est par nature melencolieuse variante, & luxurieuse, Personne qui a gros vêtre & long signifie peu de sens, orgueil, & luxure, personne qui a petit ventre & larges pieds, signifie bementendement, bon conseil, & loyal. Personne qui a les pieds larges, & hautes espaules courbés signifie proesse, hardiment, hastiueté loyauté & sens. Espauls aigus, &

longues signifient tricherie , desloyauté, barat & tromperie. De nature quand le bras est si long qu'il peut attein dre iusqu'à la iointure du genoil il signifie proesse, largesse, & loyauté, honneur, bon sens & entendement. Quand les bras sont courts est signe d'ignorance mauuaise nature, & personne qui ayme debatre & loques mains & long doigts gresles signifient subtilité, & personne qui a desir de sçauoir plusieurs choses. Petites mains & courts doigts signifie folie & legereté de courage. Grosses mains & larges, & gros doigts signifie force hastiueté, & hardemet de sens Ongles claires & luisans, & de bõne couleur signifie sens & accroissement d'honneur. Ongles haulte, longs signifient personne d'auoir assez peine & travail, Ongles courts re frongnez signifie la personne auaricieuse, luxurieuse orgueilleuse. Et de cœur gros plain de sens, & de malice, Les pieds gros, & pleins de chair, signifie personne outrageuse, vigoureuse, & petit sens. Petits pieds, & legers, signifie dureseté d'entendement, & peu de loyauté. Pieds plats & courts signifie personne angouisseuse peu sage, & mal courtoise. Personne qui va grand pas, grosse de cœur & despitueuse, Personne qui va à grand pas, & leatement signifie bien prosperer en toutes choses, Personne qui va à petit pas, & tost, est suspitionneuse, pleine d'enuie, & mau-

uaise volonté, Personne qui a petits pieds & plats, les iette comme vn enfant, signifie hardement, & sens, mais celle personne à moult de diuerfes pensées, personne qui à molle chair ne trop froide ne trop chaude, signifie personne bien disposée, & de bon entendement, & subtil engin, plein de loyauté, accroissement de biens, & d'hõneurs. Personne qui rit volontiers, à les yeux vers, debonnaire & de bõ engin, & loyal, sage, & luxurieux. Personne qui rit enuis, est paresseuse, melàcolieuse suspitionneuse, malicieuse, & subtile. Bergers, dient pource qu'il y a de diuers signes en homme & en femme & qui sont aucunes fois contraires l'un à l'autre qu'on doit iuger plus cõmunement selon les signes du visage, & premieremet des yeux, car ce sont les plus vrais & les plus prouuables, & dit aussi que dieu ne forma oncques creature pour habiter en ce monde, plus sage que l'homme, car il n'est cõdition ne maniere en nulles bestes qui ne soit trouuè en l'homme naturellement. L'homme est hardy cõme le Lyon, preux cõme le Boeuf, large comme le Coq, auaricieux comme le Chien, doux & aspre cõme le Chers, debonnaire cõme la Teurterelle, malicieux comme le Leopart, prinè comme le Coulomb, douloureux & barateux comme le Regnard, simple, & debonnaire comme L'aiguel, leger

comme le Cheual, lent & piteux  
 comme Lours, cher & precieux  
 commel'Elephant, vil & paresseux  
 comme l'Asne, rebelle & inobediēt  
 comme le Rossignol humble com-  
 me le Pigeon, fol & sot comme  
 l'Autruche, profitable comme le  
 Fourmy, dissolu & vacabond cōme  
 la Cheure despiteux comme vn fai-  
 sant sord & doux comme vn Pouf-  
 fin, & muable comme vn Poisson,  
 fort & puissant comme vn Chamel  
 thraistre comme vn Muler, aduisē  
 comme la Souris, raisonnable com-  
 me les Anges Et pource est il ap-  
 pellē nouveau au monde, car il par-  
 ticipē de tout, ou est appellē toute  
 creature, car comme dict est il par-  
 ticipē à condition de toutes crea-  
 tures.

Qui du tout met son cœur en Dieu  
 Il a son cœur, & si a Dieu  
 Et qui le met en autre lieu  
 Il pert son cœur, & pert Dieu.

Humble maintien, ioyeux, & as-  
 seurē,

Langage meut, amoureux verita-  
 ble,

Habit moyen, honneste assaison-  
 né,

Froid en saint, constant & raison-  
 nable,

Hanter les bons, sages vaillans, &  
 preux,

Refection sobre à heure briefue  
 table

Fait l'homme sage & à tous gra-  
 cieux.

Plante parler, peu dire voir,  
 Planete cuidoer, & peu gaoir,  
 Planete despandre, & peu auoir,  
 Sont trois choses de peu valoir.

¶ Six choses qui au monde  
 n'ont meslier.

Prestre hardy, & couard Cheua-  
 lier,

Myte piteux, ne rongneux Boulen-  
 ger,

Luge connoiteux, ne peant Bar-  
 bier.

Bergers pratiquent leur quadrax  
 de nuit comme vous voyez  
 la figure.



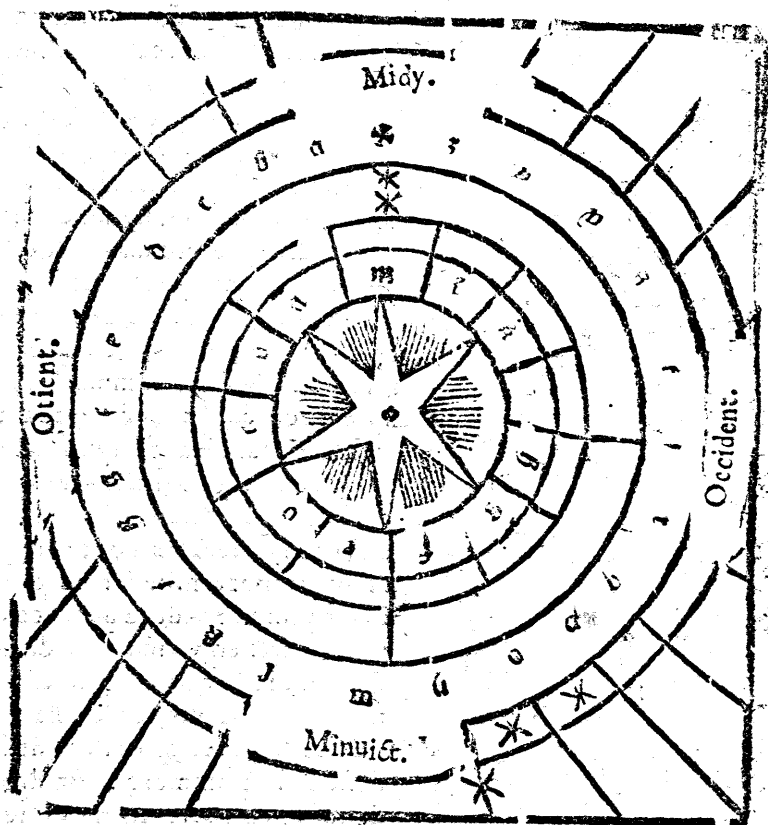
Ar la figure cy apres  
 on peut congnoistre  
 les heures par nuit en  
 la maniere qui s'en-  
 suit soit congne l'E-  
 stoille, que nous appellons le pom-  
 meau des Cieux, & droict sous elle  
 est le Soleil à heure de minuit, à  
 l'endroict de l'Estaille sur la terre  
 nous appellons Angle de la terre,  
 lequel quant voulons voir à l'œil,  
 regardons nostre pommeau comme  
 ie fais ceste corde, & le bout du  
 bas de ma corde est l'angle de la ter-  
 re & le Soleil est droict dessous les  
 grandes lignes qui trauerfent l'E-  
 stoille de la figure, qui est le pom-  
 meau des Cieux, seruent pour deux  
 heures & les petites pour vne heu-



la corde, qu'on puisse toujours re-  
cognoître, & sera celle qui nous  
enlignera en tous temps les heu-  
res de la nuit. Apres y imagine vn  
cercle autour le pommeau, & la di-  
stance de l'Estoille notée, auquel  
cercle y imaginez les signes en sem-  
blable distance comme ils sont en  
la figure. Autant de distance com-  
me l'Estoille notée sera deuant la  
corde autant seront d'heure deuant  
minuit, & autant comme elle sera  
apres la corde, autant d'heure apres  
minuit. Il faut sçauoir que l'Estoi-  
le notée changera son lieu en quin-  
ze iours de la distance d'une heure,  
en vn mois de deux, pourquoy co-  
uient prendre minuit en quinze  
iours plus auant de la distance d'une  
heure, & en vn mois de deux en  
deux mois de quatre, & en trois  
mois de six, tant qu'en six mois  
l'Estoille notée qui estoit droite  
dessus le pommeau, est droite  
dessus & en autres six mois reuiet  
au point ou soit premier notée. Et  
ne doit on pas changer celle estoil-  
le notée, mais la doit on bien choi-  
sir entre plusieurs la plus cognois-  
sable & la plus facile à trouuer en-  
tre les autres.

re mais encores seruent les lignes  
en changement de l'Estoille qui si-  
gnifie la minuit & consequemēt  
les autres heures, car les grandes  
lignes seruent à vn mois, & les pe-  
tites faize iours. La corde soit ten-  
due qu'on la voye droit sur le pō-  
meau, & noter quelque estoille sous

*Par ceste figure les Bergers cognoissent  
la nuit aux champs en tout temps  
qu'elle heure est, soit deuant  
minuit ou apres.*



Es vingt, & on cognoistre vne qui soit pro-  
 quatres let- chaine, qui sera l'Estaille notée, &  
 tres hors de celle par laquelle nous cognoi-  
 la figure sont srons les heures en la maniere que  
 pour vingt deuant est diste, en prenant minuict  
 quatre heu- quinze iours plus auant de la di-  
 res du iour stance d'un heure.  
 naturel. Et  
 les douze

dedans font pour douze mois. L'e-  
 staille du milieu est le Pommeau  
 des Cieux, avec laquelle conuient



Pour cognoistre par nuict l'endroit de midy, comme celuy de minuiet, le haut Orient & le haut Occident, le bas Orient, & le bas Occident, à l'endroiect du Ciel que chaqun figre lieuẽ. Bergers vsẽt de ceste pratique, Soit rendu vne corde qui tienne ferme par haut, & par

bas, puis vne autre à plomb qui baïlle iusques à ce qu'il soit temps de l'arrester, qu'elles soyent distantes l'une à l'autre tellement dressées qu'on voye l'estoille du pomeau droict dessouz les deux cordes, ensemble, puis soit arrestée la corde à plomb par haut & par bas qui voudra. Maintenant qui veut voir midy droictement, soit nuict, ou iour, mette de l'autre partie des cordes. Et vertas la droict de minuiet comme qu'il soit, iour pour le plus haut point du zodiaque au plus long seiour del'Estẽ soit venu le Soleil ious les deux cordes à heure midi. Et ou soit si bas qu'on touche les cordes, Et notte en la corde vers le soleil la haucer ou on la veut puis par nuict soyent notées aucunes estoilles qu'on puisse tousiours cognoistre vne, ou plusieurs en celuy endroiect, c'est le passage eu solstice d'Estẽ. Et quãd les iours sont au plus court des Estoilles qu'on voit à minuit en celuy point de midy, sont droictement celles qui sont prochaines du solsticial d'Estẽ lequel à le signe prochain de devers Orient Cancer, Et le signe prochain vers Occident Gemini, Et comme est dit du haut solsticial d'Estẽ, on pourra pratiquer le bas solsticial d'Hyuer lequel on voit sur le midy, quand les iours sont courts sur l'endroiect du minuiet Et son prochain signe devers Orient est Capricornus, & celuy vers Occident est Sagittarius, car pour-

ra nostre le haut, Orient ou le bas. Mais conuientroit que fut grand les iours sont plus long & plus petits, & la distance entre les deux Orient diuisez en douze parties esgales par chacune lieue deux signes, par la prochaine partie du haut Orient lieuent Gemini & Cancer par la seconde Taurus & Leo, par la tierce Aries & Virgo, par la quarte pisces & Libra, par la quinte Aquarius & Scorpius, par la six plus pres d'Occident, Capricornus & Sagittarius, & par plusieurs autres choses. qu'on peut pratiquer

as Ciel Bergers qui couchent par nuit aux champs voyent plusieurs impressiōs, en l'air & sur terre, que ceux qui couchent en liēt ne voyēt pas, & aucunes fois en l'air ont vne maniere de comette en la façon d'un Dragon, iettant feu par la gueulle. L'autre fois ont veu du feu saillant en forme de Chieures qui sautent sans durer longuement. Et aucunes fois vne impressiō blanche laquelle appert en tous temps par nuit & à toutes heures, laquelle ils appellent le grand chemin

Sainct Iacques en Galice.

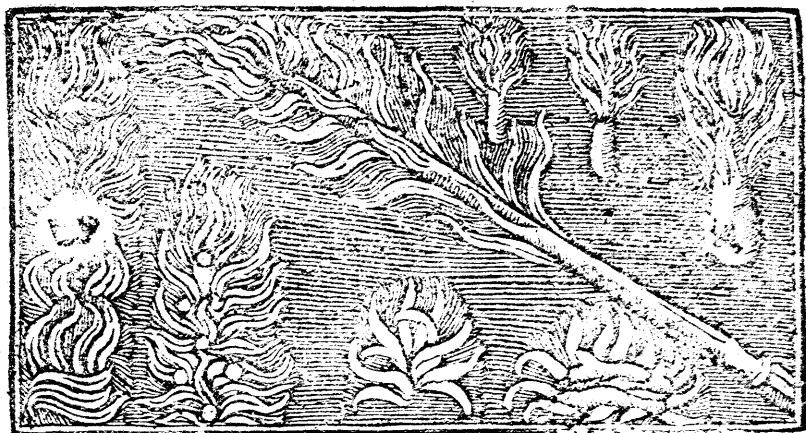
*Le dragon vollaui, Chieures de feu saillantes le chemin saint Iacques.*



Autres impressiōs fort comme flābe, ne durēt pas longuement. Au feu flambant qui monte. Les autres sont cōme chādelles aucunes comme feu flambant qui va de cōsté, L'autre comme feu arresté, & ceste cy voyēt en l'air, & sur la terre c'estuy dure moult longuement. Vne autre comette voyēt choir du Dautres sont qui sont moult grand

ciel qui est cōme vne lance ardāte.

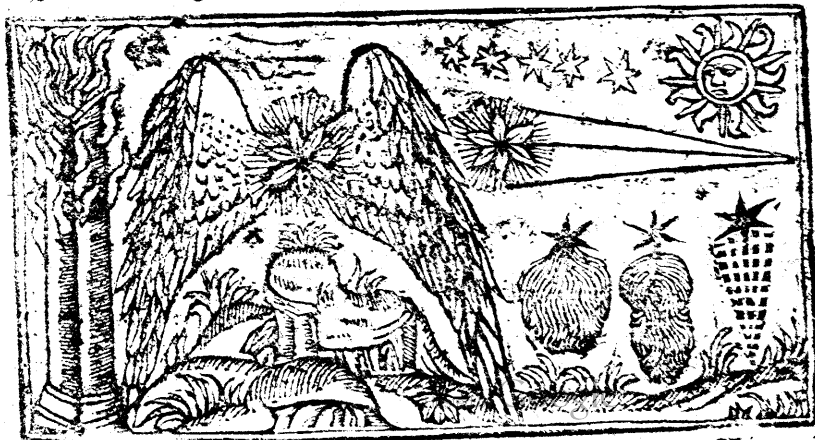




Feu estant Estincelle ardante, Louchettes ardantes, Feu qui est sol.

**E**ncores voyent Bergers cinq, Estoilles arratriques qui ne des Comettes, en autre vont comme les autres, sont celles maniere c'est à sçavoir qu'ils appellét planettes, mais ont en façon d'une colonne forme d'Estoilles, & sont Saturne, ardant comme vn pillier, & dure Iupiter, Mars, Venus, & Mercure. longuement Vne autre façon d'une Et si voyent trois Estoilles qu'ils ne Estaille volant, & tantost est appellent vne Estaille barbuë, & passée. Mais la tierce est comette l'autre cheuclue, l'autre Estaille à couëe, laquelle dure plus. Ils voyët queuë.

Estoilles arratriques, Comette conëe, Estaille volant Coulonne ardant.



*Estaille coule.*

*Estaille cheuelue.*

*Estaille barbuë.*

Quatuor his casibus sine dubio cadit adulter.

Aut hic pauper erit, aut subito morietur,

Aut cadet in causam qua debet iudice vinci,

Aut aliquod membrum casum vel crimine perdet.

**E**mbien que les impres- striche pres d'une ville nommée  
sions cy dessus semblent Ensechein ou faisoit celuy iour  
choies merueilleuses & Tonnerre moult horrible. En plein  
gens qui ne les ont veüs champ a pres de ladite ville cheut  
Parquoy aucuns dient qui soyent en vne pierre de foudre, laquelle pe-  
partie impossibles. Scachez iceux soit deux cens cinquante liures &  
& autres, que l'an qu'on disoit l'an plus, laquelle pierre de present est  
mil quatre cens 4. vingts, & douze, gardée en ladite ville d'Ensechein.  
le septiesme iour de Novembre, Et la voit on qui veut. De laquelle  
chose plus merueilleuse aduint en s'ensuyt., l'Epitaphe escrit dessus  
la cité de Ferrare de la hache D'an- elle.

**P**erlegat antiquis miracula facta sub annis.  
Qui volet, & nostros comparet inde dies,  
Visa licet fuerint portenta, horrenda que monstraz,  
Lucere, cælo flamma, corona, trabes,  
Altra diuina, faces, tremor, & telluris hyatus,

Et host des typon sanguineusque polus,  
Circulus, & lumen nocturno tempore Visum,  
Ardentes clipet & nubigenæque fere,  
Montibus & visi quondam concurrere montes,  
Armorum & crentus, & tuba terribilis.  
Lac plnere celo visum est frugesque calibsq̃ue,  
Lerrum etiam, & lateres, & card, lana cruor,  
Et sexentaalies, ostensa ascripta libellis,  
Prodigiis ausim vix similiare nouis,  
Visio dira quidem, Frederici tempore primi,  
Et tremor in terris, luna que solque triplex,  
Hinc cruce signatus Friderico rege secundo,  
Excidit inscriptus gramate ab imbre lapis,  
Andria quem genuit seuior fridericus in agros,  
Tertius hunc proprios, & capere arua videt,  
Nempe quadragintos post mille peregera annos,  
Sol nouiesque decem signifer atque duos,

Septem preterea dat ydæmetuenda nouembris,  
 Admedium cursum tendera illa dies,  
 Cum tonat horrendum crepuit que per æra fulmen,  
 Multiflorum, hic ingens concidit atque lapis:  
 Cui species delte est acisque triangula, obustus,  
 Est color & terre forma mettallegere,  
 Missus ab obliquo ferru visusque sub auris,  
 Saturni qualem mittere sidus habet,  
 Senserant hunc enschein sunt gaudia sensit in agros.  
 Fulgit siluit de popularus humum,  
 Quilicet in partes fuerit distractus vbique,  
 Pondus adhuc tamen hoc continet ecce vides,  
 Quin mirum est potuisse hymeis cecidisse diebus,  
 Aut fieri in tanto frigore congeries,  
 Et nisi anax agore referant monimenta molarem,  
 Casurum lapidem credere & ista negem,  
 Hic tamen auditus fragor vndique lithore rhemi,  
 Audiit hunc vri proximus alpicolas,



Ainsi que les douze mois,  
 Se changent en l'an quatre fois,  
 En chacun par cours de nature,  
 Tous ensuit la creature,  
 Et change de six ans en six ans,  
 Par douze fois ces douze temps,  
 Adonc se va gesir en l'ombre,  
 De vieillesse qu'il faut venir,  
 Ou il faut donc ieune mourir.

Ianvier.

Premier doit prendre ou com-  
mencer,

Six ans pour le mois de Ianvier,  
 Qui n'a ne force ne vertu,  
 Quand l'enfant a six ans vescu,  
 Tel est il sans nul sçauoir,  
 Ne force ne vertu auoir.

Feurier.

**I**L est vray qu'en douze saisons,  
 Changent douze fois les enfans Les autres six ans le font croistre

Adonc se prêt vn peu á cognoistre  
Et estre doux & amiable,  
Plaisant gracieux, seruiable,  
Ainsi fait, Feurier tous les ans.  
Qu'en la fin se prent le prin-temps.

Mars.

Mais quand les ans á dixhuiet,  
Adonc se change á tout deduiet,  
Qui cuide valoir mille Mars,  
Se comparant au moys de Mars.

Auril.

Lors vient Auril en ce beau iour,  
Que toute chose s'esfouist,  
L'herbe croist & l'arbre florist,  
Les Oyseaux reprennent leurs  
chants,  
Et ainsi á vingt & quatre ans,  
Deuient l'homme fort vertueux,  
Ioly gentil, & amoureux,  
Et se cgeange en maint estat gay.

May.

A trente va regnant en May,  
Le plus plaisant des douze moys,  
Sur tous les autres nommé Roy,  
Ainsi deuient il homme fort,  
A trente ans & ferme de corps,  
Pour bien tenir l'espée au poing,  
Puis va tenir au moys de Iuin.

Iuin.

Trente six ans ne plus ne moins:  
C'est vn mois de grand chaleur,  
pleins,

Et aussi qu'a trente six ans,  
Deuient l'home haut & bouillant  
Et commence fort á meuir,  
A cueillir sens & s'aduiser.

Iuillet.

Et quand vient á regner en Iuillet,

On ne l'appelle plus valet.

Qu'il á des ans quarante deux,  
Ce moys á passé toute fleurs,  
Et se commence á decliner,  
Aussi se commence á passer,

Aoust.

La beauté d'vne creature,  
Aprés vient Aoust qui tout meuge  
Qu'vn homme á quarante huit  
ans,

Or á malemployé son temps,  
Si á quarante huit ans d'aage,  
Ne se change en maniere sage,  
Car adonc se doit aduiser,  
Combien á de biens amassez,  
Pour auoir repos en vieillesse,  
Car en ce temps est de ieunesse,  
Et se change en couleur marbre,  
Ainsi comme bled en la gerbe,  
Se change en ce mois d'Aoust,  
En grand folie vse son goust,  
Que de folie ne se remembre.

Septembre.

Et quand vient regner en Septem-  
bre,

Il á ces ans cinquante-quatre,  
Vn seul on n'en pourroit rabatre,  
Septembre ie vous signifie,  
Est vne saison riche iolie,  
Car elle fait les bleds foyer,  
Et commence á vendenger,  
Qui á des biens, si les engrange,  
Quand il á cinquante quatre ans,  
Iamais il n'y viendra á temps.  
A soixante ans est riche l'homme,  
Aussi est riche la saison,  
Du mois qui vient apres Septem-  
bre.

Octobre.

On l'appelle le mois d'Octobre,  
Là soixante ans & non plus,  
L'on denient vieux & tout canus,  
S'il est riche c'est à bonne heure,  
S'il est pauvre se plaint, & pleure,  
Le temps qu'il a mal despensé,  
Lors s'esbahist par paureté,  
D'anne le corps, & gaste l'ame,  
Et avec ce chacun le blasme,  
Pour les ouurages qu'il a faicts.

Nouembre.

Or vient Nouembre qui l'attrait  
Iusques a soixante six ans,  
Que lors on voit tout deuenir,  
Les arbres si que tout en tour,  
N'y demeure feuille ne fleur,  
Toute verdure meurt & seiche,  
Toute beauté pert sa noblesse,  
Celuy qui soixante six ans a,  
Apparoit bien, car il s'en va,  
Et peut bien sçauoir s'il a tort,  
Que ses hoirs desirent sa mort,  
Soit en cestéps ou pauvre ou riche  
Car s'il est pauvre on le dit nice,  
Et si ne peut gagner n'auoir  
Mais s'il a grand plante d'auoir,  
On le voudroit bien voir mourir.

Decembre.

Afin qu'en peut le sien partir,  
Au temps que vient en Decembre,  
Tous luy apparoiſſent les mēbres,  
Car il a soixante & douze ans,  
En ce moys tout se meurt le temps,  
Toute verdure pert sa puissance,  
Tous esbats sont en desplaissance,  
Et tous enseignent, c'est la somme,  
Qu'il n'y a plus plaissance en l'home

Puis qu'il a soixante & douze ans,  
Il aymeroit micux des chauds,  
francs,  
Que l'amour d'une Damoiselle,  
Mol liēt & parſonde eſcuelle,  
Avoir toute sa volenté,  
Passé à maint yuer & maint esté,  
Et si vaut pire en l'an qu'entan,  
Ainsi ne vit l'homme qu'un an.

L'auteur.



Par les douze mois figurez  
Et leurs nature raportez  
Selon que chacun à son regne  
Tout homme n'a pas fort grand regne,  
Au monde à bien peu de deduit,  
Car la moytié s'en va par nuit  
Que l'homme dort & pert son tēps  
Iusques à quinze ans, & mourans

Autre cinq ans pert de saison,  
 Par maladie ou par prison,  
 Demy le temps s'en va par nuit,  
 Que l'homme n'estoit qui vit.  
 Trente six ans que dormir monte  
 Quinze & cinq rabattez du cōpte,  
 Saize en y a du demourant,  
 Non plus ne va l'homme regnant,  
 Si follement il se marie,  
 Iamais n'aura bien en sa vie.

¶ *Comme le Berger se doit gouverner,  
 tant pour la sauté de luy que pour le  
 regard de ses bestes, aussi le remede  
 pour guarir, & empêcher qu'au-  
 cuns sorciers ne fassent mourir leurs  
 troupeaux, ensemble toutes choses  
 pour reigler le Berger selon son art.*

*De l'vtilité & profit de la co-  
 gnoissance de ses choses.*

**D**V profit & vtilité de ce traité  
 nous lisons que Dieu le tout  
 puissant fist, & crea les peres de ce  
 mode des cieus & des Elemens, &  
 qu'il forma l'homme sur la terre, &  
 qu'entre les autres grâds dōs qu'il  
 fit à l'homme par sa grace, il luy dō-  
 na bestes nommées ouailles portās  
 laine, & les submist & abandonna  
 à l'hōme pour ses alimens & nour-  
 riture, & pour autres ses necessi-  
 tez à son profit, Et de ce parle, le  
 Prophete aoyal dauid en sō psaul-  
 tier au septième verset du huicties-  
 me Psēaume Dieu ce dict-il, tu as

toutes choses submises sous les  
 pieds de l'homme, ouailles, bœufs,  
 & vaches, & tous les bestiaux des  
 champs assez est bon à croire, &  
 deuons entendre, que la vie qui  
 faict remuer & vegeter l'Esprit &  
 corps, par iceluy nous est donnée  
 des cieus de lassus, & par eux est  
 gouverner. Et la nourriture & pa-  
 ture nous est donnée des Elemēs,  
 comme nous le voyons.

Car nous vsons ces oyseaux &  
 volatille de l'air, & des bestes au-  
 mailles, ouailles, & des fruiçts, se-  
 mences, planettes, herbes & raci-  
 nes de la terre, des poissons de la  
 mer & des riuieres, & eaux douces  
 Le feu aussi y est conuenable & ne-  
 cessaire pour chaleur pour mouue-  
 ment & conseruation de la gene-  
 ration, pour recouurer la corrup-  
 tion, pour cuyre les viandes, pour  
 ayder à la digestion, & pour autres  
 choses qui sont de la propriété Or  
 doit l'homme reudre graces à Dieu  
 son createur, de tous ses benefices.  
 Et mesmement des ouailles qu'il a  
 soumis comme dit est, à l'usage &  
 profit de l'homme, dont tant pour  
 le don de Dieu qui faict les gens  
 & personnes de si grand honneur  
 & de telle dignité, qu'ils l'ont cō-  
 me pour le profit & vtilité des  
 ouailles.

Chacun pasteur de quelconque  
 dignité, ou autorité, ou premi-  
 nence qui soit, est tenu de garder  
 & deffendre ses ouailles & bestes

qui sont sous sa cure & en sa sub-  
fection, de tous ennemis visibles  
& inuisibles, & leur doit donner  
santé, & faire secours contre tout  
ce qu'il leur pourroit nuire sans  
raison, & la cause mouuans de l'u-  
tilité & profit est tresclaire & tres-  
demonstrative & prouuable. Pre-  
mierement de la laine & tonteure de  
l'ouaille, sont faicts les draps, des-  
quels les princes, les Roys & grâds  
Seigneurs & toutes les personnes  
de l'humain genre sont vestus, &  
dequoy nostre humanité est cou-  
uerte communement. Et en peut  
l'on œurer en plusieurs & diuerfes  
guises & manieres, & luy dōner di-  
uerfes couleurs & taintures, pour  
draps de graine que l'on nomme  
escarlate, pour faire les ourrages  
& pourtraictes de bestes de pois-  
sons, d'oyseaux, de fleurs, de feuil-  
les & autres belles & merueilleu-  
ses choses & plaisantes à voir. Et  
pourroit on porter des draps de  
layne en telles parties de ce mon-  
de, qu'on les vendroit plus che-  
rement que draps de soye. Et aussi  
est, Et doit estre vne brebis plus  
honoree, & chere tenuë pour le bië  
de sa laine, qu'un ver ou vermine  
dont vient la soye. Les beaux des-  
ouailles, moutons, brebis. Et bestes  
alaine dont nous traictons, sont  
profitables à faire parchemins  
pour faire livres a notes, & plu-  
sieurs escritures. Et pour lanner. Et  
megisir, & courroyer en plusieurs

& diuerfes manieres, à faire gran-  
des lanieres, & autres choses ne-  
cessaires & profitables à plusieurs  
bons vsages, sont les particulari-  
tez seroyent trop longues à met-  
tre en eserit. La chair de mouton  
& loüaille est bonne pour nour-  
rir creature humaine pour manger  
avec la portée, & pour faire plu-  
sieurs viandes en temps conuen-  
able. Les Escolliers à Paris à Or-  
leans & ailleurs. Et plusieurs au-  
tres le scauent bien. Et en faict on  
service à table plus communemēt  
que de chair d'autres bestes,

Les entrailles que l'on appelle  
trippes, Et la teste du mouton ou  
de brebis que les gens de picar-  
die nomment rabbardeure ou de-  
mye rabbardeure. Les pieds, le  
foye, le poulmon, quant il n'est  
point blecé ne corrompu des d'au-  
ues ou d'autres males-herbes, &  
les autres choses de par dedans  
sont bonnes, & profitables aux  
pauvres gens, car plusieurs en  
prennent nourriture, & creation à  
grand suffisance. Le suif, & la gresse  
est bon profitable à faire chan-  
delle & oingtures & aucunes fois  
en met l'on es oignemens des cy-  
rurgiens, pour la bonté, Et sainte-  
té de la beste. Les boyaux sont bōs  
& profitables à faire plusieurs  
cordes grosses & menues, les gros-  
ses pour mettre en arcs, en springa-  
les & autres engins à jetter, ou au  
moins pour mettre es instrumens

dequoy l'on bat la laine pour la faire menuë, pour la draperie, que l'on appelle arçonner, Les menuës cordes des boyaux bien lauez, sechez lors, rets, effuez fils sont pour la melodie des instrumens de musique de violles, de Harpes, & de Rotheres de luthz, de guiternes, de rebets de corps, de almaduries, de simphonies, de cytheles, & d'autres instrumens que l'on fait sonner par doits & par cordes.

Dont pour la difference des choses, & pour la variation des courages, de la maniere de viure qui a esté & est entre les brebis & les loups. Bon seroit à esprouuer cordes de boyaux desdits loups pour mettre en aucuns par instrumens avec cordes de boyaux de Brebis ou de cheures, pour scauoir s'il pourroyent accorder ensemble. Et croit leur que non. Le fiens des ouailles est moult profitable à fumer & amender les terres arables, & pour ce les sages laboureurs, depuis le printemps iusques en la fin D'automne, qu'il ne fait pas trop froid, de nuit font tenir, & gesir leurs ouailles aux champs pour engreffer les terre. Et sont en giron, aussi comme en maniere de parc, & les meine & remue le pasteur successiuelement de lieu en autre petit à petit. Et au lieu ou elles sont emparchées, & pour la garde, vne logette de fust sur quatre roelles en maniere de borbe profitable. Et en celle

maisonnette gist le pasteur de nuit, & s'y peut retraire pour la pluye, & y a des chiens qui font le guet pour les ouailles contre leurs adversaires. Et aussi comme il est dict au liure d'Ezechiel Quelque part que les bestes alloient, les greues alloient apres elle. Tout ainsi est il que quand les ouailles se remuent & que le parc, va, ou est mené auant ou arriere, de costé la petite maison sur les roelles, & les suit, & est mené apres les bestes. Et ainsi sont les terres engreffées & amendées au fiens des ouailles qui est moult profitable chose. D'autre part la crotte des Brebis vaut moult en medecine, & est maintes fois données aux malades & paties en breuages, ou en autre maniere, pour leur santé recouurer. Le suin de la laine vaut a lauer & nettoyer draps & autres choses souillées, Et aussi vaut il à mettre aucunes fois sur playes, apostumes & vlcères qui bien en scait ouurer. Par ces raisons, & autres assez meilleures que Jean de Brie ne fait pas mettre en escript. Conclud il est & assez suffisamment monstré, que les ouailles sont moult profitables. Et par consequent le traitté, & la doctrine en est bonne & profitable. Et le pasteur que Bergers sont dignes de grand honneur, comme il apparoitra cy apres.

De l'honneur



*De l'honneur & estat  
du berger.*

**L**e mestier de la garde des  
ouailles est moult hono-  
rable & de grand aucto-  
rité. Ce peut on prouuer  
par nature, & par la sain-  
cte escriture. Par nature, on voit  
communément que toute humaine  
creature est inclinée, naturellemēt  
à seruir, à mer & honorer ce bien  
dont luy vient à profit, & special-  
lement ce dont elle prent son viure  
ses alimens & sa soustenance cor-  
porelle. Et plusieurs personnes sans  
nombre prennent le viure nourri-  
ture & subſtentation pour la plus  
grand partie du profit, & émolu-  
ment des ouailles. Item par la sain-  
cte escriture, & par les figures des  
anciēns est assez tesmoigné, que l'on  
doit moult honorer l'estat de pa-  
ſteur & de la bergerie, Car comme  
on liſt en Genēse. Abel fut le pre-  
mier berger & paſteur des ouailles,  
& offrit à Dieu don acceptable.  
Et quand les gens commencerent  
à croistre & multiplier ſur terre,  
leurs premiere chēance, & leur  
premier gouuernement dont ils  
montoient, d'honneur puissance &  
en estat de viure, fut de la nourri-  
ture des bestes. Les patriarches &  
anciens Roys anciennement furent  
bergers & paſteurs, & garderēt les  
ouailles & bestes, à l'ainz en leurs  
Calend.

propres perſonnes, Des patriarches  
il n'est point doute qu'ils ne fuſ-  
ſent bergers comme Abraham Isaac,  
& Iacob Et principalement Iacob,  
duquel yſſirent les douze lignées  
d'Iſraël, furent bergers par long  
temps & moult experien la doctri-  
ne & ſcience de garder ouailles.  
Celuy Iacob ſeruit Laban ſon on-  
cle, & garda ſes ouailles par ſept  
ans, en eſperance d'auoir à femme  
Rachel, la fille dudit Laban. Et  
quand il faillit à ſon intention, &  
que l'autre fille nommée Lya, luy  
fut donnée au lieu de Rachel, ſi fut  
berger audit Laban par autres ſept  
années, pour auoir ladiſte Rachel.  
Et pour ſon loyer luy fut oſtroyée  
par ledit Laban, qu'il auoit toutes  
ſes ouailles & brebis qui ſeroient  
rachez verolez ou griuelez. Si ap-  
pliqua ledit Iacob ſa malice, à ce  
qu'au mois de Septembre que les  
moutons ſaillent luyſent les bre-  
bis portieres ſelon la condition  
de leur nature, Iacob leur mettoit  
au deuant choſes diuerſes couleurs  
oppoſées, comme blanc, noir, pers,  
ſaulac, rouge, vert, ou ſemblables  
choſes, & meſmemēt il peſoit d'un  
les verges & baſtons des ſaux, ou  
autres arbres, & à l'autre les laiſ-  
ſoit l'eſcorce pour donner ymagi-  
nation aux diſtes brebis, moutons,  
en luyſant & ſaillant, aſſin que les  
portieres en regardant la diuerſité,  
conceuiſſent façons, & aigneaux,  
rachez verolez, ou griuelez, de di-

nerles couleurs, que par ceils demourassent au profit dudit Iacob, dont par sa castelle il fut moult enrichy.

Iuda le fils dudit Iacob duquel yssirent les Roys d'Israël fut berger. Et est vray que quand il alloit faire tondre ses brebis en la saison sa femme Thamar s'estoit reposee au chemin envne logette, & s'estoit deguisee & descongneue, Iuda ne scauoit pas que ce fut Thamar sa femme, toutesfois engendra illors en elle deux enfas Phares, & zaran.

Et depuis qu'il sceut qu'il auoit esté deceu & qu'il auoit peché par maniere de fornication, il se repentit, & ne voulut oncques puis retourner à ladicte Thamar. Ce faict est bien à noter pour les pasteurs, afin qu'ils se gardent de fornication. Moÿse fut berger, & garda brebis Et apres qu'il eut occis vn Egyptië & l'eut caché au sablon, il s'enfuir en l'isle de Cleopelchos, & trouua lors. Siphors fille de l'etré le prestre de la Loy, laquelle auoit besoing d'ayde à abreuuer ses ouailles pour le chaud & pour la presse des pasteurs qui estoient enuiron le puy & Moÿse luy ayda à abreuuer ses bestes & depuis la print à femme.

Moÿse gardoit les ouailles quand il vit la flamme du buisson ardent duquel il n'eust rien ars ne brulle David gardoit les Brebis quand il fut esleu pour aller combattre à Goliath de tech le fort geant lequel

il desconfit par la pierre qu'il ietra de sa flondre, & depuis fut David Roy d'Israël apres Saul. Saul mesmes auoit garde les bestes, & les Asneises de son pere, nonobstant qu'il fut Roy, Cyrus fut Berger, & garda les brebis: Les pastours aux en ficeat leur Roy, & venoyent à luy aux iugemens. Et puis fut il roy de Perse & de Mede, & destruit Babilone la grande, & fit moult de grâces prouesses. Assez y pourroit on mettre & assigner des exemples Et par les desusdits est assez prouue & attendu que tant de vaillans hommes furent Bergers, que l'on doibt bien faire porter honneur, aux loyaux Pasteurs Bergers entrans par le droit huy en la Bergerie.

*Des reigles generales  
de c'est ars.*



Viconque se veut entreprendre de Bergerie il doit sans enfreindre tenir garder, & maintenir solennellement les reigles qui cy apres seront recitez generallyment car elles sont conuenables, necessaires, & profitables. Premièrement les aigneaux qui sont ieunes & tendres doynent estre traictés amiablement & sans violence, & ne les doit on pas ferir

battre ne chastier de verges, de bastons, de scorgies, ne d'autres manieres de bastures, qui les puissent bleffer ou froisser, car ils en descreusseroyent & seroyent maigres & chetives. Mais par introduction, & chastement, & les doit-on mener amiablement

Item quand les aigneaux sont creux, & nourris, qu'ils peuvent souffrir discipline ils doyvent estre menez & corrigez par la houlette de terre legiere, on ne leur doit faire moleste iusqu'à tant qu'il ayent esté tondus la premiere fois. Et les doit-on laisser faire & demener à volôté Et ainsi prennent ils acrioïsemēt, car par la legere correction se tournent à obeyssance, & à aller par tout ou le berger les veut mener & cōduire Les bestes antenoïses portieres brebis, moutons chastrez, & toutes autres, doit-on chastier & corriger de scorgies de cuir ou de cordes menuës pource que aucune en y a si paresseuses, que de leur grē ne veulēt yssir hors de l'estable, si aduient souvent qu'il en conuient tirer aucunes hors par violence au crochēt du bout de la houlette pour yssir & aller deuant Et l'on fiert & bart les autres des scorgies, pour les esmouuoir & hastier à suyir les autres afin que tout le four se parte de l'estable & vssie hors ensemble, pour aller en pasturage là où le berger les veut mener. Et ainsi par scorgies, & autres

molestes, conuient corriger & contraindre aucuns qui ne veulent recevoir discipline, n'eux mettre à obeyssance. Item quand les ouailles repairent de leur pastis mesmement en tēps d'Esté, depuis May iusques en Septembres, le berger ne les doit pas mettre es estables cōduire tout le pas à grand loisir, & les doit vmbraiger & refroidir sous vn hournageau, ou tilleal ou autre arbre spacieux, s'aucuns en apres des estables & bergeries. Et sinon il y doit pouruoir par autre voye & maniere conuenable pour l'aysement des bestes, pour remedier à la chaleur. Le bon remede contre la chaleur des bestes est de curer & nettoyer les estables & oster les fiens pour refroidir les bestes & les tenir freschement. Et sic estoit à la venue de prangiere vers Midy ou heure de nonne, & le Soleil iettoit ses rays par l'huy de la bergerie. Le pasteur le doit clorre, & doit pouruoir de eau fraische pour espandre & ietter à l'entrée de l'huy. Et ailleurs par l'estable, pour le lieu rafraichir, Et refroidir, pour donner temperance contre la chaleur aux bestes & ouailles à qui leur nature sont chaudes, & seches en cōplexion pourquoy la chaleur est contraire. Et toutes fois soit venu pour regle, qu'au mois de May l'on ne doit pas curer les estables des bergeries pource que les humeurs qui lors yssent de terre, plus habont

d'auant qu'en autre saison, se les bestes & ouailles ne soyent mouil-  
 lées en nul temps, pource que la  
 des Bergeries & estables, & engen- pluye est contraire & nuisible aux  
 drent corruption, au bercail, par ouailles, & les fait descroistre &  
 mauuaise senteur, & odeur plus empirer. Si s'en doit garder soy-  
 qu'en autre temps, car en temps d'yuer gneusement qu'elles ne voyent à la  
 la gelée, & froidure de gaste telles pluye, qu'elles ne soyent mouillées  
 humeurs & senteur ne peuvent tant excepté au mois de may, car en may  
 nuire comme en May. Et la raison est bon que les ouailles aient de la  
 est que la terre ouure lors les con- pluye par auant qu'elles soyent con-  
 duits, & iecte les superfluytez de duës, pource que la laine en est plus  
 ses entrailles plus habondamment nette & meilleure à tondre, & mieux  
 si est le meilleur & plus expedient vendable. Et aussi la pluye qui chet  
 de laisser les fiens es estables aux sur la laine auant la tondre, engen-  
 ouailles audit mois de May, que dre aux ouailles le bon suin qui  
 de l'ouster. Car l'humour de la ter- leur garde le corps, & leur est mout  
 re qui engendre mauuais air & Pu profitable, mais d'autant que la di-  
 naitiés estables, n'a pas si grand cte pluye vaut & profite aux ouail-  
 vertu quand elle est couuerte de les par auant la tondre, de tât plus  
 fiens. Et la punaise engendie plu- assez leur est elle nuisante domma-  
 sieurs malades, & grands inconue- gable apres la tondre, & en tous  
 niens aux bestes audit mois, Si y autres saisons. En tout temps doit  
 fait bon obuier par la sterle dit fiens le berger conduire & raconduire  
 Car la fraicheur d'iceluy fiens, n'est son bestial & ouaille à leur aïsemēt  
 pas si mauuaise ne perilleuse com- & profit, les doit garder soyn-  
 me l'humour corrompa de la terre lement, & deffendie de toutes les  
 des estables, par les vapeurs qui choses qui leur pourroyent porter  
 prouient d'icelle terre, comme dict dommage. Toutes ces reigles doit  
 est. Et en tous autres mois, exce- garder chacun berger, & aucunes  
 pté au mois de May, l'on peut & autres qui sont bien necessaires &  
 doit curer les estables, & en oster conuenables ceste doctrine, & el-  
 les fiens en chacun mois, par deux quelles seront baillées cy ensuy-  
 fois ou plus. Et qui plus le fait- uant en especial.

Item le pasteur doit achener, &  
 obuier de tout son pouuoir, que ces

*De la maniere de cognoistre le temps  
 par les oyseaux & de sçauoir du  
 beau temps ou de la pluye.*



**N**e cassoient ment appar-  
tient & conseil que le  
berger ait cognoissan-  
ce du temps, & pour a-  
voir de ce auoir ven-  
seignemens, il doit auoir conside-  
ration à plusieurs choses.

*Des Estourneaux.*

En temps d'yuer aduient souvent  
que les Estourneaux s'assemblent à  
grands troupes & volent ensem-  
ble, & aucunes fois s'assemblent sus  
vn hormeau, ou autre grand arbre.  
Si doit le Berger auoir esgard com-  
ment les Estourneaux se partent de  
dessus l'hormeau, car quand il se  
partent tous ensemble à vne volée,  
ce signifie grand froidure. Et s'ils  
partent par petites volées, l'un a-  
pres l'autre, c'est signe de pluye.

*Du Heron.*

Quand le Heron se leue de lapa-  
sture, & il s'escrie haut au leuer,  
c'est signe de fort & dur temps. S'il  
vole contre le vent de bise, ce signifie  
grand froidure. S'il vole contre le  
vent d'auai que les Bergers appel-  
lent plungel, se signifie pluye. Si le  
Heron à son retour de son vol se  
rassiet pres du lieu dont il est party,  
c'est signe que le tēps de l'audit est  
à aduenir prochainement. S'il vole  
& se rassiet loing de là où il se leue,  
la mutation dudit temps sera diffé-  
rēe & n'aduendra pas si tost.

*De l'Arondelle.*

Quand l'Arondelle vole bien haut  
par loir & longs trais, ce signifie  
pluye. Et quand elle vole bas &  
hastuement pres la terre c'est signe  
de foy son de pluye. Et quand elle  
est en l'air soy esbatant querant les  
mouches ce signifie beau temps.

*Du huaut.*

Le huaut, que l'on appelle escou-  
fle, est vn oyseau qui à maniere, &  
coutume de l'air & crier en l'air,  
& ce peut estre pour deux causes,  
l'une est quand il à faim, & lors il  
crie & siffle plus aigrement.

L'autre cause est, quoy le Berger  
doit auoir consideration qui fait  
au significat en temps. Car quand  
il crie plus basement & mollement  
en disant huy, huy, huy, il annonce  
la pluye.

*De l'espec.*

De l'Oyseau que lon nomme L'e-  
spec ou puiat, peut on faire sen-  
table iugement, comme il est dict de  
l'escoufle ou huaut, car il crie hau-  
tement & fermement quand il doit  
plouuoir.

*De la Verdier.*

Toutesfois que la verdier met  
à point ses plumes, & les applant  
de son bec, c'est vray signe de pluye.  
Ceste signification est souvent es-  
pronuee par les bergers qui ont re-  
gard audit oyseau. Et est appel-  
lée verdier, pour la couleur de ses plu-  
mes, à cause qui sont vertes.

#### *De Bruitor.*

Vn autre oyseau à que l'on nomme Bruitor a tous l'appellent Bruitor, il à long bec & agu, & habite es maretz & es près, sur les riuieres, ainsi que fait le Heron, & ne chante fors qu'en temps d'Esté & est sa voix ouye de bien loing.

Quand il doit faire beau temps il chante hautement & donne si grand son & tel bondissement de sa voix que par nuict on le pourroit ouïr de plus de demi lieuë loin Et quand il doit plouuoir, il chante plus bas & plus l'entement. Et ne rend pas si grand son.

#### *De la Pye.*

La Pie, qu'aucuns nomment Agache, est moult malicieuse, & en pronostication est vne droite, & seible mais chacun berger n'entend pas son l'agage, aucunes fois par sa crie annonce-elle le beau temps qu'elle soit à ses tricheries, toutes-fois principalement quand elle brait. & agache & crie souuent continuellement. Et se tiët prez des hayes ou buisson en demenant sa noise ce signifie qu'il y à loup ou regnard ou aucune male beste, assez prez.

#### *De la Corneille.*

La Corneille annonce souuent la pluye par son cry auquel cry le subtil berger doit auoir regard car il se differe en aucuns mots.

Et aucunes-fois au matin, quand il doit plouuoir elle prononce vne

manière de cry & seible qu'elle dit glalas, glalas, & ce signifie pluye, mesmement quand il est prononcé par la corneille bise, que l'on nome Saisie, & vient toujours contre l'hyuer temps, quand les Arondes se partent de ceste region. Et aussi s'en depart, & s'en va musser & respondre quand les Arondes viennent en la nouvelle saison, qui commence à l'entrée d'Auril, Ces oyseaux & plusieurs autres qui volent en l'air, scauent du temps par la diuine pourueance. Et aussi voit-on que les Coulons s'en retournent moult roidement à leur colombier Et quand ils viennent ainsi volant en grand haste ce signifie tempeste ou gresle pluye aduenir prochainement, Si doit le Berger considerer diligemment les choses desusdites, & assez d'autres qu'il eut à apprendre pour scauoir de l'Estat du temps, pour le gouvernement de son bestial.

#### *De cognoistre le temps par les bestes.*

**E**Ncor pour congnoistre le temps avec ce que dict est des oyseaux, conuient il que le berger cognoisse le l'agage des bestes, par certains signes. Premièrement du Moucon, Chacun berger ou pasteur gardant force ouailles doit auoir vn mouton

mignon aprinçois auquel il donne  
de son pain, lequel mouton par mi-  
gnotise & pour estre mieux cogneu  
entre les autres porte vne sonnette  
ou petite clochette de l'aton à son  
col, pourquoy en Brie il est appelé  
le sonnaile & en aucuns autres pays  
est nommé cloccleman. Celuy mou-  
ton de sa nature cognoist partie de  
pronostique ou augur d-beaux tēps  
ou de la pluye, car quand il doit  
faire beaux tēps, il se leue le pre-  
mier & vient premier à l'huy de  
l'Etable pour y s'ir hors & aller en  
pasturage. Quand il doit plouuoir  
& faire laid tēps, il se tient par  
derriere les autres, & montre à sa  
contenance qui n'ait pas volenté  
d'y s'ir. Et au soir quand il vient en  
l'Etable & il doit faire froidure  
il herice sa laine & s'esqueut, telle-  
ment qu'on l'entend bien au son de  
la petite clochette. Aucuns dient  
que quand le chat leue sa teste &  
lesche ses pieds de sa lāgue, s'il met  
son pied par dessus l'Oreille ce si-  
gnifie pluye, mais de si orde beste  
ne doit on pas parler en ceste par-  
tie, car par moult d'autres peut-  
on auoir enseignement. Les che-  
vaux, les iumens, les asnes, & asnes-  
ses qui porrent le charbon, le fruit  
& autres petites denrées aux pau-  
vres gens, repent & regimbent,  
quand les mouches ou les guēpes  
les poignent & piquent, & ceux qui  
les meīnes souloyent dire, que ce  
sont signes de pluye & de mutation

de tēps. Par meilleures & plus  
subtiles raisons peut le berger co-  
gnoistre du tēps, par ce qu'il cō-  
nient que chacun iour en tēps  
conuerable, il voige sur les champs  
mener ses oūailles en pasture. Et  
quand Phœbus qui par sa clarté en-  
lamine tout le monde, se demon-  
stre au matin, & des parties d'Orient  
Le Berger le voit tourner & aller  
tout le iour par son cercle, en fai-  
sant son mouvement, en soy esle-  
uant vers Midy, qu'aucuns ap-  
pellent Auster, & puis descendre  
petit à petit iusques en Occident,  
Et en faisant tel chemin en nostre  
Emisphere, est mené en moult no-  
ble & moult riche char, attelé de  
quatre grands & puissans destriers  
de si tres grand valeur, que nuls  
hommes mortels ne les pourroyēt  
estimer. L'un de ces nobles che-  
vaux qui meinent le Soleil, est  
nommé Eous, & vient deuant  
droit à l'aube du iour, iusques en-  
uiron heure de tierce. Et pource  
que ses beaux chevaux se monstret  
de plusieurs couleurs, le Berger  
doit considerer que c'est Eous ap-  
pert vermeil, & ardent matin, ce  
signifie pluye & mutation de tēps.  
Et quand il se monstre plus blanc,  
c'est signe de beau iour. Et les Pe-  
lerins qui cheminent en font feste,  
quand ils le voyent. Apres vient  
l'autre Cheval qui est nommé  
Ethous, lequel fait son service au  
Soleil environ heure de Midy. Et

quand il se monstre de passe cou-  
leur c'est bon signe de beau iour.  
Et apres Midy fort le tiers cheual  
attelé au noble char du Soleil, le  
quel cheual est appellé Pyrous, &  
en son venir voir ou flamber &  
estinceller les gros yeux reluyfans  
de celuy. Pyrous, tellement que  
veüe de creature humaine ne le  
pourroit longuement regarder.

Lors ne vollet pas les charues sou-  
ris, car elles ne pourroyent souste-  
nir n'endurer si tres-grande & no-  
ble lumiere qui si espand à l'adue-  
nement des rais du Soleil qui ainsi  
fait son cours. Et quand ces deux  
cheuaux sont trop chaux & ardans,  
c'est à dire, Et hous Pirous par leur  
puissance & chaleur il attrayét les  
vapeurs de la terre, & de l'eau, &  
les font monter en l'air. Et les va-  
peurs ainsi eueez ne sont degastéz  
par aucunes famées, elles s'assem-  
blent & tournent en nuées, qui se  
forment de parcelles d'icelles va-  
peurs. Lesquelles nués, de leur na-  
ture tendent à descendre & retour-  
ner au centre. Et aucunes fois lesdi-  
tes nuées sont mütés en pluye, & au-  
cunes fois en vents, aucunes fois en  
neige. Et aucunes fois en gresil, se-  
lon la disposition des temps. Et ain-  
si peut voir le berger que par trop  
grand fœueur & chaleur des che-  
uaux de l'adistés vient la mutation  
du temps. Or disons du quatrième  
cheual que l'on appelle Phylogeus  
lequel fait son office en descellant

ledit char du Soleil, celuy Phylo-  
geus, rend volontiers les eauës, car  
il sent contre le vespre. A luy & à  
celuy du marin doit le Berger pré-  
dre son augurement, pour cognoi-  
stre du temps. Et la raison est, que  
quand le Soleil au matin est vert ou  
trop ardent, ce signifie pluye, &  
laict temps S'il est blanc, ce signifie  
beau temps, comme dict est. Au  
vespre quand Phylogeus se va ab-  
beueuer & meine le noble char du  
Soleil en l'Eau, ou quand il est trop  
blanc ou passe au coucher, & est en-  
uironné de puces noires ou per-  
ses, tout ce signifie pluye par nuict  
ou au lendemain, Et lors ce Phy-  
logeus en Occident est assez ver-  
meil & l'air purgé de nuées ce si-  
gnifie beau temps. Et le prouerbe  
commun que l'on souloit dire vul-  
gairement & est tel. Rouge vespre  
& blanc matin font resiouyr le pe-  
lerin, se concorde assez à l'exemple  
que le Berger doit prendre és che-  
uaux dessusdicts. Et ceste doctrine  
est plus vraye, & les notables astes  
que celle des oyseaux ne des bestes  
Et si le Berger cōnoissoit les corps  
du Ciel & la cause des influences  
des signes & des Planettes. Celuy  
seroit grand auantage pour auoir  
cognoissance des choses, car par les  
corps du ciel est cause & faite tou-  
te la mutation des temps qui est  
faicte és Elements, Si s'entaira Iean  
de Brice, & toutes fois est il sage,  
pour ceste fin il cognoist bien le

fours



*four des estoilles,*

*De la consideration des vents, &  
lesquels sont profitables.*

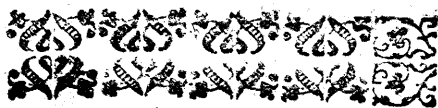


**D**es vents doit  
n'est sçauoir  
les Bergers  
pour deux  
causes, l'une  
est pour la  
cognoissan-  
ce du temps  
dont desins  
est parlé, qu'aucuns vents sont plus  
enclins a la puyce que les autres.  
L'autre raison est qu'aucuns vents  
sont nuisans & dommageables aux  
ouailles, & les autres non. Les vents  
selon les charnieres, & les quatre  
Climats du monde sont diuisez en  
quatre parties en Septentrion. Et  
pource que le soleil ne fait pas tous  
jours son Orient en mesme lieu, ne  
aussi ne fait-il son occident. Car  
en tēps Equinoctial cōme en Mars  
que le Soleil est au signe du Mon-  
ton, & en Septembre qu'il est au si-  
gne de la Liure, qu'aucuns nom-  
ment Balance, l'Orient, & l'Occi-  
dent du Soleil, sont directement  
opposites en regard & à droicte li-  
gne. Et lors pourroit-on faire les  
quatre parties esgales l'une à l'autre,  
& iustement proportionnées  
durāt le temps de l'Equinoc, quel-  
quesfois en temps d'Esté, quand le  
Calend.

Soleil est au signe de l'Escrénice, il  
fait son Orient plus vers Septen-  
trion. Et aussi fait-il son Occidēt  
& tourneoye, & vire plus grande  
partie de nostre Emisphere, & est  
lors appellé Orient Solsticial. Au-  
tresfois en temps d'Yuer fait son  
Orient au signe de Capricorne, &  
se tire plus vers Midy, & les tours  
tour de mains car il ne gite, ne va  
pas si haut, ne prend tant de la par-  
tie dudit Emisphere, ou Semysphe-  
re, adonc est appellé Orient Yuer-  
nage, ne vent qui vient vers nous  
de droict Orient. Equinoctial, est  
appellé Subsolain, les gregois l'ap-  
pellent Aphelotes. De l'Orient Sol-  
sticial est vn vent que les Latins ne  
sçauent nommer. Les Gregois l'ap-  
pellent Eurys. De l'Orient d'Yuer  
est vn vent que les Latins appellēt  
Vultur, de deuers l'Occidēt Equi-  
noctial, & vn vent nommé Sano-  
nius qu'aucuns appellent Zephirus  
De l'Occident Solsticial vient vn  
vent qui est appellé Corrus, de  
l'Occident d'yuer y est vn vent no-  
mé Affricus, qui en son temps est  
bien forcené, & puiffāt, & les Gre-  
gois l'appellent Tybs. De deuers  
Laixcul de Midy vient vn vent  
nommé Enronochus, apres de la  
partie de deuers Midy vient Euro-  
auster. Et puis vn autre qui a nom  
Auster. Du costé de Septentrion  
vient Aquilon, qu'aucuns appel-  
lent Galerne. Et de là vient No-  
thus, Et de là en tirant vers Orient

A a

Solsticial viét Boreas vn vent plain de freidure. Avec ces vés en y a aucuns autres nōmez en la mapemōde. Autrement pour d'eux entendre les peux diuiser en quatre parties, & en chacune partie trois vés en équipolent les Oriēt, & les occident, tant de l'Equinoce comme d'Esté, d'hyuer, & des autres faisõs. Entre Orient, & midy naissēt trois vens Eurus, & Subsolanus. & Vultur. Entre Midy, & Occident naissent trois autres, Euroauster, Auster, & Ettronochus, & entre occident, & Septentrion, naissent trois autres vens, Affricus, Fanonius, & Chotus, entre Septentrion, & Orient naissent trois autres, Notus, Quilso, & Boreas, & aucuns autres du costé de Normandie, en nommant quatre vens principaux, c'est a sçauoir Nort, Vuest, Eth, & Sur, les bergers les appellent vent d'Amont, vent d'Aual, vent de Bise, vêt d'Escorche vel, vent de Galerne, & ainsi qu'il leur plait. Et pource que question de langage est reputée de petite valeur, & qu'on pourroit ysfir hors de la bergerie, on laissera nommer les vens par tel qu'il voudra. Et Iean de Brie, a son droict & principal dira d'aucuns vens ce qui en est a presēt traité, lesquels sont profitables ou dommageables aux brebis.



*De la vie du berger, & des choses  
qu'iluy assierent.*

**E**N ceste partie commen-  
ce le droit art, & manie-  
re de garder les brebis  
aux champs. Et pource  
que le berger est plus digne que les  
brebis, on doit commencer au plus  
digne selon raison, & le droit ordre  
de proceder dirons de l'Estat du  
berger. & des bonnes mœurs, &  
doit fuir la tauerne, & bordeau, &  
tous lieux deshonestes, & doit a  
si fuir tous ieux, excepté le ieu de  
merelles, & du baston, & ne doit  
point iouer aux dez. Mais doit me-  
ner son ieu de merelles à traire sub-  
tillement contre son compagnon.  
Item le Berger doit estre de bonne  
vse, sobre, chaste, & debōnaire tout  
ainsi come Saint Paul escrit à Tite  
en ses Epiſtres. Et doit estre loyal  
& diligent sur la cure des brebis à  
luy cōmises afin qu'il en puisse fai-  
re bonne garde & profitable.

**E** berger doit auoir chau-  
ses de blanchet gros ou  
de Camelin, & souliers  
bobetinez, & taçonnez  
de fort cuir, & en hyuer temps par  
dessus les chausses doit auoir vages

de cuir de Buhos d'un vieux hou- puisse entrer aisement sans bou-  
 seau pour la pluie Il doit estre gar- tons, car il ne luy affioit pas auoir  
 ny de taçons & de semelles de cuir boutonneries, lathes ou autres em-  
 bien pour poinctes de gros fil de pelchemens qui luy puissent nuire  
 chanure bien este de blanche poix au vestir mais y doit entrer de plein  
 rachine, & de suif pour plus durer, comme en vn sac, ou en la tunique  
 & doit scauoir ascoir les taçons ou Aaran, & par dessus la corte doit  
 semelles en bobelins par dessous le auoir vn surplis de fort reisis à ma-  
 Buisson quand besoing en est, la chee à quatre noyaux aux boutons  
 chemise, & les brayes du berger de la façon mesmes de la corte. Ce  
 doit estre de grosse toille, & tor- surplis garde le berger de la pluie,  
 re, que l'on appelle canevas. Et la & aucunes fois conuient il qu'il se  
 brayerre doit estre de fil tilsude despouille pour enuolopper l'ai-  
 deux doits de large à deux boucles gneau quand il est faonné aux  
 rôdes de fer. La façon de la chemi- champs.  
 se doit estre fendée par deuant à Par dessus son surplis doit auoir  
 deux poinctes, & les deux pans de vne grosse ceinture de corde me-  
 deuant doiuent estre ambrés & nuë & terre, faide par maniere de  
 long en la maniere d'un pennoncel tresse à trois cordons, à vne Pœl-  
 aigu, afin qu'il y puisse mettre & le de fer ronde. Et à celle ceinture  
 enuolopper son argent, & nouër le doit pendre & auoir plusieurs cho-  
 pan au droit neu. Et sur la chemise ses. Premièrement, & pour son hô-  
 doit auoir vn coteron de blanchet neur doit pèdre la bœste à l'oigne-  
 ou de gris Camelin sans manches. ment en estuyt Et est bien à noter  
 Lequel Coteron doit estre doublé que bon berger ne doit non plus  
 par deuant depuis les espaules ins- estre trouué s'as la bœste a l'oigne-  
 ques à la ceinture pour garder sa ment, que le Notrere doit estre s'as  
 tourceste & son estomach des vens escrtoire, car c'est le plus notable  
 tenisses & pour champayer plus & necessaire de ses instrumens, &  
 seurement apres les brebis, car el- outils. Avec ce doit il auoir vn ca-  
 les sont de telle nature, que volon- niver ou cousteau aigu pour pic-  
 tiers vont contre vent. Et pource ter & ester la rongne des brebis,  
 doit estre ledit coteron doublé par afin que longuement puisse mieux  
 deuant, & sur le coteron doit auoir entrer, & que la brebis soit plus-  
 vne corte de blanchet, ou de came- tost guerrie. Aussi conuient il en il  
 lin gris à deux poinctes l'une par porte vn cyseau pour couper, &  
 deuant, l'autre par derriere à man- ennier la laine de la brebis par  
 ches, & si large, & ample qu'il y dessus la rongne. Le berger doit

porter a lesne à coudre fouliers bobelins, semelles & raçons, laquelle a lesne doit estre en vn instrument de fust pour bouter le fer de l'a lesne iusques au milieu du manche & par dessus le doit attacher d'vn noyau ou d'vn anneau de cuir pour mieux fermer.

Item à celle ceinture doit porter vn aguillier à mettre ses aiguilles quarez, & rondes. Lequel aguillier est de loz de la cuisse d'vne ouë menuë, & longue, ou de loz pied d'aignelet, & estre mis & attaché avecques le pendant de l'a lesne.

Encor doit le berger auoir boiffet, ou cousteau à forte allumelle à trancher son pain, amanché de deux pieces plates de tilleul, ou d'autre tenure de bois, & le mâche doit estre lié tout au long d'vne menuë cordelette de fil bien curée, pour le mieux tenir, & pour estre plus fort. Et la gaine du cousteau doit estre d'vne vieille saute de l'épigne d'vn vieux foulier, de vasche bien cousue, & estre par le berger à la mesure ou cantité dudit coustel, la gaine doit estre pendue à la ceinture d'vne cordelle de gros fil de chaîne, ou vieille lanierie renouée

Après doit pendre à la ceinture vn guiteau ou fourreau de vieux cuir meguissé, ou de cuir de la peau d'vne anguille, pour mettre les flayaux du berger, lequel fourreau doit curer de la quantité des flayaux. Et par dessus toutes les choses deuant

dites, le berger doit porter & ceindre la panetiere pour mettre le pain pour luy & son chien. La panetiere doit estre de cordelle tolie & nouée au droit neuf, en maniere de la harace au portier de terre. Et ceste panetiere doit estre attachée au fenestre costé du berger, car il ne doit point empescher son dextre costé afin que plus prestement il puisse tondre, oindre, seigner, ou besongner sur les brebis se mestier en est.

**A** La panetiere doit estre attachée à vne cordelle d'vne tolie, & demie de long, que l'on appelle laisc du chien, & doit estre redoublée iusques au point de la panetiere, & au milieu doit auoir vn cuiret avec petit Bignet de bois pour attacher le chien, & pour le destacher, & enuoyer tost & deliurer contre les loups, ou autre males bestes qui voudroyent meffaire aux brébis. Le chien du berger doit estre vn grand mastin fort & quaré à grosse teste, & doit auoir autour le col vn colier de crampons de fer aigus, ou de cloux longs, & aigus, boutez parmy le fort colier de cuir à plates testes, & aucuns en y à qui ont coliers de platines de fer fermans à charnières pour resister aux loups sur les chaps ou aux larrons s'aucuns y en venoyent par nuict aux bergeries, là où les bre-

bis sont emparchées. Et aussi pour  
 l'armure du collier de maitin est  
 plus hardy, & plus animé & ne se-  
 roit pas si tost estranglé des loups,  
 car il en a plus grand deffence con-  
 tr'eux. Le maitin suit le berger &  
 luy tient bonne compagnie quand  
 il mange son pain, quoy qu'il soit  
 de sa deffence, car tel est amy à la  
 despence qui ne l'est pas à la deffé-  
 ce. Quand le berger a vn bon maitin  
 loyal & hardy, il est tres-profitable  
 à la garde des brebis. Le berger  
 est aussi noblement paré de sa hou-  
 lette selon son estat de berger, co-  
 me seroit vn Euesque & vn Abbé  
 de sa crosse, ou comme vn homme  
 d'armes est bien asséuré quand il a  
 vn bon glaive en guerre. Combien  
 que l'on ne doit pas faire compa-  
 raison de telles choses. Car elles  
 ne sont pas pareilles que de trop  
 loing Et iacoit que la crosse d'un  
 prelat soit de plus grand dignité  
 & de plus grand honneur que le  
 glaive, ne que la houlette, & qu'el-  
 le ayt difference, considerées, les  
 choses à considerer selon l'Estat  
 des personages. Neant-moins il  
 y a borne & doyne conuenance, car  
 selon Dieu, qui est le plus grand, il  
 se doit humilier, & soy faire com-  
 me le plus petit, quant est à humi-  
 lité & selon la doctrine de l'Euan-  
 gile non pas par tour, & ces trois  
 choses, la crosse, le glaive, & la hou-  
 lette representent trois estats en  
 ce monde, la crosse est venue de  
 nous enseigner & corriger spiri-  
 tuellement sans lance & sans espée  
 de prier & supplier humblement à  
 Dieu, pour nous, c'est à dire pour le  
 glaive & pour la houlette. Le glai-  
 ue doit deffendre par sa puissance  
 temporelle, & corporelle, la crosse  
 & la houlette de tous les auersai-  
 res qui contre raison les voudro-  
 yent inqueister, & molester induë-  
 ment, la houlette qui en ceste par-  
 tie pent & doit estre comparée à la  
 beche donc l'on fouit, & laboure  
 la terre, doit curer au profit de la  
 crosse, & du glaive, a ce qu'il leur  
 puit liurer, & administrer aliemēs,  
 nourriture du profit de son labour,  
 & de sa garde. Ainsi peut apparoir  
 qu'il y a recourance, & qu'il con-  
 uiennēt l'un avec l'autre pour sou-  
 stenir le bien public chacun en son  
 degré Pource est la houlette con-  
 uenable au berger aussi bien com-  
 me la crosse au prelat, & le glaive  
 où l'espée a l'homme d'armes, c'est  
 à dire a la seigneurie temporelle  
 qui est en puissance despée. Et si  
 les trois veulent faire chacun son  
 debuoir tout est bon, & en tous  
 Estats, car au champs, a la ville, au  
 monstier, s'entre aident de leur  
 mestier, la houlette est ferrée d'un  
 long fer caué en aiguissant, & la  
 bouterolle ou l'homme est fiché le  
 manche doit estre long & rond bien  
 clerc & brunie de terre legere, ou  
 elle est souvent boutée pour chas-  
 ser les brebis & aigneaux, La ha-

che de la houlette doit estre de toutesfois qu'il conuient que le berger face ioincture sur les brebis, me au premier bout de la hanche ou baidon doit estre le fer dessusdit concaue & vn peu courbé pour qu'il auctunes en d de rongneuses aux champs, & il fait tonsure de ces aigneaux pour rescouir la laine pour attandre la rongne, il met les recoupes de la laine & les tonsures au ploy & redouble de son chapeau, & les doit porter, & rendre à son maistre à l'hostel, car il est tenu de faire, & garder le profit de son maistre, en faisant son office de berger, d'autre par ledit chapeau est moult profitable, & ydoine au berger, tant pour obuier à la pluye vêts, & tempestes des temps, comme de peur de son chef, & est droit estat de berger de porter grand chapeau & rond. Mais il y a difference entre les chapeaux de prelats, & les chapeaux des bergers, en ce que les chapeaux des prelats sont de plus chere chose que n'est le feurre, & ausi ne sont-ils point repleyez ne redoublez par deuant, & peut estre que c'est pource qu'ils ne veulēt pas reporter aucun profit à leur maistre qui les a commis au gouuernement où ils sont. Car les prelats y donnent, & prennent volontiers, & retiennent tout le profit pour eux mesmes comme l'on dit. En hyuer temps est requis au berger qu'il ayt mouffles pour garder ses mains de la froidure, lesquelles mouffles il ne doit pas acheter mais les doit faire de soiee, où à laiguille en laschant du fil de lai-

Auec la houlette conuient il que le berger ayt baidon, qu'il ayt escorçees de trois lanieres de cuyr ou de trois cordelles menuës pour corriger, & chastier les brebis en temps deu, car grands biens, & grands profits viennent de la bonne correction.

Il est requis au berger qu'il ait son chef couuert d'un grand chapeau de feurre rond, & bien large. Et par deuant sur le chef doit estre doublé de plaine paulme ou plus. Le doublement est necessaire pour deux choses, l'une pour deffendre le berger de la pluye mauuais tēps quand il va contre le vent apres les brebis, l'autre pour le profit du maistre à qui sont les bestes, car

à laiguille en laschant du fil de lai-

ne fil de main de bergerette, ainsi comme l'on fait les annuées, ou il les doit faire de plusieurs couleurs que le berger quiert à son auantage.

Et quant elles sont eschequerées elles en sont assez plus iolies, & quant il ne fait pas trop froid, ou quant il conuient que le berger face besongne de ses mains, il doit pendre ses moufles à vne billette à sa ceinture dessus deuillée. Des instrumens que doit auoir le berger avec ses flayaux pour soy esbattre en melodie, C'est à sçauoir Retel, Estyue, Doucayne, Musette d'Allemagne en aatre Musette que l'on nomme Cheurete, chacun selon son engin, & subtilité, & puis que le Berger est ainsi armé de toutes les pieces dessusdictes afferans à son mestier, il peut champayer asseurement la houlette en la main, en gardant ses brebis.

*Or dirons proprement de la garde des brebis, & par ordre en chacune saison, & commençant au mois de Ianuier pource que Ianuier est le premier mois, & l'entrée de l'An selon le Kalendarier.*

**A**Y mois de Ianuier sont les brebis portieres moult griefues, pesantes des aigneaux, & faons qui sont en leurs vêtres, & aucunes aignent, & faonnent audit mois

quand elles ont esté luitées, & faillies en Aoust, car ainsi comme des fruits, les vnes sont plus hastiues que les autres.

Et encontre ce, la pouruoyance diuine y mis bons, & conuenables remedes, car audit mois les loups suyuent les louues, & vont après elles pour faire leur cohit, & par ce s'oublent en ce mois, & ainsi ne font point de dommage aux brebis, car si ce n'estoit l'empeschement qu'ils ont lors de poursuire leur chaleur, & de continuër avec les louues, ils effroderoyent les vêtres des brebis pour auoir les Aigneaux, mais Dieu ne le veut pas, qui ainsi y a pourueu par sa grace.

Au mois de Ianuier se doit le berger leuer matin, & si tost qu'il voit le iour il doit desseiner, & manger du pain, & du potage qui est demeuré & gardé du soir du iour de deuant: & bien matin doit mener ses bestes aux champs s'il n'y a empeschement de playe, ou de blanche gelée. Audit mois de Ianuier brebis portieres qui ont esté faillies en Septébre precedent, & approche le temps de faonner sur le Feurier, & pour ce doit-on ascheuer de les mener aux champs à la blanche gelée pour le peril & incotinence qui ensuit, pour ce que blanche gelée fait mourir les aigneaux aux vêtres des meres, & fait les brebis auorter, & les petits aigneaux ainsi morts, s'ont nommez auor-

cons. Et si le berger est ieune & ne soit pas encor instruit suffisamment en ceste science, il se doit aduifer qu'il face à l'exemple & la semblance des autres bergers de la ville où il demeure, ou des autres voisins, avec lesquels il doit conuerfer & d'eux apprendre l'art, & vsage, car en apprenant deuient-on maistre.

*Du mois de Feurier.*

**A**u mois de Feurier doit le berger se leuer bien matin deuant le iour, pour affourager ses bestes portieres de centre de bled pour les reconforter. Et pource qu'en Feurier fait communément noire gelée, le pasteur doit mettre ses bestes aux champs bien matin, Car la noire gelée, effuie l'herbe, & adoncques les bestes puissent volontiers, & l'herbe ainsi effoyée leur est bien profitable, & s'il aduenoit que par iour suruint rousée, ou pluye, où dégel d'or les herbes fussent mouillées le berger doit donner à ses brebis au soir du fourrage defauts de febues, & non pas de celuy de pois car le fourrage des febues est sec, & celuy des pois est moitte.

Audit mois de Feurier le berger ne doit point porter de houlette car il n'en est besoing pource que les brebis portieres sont griesues

& prestes à faonner, & ne doit on pas ietter terre sur les brebis ne les battre desceorgées, afin qu'il ne les froisse, ou blesse, & de son pouuoir doit garder qu'ils ne nuise aux bestes ne aux faons. En lieu de houlette doit auoir, & porter vn crochet de coudre pour prendre ses bestes par le pied s'il y en a aucunes qu'il vueille oindre, ou luy faire quelque chose necessaire au mestier, & pour chasser ses brebis doit porter vne vergette de saulx desliée à trois cions d'or il les fient au lieu de corgées pour moins blesser les brebis.

Audit mois, le berger ne se doit point seoir, ne point esloigner de ses bestes, mais doit estre bien curieux de ses bestes, & auoir l'œil sur elles moult entendement, afin que s'aucune sañoit, ou aigneioit aux chāps, qu'il y peut secourir & ayder incontinct comme il affiert. Car par la coulpe, & defaut & mauvais vices des bergers, plusieurs aignelets faonnez aux champs, ont esté mēgez des corbeaux des huas & des corneilles, au dommage du maistre.

Au soir quand le berger revient du pasturage il doit ramener ses bestes le petit pas doucement sans travailler ses bestes, & les doit establer spacieusement, car audit mois de Feurier est bien profitable chose, quand celuy bestial est au large. Et quand le berger vent s'aller coucher



cher il doit visiter ses brebis, & les  
 faire leuer, car le trop gesir en ce  
 temps leur pourroit nuire pour les  
 faons qui sont en leurs ventres. Et  
 doit estre si tres-curieux, qu'il ne  
 doit dormir seulement, s'il ne sent  
 son fonce en bon estat & conuen-  
 able. Et en ce temps doit laisser les  
 huis & fenestres des estables ouuer  
 tes quand le vent de Bise, vete pour  
 y-recevoir ledict vent de Bise car il  
 vaut & profite aux brebis en ce  
 temps. Et s'autres vens ventoyent  
 le Berger doit estoupper les fene-  
 stres, & clorre les huis des berge-  
 ries, pource que lors nul autre vent  
 n'y profite que celui de Bise, si tost  
 come la breby aignelle ou faonne,  
 le berger doit estre tout prest pour  
 presenter l'aigneau devant sa mere,  
 afin que par elle soit nettoyé & cō-  
 cre, selon l'introduction de sa natu-  
 re. Et quand l'aigneau est nettoyé,  
 on doit prendre la brebis & la cou-  
 cher sur le dextre costé aupres l'ai-  
 gneau, si qu'il puisse prendre le puis  
 qui est la mamelle de sa mere, &  
 succer du lait pour sa nourriture,  
 & lors le Berger doit plumer &  
 oster de la laine du puis de la mere  
 au lez par deuers le ventre, & ne  
 doit pas plumer par derriere, parce  
 que la gelée & la froidure dudit  
 mois de Feurier seroit grand mal à  
 la brebis, & avec ce, le Berger doit  
 prendre le puis de la brebis & l'es-  
 preindre de ses doits deux ou trois  
 gouttes du premier lait de chacac

Calend.

mamelle, & laisser couler sur terre  
 de peur que l'aignelet n'en goust-  
 car ces premieres gouttes de lait  
 sont nommez bet, & ne sont pas  
 saines: car si l'Aiguellet goustoit il  
 pourroit gagner vne maladie que  
 l'on appelle l'affilée, de laquelle les  
 aigneaux se meurent & perissent  
 souuent. fois. Et celle maladie &  
 d'autres sera dict és chapitres des  
 maladies, & des cures & remedes,  
 & pendant ce qu'on vent guarir  
 l'Aigneau du mal de l'affilée, d'on  
 ne doit pas tirer ne traire lait du  
 puis à la mere de l'Aigneau, mais  
 s'en doit garder, par deux iours du  
 moins, afin que le lait de la brebis  
 décroisse. Car par la grande abon-  
 dāce du lait en la nouveauté, apres  
 que la brebis à faonné vient le bet  
 en la mamelle de la beste, lequel bet  
 est de grosse nature, & de grosses  
 humeurs, & pource est perilleux à  
 l'Aiguellet à sa nourriture, & quād  
 le lait de la brebis est ainsi purgé  
 par deux iours, il en est plus valla-  
 ble, l'on doit prendre l'aignelet, &  
 remettre à sa propre mere, & lors  
 doit demeurer & gesir avec sa mere  
 par quinze iours, & quinze nuits  
 continuellement & non plus sans  
 l'oster ne separer d'avec sa mere. Et  
 est à noter que si l'aigneau demeu-  
 roit avec sa mere plus de quinze  
 iours sās l'oster, il mourroit en ice-  
 luy demeure ce seroit la coulpe du-  
 dit Berger & seroit tenu le rendre  
 & restituer à son maistre, car chacū

B b

Berger doit ſçauoir que la longue demeure de plus de quinze iours avec la mere, ſouloyent engendrer

plus de la garde & nourriture des Aigneaux ſera dicté au mois enſuiuant.

communément aux aigneaux vne maladie que l'on appelle le pouſſet dont les aigneaux meurent ſouuent.

Et ni à que peu ou point de remede contre celle maladie de pouſſet, & pour y obuier le berger doit oſter les Aigneaux d'avec leurs meres, quād ils y ont eſté par quinze iours comme dict eſt, & les doit eſtablir & mettre en toir, ou eſtable à tout par eux. Et chacun matin les doit laiſſer allaicter à leurs meres iāçoit qu'ils aillent aux champs.

Et quand les brebis reuiennent au ſoir des champs, le berger les doit laiſſer reposer, iāçoit qu'il leur bail laſt leurs Aigneaux pour allaicter, parce que quād les brebis ſont travaillez leur laiſt eſt chaud, & batāt & n'eſt pas bien attriempē pour les Aigneaux, & par ceſte cauſe aucunesfois viēt aux aigneaux vne maladie que l'on appelle bouchet, de laquelle leurs Aigneaux meurent ſouuent. Et apres que les aigneaux ſont ſeparez, & oſtez d'avec leurs meres quand ils y ont eſté la premiere quinzaine, & qu'ils ſont mis à l'eſtable tout ſeuls. En autre quinzaine enſuiuant, ils ne doiuent māger autre choſe que du lait de leurs meres ſeulement. Et ainſi que dict eſt doiuent eſtre gouuernez, & gardez par vn mois entier ſans qu'il ne mangent que pur laiſt, du ſur-

### *Du mois de Mars.*

**A**V mois de Mars le berger doit auoir grand conſideration, & aduiſer en quels paſtis il maine ſes brebis, pource que lors la terre iette ſes vapeurs, & les groſſes herbes commencent à croître, & yſſir de terre, meſmement vne male herbe que l'on nomme Bouueraude, & eſt de mauuiſe digeſtion, & beaucoup nuſante aux brebis, au goitron de la gorge, car ſi toſt comme les brebis ont gouſté de la Bouueraude, il conuient que le berger ſoit tout preſt pour leur ayder & ſecourir, & incontinent leur faut du ſel en la bouche pour donner occaſion de boire pour digerer & aualler l'amertume de la Bouueraude. Le bon Paſteur ſe doit garder ſouuerainement de conduire ſes beſtes en paſture audiēt mois de Mars en lieux mareſqueux, bas, & moite, car alors naît, & croît és palus vne herbe tres perilleuſe, à vne petite fucille ronde, & bien verte quel'on appelle Dauue, laquelle les brebis aymēt beaucoup mais elle leur eſt trop nuſante & dommageuſe, car ſi toſt que les brebis en ont gouſté, & l'ont aualée en leurs entrailles, la Dauue eſt de telle nature qu'elle demeure & s'attache au foye de la

Brebis ou autre ouaille, & ceste mauuaise herbe ne remonte plus ne reuiét ronger à la gorge de la beste comme font autres herbes. Mais de ceste Dauue par corruption sur le foye sont engédrez vne maniere de vers qui par pourriture ont vie, & mangent & corrompent tout le foye de la beste, dont elle est mise à mort par l'infection de ladite herbe nommée Dauue. Et apres que la brebis en a repeu, & mangé on s'en peut appercevoir parce qu'elle boit plus souuent, & plus habondamment que quand elle est saine. Et ce peut icelle maniere des Dauues tapir, & la renir les brebis vn an ou plus, mais en la fin conuient il qu'elles en meurent, car la Dauue destruit le foye qui est vn des trois membres principaux ou la vie gist, apres le cœur & le cerueau, & par ce, la brebis en Dauuée ne peut viure. Si doit bien doncques le Berger escheuer qu'il conduise les brebis pres des lieux & marescages esquels croist & regne ladiète Dauue, par tout le temps de l'Esté, & quand au gouvernement, & garde des aigneaux audict mois de Mars.

Quand les Aigneaux ont vn mois passé qu'il commencent à croistre, & que leurs mem bres se forment, le Berger leur doit donner du fourrage pour leur nourriture, c'est à sçauoir du foing, & de l'auoine, aucunes fois de la vesche deliée, non pas de la plus grosse, &

vn peu par apres d'autre. Et doit-on bien aduiser qu'on ne leur donne trop de vesche, car elle est trop forte, & au commencement lert doit-on donner de l'auoine meslée avecques bran qu'aucuns nommēt gruis ou terceul, & doit le berger bien prendre garde qu'il ne donne aux aigneaux trop à boire en leurs Estables, car trop boire leur nuirait. Et qui leur veut donner à boire pour en auoir esbatement mettre de l'eau clere en vn bacin, ou chauderon, ou autre beau vaisseau bien cler, & bien escuré car les aigneaux se misēt volontiers au vaisseau clair, & y prennent grand plaisir. En tous les points doit le berger estre curieux.

Et quand à la garde, & gouvernement des aigneaux & antenois, doit garder bien & diligemment la doctrine dessus dicté, spécialement que la Bouueraude, ne la Dauue ne leur puissent nuire.

Et en outre, audict mois de Mars, le Berger doit prendre garde curieusement que les Aigneaux ne meurent sous la repercrifion du Soleil, car en ce mois de Mars le Soleil est au signe du Mouton, qui est fort & vertueux, & lors le Soleil par sa grand vertu il penette & perse de ses rais iusques au cerueau des aigneaux, & leur engendre vne memelleuse maladie que l'on appelle enerrin, qu'il les fait tous voyer dont ils sont tous eueruelez, & en-

affoient, & meurent par maintes-  
fois. Item audit mois de Mars le  
berger ne doit donner à ses brebis,  
où aigneaux, si n'est en cas de grand  
nécessité, comme contre l'herbe  
Bouneraude, ou pour trop grande  
chaleur du Soleil, & se besoing en  
est, leur doit faire boire eauë cou-  
rante, s'il estoit en lieu où il en peut  
recouurer. La cause pourquoy on  
doibt faire abstenir les brebis de  
boire au mois de Mars, est pource  
que lors les eauës ne sont pas bien  
saines pour les mutations de l'air,  
& du temps, qui est tourné en ver  
que l'on dit Prin tēps, pource que  
la terre est lors esclargie, & peuteu-  
se & iette lors les vapeurs, & su-  
perfluitez comme dict est. Et par  
ce, en celuy mois le bois n'est pas  
profitable au bestial, mais il est bon  
de les mener en pasture par des gas-  
chieres aux herbes tendres, & nou-  
uelles pour seder, & appaiser leur  
soif, & pour obuier aux breuages  
des flots des maretz, & des eauës  
qui lors sont plus perilleuses qu'en  
autres saisons.


*Du mois d'Avril.*

**A**V mois d'Avril le berger doit  
se lever de bon matin pour vi-  
siter ses brebis, & pour ouvrir les  
huis & fenestres des estables, pour  
leur donner l'Air du matin : car il  
leur fait grand bien. Et doit le ber-  
ger voir aux champs pour sçavoir  
de la quantité du temps. Et s'il fait

bon pasturer, il doibt incontinent  
mettre hors les brebis, & les me-  
ner champayer, & qu'ils frequen-  
tent les champs, il doit bien adui-  
ser selon les vents, & les nuées, car  
il y à aucuns vents, lesquels chas-  
sent les nuées, & bruynt deuant la  
face du Soleil, parquoy l'air deuiēt  
pur, & serain & fait beau temps,  
& aucuns autres accueillent l'air &  
nuées, & ameinent pluye, & mes-  
mement vn des vents que l'on ap-  
pelle Plongel qui vient, de deuers  
Occident, car il fait le temps plu-  
uieux de son soufflement, & voit  
on tout communement qu'audit  
mois d'auil, souloit venter & souf-  
fler vn vent que l'on appelle Galer-  
ne qui vient de deuers Septentrion  
entre Occident, & bise plus sou-  
uent que nul des autres, lequel vent  
de Galerne les bergers le maudis-  
sent, & le pays d'où il viēt. Le ber-  
ger par generale doctrine doit-il  
auoit consideration aux temps, &  
aux vents tant au mois d'Auril cō-  
me es autres mois de l'An, & doibt  
le berger soygneusement prendre  
garde qu'il ne maine, ne conduise  
ses brebis en pasture contre le vent  
de Solerre qu'aucuns appellent  
Nort, qui vient de deuers Midy, le-  
quel est nuisant, & dommageable  
aux brebis, car il les fait enfler de  
son esprit, & de son soufflement. Si  
doit le berger prendre garde en tāt  
qu'il peut, car il aduient souuent que  
quand les bestes en sont enflées, il

conuiēt mettre remede par feigner autrement, comme cy apres en sera dict plus à plain des cures & feigntes.

*Du mois de May.*

 V mois de May est le tēps doux, & serain, & ne fait pas pas encor trop chaud, & est tout flory sur terre, car elle à lors vestu sa robe qui est ornée de plusieurs belles fleurs de diuerses couleurs, aux bois & aux prez, & sont lors les pasturages ro<sup>z</sup> plains de belles herbes & tendres. Au mois de May est la coustume de tondre la laine des moutons, & des brebis portieres des antenoises, & des aigneux, car lors est la laine meure. Et aussi plus conuenable, & trop plus profitable de despoillier lors, & tondre les brebis qu'en nul autre temps, tant pour la chaleur attrempee du temps, comme pour laissement de la pasture. La maniere de tondre les bestes dessusdictes, & comment on les doit prendre souef, & lier les pieds d'une lanierie. ou d'une cordellerte de laine mole pour les moins blesser, & du surplus de faire la tonsure, que l'on doit faire le plus profitablement que l'on peut ne sera peu, ou point parlé en ce traicté, parce que la tonsure n'est pas la propre essence du droit art & mestier de la ber-

gerie. Car combien que ce soit des depēdances toutesfois les bergers n'ont pas coustume de tordre leurs brebis. Et pource s'en passe ledict Iean de Brie. Audict mois de May, doit le berger mener ses bestes tant aux champs, & aussi doit il reuenir tost à l'hostel, tant pource que les rosées de May nuisēt au bestial à laine, car avec la rosée se mesle aucunesfois brouillarts où nielles qui moult empirent les herbes, & les fucilles, & sur les feuilles des ronces se peut cognoistre & appercevoir plustost qu'ailleurs, & les brebis de leur nature mangent volontiers les fucilles des rōses, quand elles y peuēt aduenir. Et aucunes fois pour celles couoitise y laissée de leur despouille en allant trop pres des ronces poignans, cestuy meffait doit-on pardonner aux brebis par l'exemple des hommes, considerant que les hommes sont discretz raisonnables laissant bien leurs despoilles en la taverne, ou en autres lieux pour leur folle volonte accomplir. Se n'est pas grand merueille des brebis qui sont brutes, & non raisonnables s'elles perdent de leur laine pour accomplir leur desir & leur appetit & pour y obuier doit aller le berger tant que les rosées ne nuisent aux bestes à laine & d'autre part, le tost repare leur est bon pour crainte de la force du Soleil quand il est en sa fureur & chaleur. Et audict mois de May

le berger doit soygneusement fermer les huys & fenestres de l'Estable par iour & par nuit les doit laisser ouuertes pour receuoir l'air de la nuit & le temps serain dans les Estables pour le bien attrépance, & aïsémēt des brebis, & ne doit on point nettoier les estables pour les causes, & raisons dessusdictes. Encor doit-on bien noter que qui veut faire tondre les ieunes aigneaux de la premiere tōsure on ne les doit point lauer, encor qu'ils fussent crottez: car qui les laueroit pour nettoier leur laine, & quand on les voudroit lauer il feroit son grand dommage, & est bien esprooué par ce que quand on les laue, & nettoie en l'Eau ils s'esbahissent, & tressaillent, & aucuns en y à que l'eau leur entre es oreilles & en denient sourd, & facheux tellement qu'ils en sont tous affollez, & ont les venēs tortuēs, & ne sont pas profitables à garder, & pource est il bien expedient de tondre les aigneaux sans lauer. Des moutōs & brebis n'est-il à faire pareillement, car on ne les doit pas tondre sans lauer quand les aigneaux sont tondus, & depouillez de leur premiere toison, le berger doit estre, curieux de mener son troupeau d'Aigneaux incontinent apres leur tōsure parmy vn chemin poudreux afin que la poudre qu'ils esmouēt de leurs pieds se pengnent sur eux, & qu'ils en soyent empoudrez, par deux iours ou trois, & la raison est pource que la poudre leur fait costelle sur leurs corps, & les guarantist, & deffend de rongne ou de clauel, qui est vne mauuaise maladie & nuisante aux brebis & aigneaux, comme cy apres sera dit. Et s'il aduenoit que sans moyen apres la tōsure fit temps facheux, parquoy les Aigneaux ne peussent eux empoudrer au chemin pour l'empeschement de la pluye comme il eschet aucunes fois. Lors doit on tenir lesdicts aigneaux es Estables, mais le berger contre l'empeschement y doit pouruoir, & doit prendre de la cendre, & autre poudre sachée bien deliémēt, & icelle poudre doit ieter sur les aigneaux pour iceux garder & garantir comme dict est, car celle poudre leur fait vne maniere de costelle sur leur petite laine, laquelle leur est beaucoup profitable, & les deffent, & garde de rongne, & de clauel, & les guarantist de la pluye, & n'est pas doubte qu'à mesure que la laine leur croist & deuient, elle deboute celle poudre & emporte avec soy amont & de la chair des aigneaux demeure nette, & pure sous la laine par sō suin, & chasse la poudre hors. Ainsi les Aigneaux demeurent sains & netz moyennant ladicte poudre pareillement est la poudre conuenable necessaire, & profitable aux moutons aux brebis, & aux bestes antenoises. Et les doit semblables

ment empondrer apres la tonsure il à grand chaud & frappe des pieds  
incontinent , & sans delay pour & remuë la quenë, & ce sont les fi-  
iceux garantir , & deffendre des gnes de sa chaleur, & aussi est il en-  
maladies desusdictes & pour gar- uironné des mouches quand il est  
der la chair sous la laine. arresté: si y doibt pourvoir le ber-  
ger, & faire vmbrager ses bestes &  
mener paisiblement és estables, &  
n'est force que les brebis mangent  
beaucoup au mois de Iuin , car la  
grosse de ce mois ne leur est profit-  
table. En ce mois doibt le Berger  
mener ses brebis hors des friches  
& des chemins herbeux, & les doit  
tenir és gaschieres & és hauts lieux  
en plante de chardôs, car la pasture  
des chardons leur est bonne , &  
quand elles mangent volontiers  
les tendres chardons, c'est vray si-  
gne qu'elles sont saines, & si elles  
n'en veulent mager, c'est signe qu'el-  
les sont v'sées mal saines, & ne sont  
pas dignes de nourrir. Si doit con-  
siderer le berger, & en aduertir son  
maistre pour son profit. Et à l'heu-  
re de prangiere audit mois ne doit  
pas le berger mener ses brebis  
apres disner contre le Soleil. Mais  
doit tourner le dos au Soleil, & les  
cōduire és valées ou les herbes sōt  
plus moires, & n'est pas sans doute  
que les brebis voyent mieux l'her-  
be verdoyer quand elles ont le dos  
tourné au Soleil, que si les rayôs du  
Soleil luy foyēt parmi leurs yeux, &  
est à sçauoir que lors vne herbe nō  
mée chaillie, leur est beaucoup pro-  
fitable, & nourrissante, & leur fait  
auoir bon ventre, car si les brebis

### *Du mois de Iuin.*

**A**V mois de Iuin doibt le ber-  
ger aduiser curieusement en  
quelles parties il meine ses brebis  
en pasture , pource qu'au mois de  
Iuin croist vn herbe aux chāps que  
l'on appelle Poucet. Ceste herbe est  
de deux manieres, l'vne à la fucille  
cretelée, & la tige verte, & est bō-  
ne, l'autre à la fucille ronde & la ti-  
ge vermeille & peluë, & est si mau-  
uaise que quand la brebis en man-  
ge elle perd son ronge, & deuiet  
malade. En ce mois de Iuin se doit  
le Berger leuer au point du iour  
pour faire traire le lait de ses be-  
stes , & puis les doibt mener aux  
champs bien matin , car lors y fait  
il bon, & au retourner des champs  
les doit garder de trop grand cha-  
leur, car la chaleur du Soleil nuist à  
la chair d'icelle brebis, pour la pau-  
uiereté de la laine, & chaleur des be-  
stes peut le berger assez apperce-  
voir à son mouton sonnailler, car  
combien que par raison il soit le  
plus gras, dont il n'est pas si tost fe-  
ru ne surpris du Soleil, toutes fois  
le sonailler s'arreste tout coy, quāt

estoyent enflées, ou mal' mises d'aucune male herbe, la chaillie les guerist, & leur est vraye medecine. Et soit donc le Berger sage & discret en raconuoyant ses Brebis,

#### *Du mois de Iuillet.*

**A**V mois de Iuillet doit le Berger se leuer matin aussi cōme au mois de Iuin, jaçoit qu'audict mois de Iuillet soit dit & conseillé que le berger doit mener ses brebis és gaschieres, & és hauts lieux.

Toutesfois en ce mois de Iuillet se doit garder d'une herbe que l'on appelle Senures qui a vne petite fueillete ianne, laquelle herbe de Senures est tant nuisante au bestial, que si les brebis la mangent jaçoit que la fleur y soit, elles en sont enflées, & de la malice de cest herbe sont en peril de mort. Quand les brebis ont trop chaud, assez est dit au chapitre des reigles generaux, en quelle maniere on les doit refroidir, & vmbrager.

#### *Du mois d'Aoust.*

**E**N Aoust doit le Berger se leuer matin comme dessus, & soy desjeuner d'une souppe en eau, ou de lait cler, & ne doit porter pain en sa panetiere, que pour son chien. Et ne doit point porter de houlette ne d'autre baston sinon vne verge

de coudre en sa main par maniere d'ébatement. En Aoust le Berger ne doit pas mener ses bestes en triches en gaschieres, n'en pasturages où il croit verdure, mais les doit mener & tenir és chaumes, & chans ou les bleds & auoynes ont esté sicz.

Et illec doiuent prendre les brebis leur pasture, & non ailleurs au moins selon la coustume de France & de Brie, laquelle est telle que chacun Berger peut mettre ses brebis és chaumes aux champs tout aussi tost que les herbes en sont ostées, & devant disner les doit ramener assez tost és estables & les laisser reposer, & attendre iusques à hautes prangieres, & apres disner doit aller tarr aux champs, & y doit renir ses brebis iusques à vne lieuë de nuit. Au mois d'Aoust, & aux mois ensuiuants peut-on faire & laisser gesir les brebis hors des Estables & emmy la court, ou ailleurs, mais que ce soit en lieux seurs. En Aoust le Berger doit garder ses brebis qu'elles ne soyent enflées de mager trop despis, car mort s'en pourroit ensuyuir qui n'y pourroyroit de remede.

#### *Du mois de Septembre.*

**A**V mois de Septembre doit le Berger mener ses brebis matin aux champs, & pour pasturage, les doit conduire devant disner és terres & chaumes ou il y a eu bleds. Et

apres



apres disner es lieux ou il y a en a-  
 uoine pour ascomplir cõtre le ves-  
 pre, & doit chercher terres maigres  
 & pierreuses, car il y croist vne her-  
 be que l'on nomme muguet sauua-  
 ge, que les brebis mangent volon-  
 tiers, mais elle leur est nuisante, &  
 mal profitable, & est semblable à la  
 trefle en feuille, & verdeur mais el-  
 le est plus haute, & à vne fleur iaul-  
 ne par rinsiaux, & sur ceste herbe &  
 ses rinsiaux descent vne maniere de  
 bylos lesquels descendent de l'air  
 semblables à fil de coton qui s'aliët  
 à ceste herbe de muguet, & y de-  
 meurent, & si nourrissent areignes,  
 vermines, & ordures enuennimez, &  
 pour conuoitise de l'herbe les bre-  
 bis la mangent avec l'ordure, & en  
 acquierent vne grand maladie que  
 l'on appelle yrengnier qui tient en  
 la teste, & dont la brebis est enflée,  
 & enuennimée au peril de mort, &  
 en mourroit si on ni mettoit reme-  
 de. En celuy mois de Septembre par  
 commune ordõnance de nature les  
 brebis portieres sõt luites, saillies  
 des moutons masles pour propagi-  
 ner, & continuer l'espece des bestes  
 à laine par generation: selon la bõ-  
 ne disposition du souverain pasteur  
 createur, & conducteur de toutes  
 choses immortelles, mortelles rai-  
 sonnables, brutes animez, & sans  
 ame. S'il aduiant à la fois qu'aucu-  
 nes brebis portieres sont luites, &  
 saillies en Avril, & aussi sont elles  
 les plus hastines de façonner deuant

Calend.

Eeurier. Audict mois de Septẽbre  
 le berger doit estre diligent de la  
 garde de ses moutons saillans, qui  
 luy sent les portieres semelles, & ce  
 mois durât doit faire gisir les mou-  
 tons, & portieres emmy la court  
 ou en autres lieux seurs, hors des  
 estables, & les visiter souuent.

D'Octobre.

**E**N Oãobre que le berger  
 mette ses brebis matin  
 aux champs pour pastu-  
 rer, & auoir regard à la  
 quanté au temps comme dict est, &  
 au matin les doit tenir, & cõduire  
 es nouuelles gaschieres: car les nou-  
 uelles herbes, & chardõs qui croi-  
 sent es nouuelles gaschieres, leur sõt  
 bien profitables. Et apres disner les  
 doit mener es chaumes, & aux esta-  
 bles comme en Aoust, & les tenir  
 es chaumes iusques à vne heure de  
 nuit ou enuiron, pource qu'en ce  
 temps les bestes ne sont pas encor  
 refroidies, & tiennët encor la plus  
 grand partie de leur chaleur pour  
 le cogit naturel, & que la chair des  
 bestes portieres ou moutõs ne sont  
 pas lors bien conuenable à mager.  
 La seignée dudit mois est defequé  
 & toute medecine à faire à tout  
 berger, tant aux moutons comme  
 chastrès, portieres, brebis antenoi-  
 ses, & aigneaux: excepté que si au-  
 cune estoit decouragée de manger,  
 ou malade par accident il luy doit

C c

donner à manger des fucilles de  
choux pour recouurer son appetit.

*Du mois de Novembre.*

**E**N Novembre le berger doit mener, & conduire les brebis aux chaumes, & estables comme dessus pour pasturer le regrain des herbes qui sont regraines, car la douceur d'icelles leur font bien nourrissantes, & profitables. En ce mois de Novembre est deffenduë la seigneurie, & medecine tout ainsi comme en Octobre, & si les moutons sont decouragez en ce mois, le berger leur doit donner à manger un peu de sel, pource qu'en l'hiver pleut plus souuent qu'en autre tēps, quād il a plu, & quād le berger mène les brebis en paisturage près des bois, il doit estouper, & emplir les sonnettes de ses bestes, tellement qu'elles ne puissent sonner ne faire noise, car les loups ne peuuent bonement endurer la playe pour les degouts des ruisseaux & des fucilles du bois qu'il leur cher, es oreilles & leur font mal, & pource y sēt hors des bois apres la pluye, & se tappissent pour gayter les brebis quand ils les sentent au vent, ou quand ils oyent les sonnettes, si les doit le berger estouper pour oster la noise, & les doit lors champayer loing des bois, & contre vent, & estre curieux sur son bestial pour obuier aux perils, & dommages.

*Du mois de Decembre.*

**E**N Decembre doit on aller tard aux champs en paisturage, & lors les brebis mangent volontiers vne herbe qu'on appelle hiebles, mesmement celles qui sont grosses, & empraintes, & veulent auoir nouvelles pastures, & sōt iā soulées des regrains des herbes, & chaumes, & quād elles ont gousté des hiebles il n'y a gueres de danger en la garde. En celuy mois de Decēbre ne viēt point des bestes au disner à miridienne, & les doit on tenir, & garder aux champs iusques à Soleil couchant, & est bien à noter que ainsi que reigle generale est deffenduë à nettoyer, & curer les estables des brebis au mois de may, tout ainsi est commandé au mois de Decēbre les estables soient curez, & nettoyez, & n'y doit on laisser nul fiēs mais est bon de les curer souuent pource que les fiēs en Decembre sont bien nuisans au bestial.

*Les maladies qui viennent aux brebis, aigneaux, & autres bestes à laine.*

*Des maladies qu'on dit l'Affilée.*

**L'**Affilée est vne maladie qui viēt communément aux aigneaux la prenēt quand ils goustent du lait de brebis laquelle a de nouueau

faonné, lequel lai& on appelle bet, aigneaux, & autres bestes portant e'est le premier lai& de la mamelle, laine par trop grand excez de mau- ou du puis de la brebis qu'elle a uaise garde.

#### *De la rongne.*

La rongne est vne autre maladie qui leur vient au dos par pluye par mors fondures, ou autres à l'ay de de froidure.

#### *Du Poucet.*

Vne autre maladie y à que les aigneaux prennét quand il sont plus de quinze iours continuez avec les meres depuis qu'ils sôt nez, laquelle maladie est appelée poucet, de ceste maladie, & d'où elle est causée est dit assez suffisamment au chapitre du mois de Feurier, & ceste maladie du poucet est bien perilleuse, car contre-elle à bien peu de remede.

#### *Du bouchet.*

La maladie du bouchet est semblablement contenuë audit chapitre de Feurier, & dit le maistre que ceste maladie du bouchet est engédree aux aigneaux quand ils tai&ët leurs meres quand elles viennent des champs i&oit qu'elles soyent bien disposez, & refroidies, & de ceste maladie meurent les aigneaux souuent si on n'y mettoit remede.

#### *Du Clauel.*

Vne autre maladie qu'on appelle Clauel, laquelle viét aux brebis, &

#### *Du poacre.*

La maladie du poacre vient aux brebis, & bestial d'Occident de pasturer aux rosées, & terres sablonneuses. Et est le poacre vne maladie & maniere de rongne qui prent, & tient aux muscaux des brebis, & est ausi pire, & plus nuisante que la rongne du dos.

#### *De la Bouueraude.*

De maladie qui vient aux brebis d'une herbe qui est appelée Bouueraude est assez parlé au Chapitre du mois de Mars, comment la mauuaise herbe de Bouueraude piéd la brebis par le guoitron de la gorge. & comment les bestes en font en grand peril,

#### *De la Dauue.*

Vne maladie qu'on appelle Dauue vient aux brebis de manger vne herbe qui semblablement est nommée Dauue laquelle herbe de Dauue, & ausi de la maladie qui en est engédree, est dit plus à plain cy dessus, au chapitre du mois de Mars.

*De l' Auertin.*

Vne mala tie vient aux aigneaux, laquelle est nommée Auertin, & leur engendre de la force, & repercutiō du Soleil qui les enteſte, & leur fait par ſa chaleur eſmouuoir leur cerueau, dont en affolent, & en meurent comme dit eſt au mois de Mars.

*De l' Enfleure.*

De l'enfleure y à deux cauſes, ou pluſieurs, dont l'une eſt engendrée au mois de Iuillet, quād les brebis mangent vne herbe qu'on appelle Feurel à ſa petite fleur iaulne, jacoit que ladiſte herbe ſoit fleurie, l'autre cauſe eſt, quand elles mangent trop d'eſpis au mois d'Aouſt, & en ſont enflées.

*Le Runge.*

Vne autre maladie qu'on appelle le Runge perdu, & leur vient quād elles mangēt d'une herbe appellée Poucet, & leur fait perdre le gouſt de manger.

*De l'Yrengnier.*

La maladie que l'on dit l'Yren-gnier eſt engendrée aux brebis au mois de Septembre quād elles mangent l'herbe qu'on appelle Muguet ſauuage, ſur laquelle herbe deſcēd yraignes, & vermines qui mōult les empire.

*Autres chapitres des remedes.*

**R**emedes pour curer les maladies, premieremēt l'Affilée, qui eſt telle, quand l'aigneau eſt mala-

de l'affilée on lui doit faire alaiſſer vne autre mere que la ſienne, pour deux ou trois iours, & il guerira.

*Remede du Poucet.*

Contre le Poucet il y à peu de remede fors que d'oſter les aigneaux d'avec leurs meres quand il y aurōt eſté quinze iours, comme il eſt dict au chapitre de Feurier.

*Remede du Bouchet.*

Contre la maladie du Bouchet à tel remede, on doit prendre vn baſton de ſaulx vert de demy pied de long, & le fendre au bout en croix & mettre iceluy en la gueulle de l'Aigneau, & quand le baſton a touché la maladie en la gueulle de l'Aigneau, on le doit mettre en lieu ou il puiſſe bien toſt ſeicher, & lors qu'il ſeiche l'Aigneau recouure bien toſt guerison.

*Remede du Clanel.*

Le remede contre le Clanel, tant pour aigneaux, que pour autres beſtes à laine eſt tel, le Berger doit cueillir la vœille de la natiuité S. Iean baptiſte, vne herbe laquelle eſt appellée Tume, autrement, Inſcurarime, ou Demande-bonne, & eſt aſſez commune, on la trouue en pluſieurs lieux, ou en pluſieurs places: icelle herbe eſt de telle vertu qu'on elle eſt miſe, & repoſée ſecretement aux eſtables, afin qu'on ne la voye, & en reuerence, & hōneur de monſeigneur S. Iean Baptiſte, mais

chacun ne doit pas voir ne ſçauoir  
le ſecret , & les grands biens qui  
ſont en l'eſtat de Bergerie.

*Remede de la Rongne.*

Contre la Rongne aux dos des  
moutons , ou autres beſtes à laine.  
On doit faire oignement de vieil  
oingt de porc , de viſ argent d'alun  
de glace, de couperroſe, de vert de  
gris, & meſle tout enſemble, avec  
vn peu de farine de ſemée de meſ-  
le, ou de cendre commune, & con-  
fire le tout enſemble, & de ceſt oi-  
gnement doit oindre la Rongne, ſi  
guerirôt les beſtes, & aux aigneaux  
conuient ouurer le plus doucemēt  
pource qu'ils ſont plus rēdres: pre-  
nez vieil oingt, vert de gris, & cen-  
dres de ferment de vigne , & qu'il  
n'a ferment prene des geneures, &  
fait tout broyer enſēble pour oin-  
dre les aigneaux, ſi gueriront, & n'i  
conuient mettre viſ argent, ni alun  
de glace, ni couperroſe, car il ſont  
trop corroſifz, & pourroyent faire  
mourir les Aigneaux , Et ſi aucun  
pauvre ménager ne pouuoit four-  
nir des choſes deſſuſdictes , doit  
prēdre des geneures vers, & coup-  
per meſmemēt par tronçons, & les  
faire bouillir en leſſiue , derechef  
tant qu'ils ſoyent bien amolis, &  
qu'ils ayent attainct la ſubſtance  
de la cendre, & vaut à faire onguan  
à guerir ladiſte Rongne tant à be-  
ſtes ſurannes qu'aux aigneaux.

*Remede du Poacre.*

Pour guerir le Poacre , prenez  
couperroſe, alun de glace, & ſouffre  
viſ & broyez tout enſemble, & fai-  
tes bouillir en huylle de Cheneuys  
& le mettez tout chaud ſur la beſte  
poacrenle au ſoir quand elle reurē-  
dra des champs: car qu'il le mettroit  
au matin il ne profiteroit riē pour-  
ce qu'elle degaſteroit, & chariroit  
en paſſāt. Et qui ne pourroit auoir  
les choſes deſſuſdictes contre le  
Poacre prene vn vieil eſuyeux de  
charrier oingt, & le face ardoir par  
le bout, & mettez de la poudre ſur  
la rongne, & ſur les muſeaux, & ne  
eſt ſeulement que pour tapir ladiſte  
maladie à certain temps, car la pou-  
dre de l'eſuyeux ne faiēt pas plain-  
nement parfaite cure, mais le fait  
tappir ainſi comme l'on pourroit  
faire de goute roſe, ou l'autre ma-  
ladie contagieuſe à certain temps  
ſans eurer à plain. Il eſt plus expē-  
dient doingdre les beſtes Poacreu-  
ſes quand la maladie eſt raliée ia-  
çoit que leur Poacre renouuelle, &  
eſt ceſte maladie aux brebis ainſi  
que la pierre ſeroit aux hommes, &  
ainſi incurable, & les beſtes à laine  
ne ſont aucunesfois curez n'y gue-  
ries par l'onguent deſſuſdict.

*Remede de la Bouueraude.*

Contre la Bouueraude comme il  
eſt dit au chapit. du mois de Mars,  
ſi toſt comme les brebis ont gouſté  
de la Bouueraude, il conuiēt que le

Berger y secoure incontinent & leur mettre du sel en la geulle pour faire boire, & aualer l'amertume de la male herbe, aussi est bon remede de ietter à la beste de la terre & de la tamplete par dessus le dos, ou de l'eau pour la faire escourre, & mouuoir, car quand elle s'escoust apres le goust de ceste meschante herbe il s'ensuit santé. Contre la maladie de la Dauue conuiet que la brebis en Dauue puisse viure par aucun temps, & mal saine toutesfois il y a peu de remede, & ce qu'il en peut estre querez-le au chapitre de Feurier.

#### *Remede de l'Auertin.*

Contre la maladie d'Auertin qui vient aux aigneaux de la force du Soleil, le remede est tel, on doit prendre la fueille de l'Orualle, laquelle est nommée toute bonne, & faictes ius de sa fueille, & ietter dedans l'oreille de l'aigneau patient. Et qui ne peut auoir de la fueille, si prenne de la graine d'icelle herbe broyée, & detrempée au vinaigre, & soit ietté en l'Oreille de l'aigneau & il guerira.

#### *Remede du Feurrel.*

Contre l'enfleure qui vient du Feurrel, quand la brebis la mange iacoit que l'enfleure y soit le remede est tel, qu'il conuiet seigner ladicte beste au chef de la veüe sur l'œil. Et quand le premier sang est cheut sur terre en doit prendre de

l'autre sang de la beste à l'Oreille du cousteau, & en donner par trois fois à la beste. Et si tost qu'elle l'esche son sang, elle tourne à guerisō, & si par aduanture elle seignoit trop, on luy doit mettre de la cendre sur la teste pour soy escourre, car as'escourre le sang cesse, & prend autre chemin. Et quand l'enfleure viē de mager trop despis en Aoust quand on apperçoit que les bestes sont enflées, on ne les doit pas mettre en l'eau iusques au ventre, afin qu'elles s'attrempent, & que le lait se puisse mourir au ventre de la beste pour le faire mouuoir, & escourre, en ce faisant elle fait tournoyer sa viande en son ventre, & pour la faire plustost escourre on luy doit ietter de l'eau sur le dos, & quand elle s'escoust, c'est signe de guerison, & ce fait doit le berger garder que la beste ne boiue iusques à iour & demy apres ensuyuant. Mais luy soit donné d'une fueille de blette, ou d'autre chose pour perdre soif, iusques à ce que la beste soit remise à santé, à son goust, & manger.

#### *Remede du Runge.*

Contre le Runge perdu qui vient aux brebis quand elles mangent d'une herbe, laquelle on appelle Poucet. Le remede est que le berger si tost qu'il aperçoit que la brebis a perdu son Runge, & le seait, parce qu'elle rend eau verte par la

gueulle : lors si la l'œste est malade doit ouurir de la poincte d'un cousteau la gueulle sous la langue , & d'autres beste femelle en la gueulle de la l'œste sur la langue. Et luy doit on mener les machoires tant qu'il la voye manger , & runger , & si la beste qui a perdu son runge est femelle, on luy doit donner du runge d'un mouton chastris, ou masse, & faire comme dessus, & il trouuera guerison.

### *Remede contre la Prengnie.*

Contre la maladie qu'on appelle Prengnie, laquelle les bestes prennent, & magent le magnet sauuage, le remede est tel, que le berger doit visiter ses brebis curieusement, & quand aucune est enflée de ceste maladie il luy doit premierement fendre les oreilles, & si par les oreilles sort venin iaune ou autre, il doit sçauoir que la beste est en peril de mort, & luy doit on fendre & trôcher le cuir du museau amplement d'un caniuet, & hors des vaines en plusieurs lieux, car par la rasure sort le venin de ladicte couleur iaune. Et pour la guerison le pasteur doit prendre d'une herbe appelée Roïnette, qui croist aux gaschieres, & à une petite fleurlette ronde, & doit apres frotter le museau de ladicte beste, Et s'il ne peut proprement recourir l'herbe de ladicte Roïnette, qu'il prenne de la fueille de

Poreaux, & en face ius, & ce soit mis sur le museau, de la beste aux lieux bleffez & aura guerison.

Et quand les bestes sont ainsi malades, & desgoutées, le berger leur doit donner à manger des miettes de pain meslées avec sel, & ainsi doit faire, & les garder par l'espace de trois iours pour leur donner goust de manger, boute vne herbe dicte veruaine qui donne plante de lait aux femelles, mais pource que elle est froide, il n'est pas conuenable que les moutons en mangent au mois de Septembre quand ils sont en estat, ou saison de saillir, & luter les brebis portieres.

### *La maniere de Seigner.*

En plusieurs manieres se fait la seignée des brebis, on les seigne du chef, de la veine sur l'œil d'un caniuet, & doit on oster vn peu de laine pour voir la vaine. Aucuns ignorans, & non experts en l'art de Seigner, les seignent en la queue, & leur couppent les oreilles pour faire seigner, mais ceste œuvre est defendue, car les brebis sans oreilles sont diffamez, & ceux qui en sont maistres ne leur couppent point. Des autres enseignemens pour en fleurer du museau est dict cy dessus, & suffit pour cause de briefue sans en faire difficulté.

*La maniere de chastier, & amender  
les aigneaux.*


**S**il les aigneaux sont naiz en Ian-  
uier, on les doit amender en Mars  
ensuyuant. Et y a deux iours enui-  
ron la feste de la Natiuité nostre  
Dame de Mars, soit au Mardy, ou  
au Lendy, ou au Samedi, en toutes  
saïsons. Et aux femelles est expediẽt  
de rögner les queuës de trois doits  
de long, n'y plus, n'y moins. De la  
maniere d'amender les moutons,  
l'on leur coupe plain doigt lors le  
berger estre sans peché, & est bon  
de foy confesser, & doit ce iour  
manger des aux pour auoir meil-  
leur aleine, & en la playe de l'Ai-  
gneau doit mettre de la cendre de-  
liée, & doit le berger garder ses ai-  
gneaux de boire, & les doit visiter  
parmy la fenestre qu'il ne les face  
leuer, ou efforcer, & au soir les doit  
faire alaiester en lieu estroit qu'ils  
ne fuyent, & de peur que les playes  
ne s'ouurent, & regarder aux pieds  
de ceux qui s'õt chastrez pour voir  
s'ils ont gros pieds, & cours, c'est  
bon signe. Et est à noter que mieux  
est qu'ils soyent chastrez par tẽps  
pluieux qu'en temps sec.

*Du chien du Berger.*

**D**V chien du Berger conient à  
l'introduction, le duire d'aller  
arrestes les brebis, & que le berger  
entame l'Oreille d'une brebis, & en

face saillir le sang, & le face sentir  
à son chien par deux fois ou trois,  
& jamais ne prendra la brebis que  
par l'Oreille, Et afin que le chien  
suiue volontiers le berger, il luy  
doit oindre, & froter ses ionës de  
crouste de l'art, & les pieds de de-  
uant, & le mener souuent iusques à  
ce qu'il soit bien duit. Et quand le  
chiẽ se couche aux champs le ber-  
ger lui doit croiser les pieds, & s'il  
ne se duit quand il luy a fait par  
deux ou trois fois, qui luy donne  
congé, car il n'est pas digne d'estre  
avec les bergers & les brebis.

*S'ensuyuent les Planettes.*

 R pour cognoistre, & sca-  
uoir sur quelle Planette on  
n'aist, il est assauoir qu'il y  
à au ciel sept Planettes.

C'est assauoir, Venus, Mars, Mer-  
cure, Iupiter, Luna, Saturne, & Sol.  
Des sept planettes sont denommez  
les sept iours de la sepmaine, car  
chacun est nommé de la planette  
regnant au commencement. Les  
anciens dient que Sol domine Di-  
manche, la cause est comme disent  
les Philosophes; car le Soleil entre  
les Planettes est la plus digne, par-  
quoy il est attribué au plus digre  
iour, c'est assauoir au Dimanche.

Luna domine la premiere heure du  
Lundy.

Mars la premiere du Mardy.

Mercure la premiere du Mercres-  
dy.



Mercredy, Iupiter du Ieudy, Venus du Vendredy. Saturne du Samedi. Le iour naturel à vingt-quatre heures, & en chacune heure domine vne planette.

Il est à noter, que quand on commence de compter au Dimanche, il faut aussi comter Sol Venus, Mercure, Luna, Saturne. Iupiter, Mars, & quād le nombre est failly, il faut recommencer iusqu'à l'heure qu'on veut sçauoir qu'elle planette regne. Le Lundy, on doit commencer à Luna. Le Mardy à Mars. Le Mercredy à Mercure. Et Ieudy à Iupiter. Le Vendredy à Venus. Le Samedi à Saturne, tousiours quand le nombre des planettes est failly, il faut recommencer par ordre, comme dict est.

Il est aussi à noter, que les Grecz commencent le iour au matin. Les Iuifs amy iour, & les Chrestiens à minuiet, & est la ou nous deuons commencer à comter, car vne heure apres la minuiet, le Dimanche, regne Sol, à deux heures Venus, à trois heures Mercure, à quatre heures Luna, à cinq heures, Saturne à six heures, Iupiter, à sept heures Mars, puis recommencer à huit heures, Sol à neuf heures Venus, à dix heures Mercure. Et conséquement des autres par ordre, tant qu'on sçache l'heure. Quand l'Enfant est né, il faut sçauoir à qu'elle heure, & si c'est au commencement de l'heure, au milieu, ou en la fin. Si

Calend.

c'est au commencement, il viendra de la planette, ou il est né, & de celle de denant. Si c'est au milieu, il tiendra de celle qui s'en suit mais nonobstāt la planette ou il sera né, domine les autres, & sera celle du Roy par dessus, qui est la cause que vn enfant tient de plusieurs planettes & à plusieurs conditions.

Celuy qui est né sous Sol est prudent sage, & grand parleur, & quelque chose qu'il loüe, il tient tousiours vertus en soy. Qui est né sous Venus est aymé de chacun, triste des yeux bon en Iesus Christ & regulier. Qui est né sous Mercure est bon barbu, subtil, doux, venerable, & n'est pas prudent. Qui est né sous Luna à grand front coulouré, visage ioyeux, homme religieux. Qui est né sous Saturne est hardy, courtoys, & ne vit gueres, & n'est pas auaricieux. Qui est né sous Iupiter, est hardy, beau visage & vermeil, chaste & vagabond. Qui est né sous Mars, est grand parleur, menteur, larron, deceuant, instable, gros & de couleur rouge. Qui plus à plein en veut sçauoir faut lyre cy dessus au cayer d'ou il traicte assez ample-ment.

Le proto que du trans-  
lateur.

D



gnes ont telles prop rietez & est la  
volonté de Dieu par dessus, Selon  
les poëtes Astrologiës, le signe d'a-  
ries est le premier. Les signes assi-  
gnent les fortunes & infortunes  
des hommes & des femmes, comme  
dit Ptolomée.

*Du signe d' Aries.*  
Chapitre premier.

ARIES.



**N**Oy considerant des  
Corps celestes. Le  
cours, & la puissance,  
de Dieu. Omnipotent  
qui fait luyre le Soleil  
sur les bons, & mauvais, qui gou-  
verne toutes choses qui sont au fir-  
mament, au ciel & en la terre; me  
fuis prins à lire ce petit traité en grand industrie. Et ne sera riche ne  
latin que j'ay translaté en François pauvre, il aura dōmage par ses pro-  
pour endoctriner les gens non let-  
trez. mais qui veut cōprēdre quel-  
que chose sans scauoir le mois ou  
on est né, sur le signe du Soleil du  
mesme iour. Il n'est pas à dire que  
la chose seauienne, mais que les si-  
Remierement se  
trouue que celuy  
qui est né au Signe  
d'Aries, c'est à sca-  
uoir, depuis la mi-  
Mars iusques à la mi. Auil sera de  
sera, & aura diuerfes fortunes &  
discords, il desirera doctrines, &  
hanteragēs eloqués. Et sera moult  
expert en plusieurs degrez, il sera  
meilleur, & mobile de courage &

prendra vengeance de ses ennemis,  
& se trouue mieux, disposé de toutes  
choses en iuuesse qu'en vieillesse.  
Jusques à 22. ans, il sera grand for-  
nicateur, & sera marié à 35. ans, &  
s'il n'est marié il ne sera point iuste  
il sera mediateur d'aucuns de ses a-  
mis, & besongnera volontiers en  
besongnes d'autrui, il aura des en-  
fans, & sera espié pour luy nuire, il  
aura vn signe en l'espaule, & à la re-  
ste & au corps il sera riche de la  
mort d'autrui, son premier fils ne  
viura point, il sera en grande mala-  
die à 72. ans, & s'il eschape il viura  
quatre vints cinq ans, selon nature.

La fille qui sera née en ce temps  
sera yeuse, & aura de grands dom-  
mages de iour, en iour elle mentira  
volontiers, & perdra son mary &  
en recourra vn meilleur, elle sera  
malade à cinq ans, & en l'age de  
quinze ans, elle sera en danger de  
mort, & si elle eschappe elle sera en  
doute iusqu'à quarante trois ans,  
& souffrira douleur de teste.

Les iours de Sol, & de Mars leurs  
seront tresbons Et les iours de Ju-  
piter leur seront mauuais. Et tant  
l'homme que la femme seront sem-  
blables au mouton, lequel tous les  
ans perd sa laine, & incontinent la  
recouvre.

*Du signe de Taurus.*

Chapitre. ii.

T A V R V S.



**E**luy qui est né au signe  
de Taurus, depuis la my-  
Auril iusqu'à la mi-May,  
sera fort, hardy, noyseux,  
& delieeux, & possedera biens qui  
luy seront données, par autrui, ce  
qu'il voudra faire sera fait incon-  
tinēt, & s'efforcera de la mettre afin  
en sa ieunesse desprisera chacun, &  
sera yracundieux, il sera pelerinage,  
& laissera ses parens, viura avec  
gens estrangers il paruiendra a of-  
fice & l'exercera bien & sera riche  
par femme, il sera ingrat, & viēdra  
a meilleur estat, il prēdra vēgeance  
de ses ennemis, il sera mords d'un  
chien, & experimentera plusieurs  
peines par les femmes & sera en  
ril d'Eau, sera griēu par maladie,  
par vent, au vingt deuxiesme an, &  
au trentiesme an sera habondant &  
se leuera en dignité & viura quatre  
vingts & cinq ans trois mois selon  
nature, & verra sa fortune triste.

La fille qui sera née en ce temps  
sera affectueuse & laborieuse, &  
méteresse & souffrira infirmité elle  
iourra des biens de ses parens, ce  
qu'elle a eü en son entredement  
viendra à effect à la meilleure par-  
tie, elle aura plusieurs marys, &  
plusieurs enfans elle sera à faize  
ans an meilleur estat, & aura au mi-  
lieu de son corps vn signe, elle sera  
maladine & si elle escape elle viura  
septante & six ans selon nature, elle  
doit porter anneau de pierres pre-  
cieuses sur elle. Les iours de Iupi-  
ter, & Luna leur sont tres bons. Et  
les iours de Mars leur sont mau-  
uais. Et tant l'homme que la fem-  
me seront semblables au Thoreaux  
qui labourent, & quand le grain est  
semé il n'a que la paille pour sa part  
Ils garderont bien le leur, & ne  
proffiteront à eux ne a autrui, &  
seront reputez ingrats.

*Du signe de Gemini.*  
Chapitre iiii.

G E M I N I.

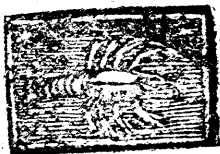


N trouue par escript  
que celuy qui est né au  
signe de Gemini, de-  
puis la my-May ius-  
ques à la my-Iuin, aura  
plusieurs playes, il sera beau, & mi-  
sericordis, il menera vie publique  
& raisonnable, il recevra plusieurs  
pecunes, il yra es lieux incogneuz  
& fera beaucoup de pelerinages il  
sera vaineur, & ne demeurera au  
lieu ou il esté né, il sera sage negli-  
gent en ses negoces, il paruiendra  
à richesse iusqu'à vinge six ans  
sa premiere femme ne viura gueres,  
mais il prendra femme estrange se-  
ra à tard marié. Il sera mors d'un  
chien, & aura vn signe de fer ou de  
feu, il sera tourmenté en eau dix  
moys selon nature.

La fille qui sera née en ce temps  
viendra à honneur, & se mettra en  
auant des biens d'autrui, & sera ar-  
gué de faux crimes, il la faut marier  
à traize ans si elle veut estre chaste,  
& éviter a vn peril, & viura septan-  
te ans selon nature, & honorera  
Dieu. Les iours de Mercure, & sol  
leur sont tresbons. Les iours de  
luna & Venus sont mauuais. Et au-  
tant l'homme que la femme augmen-  
teront & assembleront les biens de  
leurs successeurs. Mais a grād pei-  
ne oseront il vser de leurs propres  
biens, ils seront auaricieux.

*Du signe de Cancer.*  
Chapitre iiii.

## CANCER.



**A** Pres celuy qui sera né au Signe de Cancer, depuis la may-luin iusques a la my-Iuillet, sera auaricieux ; & d'esgallie stature, & aymera les femmes & sera ioyeux humble, & bien volontiers renommé, il aura domage par enuie, & aura en sa puissance autruy il sera conducteur des choses d'autruy, il aura debat avec ses prochains, & vengeance de ses ennemis, par s'arrogance plusieurs se mocqueront de luy, il aura souuent peur des eaux, il gardera son courage en soy, & souffrira douleur de ventre, il trouuera pecune cachée & trauaillera fort pour sa femme, il verra son peril en certain an, lequel sera cogueu de Dieu, son auoir descroistra le trentiesme an, il passera les mers, & viura septante ans selon nature, & luy sera fortune ioyeuse.

La fille qui sera née en ce temps sera furieuse, incontinent se courroucera, & tantost s'apaisera, elle

sera allegre, seruiable ioyeuse, elle souffrira plusieurs perils qu'elle endurera, si on luy fait service elle le recompensera bien, elle sera laborieuse, & prendra grand peine iusques a trenreans, puis aura repos. elle aura plusieurs fils, il la faut marier a vint quatre ans, honneurs, & dons l'ensuyuront elle aura grandes playes dont elle guarira, & aura peril en l'Eau & sera blessée au lieu secret, elle sera morse d'un chien, & viura septante ans selon nature. Les iours de Iupiter, Venus, & Luna, leur seront tresbons. Et les iours de Mars leur seront tresmauais. Et tant l'homme que la femme auront bonne fortune & victoire de leur ennemis.

*Du signe de Leo.*

Chapitre v.

## LEO.



**N**ous lisons que celuy qui est né sous le Signe de Leo, depuis la my-Iuillet iusques a la my-

Aou t, sera beau & hardy, il parlera publiquemēt & sera misericords il plorera avec les plorans, & sera arrogant en parolle, il aura vn peril en certain temps, a trente six sera espiē pour luy porter dommage mais il euadera le peril, ses benefices serōt ingrats, il sera honoré des bons, & obtiendra ce qu'il cōmencera, il aura des biens par seruitices tēporels il sera ingrat aux larrons, & sera grand & puissant on lui donnera charge de communauté tant qu'il perdra recouuera, il deviendra a dignité & sera amiable, & prendra fortune de trois Dames, & sera volōtiers pelerinages, & souffrira douleur de ses yeux, il cherra de haut, & sera craīntif en l'Eau, il trouuera pecunes cachées, a huiēt ans sera malade, il sera en doute & aura peril d'aucun Seigneur, a trēte six ans sera mors d'un chien & guaira a grand peine & viura quatre vints trois ans selon nature.

La fille qui sera née en ce temps sera fort menteressē, belle biē parlante, misericordieuse, plaīsante, & ne pourra s'ouir ne voir plorer les hommes elle sera fecunde son premier mary ne viura guēres, elle aura douleur de l'Estomach elle aura des enfans de trois seigneurs, elle sera amiable & aura flux de sang, & sera mors d'un chien, elle cherra de haut, Et viura septante & sept ans selon nature, les iours de Mer-  
curē, de Sol. Et de Mars leurs sont

tresbōs. Les iours de Saturne tresmauvais. Et tant l'homme que la femme seront hardis. Et grād querrelieux, & seront misericords.

*Du signe de Virgo.*

Chapitre vi.

VIRGO.



**N**trouue que celuy qui est né sous le signe de Virgo depuis la mi-Aoust iusques a la mi-Septembre, il commandera volontiers a femme il sera ingenieux, il sera sollicitieux au mestier dequoy il besongnera, il sera hon-teux, & de grād courage, & tout ce qu'il verra il connoitera son entendemēt & se courroucera incontinnēt surmontera ses ennemis a grād peine sera il gueres avec la premiere fēme, & si sera fortuné a 31 an. Il ne celera pas ce qu'il aura. & sera en grand peril d'Eau, & aura vne

playe de fer, & viura septante ans  
selon nature.

La fille qui sera née en ce temps  
sera honteuse, ingenieuse, & negli-  
gente, Et prendra grand peine, on la  
doit marier a douze ans elle ne sera  
gueres avec son premier mary, son  
second mary sera de longue vie, &  
aura plusieurs biens par vne autre  
femme, elle cherra de haut, sa vie  
sera en peril, elle mourra bien tost,  
elle souffrira grâtes douleurs a l'a-  
ge de x. ans, & si elle eschappe ses  
douleurs elle viura 70. ans, elle au-  
ra germe vertueux & quatre choses  
luy fauoriseront, elle s'esliuira en  
diuerfes fortunes, les iours de mer-  
cure & de soi leur seront tresbôs. Et  
des iours de mars leurs sôt mauuais  
Et tant l'homme que la femme souffri-  
rôt plusieurs tétatôs, tât qu'a tres  
grande peiney pourrôt ils resister  
ils se delecteront de viure en cha-  
steté, mais ils souffriront beaucoup  
en quelque lieu qu'ils soyent.

*Du signe de Libra.*

*Chapitre vii.*

LIBRA.



**R**Emembrer l'on se doit au  
signe de Libra, car celuy  
qui est né depuis la my-  
septembre iusques à la my-  
Octobre sera puissant, il sera prisé  
& honoré au seruice des capitaines  
il cheminera en plusieurs lieux in-  
cognez, & gaignera en pays  
estranges, il gardera bien le lion s'il  
ne le reueille par vin boire, il ne  
gardera sa promesse sera enuie par  
pecune & autres biens, sera marié,  
& ne se tiendra avec sa femme, il  
parlera de leger & n'aura nul dom-  
mage entre les prochains, il n'au-  
ra en sa puissance des mors, & aura  
aucun signe en ses membres, on luy  
donnera Cheureux Beafz, & au-  
tres bestes, il aura dommage par in-  
iures, il sera enrichy par femmes se  
experimentera par mauuais for-  
tunes, & plusieurs viendront a luy  
en conseil & viura septante ans se-  
lon nature.

La fille qui sera née en ce temps  
sera amyable & de grand courage  
elle auancera la mort a ses ennemis  
& cheminera es lieux incognez  
elle sera debonaire & ioyeuse s'es-  
jouira par son mari, si elle n'est ma-  
riée a traize ans, elle ne sera pas  
chaste, elle n'aura nuls fils de son  
premier mary, elle fera plusieurs  
pelerinages apres trente ans, elle  
prosperera en mieux, & aura grand  
honneur & louange, puis apres elle  
sera griefuement malade, & sera  
blessée & brulée au pied en yrona

douze ans , & viura septante ans, selon nature, Les iours de Venus & Luna leur sont tresbons, Les iours de Mercure tref-mauuais. Et tant l'homme que la femme seront en doute iusques à la mort.

*Du signe de Scorpius.*

Chapitre viii.

SCORPIVS.



chemineur, visitera plusieurs contrées pour sçauoir les coustumes & statures de plusieurs citez & aura victoire de tous ses ennemis ils ne luy pourrôt nuire en quelque maniere que ce soit, par sa femme il aura pecune, & souffrira plusieurs fois douleur d'estomach & sera ioyeux, & aymera se trouuera avec gens ioyeux, en l'espaule dextre aura vn signe, par douces parolles & adulations il sera deceu il dira souuent l'un & sera l'autre, il aura playes de ferrement, & sera mors d'un chien ou d'autre beste. Il sera en doute, & aura plusieurs ennemis en l'age de trente quatre ans selon nature.

La fille qui sera née en ce temps sera amiable & belle & ne sera pas longuement avec son premier mary, & apres s'esioüira avec vn autre par son bõ & loyal seruice, elle aura honneur & victoire de ses ennemis, elle souffrira douleur d'Estomach, elle sera fort sage & aura des playes en l'espaule elle doit craindre la fin qui sera douteuse par venin, & viura septante ans selon nature. Les iours de Mats & de Saturne leur sont tresbons. Les iours de Iupiter leur sont mauuais ils serõt deux de parolles, & poignant de la queue, & murmurans en detractant autrui, & oyant en ce qu'il ne voudroyent pas qu'on dit deux.

**S**emblablement celuy qui est né au signe de Scorpius, depuis la my- Octobre iusqu'à la my- Nouembre, aura bonne fortune, & sera grãd fornicateur, & la premiere fême qu'il aura l'aymera volontiers pour l'auoir en mariage sera religieuse, il sera ioyeux aux images, il souffrira douleur aux membres genitoires des l'age de quinze ans, il sera hardy comme vn Lyon, & sera amyable de forme, plusieurs facultez luy seront données, il sera grãd

*Du signe de Sagitaris.*

Chapitre ix.

SAGIE



## SAGITARIVS.



Esmeement vous devez  
 sçauoir que celui qui est  
 né sous Sagittarius de-  
 puis la my-Novembre jus-  
 qu'à la my-Decembre, il aura bon  
 effect, il aura misericorde de cha-  
 cun ce qu'il verra obtiendra par reuelat-  
 ion, il cheminera par lieux incon-  
 gneus & dangereux, & reviendra  
 avec grand gaings, il verra croistre  
 sa fortune de iour en iour, & ne ce-  
 lera pas ce qu'il aura, il aura aucuns  
 signes au mains ou aux pieds, il se-  
 ra paoureux: & à vingt deux ans il  
 aura aucun peril, & il passera les  
 mers, & y gaignera, & viura sept-  
 te sept ans & lui & moys selon na-  
 ture.

La fille qui sera née en cetemps  
 sera laborieuse, elle aura plusieurs  
 pensez pour noyes estranges, Et  
 ne pourra voir ploter, elle aura vi-  
 stoire de ses ennemis elle despen-  
 dra beaucoup de pecunes par mau-  
 uaises compagnie, elle sera appelée  
 merc des fils, & souffrira plusieurs

Calend.

agutz, elle prendra grand peine  
 afin qu'elle ait des biens de ses pa-  
 rens, on la doibt marier à quatorze  
 ans, & aura à dix huit ans grand  
 ioye, elle souffrira douleur par en-  
 vie, & se a separée de ioye, & viura  
 septante sept ans, selon nature Les  
 iours de Venus & Luna leur serot  
 très bōs. Les iours de Mars & saturne  
 ne leur seront mauvais. Et tāt l'hō-  
 me que la femme seront inconstēs  
 & inestimables en faicts, ils seront  
 de bonne conscience & misericorde  
 meilleurs aux estrangers qu'à eux  
 mesmes, & aymeront Dieu.

*Du signe de Capricornus.*

Chapitre x.

## CAPRICORNVS.



Qui est né dessous Ca-  
 pricornus, depuis la  
 my-Decembre iusques  
 à la my-Janvier, sera  
 iracund fornicateur  
 & laborieux, & sera nourrir des

choses estranges, il aura plusieurs  
noyfes, il sera gouverneur de bestes  
à quatre pieds, il ne sera pas lon-  
guement avec sa femme, il souffrira  
plusieurs aguettemens & tristesses  
en sa ieunesse, il abandonnera plu-  
sieurs biens & richesses, il aura vn  
grand peril à faize ans, il sera de  
grand courage & hâtera gens hô-  
nestes, & sera riche par fême il sera  
condu&eur de pucelles. ses freres  
feront plusieurs espriemens sur luy  
il viura septante ans & quatre mois  
selon nature.

La fille qui sera née en ce temps  
sera honneite & craintiue, elle sera  
beaucoup de pelerinage en sa ie-  
nesse, & apres aura grands sens, elle  
aura grands biens, elle aura douleur  
aux yeux, & sera en son meilleur  
estat à trente & vn an, & viura se-  
prante ans & quatre moys selon  
nature. Les iours de Saturne & de  
Mars leurs seront tres bons. Les  
iours de Sol leur seront masuats.  
Et tant l'homme que la femme se-  
ront raisonnables, mais ils seront  
mout enuieux.

*Du signe d'Aquarius.*

Chapitre xi.



N trouue que cely  
qui est né au Signe de  
Aquarius depuis la  
ny-Januier iusq'n'à la  
ny-Feurier sera amia-  
bie & liaroni, il ne croira pas en

vain on luy donera pecunes à tren-  
te quatre ans il sera en son estat il  
gagnera ou il sera fort ma'ade, &  
sera bleslé de ferrement & aura  
peur en l'eau & apres aura bonne  
fortune, & si yra en plusieurs lieux  
estranges.

A Q V A R I U S.



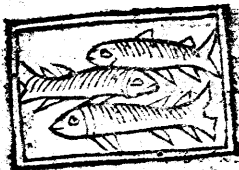
La fille qui sera née en ce temps  
sera delicieuse, & aura plusieurs  
noyfes pour ses enfans, elle sera en  
grand peril, en l'age de quatre ans  
elle sera en felicité elle souffrira  
dommage de bestes à quatre pieds,  
elle viura septante sept ans selon  
nature. Les iours de Venus & de  
Iuna leur seront tresbons.

Les iours de Mars & de Saturne  
leur seront manuais. Et tât l'hom-  
me que la femme seront raisonna-  
bles, & ne seront pas riches.

*Du signe Pisces.*

Chapitre xii.

## PISCES.



les estranges, elle n'aura pas ce qui est bien, elle aura douleur d'estomac, & de l'amarris, & viura septante & sept ans selon nature. Les iours de Mars, & de Saturne leur seront mauvais. Et tant l'homme que la femme viuront fidellement.

*Fin des Nativitez des Hommes & Femmes selon les douze Signes.*

*Les dix Nations Chrestiennes.*



Et celuy qui est né sous le signe de Pisces, depuis la my-Fevrier iusques à la my Mars trahera l'art &

sera de militaire, il cheminera beaucoup, il sera fornicateur, moqueur, connoisseur, il dira l'un & fera l'autre, il trouvera peine, il se fiera en sa sapience, & aura bonnes fortunes il sera deffenseur des orphelins & femmes veuves il sera craintif es eaux il passera de legers les adversitez, & viura septante quatre ans & cinq mois selon nature.

La fille qui sera née en ce temps sera delicieuse, familiere en gestes, plaisante de courage, servante & aura douleur aux yeux, & sera dolente par infameté, son mary la laissera, & aura grand peine avec



N ce petit traité, se pretens parler de plusieurs Nations Chrestiennes, Lesquelles sont divisees en dix

dont ie declareray selon ce que ie Roy d'Angleterre, d'Eſcoſſe, de  
 trouue du langage François, com-  
 me Berghers parlent emmy les en-  
 ſon la capacité de mon petit en-  
 tendement. Et ſi en ce faict i'ay  
 erre, prieſe vous excuſer mais ie me  
 ſe entre vous Berghers, & i'inter-  
 les fautes ſi i'ay failly ie me metz à  
 tous amende mens, car en mal faict  
 ne giſt qu'amende.

*La premiere nation des  
 Latins.*



Remierement en la  
 nation des Latins, pour  
 e ſuperieur eſt le Pape  
 & l'Empereur, & plu-  
 ſieurs Roys. C'eſt à ſa-  
 uoir le treschreſtie, puisſant, & re-  
 douté Roy de France. En Gaule  
 ſont pluſieurs nobles, Ducz, Com-  
 ptes, Viſcounes, Barons & ſeſſe-  
 chaux & eſt la nation la plus ho-  
 rriſſante, & redoutée des autres en  
 honneurs, force vaillance & che-  
 ualerie. En la nation d'Eſpaigne  
 ſont, de Portugal & de Naſarre &  
 pluſieurs Ducz & Comptes, & ſont  
 petits Royaumes En la nation d'I-  
 talie ſont les Roys d'Italie, de Ce-  
 cille, & de Naples, & pluſieurs Mar-  
 quis & Comtes, & comme Veniſe,  
 Floreſce, Salnes, & Génes En Al-  
 lemaigne ſous l'Empereur, ſont  
 pluſieurs Roys, c'eſt à ſçauoir le

*La ſeconde nation des*

*Grecz.*



Orace parlant de ceſte  
 nation de Grecz, en ſaint  
 pour les vexacions quel-  
 e a portez le temp. paſ-  
 Les Grecz ont le pa-  
 triarche de Coſtantinople, Arche-  
 uſque, & ſont aux choſes ſpiri-  
 tuelles, & aux choſes temporelles.  
 Empereur, Ducz, & Comptes. Ils  
 ſont maintenant petit nombre,  
 pour ce que les Aeganiés & Turcz  
 occupent & occupent violente-  
 ment la plus grande partie de Gre-  
 ce, & ſeulement ſeul n'obeyſſent à l'E-  
 mperere, & ſeuls ont pluſieurs  
 eſtats. Ils ſont cōdamnez par l'E-  
 glife pour ce qu'ils veulent dire.

*Quod quiritus sanctus non procedit a fi-  
 ho, & quod non est purgatorium.*

*Quod non est purgatorium.*

*La tierce nation eſt la terre du pre-*

*-obſonſtre Jean on Inde.*

**E**N apres le pays de Iudée, dont prestre Iean, est prince, & Seigneur sa puissance est si merueilleuse & si grande, qu'elle excède toute la chrestienté. Cestuy prestre Iean a sous luy Septante Roys lesquels luy rendent obeyssance & hommage, quand il chemauche parmy les pays il fait porter devant luy vne croix de bois, & quand il veut aller en bataille il en fait porter deux dont l'une s'Or, l'autre de pierres precieuses. En celle terre est le corps Saint Thomas, Apstre, de Iesus.

prime le caractere de la Croix au front, & autres parties du corps comme aux bras & en la poiétrine. Ils se confessent à Dieu seulement & non pas aux prestres. En ceste province les Indois & Agarenens dient que Iesus-Christ n'a seulement que nature Divine, aucuns d'entre eux parlant la langue de Caldée, les autres D'arrabie. Et plusieurs qui parlent autres langages, selon les diuersitez des nations. Il furent condannez au concile des Celiconiens.

*La cinquiesme nation  
des Nescoriens.*

*La quatriesme nation  
des Iacobites.*

**M**Aintenat nous parlerons de la nation des Iacobites lesquels furent dictz de Iacques heretique, disciple du patriarche Alexandre. Ces Iacobites ont occupé & prins vne grande partie d'Ale aux parties Orientales; & la terre de marbre, qui est près d'Egipte & la terre des Éthiopiens iusques en Iude à plus de vint Royaumes. Les enfans d'iceuluy pays sont circoncis, & sont baptisez d'un fer chaud, car on leur im-

**D**E Nescorianus heretique, qui fut de Constantinople a esté fait ce nom Nescoriens. Lesdits Nescoriens mettent en Iesus Christ deux personnes, vne diuine, & l'autre homme, & dient la Vierge Marie estre mere de Dieu, mais ils dient bien nostre Seigneur Iesus-Christ estre homme, ils parlent la langue de Caldée, & sacrifient le corps de nostre Seigneur Iesus-Christ de pain leué, il habitent en Tartarie & en Iudée la grande. Ils sont fort grand nombre, & leur pays contient environ autant comme en Allemagne & Italie. Les heretiques furent condannez au Concile de Pheni-

ce & fût & diuifé l'Eglife Romaine & font demeurez en leur pecti-  
cité.

*La sixiefme nation des  
Moroniens.*



**R**obuste est la Na-  
tion des Moro-  
niens, dits d'un  
Heretique de So-  
ne, iceux mettent  
en Iesus Christ  
vn entendement,  
& vne volonté, ils habitent en Li-  
bre en la prouince de Phœnice, &  
font vn grand nombre, ils vident &  
spéciallemēt d'Arcz & de Fleches,  
ils ont des Cloches. Leur Euesques  
ont anneaux, mittres, & croffes  
comme les Latins, Ils vident en es-  
critures diuine lettre Caldeyque,  
& en escripture vulgaire de lettre  
Arcadique ils ont esté sous l'obe-  
dience, & Seigneurie de l'Eglise  
Romaine, Leur Patriarche estoit  
au Concile general de Saint Iean  
de Latran celebré à Rome sous le  
Pape Innocent troisieme de ce nō  
mais depuis ils sont retournez.  
Premierement ils furent condam-  
nez au Concille de Constantinople  
& depuis sont retournez à l'obe-  
dience de l'Eglise Romaine, & de-  
puis sont retournez à leurs fauces  
& mauuises opinions au Concile  
des Collidoniens.

*La septiesme nation des  
Armeniens.*



**Q**lit que ceste  
Nation des ar-  
menies est près  
d'Antioche ils  
vident tous d'un  
langage en la  
sainte Escri-  
ture & au seruice de l'Eglise cōme  
qui chanteroit à l'Eglise en Fran-  
çois & entendent les hommes, &  
femmes tout, ils ont leur primat  
qu'ils appellēt catholique, auxquels  
ils ont deuotion & reuerence. Ils  
ieusent le Carefme, & ne mangēt  
point de poisson & ne boyne point  
de vin, & mangent chair le Samedi.

*La huitiesme nation  
des Georgiens.*



**V**ous devez scauoir  
que ceste Nation est  
dite Georgiens de  
Saint George, du-  
quel ils portent l'i-  
mage en baraille, &  
ont leur patrō. Ils sont aux parties  
Orientales. C'est vn peuple qui est  
fort doloieux demy perséens &  
demy Assiriens. Ils parlent saict &  
sot langage, & font les Sacremens  
des Gregoys. Les Prestres ont les  
couronnes rondes. Et rasées en la  
teste. Et les clerz non prestres les

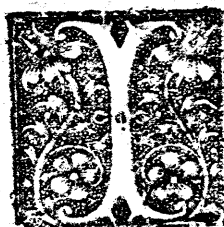
ont carcés, quand ils vont au saint Sepulchre de nostre Seigneur ils ne payent point de tribut aux Sarrazins. Ils entrent en Ierusalem leurs estendarts de ployez pource que lesdits Sarrazins les craignent. Les Femmes, vident, d'armes comme les hommes, & quand ils reseruent au Souldan, incontinent ce qu'ils demandent leur est octroyé.



*La dixiesme Nation  
des Morrabiens.*



*La neuuesme nation  
des Suriens.*



Il y a trouué que la nation des Suriens ont prins nom d'une Cité nommée sur laquelle est la plus eminente entre les autres du pays de Surie, Ceste gent pour langage vulgaire, ils parlent Sarrazin, & leurs sainte Escriptions & Offices de la messe est en Grec. Ils ont Euesques, qui gardent les constitutions des Grecz, & leur obeyssent en toutes choses, ils sacrifient de pain leué, & ont les opinions des Grecz comme les Latins. Il y a aucuns chrestiens en la terre sainte qui les suyuent, & sont appelez Samaritains, qui furent convertis au temps des apostres, mais ils ne sont pas trop bons chrestiens.



Il ferons fin des Morrabiens lesquels estoient beaucoup le temps passé au pays D'Afrique & d'Espagne, mais maintenant il sont peu. Ils sont dicts Morrabiens, pource qu'en plusieurs choses ils tenoyent les modes des Chrestiens, estant en Arabie, ils vident de l'angage Latin, es offices diuins & choses sacrées, & obeissent à l'Eglise de Rome, & aux prelatz des Latins, ils se confessent en l'angage Azimontenne ou en Latin, il sont differens aux Latins pource qu'en leurs diuins offices ils ont les heures trop longues, & pource que le iour est diuisé en vint & quatre heures de iour & de nuict, & autant ont ils, heures, Pseaumes, Hymnes, & toutes autres Oraisons sont longues, lesquelles ne dient pas selon la coustume des Latins, car ce que les Latins dient au commencement, ils le disent en la fin ou au milieu. Aucunes diuisent le Saint Sacrement en sept parties, c'est une action tres deuote & ne conioignent uols par mariage, s'ils ne sont natus de leur terre & pays.

Les estrangers ne sont pas receuz  
en mariage, & quand l'homme perd  
sa femme par mort ia mais ne se re-  
marie mais vit en chasteté. La cau-  
se de tant grande diuision entre les  
Chrestiens fut pource qu'au temps  
passé les chrestiens furent cōtrainct  
& empeschez de ne point celebraz  
cōcille general, à ceste cause se font  
eueuez aucuns heretiques en di-  
uerfes parties, car il n'estoit nul  
qui y mist remede.

F I N.



## Cy fine le Compost, & Calen- drier des Bergers reformé.

Mont autrement composé & corrigé qu'il n'estoit au para-  
uant. Auquel ont esté adioustez plusieurs nouvelles  
augmentations, composées par le Berger de la  
grand montaigne. Nouuellement  
Imprimé à Rouën.